

## ஆராய்ச்சி

### **சங்க நூல்கள்**

சங்க நூல்கள் என வழங்குவன எட்டுத்தொகை பத்துப்பாட்டு என்பன. சங்கத்தின் இறுதிக் காலம் கி. பி. மூன்றாம் நூற்றாண்டின் நடுப்பகுதி என ஆராய்ச்சியாளர் கூறுவர். இக்கால எல்லைக்கு முன் செய்யப்பட்ட திருக் குறள், சிலப்பதிகாரம், மணிமேகலை முதலியனவும் சங்ககாலத் தனவாகும். எட்டுத்தொகை, பத்துப் பாட்டு முதலிய தொகை நூல்களிற்காணப்படும் தனிநிலைச் செய்யுட்கள் தமிழ் நாட்டின் வெவ்வேறு இடங்களில் வெவ்வேறு காலத்தும் ஒரே காலத்தும் வாழ்ந்த பற்பல புலவர்களாற் பாடப் பட்டவை. சங்கத்தின் இறுதிக் காலத்தும் அதனை அடுத்தும் அரசர் புலவர்கள் நூல் நிலையங்களில் அகப்பட்ட தனி நிலைச் செய்யுட்கள் பொருள், அளவு, செய்யுள் என்னும் வகைகளால் வெவ்வேறு நூல்களாகத் தொகுக்கப்பட்டன. தொல்காப்பியத்துக்கு இலக்கியங்களாக இருந்த பழைய நூல்கள் இறந்துபோனமையின் பிற்பட்ட இத்தொகை நூல்களே அதற்கு இலக்கியங் களாக இருந்து வருகின்றன. சங்க இலக்கியங்கள் இறந்து போகாது பிழைத்தமைக்குரிய காரணங்களுள் ஒன்று இதுவாகும்.

### **பத்துப்பாட்டின் தொகுப்பு**

இறையனார் களவியலுரை நக்கீரனாராற் செய்யப்பட்டுப் பத்துத் தலைமுறைகளாகக் கேள்வி வழக்கில் வந்து பின்பு எவ்ரோ ஓருவரால் எழுதிவைக்கப்பட்ட தென்பது அவ்வுரையாலறிய வருகின்றது. கி. பி. 7ஆம் நூற்றாண்டில் வாழ்ந்த அரசுகேசரி பாராங்குசன் மீது பாடப்பட்ட பாண்டிக் கோவையிலிருந்து 329 பாடல்கள் இவ்வுரையில் மேற்கோளாக ஆளப் பட்டுள்ளமையின் இவ்வுரை கி. பி. ஏழாம் நூற்றாண்டில் அல்லது அதற்குப் பின் எழுதப்பட்ட தென்த் துணியப்படுகின்றது. இவ்வுரை எட்டுத்

தொகை நூல்களைக் குறிப்பிடுகின்றது. பத்துப் பாட்டைக் குறிப்பிடவில்லை. ஆகவே பத்துப் பாட்டு என்னும் தொகுப்பு ஏழாம் நூற்றாண்டுக்குப்பின் செய்யப்பட்ட தெனக் கருதப்படும்.

பன்னிருபாட்டியல் என்னும் நூல் ஏறக்குறைய கி. பி. 12ஆம் நூற்றாண்டில் செய்யப்பட்ட தெனக் கருதப்படுகின்றது. இதில்,

“நூற்றிச் சீறுமை நூற்றுப்பத் தளவே  
ஏறிய அடியின் ஈரைம் பாட்டுத்  
தொகுப்பது பத்துப் பாட் டெனப்படும்” (384)

என்னும் சூத்திரம் காணப்படுகின்றது. இதனால் பத்துப்பாட்டு என்னும் தொகுப்பு கி. பி. ஏழாம் நூற்றாண்டுக்குப் பின்னும் 12ஆம் நூற்றாண்டுக்கு முன்னும் செய்யப்பட்ட தென்னும் முடிவு உண்டாகிறது.

சங்க இலக்கியங்களில் ஐந்துக்குப் பாரதம் பாடிய பெருந் தேவனார் கடவுள் வாழ்த்துப் பாடியுள்ளார். பதிற்றுப்பத்து பரிபாடல் முதலிய நூல்கள் முற்றும் கிடையாமையால் அவற்றுக்கும் இவர் கடவுள் வாழ்த்துப் பாடினாரோ இல்லையோ என அறியமுடியவில்லை. பத்துப்பாட்டுக்குக் கடவுள் வாழ்த்துக் காணப்படவில்லை. பெருந்தேவனார் காலத்துப் பத்துப்பாட்டு என்னும் தொகுப்பு இருந்ததாயின் அவர் இதற்கும் கடவுள் வாழ்த்துப் பாடி யிருக்கமாட்டாரா? என்னும் கேள்வி ஏழலாம். இதற்கு பாடியிருப்பார் என்னும் விடையே ஏற்றதாகத் தோன்றுகின்றது. பெருந்தேவனார் கி. பி. 9-ம் நூற்றாண்டுக்கும் 12ஆம் நூற்றாண்டுக்கும் இடையில் தொகுக்கப்பட்ட நூலெனக் கூறலாம். பத்துப் பாட்டு, எட்டுத்தொகை நூல்களுக்குக் கடவுள் வாழ்த்து இருப்பதைக்கண்ட புலவர் ரொருவர் திருமுருகாற்றுப்படையே கடவுள் வாழ்த்தாக அமையுமெனக் கொண்டு அதனை முதலாக வைத்துப் பத்துப்பாட்டைத் தொகுத்தாராகலாம்.

**பத்துப்பாட்டிலங்கிய செய்யுட்களைப் பாடியவர்களின் காலம்**

சங்ககாலப் புலவர் அரசர்களின் காலங்களைக் கணித்துக் கூறுவ தற்குக் கல்லெலமுத்துக்களோ பிற சான்றுகளோ கிடைக்க வில்லை. சிலப்பதி காரம் சேரன் செங்குட்டுவனின் தம்பியாகிய

இளங்கோவடிகளாற் செய்யப் பட்டது. கண்ணகிக்குக் கல் நட்டு விழா வெடுத்தபோது இலங்கைக் கயவாகு வேந்தன் சேரநாடு சென்றிருந்தான். இது சிலப்பதிகாரத்தில் கூறப்படுகின்றது. கயவாகு தென்னிந்தியாவினின்றும் பத்தினி வழிபாட்டை இலங்கைக்குக் கொண்டுவந்தானென்பதை சிங்கள நூல்களும் கூறுகின்றன. ஆகவே சேரன் செங்குட்டுவனும் இலங்கைக் கயவாகுவும் ஒரு காலத்தவர்களாகக் கொண்டு செங்குட்டுவன் காலத்தும் அவனுக்கு முன்னும் பின்னும் வாழ்ந்த அரசர் புலவர் களுடைய காலங்கள் கணிக்கப்படுகின்றன. இவ்வாறு கொண்டு காலங்களைக் கணிப்பதிலும் தடுமாற்றங்கள் உள்ளன. ஒரே பெயருடன் வாழ்ந்த புலவர்களும் அரசர்களும் பலராவர். முதலில் சங்ககாலப் புலவர் அரசர்களின் காலக்கணிப்புச் செய்தவர் ஆயிரத்து எண்ணுறு ஆண்டுக்கு முந்திய தமிழர் எண்ணும் நூலின் ஆசிரியராகிய வி. கனகசபைப் பிள்ளை அவர்களாவர். இவரைத் தொடர்ந்து பலர் பலவாறு காலக்கணிப்புச் செய்திருக்கின்றனர். இக் காலக்கணிப்புகளை யெல்லாம் ஒருங்கே வைத்து நோக்கின் கனகசபைப் பிள்ளை அவர்களின் கணிப்பே ஏறக்குறையச் சரியாயிருப்பதாகத் தோன்றும்.

#### செங்குட்டுவன் காலம்

இலக்கிய வரலாற்று ஆசிரியர் பேராசிரியர் கா. சுப்பிரமணிய பிள்ளை அவர்கள் சேரன் செங்குட்டுவன் காலமும் இலங்கைக் கயவாகுவின் காலமும் ஒன்றெனக் கொண்டு காலங்கணித்ததிலும் பல சிக்கல்கள் எழுகின்றன. ஆகவே அவர் பரணையில் இருவர், பெருங்குண்றார் கிழாரில் இருவர், கணக்காயரில் இருவர், இளநாகனாரில் இருவர் இருந்தனர் எனக் கொள்ள வேண்டிய இடர்ப்பாடு உண்டாயிற்று.

கனகசபைப்பிள்ளை அவர்கள் காலங் கணித்த போது இலங்கைக் கயவாகுவின் ஆட்சிக்காலம் கி. பி. 113 முதல் 135 எனக் கொள்ளப்பட்டது. இதில் சில தவறு இருப்பதாகக் கொள்ளப் பட்டு மேற்படி ஆட்சிக் காலம் 171 முதல் 195 எனத் திருத்தப் பட்டுள்ளது. ஆகவே கனகசபைப் பிள்ளை அவர்கள் கணித்துள்ள காலங்கள் அறுபது ஆண்டுகள் கீழே வருகின்றன. கனகசபைப்

பிள்ளை அவர்கள் கணித்துள்ள காலக்குறிப்பையே நாம் ஒவ்வொரு பாட்டின் அடிக்குறிப்பிலும் காட்டியுள்ளோம். கீழ் வருவது (திருத்தப் பட்ட கயவாகுவின் காலப்படி) கனகசபைப் பிள்ளை அவர் களதும் இலக்கிய வரலாறு காரரதும் காலக் கணிப்புகளாகும்.

பாடல்களும்-பாட்டுடைத் தலைவர்களும்	கனகசபைப் பிள்ளை	சுப்பிரமணிய பிள்ளை
முருகாற்றுப்படை-முருகக் கடவுள்.	கி. பி. 160-190	கி. பி. 50-
பொருநராற்றுப்படை-கரிகாற் பெருவளத்தான்.	கி. பி. 120-150	கி. மு. 220-
சிறுபாணாற்றுப்படை-நல்லியக்கோடன்.	கி. பி. 130-150	கி. மு. 30-
பெரும்பாணாற்றுப்படை-தொண்டமான் இளந்திரையன்.	கி. பி. 110-155	கி. மு. 220-
மூல்லைப் பாட்டு-தலையாலங்கானத்துச் செரு வென்ற நெடுஞ்செழியன்	கி. பி. 150-190	
மதுரைக் காஞ்சி-தலையாலங்கானத்துச் செரு வென்ற நெடுஞ்செழியன்.	கி. பி. 150-190	கி. மு. 65-
குறிஞ்சிப்பாட்டு-ஆரிய வரசன் பிரகத்தன்.	கி. பி. 150-190	கி. மு. 87-
பட்டினப்பாலை-கரிகாற் பெருவளத்தான்.	கி. பி. 150-190	கி. மு. 220-
மலைப்புகடாம்-நன்னன் சேய் நன்னன்.	கி. பி. 160-190	கி. மு. 130-

நக்கீரரின் காலம் கி. பி. 225-ஐ அடுத்ததெனக் கூறுவர் பேராசிரியர் எஸ். வையாபுரி பிள்ளை அவர்கள்.

சிலப்பதிகாரம் கரிகாற் சோழனைக் குறிப்பிடுவதாலும், சேரன் செங்குட்டுவனின் தாய் கரிகாற் பெருவளத்தானின் மகள்

சோனை என மேற்படி நூலிற் காணப்படுவதாலும், இலங்கைக் கயவாகு வேந்தனின் தந்தை காலத்துக் காவேரி ஆற்றின் அணை கட்டுவதற்குச் சிறைபிடித்துச் சோழ நாட்டுக்குக் கொண்டு போகப்பட்ட ஸம்நாட்டவரைக் கயவாகு மீட்டுக்கொண்டு வந்தானென்றும், அவன் தென்னிந்தியாவினின்றும் பத்தினிச் சிலம்பையும் கண்ணகி வழிபாட்டையும் இலங்கைக்குக் கொண்டு வந்தானென்றும் சிங்கள நூல்கள் கூறுவதாலும் கரிகாற் சோழனின் காலம் சிலப்பதிகார காலத்தை அடுத்ததெனக் கனகசபைப் பிள்ளை அவர்களால் கொள்ளப்படுவதாயிற்று. பத்துப் பாட்டிலுள்ள செய்யுட்களின் பாட்டுடைத் தலைவருள் கரிகாற் பெரு வளத்தானே காலத்தால் முற்பட்டவனாவான். ஆகவே பத்துப்பாட்டிலுள்ள செய்யுட்கள் முன்பின் ஒரு நூறாண்ட கஞக்கிடையில் தோன்றியனவாகக் கருதக் கிடக்கின்றன.

கடியலூர் உருத்திரங்கண்ணார் கரிகாலனையும் தொண்டை மான் இளந்திரையனையும் பாடியுள்ளமையின் இவ்விரு அரசரும் ஒரே காலத்தவ ராவர். ஆகவே பெரும்பாணாற்றுப் படை, பட்டினப்பாலை, பொருநராற்றுப் படை முதலிய மூன்றும் ஒரேகாலத்தனவாகும். நக்கீரர் பாடிய நெடுநல்வாடை யும் மாங்குடி மருதனார் பாடிய மதுரைக் காஞ்சியும் தலையாலங் கானத்துச் செருவென்ற பாண்டியனைப் பாட்டுடைத் தலைவனாகக் கொண்டன. மதுரைக் காஞ்சி மலைப்படுகடாத்தின் பாட்டுடைத் தலைவனாகிய நன்னன் சேய் நன்னனைக் குறிப்பிடுகின்றது. (618-9). ஆகவே நெடுநல்வாடை, திருமுரு காற்றுப்படை, மதுரைக் காஞ்சி, மலைப்படுகடாம் முதலிய நான்கும் ஒரு காலத்தன. நக்கீரர் கபிலரைக் குறிப்பிட்டிருத்தலாலும் (அகம் 78) பிற காரணங்களாலும் கபிலர் நக்கீரர் காலத்துக்கு முற்பட்டவராகக் காணப்படுதலின் குறிஞ்சிப்பாட்டு இம் மூன்றிற்கும் முற்பட்டதாகும். மூல்லைப்பாட்டின் பாட்டுடைத் தலைவன் யாரெனப் புலப்படா விட்டாலும் அதன் தலைவன் தலையாலங்கானத்துச் செருவென்ற நெடுஞ்செழியன் எனச் சிலர் கருதுவர். நெடுநல் வாடையையும் மூல்லைப் பாட்டையும் ஒப்பிட்டு நோக்கும் போது இக் கருத்து வலிபெறுகின்றது. அவ்வாறாயின் மூல்லைப்பாட்டும் நெடுநல் வாடையும் ஒருகாலத்தனவாகும். சிறுபாணாற்றுப்படை ஏழு

வள்ளால்களைக் குறிப்பிடுகின்றது. கடை ஏழு வள்ளால்களின் காலம் கி. பி. 100-க்கும் கி. பி. 300-க்கு மிடையில் என்று எஸ். கிருஷ்ணசாமி ஐயங்காரவர்கள் ‘கடை வள்ளாலர் காலம்’ என்னும் நூலில் கூறியிருக் கின்றார். ஆகவே சிறு பாணாற்றுப்படை இறுதியிற் செய்யப் பட்டதெனக் கொள்ளப்படும்.

### திருமுருகாற்றுப்படை மிற்கால நால் என்னும் கருத்து

திருமுருகாற்றுப்படை சங்காலத்து வாழ்ந்த நக்கீரராற் செய்யப்பட்ட தெனவே வழங்குகின்றது. இதன் நடை சங்கச் செய்யுள் நடையாகவே காணப்படுகின்றது. சங்கச் செய்யுட்களில் வட சொற்கள் அருகிக் காணப்படும். சங்க காலத்திலிருந்து கீழ்நோக்கிச் செல்லப் பிற்கால நூல்களில் காணப்படும் வடசொல்லின் விழுக்காடு அதிகமாகும். இதனைக் கொண்டும் பாடல்களின் பழைய ஒருவாறு அறியப்படுகின்றது. பேராசிரியர் சுந்தரம் பிள்ளையவர்கள் திருமுருகாற்றுப்படையில் காணப்படும் வடசொற்களைக் குறித்துக் கூறியிருப்பது வருமாறு: “சமக்கிருதம் தமிழ் என்னும் இரு மொழிகளுக்கும் பொதுவாகிய தாமரை, மனம், மீன், முத்து, உலகம் முதலிய சொற்களையும் சமக்கிருதச் சொற்கள் எனக் கொண்டு கணக்குச் செய்ததில், 317 அடிக ஞடைய திருமுருகாற்றுப்படையில் அடிக்கு ஜந்து சொல் உண்டு என வைத்துக் கொண்டு பார்த்தால் நாறு தமிழ்ச் சொல்லுக்கு இரண்டு சமக்கிருதச் சொல் விழுக்காடும் காணப்படவில்லை.”<sup>1</sup>

1. Turning to the vocabulary of the poem we find but thirty Sanskrit words even counting such common words jhkiu, kd», Û«, KJ k‰oW« cyf». Taking each line to have an average of five words the 317 lines of the poem do not show two per cent of Sanskrit words.

“The work of having compiled the eleven Thirumurais or Saivite works like Thevaram is attributed to him on the basis of Thirumuraikanda Puranam wrongly considered to be from the pen of Umapathi Sivam..The Puranam is itself in two different meters; the verses in the second kind of meter were Probably a later day addition. The first Part stops with the narration of the Thevaram compilation wheareas the second part mentions the eleven Thirumurais.....It is very doubtful whether these were compiled at any time....From the Poems of Nambiandar Nambi, one could easily conclude that whether he compiled the Thirumurai or not.....Tamil Pultruch P. 68-notes by Prof. T. P. Meenakshisundaram.

பதினேராம் திருமுறையில் நக்கீரர் செய்தனவாக பல சிறு நூல்கள் காணப்படுகின்றன. இந் நூல்களைச் செய்தவர் நக்கீரதேவ நாயனார் எனவும் அறியப்படுவர். சங்க கால நக்கீரரும் பதினேராம் திருமுறையிற் காணப்படும் நூல்களைச் செய்த நக்கீரரும் ஒருவரே என்னும் கருத்து மிக அண்மை வரையில் இருந்து வந்தது. ஆகவே சங்ககால நக்கீரரையும் பிற்கால நக்கீரரையும் தொடர்புபடுத்தும் புராணக் கதைகள் எழுந்தன. ஆராய்ச்சியாளர் சங்ககால நக்கீரரும் பதினேராம் திருமுறையிலுள்ள நூல்களைச் செய்த நக்கீரரும் இருவேறு காலத்தில் விளங்கியவர்கள் என அவர்களின் செய்யுள் நடைகளைக் கொண்டும் அவற்றில் வந்துள்ள வட சொல் விழுக்காடு களைக் கொண்டும் கணித்துள்ளனர். ஆராய்ச்சியாளரும் ஒருவர் திருமுருகாற்றுப் படை பிற்கால நக்கீரராற் செய்யப்பட்டதென எழுதியிருக்கின்றார். இக் கொள்கைக்குத் தக்க ஆதாரம் எதுவும் காணப்படவில்லை. திருமுறையிற் காணப்படும் பாடல்களைச் செய்தவரே திருமுருகாற்றுப் படையையும் செய்தவராவர் என்னும் மயக்கம் உண்டாயிருந்த காலத்தில் எவ்ரோ ஓருவரால் திருமுருகாற்றுப்படை திருமுறையில் சேர்க்கப்பட்டிருத்தல் வேண்டும். திருமுருகாற்றுப்படை திருமறையுள் சேர்க்கப்படுதற்கு அதிலுள்ள கருத்துக்கள் இடங்கொடா. இந்திரன், விட்டுணு, சிவன் என்னும் கடவுளர் பிரமணைச் சிறை விடுவிக்க முருகக் கடவுளிடம் சென்றனர் என்னும் கூற்றைச் சிவ வழிபாட்டினர் ஏற்றுக்கொள்ள மறுப்பார். திருமுருகாற்றுப் படைக்கு உரை கண்ட நச்சினார்க்கிணியர் முதலியோர் அது திருமுறையிலுள்ளதெனக் குறிப்பிடவுமில்லை. திருமுறைகள் நம்பியாண்டார் நம்பியாரால் வகுக்கப்படவில்லை என்னும் கருத்தும் நிலவுகின்றது.

திருமுருகாற்றுப்படையில் புராண சம்பந்தமான பழங்கதைகள் காணப்படுகின்றமையின் அது பிற்காலத்து நூல் எனக் கருதத் தக்கதாகின்ற தெனக் கூறுவர் ஒரு சாரார். பரிபாடல், கலித்தொகை என்னும் சங்கநூல்களில் புராணக் கதைகள் பலவற்றைக் காணலாம். மேற்படி நூல்களையே நோக்குவாருக்குச் சங்க காலத்திலேயே புராண சம்பந்தமான பழங்கதைகள் தமிழ் நாட்டில் அறியப் பட்டிருந்தன வென்பது நன்கு விளங்கும். புராணக் கதைகள்

காணப்படுதலின் திருமுருகாற்றுப்படை பிற்காலத்தை எனக் கொள்ளுதல் மேலும் ஆராய்ச்சிக்குரியது<sup>1</sup>.

1. It is now generally admitted that a great deal of the ancient and mediaeval myth and legend enshrined in the Sanskrit epics and Puranas is of Non-Aryan origin and that even in Vedic mythology certain Pre-Aryan elements are present. Puranic myths of the gods and legends of kings, heroes, and sages, in the form in which we find them in the Sanskrit works represent undoubtedly a considerable amount of modification from other original forms, whether Aryan or Non-Aryan.....The Aryan speaking masses of Northern India became Aryанизed in language and their tales and legends were retold as a matter of course in the Aryan language of their adoption. - Purana Legends and the Prakrit tradition in the new Indo-Aryan-S. K. Chatterji-Bulletin of the school of Oriental studies: VOL. VIII (1935-1937).

As a rule however, the Aryas in adopting a Dravidian word changed it considerably in order to suit to their tongue, and whenever such a word was imperfectly understood or negligently reproduced, the change naturally became still greater. It is more than probable that Samskrita borrowed a number of words also from Dravida tribes the dialects of which are unknown to its, so that in such a case it becomes very difficult and even impossible to trace their origin-Dravida Elements in Samskrita Dictionaries-Rev. F. Kettel, Kannada-English Dictionary.-P XV.

But most Sanskrit assume that every Tamil word which looks like a Sanskrit one must have been borrowed from Sanskrit by the Tamils. When the speakers of two different languages come in to touch with each other, the probabilities are that each language will borrow words from the other. Thus the names of articles produced only in South India, such as pearls, pepper, cardamoms must certainly have been borrowed by Sanskrit from Tamil. Hence Sanskrit maricha, muktala are derived from Tamil miriyal or milagu, muttu, elam; there are other Sanskrit words borrowed from Tamil wantonly which Sanskrit scholars wrongly claim to belong to Sanskrit. i.e. nitram evidently derived from nir, min, for we cannot imagine that the Tamils were drinking water and eating fish for ages without names for these objects and deferred naming them till Sanskrit speakers presented them with names for them.....Many such words can be rescued for Tamil from the hands of the Sanskrit scholars. Pre-Aryan Tamil Culture-P. 16. P.T.S. Aiyengar.

The greater number of the Sanskrit and Pracrita words in the Dravidian language were introduced by the Jaina writers. Some tatsamas however were introduced by the three comparatively modern philosophic schools: the Shaiva Siddhanta, the School of Sankaracharya and the School of Ramanucharya. Sanskrit words are said to have been introduced even before the time of Jains, but it is doubtful whether these are not ancient words common to both Aryan and Dravidian languages-Manual of Administration of the Madras Presidency: Vol. 1. p. 41-2.

களவியலுரை நக்கீரரால் செய்யப்பட்டதென அவ்வுரையினால் விளங்குகின்றது. இது 7.ஆம் நூற்றாண்டில் விளங்கிய ஒரு நக்கீரரால் செய்யப்பட்டதென்றும் அவர் சமண மதத்தினர் என்றும் ஒரு ஆராய்ச்சி யாளர் குறிப்பிட்டுள்ளார். இக்கருத்து ஏற்றுக் கொள்ளத் தக்கதன்று. நக்கீரர் செய்த களவியலுரையை உருத்திர சன்மார் கேட்டார் எனப்படுதலாலும், அக்காலத்து மருதனிலா நாகனார் முதலிய புலவர்கள் இருந்தனர் எனச் சொல்லப் படுதலாலும், அவ்வுரை பல தலைமுறைகளாகக் கேள்வி வழக்கில் இருந்து வந்ததெனப்படுதலாலும் அதனைப் பிற்காலத்திருந்த ஒருவர் செய்தார் என்பது நம்பத்தக்கதன்று எனத் தோன்றுகிறது.

○ ○ ○

## முன்னுரை

சங்க நூல்களின் பொருள் புலவர்களுக்கும் எளிதில் விளாங்குவதன்று. அதற்குக் காரணம் அந்நூல்கள் செய்யப்படுகின்ற காலத்து வழங்கிய சொற்களிற் பெரும்பாலான இன்று வழக்கு வீழ்ந்து விட்டமையோகும். பொருள் விளாங்குதற் கருமையுடைய இந்நூல்கள் வித்துவான், பண்டிதர், புலவர்களால் மாத்திரம் பயிலப்பட்டு வருகின்றன. பொதுமக்கள் சங்க நூல்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கும் பொருள்கள் எவ்வ என்பதை அறிய மாட்டார்கள். அவர்கள் சங்க நூற்பொருள்களை எளிதில் அறிந்து கொள்ளும் முறையில் அவற்றை உரைநடைப்படுத்த வேண்டு மென்னும் உணர்ச்சி இற்றைக்குப் பதினைந்து ஆண்டுகளுக்குமுன் நமது உள்ளத் தெழுந்தது. ஆகவே சங்க நூற்களிற் பலவற்றை உரைநடைப் படுத்தலாயினேம். அவ் வுரைநடைகள் பெரிதும் பயனுடையன வென்று தமிழ் அறிஞர் தமது கருத்தைத் தெரிவித்தார்கள்; மாணவர் பலரும் அவ்வாறே அறிவித்தனர். இப்பதிப்பில் கூடியளவு வசனங்களைக் குறுக்கியும் கடிய சொற்களை நீக்கியும் உள்ளோம். நமது நூல்களைத் தமிழ் உலகு அறியுமாறு இந்நூலின் முதற்பதிப்பையும் பிற நூல்களையும் வெளியிட்ட ஒற்றுமை நிலையத் தலைவர் திரு எம். ஈ. வீரவாகு பிள்ளை அவர்களுக்கு எனது நன்றியும் கடப்பாடும் என்றும் உரியன.

சென்னை

10-3-1949

ந. சி. கந்தையா.

## 1. திருமுருகாற்றுப்படை

### தேர்றுவாய்

முருகக்கடவுள் வீற்றிருக்கும் இடங்களிற் சென்று அவர் அருளைப் பெற்று மீள்கின்ற முருகனடியான் ஒருவன் முருகன் அருளைப் பெறுதற்குப் பக்குவம் வாய்ந்த ஒருவனை வழியிடத்தே எதிர்ப்பட்டுத், தான் சென்று அருள்பெற்ற வரலாற்றை அவனுக்கு எடுத்துக்கூறி அவனையும் முருகன் பாற் சென்று அவன் அருளைப் பெறுமாறு செலுத்துவதாக அமைந்துள்ளது இப்பாடல்.

“அகவற் பாவால் விறலிபாணா  
கூத்தர் பொருநர் நால்வரு ஸொருவர்  
பரிசிற்குப் போவாரைப் பரிச  
பெற்று வருவா ராற்றிடைக் கண்டு  
தலைவன் கீர்த்தியுங் கொடையுங் கொற்றமும்  
அறைவ தாற்றுப் படையா கும்மே”

திருமுருகாற்றுப்படை என்னும் பாடலைச் செய்தவர் கடைச் சங்கத்திறுதிக்காலத்தில் சங்கத்துக்குத் தலைமை தாங்கியிருந்த ஆசிரியர் நக்கீரனாராவார். அவர் காலம் கி. பி. 100-130. இக்காலக் கணக்கும் பின்னால் வருவனவும் ஆயிரத்து எண்ணுறு ஆண்டு கஞக்கு முந்திய தமிழர் என்னும் நூலாசிரியர் குறிப்பிட்டுள்ளபடி உள்ளன.

### 1. திருப்பறங்குன்றம்

உலக முவப்ப வலனேர்பு திரிதரு  
பலர்புதழ் ஞாயிறு கடற்கண் டா அங்  
கோவற விமைக்குஞ் சேண்விளங் கவிராளி  
யறுநர்த் தாங்கிய மதனுடைய நோன்றாட்

- 5      செறுநர்த் தேய்த்த செல்லுறழ் தடக்கை  
       மறுவில் கற்பின் வாணுதல் கணவன்  
       கார்கோண் முகந்த கமஞ்சுன் மாமழை  
       வாள்போழ் விசம்பில் வள்ளுறை சிதறித்  
       தலைப்பெய றலைஇய தன்னறுங் கானத்
- 10     திருள்படப் பொதுளிய பராரை மராஅத்  
       துருள்பூந் தண்டார் புரஞ் மார்பினன்  
       மால்வரை நிவந்த சேணுயர் வெற்பிற்  
       கிண்கிணி கவைஇய வொண்செஞ் சீறடக்  
       கணைக்கால் வாங்கிய நுசப்பிற் பணைத்தோட்
- 15     கோபத் தன்ன தோயாப் பூந்துகிற  
       பல்காச நிரைத்த சில்கா ழல்குற்  
       கைபுளைந் தியற்றாக் கவின்பெறு வனப்பி  
       னாவலெலாடு பெயரிய பொலம்புனை யவிரிழைச்  
       சேணிகந்து விளங்குஞ் செயிர்தீர் மேனித்
- 20     துணையோ ராய்ந்த விணையீ ரோதிச்  
       செங்கால் வெட்சிச் சீறித ழிடையிடுபு  
       பைந்தாட் குவளைத் தூவிதுழ் கிள்ளிர்  
       தெய்வ வத்திடியாடு வலம்புரி வயின்வைத்துத்  
       திலகந் தைஇய தேங்கமழ் திருநுதன்
- 25     மகரப் பகுவாய் தாழுமன் னூறுத்துத்  
       துவர முடித்த துகளை முச்சிப்  
       பெருந்தன் சண்பகஞ் சௌஃஇக் கருந்தகட்  
       டிளைப்பூ மருதி னொள்ளினை ரட்டிக்  
       கிளைக்கவிள் ரெழுதரு கீழ்நீர்ச் செவ்வரும்
- 30     பினைப்புறு பினையல் வளைஇத் துணைத்தக  
       வன்காது நிறைந்த பிண்டி பொண்டளிர்  
       நுண்பு ணாகந் திளைப்பத் திண்காழ்  
       நறுங்குற டிரிஞ்சிய பூங்கேழ்த் தேய்வை
- 35     தேங்கமழ் மருதினர் கடுப்பக் கோங்கின்  
       குவிமுகி ழிளாழுலைக் கொட்டி விரிமலர்  
       வேங்கை நுண்டா தப்பிக் காண்வர  
       வெள்ளிற் குறுமுறி கிள்ளுபு தெறியாக்

கோழி யோங்கிய வென்று விற்றிகாடி  
வாழிய பொரிதென் ரேத்திப் பலருடன்  
 40 சீர்திகழ் சிலம்பகஞ் சிலம்பப் பாடச்  
சூரர மகளி ராடுஞ் சோலை  
மந்திய மறியா மரன்பயி லடுக்கத்துச்  
சரும்பு மூசாச் சுடர்ப்பூங் காந்தட்  
பெருந்தன் கண்ணி மிலைந்த சென்னியன்  
 45 பார்முதிர் பனிக்கடல் கலங்கவுள் புக்குச்  
சூர்முத றடிந்த சடிலை நெடுவே  
லுலறிய கதுப்பிற் பிறழ்பற் பேழ்வாய்ச்  
சழல்விழிப் பசங்கட் சூர்த்த நோக்கிற்  
கழல்கட் கூகையொடு கடும்பாம்பு தூங்கப்  
 50 பெருமுலை யலைக்குங் காதிற் பினார்மோட்  
டிருகெழு செலவி னஞ்சவரு பேய்மகள்  
குருதி யாடிய கூருகிர்க் கொடுவிரிற்  
கண்டிடாட் டுண்ட கழிமுடைக் கருந்தலை  
யொண்டிடாடித் தடக்கையி னேந்தி வெருவர  
 55 வென்று விற்றகளம் பாடித்தோன் பெயரா  
நினந்தின் வாய டுணங்கை தூங்க  
விருபே ருருவி னொருபே ரியாக்கை  
யறுவேறு வகையி னஞ்சவர மண்டி  
யவுணர் நல்வல மடங்கக் கவிழினர்  
 60 மாழுத றடிந்த மறுவில் கொற்றத்  
தெய்யா நல்லிசைச் செவ்வேற் சேனய்  
சேவடி படருஞ் செம்ம லுள்ளமொடு  
நலம்புரி கொள்கைப் புலம்பிரிந் துறையுஞ்  
செலவுநி நயந்தனை யாயிற் பலவட  
 65 னன்னர் நெஞ்சத் தீன்னைச வாய்ப்ப  
வின்னே பெறுதிநீ முன்னிய வினையே  
செருப்புகள் றெடுத்த சேணுயர் நெடுங்கொடி  
வரிப்புணை பந்தோடு பாவை தூங்கப்  
பொறுநர்த் தேய்த்த போரரு வாயிற்  
 70 நிருவீற் றிருந்த தீதூதீர் நியமத்து  
மாடமலி மறுகிற் கூடற் குடவயி

னிருஞ்சேற் றகல்வயல் விரிந்துவா யவிழ்ந்த  
 முட்டாட் டாமரைத் துஞ்சி வைகறைக்  
 கட்கமழ் நெய்த லூதி யெற்படக்  
 75 கண்போன் மலர்ந்த காமரு சனைமல  
 ரஞ்சிறை வண்டி னாக்கண மொலிக்குங்  
 குன்றமர்ந் துறைதலு முரிய னதா அன்று

### I. திருப்புரூப்புகள்

(முருகன் அருள்பெற்றுமீறும் அடியவன் அக்கடவுளின் அருளைப் பெற விழைவுற்றிருக்கும் மற்றொரு அடியவனைப் பார்த்துக் கூறுகின்றான்:)

#### முருகக் கடவுளின் தேரற்றம்

முருகக்கடவுள் குற்றமில்லாத கற்பினையுடைய தெய்வ யானையாளின் கணவர். உலகிலுள்ள உயிர்கள் எல்லாம் மகிழும்படி ஞாயிறு மேற்றுவை வலஞ்செய்யும். முருகக்கடவுள் அஞ்ஞாயிறு கடலிடத்தே தோன்றினாற் போன்று இடைவிடாது ஒளி செய்கின்ற திருமேனியையுடையர்; தம்மை அடைந்தாரது தீவினையைப் போக்கும் வலிய தாள்களுடையவர்; இடியை ஒத்த வலியும் பகைவரை அழித்த ஆற்றலுமுடைய கைகளையுடையர்; கார் காலத்தில் கடல் நீரை வயிறு நிரம்பும்படி குடித்த முகில் ஞாயிறும் திங்களும் கிரணங்களை வீசும் ஆகாயத்தில் துளிகளைச் சிதறிக் காட்டில் முதல் மழையைப் பெய்யும். அதனால் காடு குளிர்ச்சி யடையும். அக்குளிர்ந்த காட்டில் செங்கடம்பு இருண்டு தழைத்து வளரும். அதன் தேரூருள் போன்ற மலர்களால் தொடுத்த மாலைகள் முருகக் கடவுளின் திருமார்பிற் சிடந்து அசையும்.

#### தெய்வமகளிர்

மூங்கில் தேவருலகைத் தொடும்படி மலையிடத்தே வளரும். அங்குத் தெய்வமகளிர் உறைவர். அவர்கள் விளங்குகின்ற தமது சிறிய பாதங்களில் சிறிய சதங்கைகளை அணிந்திருப்பார். அவர்களின் கால்கள் திரட்சியுடையன; இடை வளைந்து அசையும் தன்மையது; தோள்கள் பெருமழையுடையன. அவர்கள் உடுத்திருக்கும் பட்டாடை தம்பலப் பூச்சி போன்று சிவந்த இயற்கை நிறமுடையது. அவர்கள்

மணிகள் கோத்த வடங்களை அரை யிடத்தே அணிந்திருப்பர். அவர்களின் அழகு கையினால் அழகு செய்யப் படாது இயற்கை வனப்பு அமைந்துள்ளது. அவர்கள் அணிந்திருக்கும் அணிகள்கள் சாம்பூநதமென்னும் உயர் செம்பொன்னினால் செய்யப் பட்டவை. அவர்களின் தூய நிறம் தூரத்தே விளங்கித் தோன்றும் ஒளியுடையது. இவ்வியல்பினராகிய தெய்வமகளிர் சோலையிடத்தே கூடுவார்கள்; நெய்யூசப் பெற்ற தமது மயிரில் சிவந்த காம்பை யுடைய வெட்சிப்பூவை விடு பூவாகத் தூவுவார்கள்; அவற்றின் நடுவே குவளை மலரின் இதழ்களைக் கிள்ளி விடு பூவாகத் தூவுவார்கள்; பொட்டிட்ட தமது நெற்றியில் சுறாவின் திறந்த வாய்போற் செய்த தலைக்கோலத்தை அணிவார்கள்; <sup>1</sup>சீதேவியார் என்னும் தலைக்கோலத்துடனே வலம்புரிச் சங்கின்வடிவாகச் செய்த தலைக்கோலத்தையும் வைத்தற்குரிய இடத்தே வைப்பார்கள்; முடிய வேண்டிய வகையில் முடியப்பட்டுள்ள கொண்டையில் சண்பகப் பூவைச் செருகுவார்கள்; அதன்மேல் விளங்குகின்ற பூங்கொத்துக் களை வைப் பார்கள்; நீரின் கீழ் நின்று மேலே எழும் கிளைகள் நீட்டிய அரும்பினால் தொடுத்த மாலையைக் கொண்டையில் வளையமாகச் சுற்றுவார்கள்; இரு காதுகளிலும் அசோகந் தளிரைச் செருகுவார்கள்; அவை, அணிகலன்களுக்கு அவர்கள் மார்பிடத்தே கிடந்து அசையும். இவ்வாறு தம்மை அழகு செய்து கொண்ட தெய்வமகளிர் கோங்கின் மொட்டை ஒத்த தமது தனங்களிடத்தே சந்தனக் குழம்பை அப்புவார்கள். அச்சந்தனப்பூச்சு, மணமுள்ள மருதம் பூவை அப்பியது போலத் தோன்றும். சந்தனக் குழம்பின் ஈரம் உலர் வதன் முன் வேங்கைப் பூவின் தாதையும் அவர்கள் அதன்மேல் அப்பு வார்கள்; விளாமரத்தின் சிறிய தளிரைக் கிள்ளித் தப்பாமல் ஒருவர்மேல் ஒருவர் எறிந்து “கோழி உயர்ந்த வெற்றிக்கொடி நெடிது வாழ்வதாக” என்று வாழ்த்தி மலை இடங்கள் எல்லாம் எதிரொலி செய்யும்படி பாடி ஆடுவார்கள் முருகக் கடவுள் திருமுடியில் குடிய செங்காந்தன் மரலை

அத்தெய்வமகளிர் இவ்வாறு ஆடல் பாடல் புரியும் சோலையை யுடைய மலையில் மரங்கள் நெருங்கி வளர்ந்திருக்கும்; ஆகவே

1. சீதேவியார் – நடுவே திருமகள் இருக்க இருபக்கங்களிலும் பெண் யானைகள் தாமஸாப் பூயேந்தி நிற்கும் வடிவாகச் செய்யப்பட்ட தலை அணி.

மந்திகரும் அம்மரங்களில் ஏறி அறியா. இம்மர நெருக்கம் உடைய மலையிடத்துள்ள செங்காந்தள் மலரால் தொடுத்த மாலையை முருகக் கடவுள் திருமுடியில் சூடியிருப்பார்.

### பேய்மகள்

முருகக் கடவுள் குதிரை முகத்தையும் மக்கள் யாக்கையையு முடைய சூரபன்மாவோடு போர் செய்தார். அப்பொழுது சூரபன்மா கீழ் நோக்கிப் பூத்த கொத்துகளையுடைய மாமரவடிவாக மாயையினால் வடிவுகொண்டு நின்றான். அப்பொழுது முருகக் கடவுளின் செவ்வேல் விரைந்து சென்று அவனை அவனுடைய<sup>1</sup> அறுவகைப் படைகளும் அஞ்சம்படி அழித்தது. அப்பொழுது பேய்மகள் வெற்றிக்களத்தைப் பாடித் தோளை அசைத்துத்<sup>2</sup> துணங்கைக்கூத்து ஆடினாள். பேய்மகள் போர்க்களத்தில் அச்சந்தோன்றும் படி உலாவவும் விரும்பினாள். அவளது குறுகிய மயிர்கள் உலர்ந்தவை; பற்கள் தெற்றியவை; பசியகண்கள் கோபத்தாற் சுழல்வன; பார்வை அச்சம் விளைப்பது; காதுகள் மார்பு அளவும் நீண்டு அசைவன; அவை அச்சந்தரும் பாம்பும் பிதுங்கிய கண்களையுடைய ஆந்தையுமாகிய குண்டலங்களைப் பூண்டவை; உடல் சொரசொரப்புடையது; நடை கண்டோரால் அஞ்சத்தக்கது; கூரிய நகங்களுடைய வளைந்த விரல்கள் இரத்தம் அளைதலால் சிவப்பு ஏறப் பெற்றவை; கைகள், முடைநாற்ற முடையவும் கண்களைத் தோண்டி உண்ணப்பட்டனவுமாகிய கரிய தலைகளை ஏந்துவன; பெரிய வாய்கள் நினைந்தின்பன.

(இவ்வாறு பேய்மகள் வெற்றிக்களத்தே ஆடினாள்.) அவனை கருடைய வெற்றி அடங்கிற்று, கடல் நிலை குலைந்தது.

### திருப்பரங்குன்றம்

பாடவல்ல புலவனே! இவ்வாறு பெருமை பெற்ற முருகக் கடவுளின் திருவருளைப்பெற நீ மிக விரும்புகின்றாயாயின், நீ அதனை இப்பொழுதே தப்பாமல் பெறுகுவை. அவர் எங்கு

1. அ மூலப்படை, ஆ. கூலிப்படை, இ. காட்டுப்படை, ஸ. துணைப்படை, உ. பகைப்படை, ஊ. நாட்டுப்படை.

2. முடக்கிய விருகை பழுப்புடை யொற்றித் துடக்கிய நடையது துணங்கை யாகும்.

உறைவார் என நீ கேட்பாயாயின். அதனை யான் சூறுவேன் கேட்பாயாக. மதுரைமா நகரின் கோபுரவாயிலில் வெற்றிக் கொடி அசையும்; வரிந்து கட்டப்பட்ட பந்தும்பாவையும் அறுப்பாரின்றித் தொங்கும். நகரில் பல மாடங்களுடைய தெருக்களுண்டு. இவ்வகை அழகு வாய்ந்த மதுரைக்கு <sup>1</sup>மேற்கே பெரிய நெல்வயல்கள் உண்டு. கரிய சேற்றினையுடைய அவ்வயல்களில் முறுக்கவிழ்ந்த தாமரை மலர்கள்மீது வண்டுக் கூட்டங்கள் இராப்பொழுதில் துயில்கொள்ளும்; விடியற் காலத்தில் தேன் மணக்கின்ற நெய்தற்பூவை ஊதும்; ஞாயிறு தோன்றியபின் சனை மலரில் இருந்து ஆரவாரஞ் செய்யும் இவ்வகை அழகிய விடத்தேயுள்ள திருப்பரங்குன்றம் என்னும் கோயிலில் முருகக்கடவுள் எழுந்தருளியிருப்பார். (இது அவர் இருக்கும் வீடுகளுள் ஒன்றாகும்)

## 2. திருச்சிராஜாய்<sup>2</sup>

வைந்நுதி பொருத வடுவாழ் வரிநுதல்  
வாடா மாலை யோடையொடு துயல்வரப்  
80 படுமணி யிர்ட்டு மருங்கிற் கடுநடைக்  
கூற்றத் தன்ன மாற்றரு மொய்ம்பிற்  
காலகிளர்ந் தன்ன வேழ மேல்கொண்  
டைவே றுருவிற் செய்வினை முற்றிய  
முடியோடு விளங்கிய முரண்மிகு திருமணி  
85 மின்னுற ழிமைப்பிற் சென்னிப் பொற்ப  
நகைதாழ்பு துயல்வருஉம் வகையமை பொலங்குழை  
சேண்ணிளங் கியற்கை வாண்மதி கவைகு  
யகலா மீனி னவிர்வன விமைப்பத்  
தாவில் கொள்கைத் தந்தொழின் முடிமார்  
90 மனனோர் பெழுதரு வாணிற முகனே  
மாயிருண் ஞால மறுவின்றி விளங்கப்  
பல்கத்திர் விரிந்தன் றொருமுக மொருமுக

1. இப்பொழுதுள்ள மதுரைக்குத் தென் மேற்கில் திருப்பரங்குன்றம் இருக்கின்றது. அக்காலத்தில் மதுரைக்கு மேற்கில் திருப்பரங்குன்றம் இருந்ததெனப்படுதலால் இக்கால மதுரை முற்கால மதுரை அன்று எனக் கருதப்படுகின்றது.

2. திருச்செந்தூர்.

- மார்வல ரேத்த வமர்ந்தினி தொழுகிக்  
காதவி னுவந்து வரங்கொடுத் தன்றே யொருமுக  
95 மந்திர விளியின் மரபுளி வழாஅ  
வந்தனர் வேள்வியோர்க் கும்மே யொருமுக  
மெஞ்சிய பொருள்களை யேழுற நாடித்  
திங்கள் போலத் திசைவிளக் கும்மே யொருமுகஞ்  
செறுநர்த் தேய்த்துச் செல்சம முருக்கிக்  
100 கறுவுகொ ணெஞ்சமொடு களம் வேட் டன்றே யொருமுகங்  
குறவர் மடமகள் கொடிபோ னுசப்பின்  
மடவரல் வள்ளியொடு நடையமாந் தன்றே  
யாங்கம், மூவிரு முகனு முறைநவின் ஸ்ராமுகவி  
ணாரந்தாழ்ந்த வம்பகட்டு மார்பிற்  
105 செம்பொறி வாங்கிய மொய்ம்பிற் சுடர்விடுப  
வண்புகழ் நிறைந்து வசிந்துவாங்கு நிமிர்தோள்  
விண்செலன் மரபி ணெயர்க் கேந்திய  
தொருகை யுக்கஞ் சேர்த்திய தொருகை  
நலம்பெறு கலிங்கத்துக் குறங்கின்மிசை யசைஇய தொருகை  
110 யங்குசங் கடாவ வொருகை யிருகை  
யையிரு வட்டமொ டெஃகுவலந் திரிப்ப வொருகை  
மார்பொடு விளங்க வொருகை  
தாபொராடு பொலிய வொருகை  
கீழ்க்கீழ் தொடியொடு மீமிசைச் கொட்ட வொருகை  
115 பாடின் படுமணி பிரட்ட வொருகை  
நினிற விசம்பின் மலிதுளி பொழிய வொருகை  
வானர மகளிர்க்கு வதுவை குட்ட  
வாங்கப், பன்னிரு கையும் பாற்பட வியற்றி  
யந்தரப் பல்லியங் கறங்கத் திண்காழ்  
120 வயிரமுந் திசைப்ப வால்வளை ஞரல  
வரந்தலைக் கொண்ட வருமிடி முரசமொடு  
பல்பொறி மஞ்சென வெல்கொடி யகவ  
விசம்பா றாக விரைசெலன் முன்னி  
யுலகம் புகழ்ந்த வோங்குயர் விழுச்சீ  
125 ரலைவாய்ச் சேறலு நிலைஇய பண்பே யதாஅன்று

### முருகக் கடவுள் யானைமீது இருக்கும் தோற்றும்

முருகக்கடவுள் பினிமுகம் என்னும் யானைமீது எழுந் தருஞவார். பினிமுகம் என்னும் யானையின் நெற்றி அங்குசம் வெட்டுதலால் தழும்பு ஏறப்பெற்றது. நெற்றியில் பொன்னரி மாலையும் நெற்றிப்பட்டமும் கிடந்து அசையும்; இருபக்கங் களிலும் மணிகள் கிடந்து ஒலிக்கும். அதன் நடைபிறரால்தடுத்தற் கரிய கடுமையுடைய தாதலின் கூற்றுவனை ஒக்கும். முருகக் கடவுள் அணிந்திருக்கும்<sup>1</sup> ஐந்து வேறு வடிவுடைய முடிகளில் ஒளிவிடும் இரத்தினங்கள் பதிக்கப்பட்டுள்ளன. அவர் காதிலனிந்திருக்கும் பொற் குழைகள் மதியைச் சூழ்ந்து நீங்காத<sup>2</sup> விண்மீன்களைப்போல் விளங்கும். அவரது திருமுகம் தவத்தை முடிப்பவர்களது உள்ளத்தில் விளங்கும் ஒளிபோல் விளங்கும்.

### ஆறு முகங்களின் தொழில்கள்

முருகக் கடவுளின் ஒரு முகம் இருண்ட பெரிய உலகம் குற்றமின்றி விளங்கும் பொருட்டுப் பல கதிர்களைத் தோற்று விக்கும்; ஒரு முகம், அன்பர்கள் துதிக்க அதற்கு மகிழ்ந்து அவர்கள் வேண்டும் கருமங்களை முடித்துக்கொடுக்கும்; ஒரு முகம் அந்தனரது யாகங்களில் தீமை வராமற் காக்கும்; ஒரு முகம் மந்திரமுடைய வேதமுறையில் ஒழுகும் அந்தனரது யாகங்களில் தீமைவராமற் காக்கும்; ஒருமுகம் வேதத்தின் மறை பொருள்களை ஆராய்ந்த இருடிகள் மகிழும்படி அவற்றை உணர்த்தித் திங்கள் போலத் திசைகளை எல்லாம் விளக்குவிக்கும். ஒரு முகம் மாறுபட்டுப் போர்க் கெழுந்த பகைவரைக் கொன்று கோபித்த உள்ளத்தோடு போர்க் களத்தை விரும்பும்; ஒரு முகம் குறவரின் இளமையுடைய மகளாகிய வள்ளி யுடன் மகிழ்ச்சியைப் பொருந்தும்

### பன்னிருகரங்கள் புரியும் தொழில்கள்

முருகக் கடவுளின் திருமார்பினின்று தோளாவும் உத்தம இலக்கணமாகிய மூன்று வரைகள் நீண்டு கிடக்கும். அவரது வலிய தோள்கள் பகைவர் மேல் படைக்கலங்களை ஏற்றின்து

1. கோடகம், கிம்புரி, மகுடம், பதும், தாமம்.

2. வியாழமும் வெள்ளியும் திங்களினிரு மருங்கும் கதிர் கோள்கள்.

மார்பைப்பிளந்து வாங்கும் பெருமை யுடையவை. அவர் திருக்கரங்களிலொன்று ஆகாயத்தே இயங்குகின்ற இருடிகளுக்கு அபயங்கொடுக்கும்; உயர்த்திய அக் கையின் இணைக்கை பக்கத்தே கிடக்கும்; ஒரு கை தொடைப்பீசு ஆடைமேற் கிடக்கும்; ஒருக்கை யானையை அங்குச்சுத்தால் செலுத்தும்; இரு கைகள் கரிய கேடகத்தையும் வேலையும் வலமாகச் சுழற்றும்; ஒருக்கை முனிவர் களுக்குத் தத்துவங்களைக் கூறி உரையிறந்த பொருளை உணர்த்தும் காலத்து மார்பிடத்து விளங்கும்; ஒருக்கைதிருமாலையைத் திருத்தும்; ஒரு கை பாரவளையோடு சமூலும்; ஒருக்கை இனிய ஓசையுடன் ஆடுகின்ற மணியை ஓலிக்கும். ஒரு கை நீல ஆகாயத்தில் மிக்க மழையைப் பொழியும். ஒருக்கை இந்திரன் மகளாகிய தெய்வ யானைக்கு மணமாலை சூட்டும். இவ்வகை பன்னிருக்களும் ஆறு முகங்களுக்குப் பொருந்தும் வகை தொழில்புரியா நிற்கும்.

**சீரலைவாயில் முருகக் கடவுள் எழுந்தருளும் தோற்றும்**

ஆகாயத்தில் துந்துமி ஓலிக்கும். வயிரமுடைய கரியகொம்பு வாத்தியங்களும் வெண்சங்கும் முழங்கும். இடியேற்றின் இடிப்புப் போன்ற ஓசையுடைய முரச அதிரும். பல புள்ளிகள் உள்ள இறகுகளுடைய மயில் வெற்றிக் கொடியிலிருந்து ஓலிக்கும். முருகக் கடவுள் இவ்வகைப் பல ஆர்ப்புடன் ஆகாயமே வழியாக விரைந்து சென்று மிக்க அழகுடைய சீரலை வாய் என்னும் திருப்பதியில் எழுந்தருளியிருப்பார். இதுவே அவரது நிலை பெற்ற குணமாகும்.

### 3. திருவாவின்குடி<sup>1</sup>

சீரை தெதியை வுடுக்கையா சீரோடு  
வலம்புரி புரையும் வான்றை முடியினர்  
மாசற விமைக்கு முருவினர் மானி  
னுரிவை தெதியை லூன்கெடு மார்பி  
130 ணென்பெழூந் தியங்கு மியாக்கையா நன்பகற்  
பலவுடன் கழிந்த வன்ஷிய ரிகலொடு  
செற்ற நீக்கிய மனத்தின ரியாவதூங்

1. இது பழநி மலையின் அடிவாரத்திலுள்ளது.

- கற்றோ ரறியா வலிவினர் கற்றோர்க்குத்  
தாம்வரம் பாகிய தலைமையர் காமமொடு
- 135    கடுஞ்சினங் கடந்த காட்சிய ரிடும்பை  
யாவது மறியா வியல்பினர் மேவரத்  
துனியில் காட்சி முனிவர் முற்புகப்  
புகைமுகந் தன்ன மாசி றாவுடை  
முகைவா யவிழ்ந்து தகைகு ழாகத்துச்
- 140    செவினேர்பு வைத்த செய்வழு திவவி  
எல்லியாழ் நவின்ற நயனுடை நெஞ்சின்  
மென்மொழி மேவல ரின்னரம் புளர  
நோயின் றியன்ற யாக்கையர் மாவி  
னவிர்தளிர் புரையு மேனிய ரவிர்தூறும்
- 145    பொன்னுரை கடுக்குந் திதலைய ரின்னகைப்  
பருமந் தாங்கிய பண்ந்தேந் தல்குன்  
மாசின் மகளிரொடு மறுவின்றி விளங்கக்  
கடுவொ டொடுங்கிய தாம்புடை வாலெயிர்  
நழிலென வயிர்க்கு மஞ்சவரு கடுந்திற்ற
- 150    பாம்புடைப் புடைக்கும் பல்வரிக் கொடுஞ்சிறைப்  
புள்ளனி நீள்கொடிச் செல்வனும் வெள்ளேறு  
வலவயினுயரிய பலர்புகழ் திணிதோ  
ஞைமயமர்ந்து விளங்கு மிமையா முக்கண்  
மூலியைன் முருக்கிய முரண்மிகு செல்வனு
- 155    நூற்றுப்பத் தடுக்கிய நாட்டத்து நூறுபல்  
வேள்வி முற்றிய வென்றடு கொற்றத்  
தீரிரண் டேந்திய மருப்பி னெழின்டைத்  
தாழ்பெருந் தடக்கை யுயர்த்த யானை  
யெருத்த மேறிய திருக்கிளர் செல்வனு
- 160    நாற்பெருந் தெய்வத்து நன்னகர் நிலைகையு  
வுலகங் காக்கு மொன்றுபுரி கொள்கைப்  
பலர்புகழ் மூவருந் தலைவர ராக  
வேமுறு ஞாலந் தன்னிற் ரோன்றிற்  
தாமரை பயந்த தாவி லூழி
- 165    நான்முக வொருவற் சுட்டிக் காண்வரப்  
பகலிற் ரோன்று மிகலில் காட்சி

நால்வே றியற்கைப் பதினொரு மூவிரா  
 டொன்பதிற் றிரட்டி யுயர்நிலை பெரீஇயர்  
 மீன்பூத் தன்ன தோன்றலர் மீன்சேஷ்டு  
 170 வளிகிளர்ந் தன்ன செலவினர் வளிபிளைடத்  
 தீயெழுந் தன்ன திறவினர் தீப்பட  
 வருமிடித் தன்ன குரவினர் விழுமிய  
 வறுகுறை மருங்கிற்றும் பெறுமுறை கொண்மா  
 ரந்தரக் கொட்டினர் வந்துடன் காணத்  
 175 தாவில் கொள்கை மடந்தையொடு சின்னா  
 ளாவி என்குடி யசைதலு முரிய னதா அன்

### முனிவர் தோற்றமும் இயல்பும்

திருஆவினன்குடி யிலே முனிவோர் முருகக் கடவுளை வழிபடுவர். அவர்கள் தைத்துப் பொருந்திய மரவுரி உடையினர்; அவர்களின் நரைத்த முடிகள், வடிவு நிறம் அழகு முதலியவற்றால் வலம்புரிச் சங்கை ஒத்தவை. அவர்களின் உடம்பு நீராடுதலால் அழக்கின்றி விளங்குவது. பட்டினியிருந்து விரதங் காத்தலால் அவர்கள் மார்பிடத்து என்புக் கோவைகள் தோன்றும்; அவர்களின் போர்வை பொருத்தித்தைத்த மான்தோலாகும்; அவர்கள் பல நாட்கள் பட்டினியிருப்பர்; வெறுப்பும் சினமும் அவரிடம் தோன்றுவதில்லை. அவர்களின் அறிவு எவ்வகைப் பொருளைக் கற்ற வஸ்லுநரும் அறியமுடியாதது. பலவற்றைக் கற்றார்க்கும் அவர் தலைமையாயிருக்குந் தன்மையர்; காமம், வெசுளி முதலியவை அவிந்த தோற்றத்தினர்; மெய்வருத்தம் உளவேனும் மனவருத்தம் சிறிதும் அறியாத இயல்பினர்.

### நாற்பிபருங்கடவுளர்

வெள்ளிய நச்சுப் பற்களையும் அழல்போன்ற மூச்சையுமுடைய பாம்பைச் சாக அடிக்கும் கருடனை ஊர்தியாகவும் கொடியாகவும் உடைய திருமால் காத்தற்றொழில் புரிவர். முப்புரத்தை அழித்த வெற்றியையும், மூன்று கண்களையும், இடபக்கொடியையும், பாகத்தே உமாதேவியாரையு முடைய உருத்திரன் அழித்தற றொழில் புரிவர். நிலத்தில் தோய்கின்ற வளைந்த துதிக்கை யினையும் நான்கு மருப்பினையுமுடைய ஜராவுதமாகிய

வாகனமும், ஆயிரம் கண்களுமுடைய இந்திரன் நூறு வேள்விகள் வேட்டு அதன் பயனால் பகைவரை அடக்கிய வெற்றியுமுடையன். முப்பத்துமூவர் என்னும்தேவர்க்குழுவினர் நான்குபிரிவினராவர். கந்தருவர் மெல்லிய வார்த்தையையும், முறுக்கவிழ்ந்த மலர் மாலைசூடிய மார்பையும், புகையைக் கையினாலள்ளினாற் போன்ற மாசேறாத உடையையும் யாழ்வாசிக்கும் திறமையையுமடையர். காந்தருவமகளிர் மக்களுக்குரிய நோயில்லாத உடம்பும், பொன்னுரை விளங்கினாற் போன்ற அழகிய தேமலும் மாந்தளிர் போன்று விளங்கும் நிறமும் உடையர்.

**முருகக் கடவுள் ஆவினன் குடியில் வீற்றிருக்கும் தோற்றும்.**

ஓரு காலத்தில் செருக்குற்றிருந்த பிரமனை முருகக் கடவுள் சிறையிலிட்டார். அக்காலத்துப் படைப்புத் தொழில் இல்லை ஆயிற்று. அதனால் திருமால் உருத்திரன் முதலானோர்க்குரிய காத்தல் அழித்தற் றொழில்களும் இல்லையாயின. தமக்குரிய காத்தல் அழித்தற் றொழில்களைப் பழைமைபோல் பெறவிரும்பிய திருமாலும் உருத்திரனும் முருகக் கடவுளின் கோபத்தைத் தணித்துப் பிரமாவைச் சிறையினின்றும் மீட்க எண்ணினார்கள்; எண்ணி இந்திரன் பதினெண்கணங்கள் முப்பத்துமூவர் முதலிய தேவர்களுடன், விண்மீன்கள் போன்ற தோற்றமும், காற்றில் நெருப்புத்தோன்றினாலோத்த வலியும், இடி ஒத்த குரலும் உடையராய் அந்தரத்தே சூழன்று திரிந்தனர். கந்தருவர் தமது மகளிரோடு யாழ்வாசித்துப் பின்னே செல்ல முனிவர்கள் முன்னே சென்றனர். இவ்வகைத் தோற்றத்துடன் முருகக்கடவுள் தெய்வ யானையாருடன் ஆவினன் குடியில் எழுந்தருஞவர்.

#### 4. திருவேரகம்<sup>1</sup>

நிருமன் பெற்றிய வியல்பினின் வழா அ  
திருவர்ச் சுட்டிய பல்வேறு தொல்குடி  
யறுநான் கிரட்டி யினமை நல்லியான்  
180 டாறினிற் கழிப்பிய வறனவில் கொள்கை  
முன்றுவகைக் குறித்த முத்தீச் செல்வத்

<sup>1</sup> இது கும்பகோணத்துக்கு அருகேயுள்ள சுவாமிமலை எனக்கருதப்படுகின்றது.

திருப்பிறப் பாளர் பொழுதறிந்து நுவல  
 வொன்பது கொண்ட மூன்றுபுரி நுண்ணான்  
 புலராக் காழகம் புர வாழி  
 185 யுச்சிக் கூப்பிய கையினர் தற்புகழ்ந்  
 தாஸீருமுத் தடக்கிய வருமறைக் கேள்வி  
 நாவியன் மரங்கி னவிலப் பாடி  
 விரையறு நறுமல ரேந்திப் பெரிதுவந்  
 தேரகத் துறைதலு முரிய னதா அன்று

### அந்தணர் இயல்பு

அந்தணர் ஒதல், ஒதுவித்தல், வேட்டல், வேட்பித்தல், ஈதல், ஏற்றல் என்னும் ஆறு தொழில்களும் உடையர்; தூய மரபில் உதித்தோர்; நாற்பத் தெட்டு ஆண்டு பிரமசாரியங் காக்கும் இயல்பினர்; தருமத்தையே எந்நானும் கூறும் கொள்கையர், நாற்கதுரம், முச்கதுரம், வில்வடிவமாகிய ஆகவனீயம், தக்கணாக்கினி, காருகபத்தியம் என்னும் முத்தீ ஓம்பும் செல்வமுடையர்; நூலணி தற்குமுன் ஒன்றும் அணிந்தபின் ஒன்றுமாகிய இருப்புடையர்; நீராடுங்கால் தோய்த்த ஆடையைப் புலரும்படி உடுக்கும் இயல்பினர். இவ்வகைப் புனிதமுடைய அந்தணர் நறிய பூவைக் கையிலேந்தி, “நமோகும் ராயா” என்னும் மந்திரத்தை நாப்புடைய பெயராட்சித்து முருகக் கடவுளை வழிபடுவர். அதற்கு மகிழ்ந்து அவர் திரு ஏரகத்தில் எழுந்தருளவர்.

### 5. குன்றுதொறாடல்

பைங்கொடி நறைக்கா யிடையிடுபு வேல  
 னம்பொதிப் புட்டில் விரைகீக் குளவியோடு  
 வென்கூ தாளந் தொடுந்த கண்ணிய  
 னறுஞ்சாந் தணிந்த கேஞ்சிளர் மார்பிற்  
 கொடுந்தொழில் வல்விற் கொலைகீய கானவர்  
 195 நீடைம் விளைந்த தேக்கட் தேற்ற  
 குன்றகச் சிறுகுடிக் கிளையுடன் மகிழ்ந்து  
 தொண்டகச் சிறுபறைக் குரவை யயர  
 விரலுளர்ப் பலிழ்ந்த வேறுபடு நறுங்காற்  
 குண்டுசனை பூத்த வண்டுபடு கண்ணி

- 200 யினைத்து கோலை யணைத்து கூந்தன்  
முடித்து குல்லை யிலையுடை நறும்பூச்  
செங்கான் மராஅத்து வாவின ரிடையிடுபு  
சரும்புனத் தொடுத்து பெருந்தன் மாத்தழை  
திருந்துகா ழல்கு றிளைப்ப வழை
- 205 மயில்கண் டன்ன மடநடை மகளிராடு  
செய்யன் சிவந்த வாடையன் செவ்வரைச்  
செயலைத் தண்டளிர் துயல்வருங் காதினன்  
கச்சினன் கழனினன் செச்சைக் கண்ணியன்  
குழலன் கோட்டன் குறும்பல் லியத்தன்
- 210 றகரன் மஞ்ஞஞைன் புகரில் சேவலங்  
கொடிய னெடியன் றாடியனி தோள்  
ஏரம்பார்த் தன்ன வின்குரர் றாகுதியொடு  
குறும்பொறிக் கொண்ட நறுந்தன் சாயன்  
மருங்கிற் கட்டிய நிலனேர்பு துகிலினன்
- 215 முழுவறை தடக்கைப்பினியல வேந்தி  
மென்றோட் பல்பினை தழீஇத் தலைத்தந்து  
குன்றுதொ றாடவு நின்றதன் பண்பே யதாஅன்று

### முருகக் கடவுள் குறமாதரோடு ஆடும் காட்சி

குன்றிடங்களில் வாழும் வேடர் வில்லாற் கொலைத் தொழில் புரியும் இயல்பினர்; தேனைப் புளிக்கவிட்டுச் செய்த கள்ளை மூங்கிற்குழாயிலிட்டு முற்றும்படி வைப்பர்; அக்கட்டெளிவை மலை உச்சியிலுள்ள சிறுகுடிச் சுற்றத்துடன் உண்டு களிப்பர்; தொண்டகப்பறை கொட்டிக் குரவை ஆடுவர். அதனைக்கண்ட பெண்மான் போன்ற சாயலையுடைய பெண்கள் தாழும் குரவை யாடுவர். அதனைக் கண்ணுறும், சுச்சினையும், தண்டையையும், சிறுவாத்தியங்களையும், கிடாயையும், மயிலையும், கோழிக் கொடியையும், நெடுமையையும், தோள்வளையையும், துகிலினையும் தடைய முருகக்கடவுள் தாழும் ஆடலை விரும்புவர்; விரும்பி மார்பிலே சந்தனம் பூசிய வேலன் என்னும் வெறியாட்டாளன் பச்சிலைக் கொடியையும், சாதிக்காயையும் இடை யிட்டுத் தக்கோலக்காய், காட்டு மல்லிகை, வெண்டாளி முதலியவற்றைக் கலந்து கட்டிய மாலையை அணிவர்; சிவந்த ஆடையை உடுத்து,

அசோகந் தனிரைக் காதிற்செருகி யாழோசைபோலுங் குரலுடைய பாடுமகளிரோடு குன்றுகள் தோறும் சென்று<sup>1</sup> குரவை ஆடும் குறத்தியர் கைகளைத் தழுவி, எந்தி, முன் கைகொடுத்து விளையாடுவர். இது முருகக் கடவுளுக்கு நிலை பெற்ற குணமாகும்.

#### 6. பழுத்தி சோலை<sup>2</sup>

சிறுதினை மலரோடு விரைவு மறியறுத்து  
வாரணக் கொடியொடு வயிற்பட நிரீகி

- 220 யூரூர் கொண்ட சீர்கெழு விழவினு  
மார்வல ரேத்த மேவரு நிலையினும்  
வேலன் றற்றிய வெறியயர் களனுங்  
காடுங் காவுங் கவின்பெறு துருத்தியும்  
யாறுங் குளனும் வேறுபல் வைப்புஞ்  
225 சதுக்கமுஞ் சந்தியும் புதுப்புங் கடம்பு  
மன்றமும் பொதியிலுங் கந்துடை நிலையினு  
மாண்டலைக் கொடியொடு மண்ணி யமைவர  
நெய்யோ டையவி யப்பி யைதுரைத்துக்  
குடந்தம் பட்டுக் கொழுமலர் சிதுறி  
230 முரண்கொ ஞருவி னிரண்டுட னுஷ்டிச்  
செந்நால் யாத்து வெண்பொரி சிதுறி  
மதவலி நிலைதிய மாத்தாட் கொழுவிடைக்  
குருதியொடு விரைவிய தூவெவன் ளரிசி  
சில்பவிச் செய்து பல்பிரப் பிரீதிச்  
235 சிறுபசு மஞ்சளொடு நழுவிரை தெளித்துப்  
பெருந்தன் கணவீர நழுந்தன் மாலை  
துணையற வறுத்துத் தூங்க நாற்றி  
நளிமலைச் சிலம்பி னன்னகர் வாழ்த்தி  
நழும்புகை யெடுத்துக் குறிஞ்சி பாடி

1. “குரவை யென்ப தெழுவர் மங்கையர்  
செந்திலை மண்டலைக் கடகக் கைகோத்  
தந்திலை கொட்டப்ரின் றாடலாகும்”

“குரவை யென்பது கூறுங்காலைச்  
செய்தோர் செய்த காமமும் விறலு  
மெய்த வுரைக்கு மியல்பிற் ரென்ப”

2. இது அழகர் கோயிலெல்லா சிலரும், பழநி என்று சிலருங் கூறுவர்.

- 240 யிமிழிசை யருவியொ டின்னியங் கறங்க  
வருவப் பல்பூத் தூஉய் வெருவரக்  
குருதிச் செந்தினை பரப்பிக் குறமகன்  
முருகிய நிறுத்து முரணின் ருட்க  
முருகாற்றுப் படுத்த வருகெழு வியனக
- 245 ராடுகளஞ் சிலம்பப் பாடிப் பலவுடன்  
கோடுவாய் வைத்துக் கொடுமணி யியக்கி  
யோடாப் பூட்கைப் பின்முகம் வாழ்த்தி  
வேண்டுநர் வேண்டியாங் கெய்தினர் வழிபட  
வாண்டான் டுறைதலு மறிந்த வாரே
- 250 யாண்டான் டாயினு மாக காண்டக  
முந்துநீ கண்டுழி முகனமர்ந் தேத்திக்  
கைதொழுஉப் பரவிக் காலுற வணங்கி  
நெடும்பெருஞ் சிமையத்து நீலப் பைஞ்சளை  
யைவரு ஸொருவ னங்கை யேற்ப
- 255 வறுவர் பயந்த வாழமர் செல்வ  
வால்கெழு கடவுட் புதல்வ மால்வரை  
மலைமகன் மகனே மாற்றோர் கூற்றே  
வெற்றி வெல்போர்க் கொற்றவை சிறுவ  
விழையணி சிறப்பிற் பழையோள் குழவி
- 260 வானோர் வணங்குவிற் றானைத் தலைவ  
மாலை மார்ப நூலறி புலவ  
செருவி லொருவ பொருவிறன் மள்ள  
வந்தணர் வெறுக்கை யறிந்தோர் சொன்மலை  
மங்கையர் கணவ மைந்த ரேரே
- 265 வேல்கெழு தடக்கைச் சால்பெருஞ் செல்வ  
குன்றங் கொன்ற குன்றாக் கொற்றத்து  
விண்பொரு நெடுவரைக் குழிஞ்சிக் கிழவ  
பலர்புதி நன்மொழிப் புலவ ரேரே  
யரும்பெறன் மரபிற் பெரும்பெயர் முருக
- 270 நசையுநர்க் கார்த்து மிசைபே ராள  
வலந்தோர்க் களிக்கும் பொலம்பூட் சேனம்  
மண்டமர் கடந்தநின் வென்றா டகலத்துப்

- பரிசீலர்த் தாங்க முருகெழு நெடுவேளன்  
பெரியோ ரேத்தும் பெரும்பைய ரியவுள்
- 275 சூர்மருங் கறுத்த மொய்ம்பின் மதவலி  
போர்மிகு பொருந குரிசி லெனப்பல  
யானாரி யளவையினேத்தி யானாது  
நின்னளந் துறிதுன் மன்னுயிர்க் கருமையி  
னின்னடி யுள்ளி வந்தனை னின்னெனாடு
- 280 புரையுந ரில்லாப் புலமை யோபெனக்  
குறித்தது மொழியா வளவையிற் குறித்துடன்  
வேறுபல் ஹருவிற் குறும்பல் கூளியர்  
சாறயர் களத்து வீறுபெறத் தோன்றி  
யளியன் றானே முதுவா யிரவென்
- 285 வந்தோன் பெருமநின் வண்புகழ் நயந்தென  
வினியவ நல்லவு நனிபல வேத்திற்  
தெய்வஞ் சான்ற திறல்விளங் குருவின்  
வான்றோய் நிவப்பிற் றான்வந் தெய்தி  
யணங்குசா லுயர்நிலை தழீஇப் பண்டைத்தன்
- 290 மணங்கமழ் தெய்வத் திளநலங் காட்டி  
யஞ்ச லோம்புமதி யறிவனின் வரவென  
வன்புடை நன்மொழி யளைஇ விளிவின்  
றிருணிற முந்நீர் வளைஇய வுககற்  
தொருநீ யாகித் தோன்ற விழுமிய
- 295 பெறலரும் பரிசி னல்குமதி பலவுடன்  
வேறுபஃறுகிலி னுடங்கி யகில்சமந்  
தார முழுமுத ஹுருட்டி வேரர்  
ழுவுடை யலங்குசினை புலம்பவேர் கீண்டு
- 300 வின்பொரு நெடுவரைப் பரிதியிற் றொடுத்த  
தண்கம ஷலிரால் சிதைய நன்பல  
வாசினி முதுசளை கலாவ மீமிசை  
நாக நறுமல ருதிர ஷுகமொடு  
மாமுக முசக்கலை பனிப்பப் பூநுத  
விரும்பிடி குளிர்ப்ப வீசிப் பெருங்களிற்று
- 305 முத்துடை வான்கோடு தழீஇத் தத்துற்று  
நன்பொன் மணிநிறங் கிளரப்பொன் கொழியா

வாழை முழுமுத றமியத் தாழை  
 யின்றீர் விழுக்குலை யுதிரத் தாக்கிக  
 கறிக்கொடிக் கருந்துணர் சாயப் பொறிப்புற  
 310 மடநடை மஞ்ஞை பலவுடன் வௌரீஇக்  
 கோழி வயப்பெடை யிரியக் கேழலொ  
 டிரும்பனை வெளிற்றின் புன்சா யன்ன  
 குருஉமயி ரியாக்கைக் குடாவடி யுளியம்  
 பெருங்கல் விடரளைச் செறியக் கருங்கோட்  
 315 டாமா நல்லேறு சிலைப்பச் சேணின்  
 றிழுமென விழிதரு மருவிப்  
 பழுமுதிர் சோலை மலைக்கூ வோனே.

### முருகக் கடவுள் எழுந்தருளும் இடங்கள்

முருகக் கடவுள் தங்கியிருக்கும் இடங்களாவன: சிறுதினை அரிசியைப் பூவுடனே கலந்து வைத்து ஆட்டு மறியை அறுத்துக், கோழிக் கொடியை நிறுத்தி ஊர்கள் தோறும் கொண்டாடுகின்ற விழாக்கள், அன்பர்கள் துதித்து மனம் பொருந்தி இருக்கின்ற இடங்கள், வேலன் வெறியாடுகளம், காடு, சோலை, ஆற்றிடைக் குறை, பல ஊர்கள், நாற்சந்தி, முச்சந்தி, புதுப்புவினையுடைய கடம்பு, ஊருக்கு நடுவே இருக்கும் மரத்தடி, ஆதீண்டு குற்றி முதலியன.

### குறமாது முருக யூச செய்யும் வகை

குறமாது அகன்ற நகரிடத்தே கோழிக் கொடியை நிறுத்துவாள்; நெய்யும் வெண்கடுகும் அப்புவாள்; வழிபடும் மந்திரங்களை உச்சரித்து அழகிய மலர்களைத் தூவுவாள்; மாறுபட்ட நிறமுடைய இரண்டுபாடாடைகளை உள்ளொன்றும் புறம் ஒன்றுமாக உடுப்பாள்; சிவந்த நூலை கையிற் காப்பாகக் கட்டுவாள்; வெண்பொரியைத் தூவுவாள். இரத்தத்தோடு பிசைந்த வெள்ளரிசியைச் சிறுபலியாகத் தூவுவாள்; பச்சை மஞ்சளோடு வாசனை மிகுந்த சந்தனம் முதலியவற்றைத் தெளிப்பாள்; செவ்வலரி மாலைகளையும் பிறமாலைகளையும் ஒரேமட்டமாக அறுத்து அசையும்படி தாக்கி, “மலைப் பக்கத்துள்ள ஊர்களைப் பசியும் பிணியும் பகையும் வருத்தா தொழிக” என்று வாழ்த்துவாள்; நறிய புகை

காட்டிக் குறிஞ்சிப் பண்பாடி மலை அருவியோடு பல வாத்தியங்கள் ஒலிக்கச் சிவந்த மலர்களைத் தூவி, இரத்தமளைந்த தினை அரிசியைப் பரப்பி முருகக்கடவுள் மகிழும்படி வாத்தியங்களை ஒலிக்கச் செய்து வழிபடுவாள். இவ்வாறு அச்சந்தரும் முருகபூசை செய்யப்படும் அகன்ற நகரிடத்தும் முருகக் கடவுள் உறைவார்.

வெறியாடுவோன் வெறியாடுகளம் ஒலிக்கும்படி பாடிப், பல கொம்பு களை ஊதி மணியை ஒலித்துப் பிணிமுகம் என்னும் யானையை வாழ்த்தி வேண்டினார் வேண்டிய வரங்களைப் பெறவேண்டுமென்று வழிபட முருகக் கடவுள் அவ்விடத்தில் எழுந்தருந்வார்.

### **ஸழுதீர் சோலையின் இயற்கை வளம்**

மலையிடத்தினின்றும் கொடிச் சீலைகளைப் போன்று ஆரவாரத்துடன் அருவிகள் குதித்தோடும். அவை அகில் மரத்தை அடித்துக் கொண்டு வரும்; சந்தன மரத்தைத் தள்ளும்; கிளைகள் அந்தரிக்கும்படி மூங்கிலின் வேர்களைக் கிளறும்; தேன்கூடு களைக் கெடுத்துப் பலாச்சளைகளை வாரிச் சுரபுன்னை மலைர உதிர்த்துப் பெண் குரங்கையும் ஆண் குரங்கையும் நடுங்கச் செய்யும்; பெண்யானைகள் குளிரால் வருந்தும்படி நீரைவீசி, பொன்னும் இரத்தினமும் ஓளிவிட்டு இலங்கும்படி குதித்து, பொன் பொடியைக் கரையில் வீசி, வாழை முறியவும் தெங்கின் இளைந்திக் குலைகள் உதிரவும் மோதும்; மிளகுக் கொடியின் கரிய பூங்கொத்துகளைச் சாய்த்து, மயில்களும், பேட்டுக் கோழிகளும் பயந்தோடச் செய்து, ஆண் பன்றிகளும் கரடிகளும் கல்அளை களில் நுழையவும், கொம்புடைய காட்டுமாடு முழங்கவுஞ்செய்து ஆரவாரிக்கும். இவ்வகை அருவிகள் உடைய பழமுதிர் சோலையில் முருகக் கடவுள் அமர்ந்திருப்பார்.

### **முருகக்கடவுள் காட்சி அளித்து அருள் வழங்கும் தோற்றம்**

யான் கூறிய அவ்வெவ்விடங்களிலாயினும் பிறவிடங்களிலாயினும் முருகக்கடவுள் வீற்றிருப்பார். நீ அவரைக் காணும் போது கைகூப்பி வணங்கு. பின்பு பின்வருமாறு துதி: இமய மலையினுச்சியில் தருப்பை வளர்ந்த சனை யில் அங்கியங்கடவுள் தன் உள்ளங்கையில் வாங்கி விட அருந்ததி அல்லாத அறுவராற்

பெறப்பட்ட ஆறு வடிவு பொருந்திய செல்வனே! கல்லாலின் கீழிருக்கும் கடவுளின் புதல்வனே! பெரிய மலை அரையன் மகனே! பகைவர் கூற்றே! வெற்றி அளிப்பவனும் அணிகலன்களனிற் தவளுமாகிய காடு கிழாள் குழவியே! வளைந்த வில்லையுடைய தேவர் படைத்தலைவனே! எல்லா நூல்களையும் அறிந்த அறிவுடையோனே! போர்த் தொழிலில் நிகரில்லாதவனே! வெற்றியுடைய இளமைப் பருவத் தோனே! அருமறை யுனர்ந்த அந்தனர் செல்வனே! சான்றோர் புகழ்ந்து சொல்லும் சொற்களின் பொருளா யிருப்பவனே! தெய்வயானையாருக்கும் வள்ளியம்மையாருக்கும் கணவனே! வீரர்க்கு இடப்பே! வேல் தாங்கிய கையையுடைய செல்வனே! கிரென்சு மலையைப் பிளந்த வெற்றி யுடையவனே! அமரருலகைத் தீண்டும் உயர்ந்த மலைகளை யுடைய குறிஞ்சி நிலத்துக் குரிமை உடைய வனே! கல்வியில் மதயானை போன்ற வர்க்குச் சிங்க ஏறு போன்றவனே! பிறர்க்குப் பெறற்கரிய வீட்டினையுடைய முருகனே! வீடுபேற்றினைப்பெற விரும்பி வந்தவர்க்கு அதனை நுகர்வித்தலால் பெரிய புகழை ஆளுத ஒடையவனே! பிறரால் வருத்தமுற்று வந்தோர்க்கு அருள் செய்யும் சேயே! பெரிய போர்களை முடித்து வென்று பகைவரைக் கொல்கின்ற நின்மார் பிடத்துப் பொன்னாபரணங்களை அணிந்த சேயே! இரந்து வந்தோரை வேண்டுவன கொடுத்துப் பாதுகாக்கும் நெடிய வேளே! தேவரும் முளிவரும் ஏத்தும் திருப்பெயருயுடைய தலைவனே! போர் வலியால் குரபன்மாவின் குலத்தை அழித்த மதவலி என்னும் பெயருடையவனே! இவ்வாறு நீ அறிந்த துதிகளைக் கூறிப் புகழ்ந்து பாடி, ஒப்பில்லாத மெய்ஞ்ஞானத்தை யுடையவனே! உமது தன்மைகளை எல்லாம் முற்ற அளவிடுதல் பல்லுயிர்களுக்கெல்லாம் அரிது ஆதலின் நின் பாததாமரை களைப் பெற என்னி வந்தேன், என்று நீ கருதிய வீடுபேற்றை விண்ணப்பஞ் செப்வாயாக. உடனே முருகக் கடவுளைச் சேவித்து நிற்கின்ற வேறு வேறு வடிவினையுடைய குறுகிய பல பூதங்கள் தோன்றிப், “பெருமானே! நீ அருளத்தக்கவனாகிய அறிவு முதிர்ந்த புலவனொருவன் நின் புகழினை விரும்பிக் கேட்போர்க்கு உறுதி பயக்கும் இனிய பல வாழ்த்துரைகளைக் கூறி வந்தான்” என்று கூறும். அப்போது பழுமுதிர் சோலையில் எழுந்தருளியிருக்கும்

முருகக்கடவுள் அச்சந்தரும் தெய்வத் தன்மையை உள் அடக்கிக் கொண்டு தனது இளைய வடிவைக் காட்டி, “நீ வீடு பெற நினைந்து வந்த வரவை நான் முன்னமே அறிவேன்; அதனை நினைந்து எழ்துதல் அரிது என்று அஞ்ச வேண்டாம்” என்று உன் மேல் அன்புடைய நல்வார்த்தைகளைப் பலகாலும் அருளிச் செப்வார். பின் இவ்வுலகில் நீரூவனுமே பிறர்க்கு வீட்டித்தற்கு உரியவனாகத் தோன்றும்படி திருவருளாகிய பரிசிலைத் தந்தருளுவார்.

### **தன்பி பாடல்கள்**

குன்றம் எறிந்தாய்! குரைகடவில் சூர் தழிந்தாய்!

புன் தலையை பூதுப் பொரு படையாய்! என்றும்

இளையாய்! ஆழ்கியாய்! ஏறு ஊர்ந்தான் ஏறே!

உளையாய்! என் உள்ளத்து உறை.

1

குன்றம் எறிந்ததுவும், குன்றப் போர் செய்ததுவும்,

அன்று அங்கு அமரர் இடர் தீர்த்ததுவும், இன்று என்னைக்

கைவிடா நின்றதுவும், கற்பொதும்பில் காத்ததுவும்,

மெய் விடா வீரன் கை வேல்!

2

வீர வேல், தாரை வேல், விண்ணோர் சிறை மீட்ட

தீர வேல், செவ்வேல் திருக் கை வேல், வாரி

குளித்த வேல், கொற்ற வேல், சூர் மார்பும் குன்றும்

துளைத்த வேல் - உண்டே துணை.

3

இன்னம் ஓரு கால், எனது இடும்பைக் குன்றுக்கும்,

கொல் நவில் வேல் சூர் தழிந்த கொற்றவா! முன்னம்

பனி வேய் நெடுங் குன்றம் பட்டு உருவத் தொட்ட

தனி வேலை வாங்கத் தகும்.

4

உன்னை ஓழிய ஓருவரையும் நம்புகிலேன்;

பின்னை ஓருவரை யான் பின்செல்லேன்-பன்னிரு கைக்

கோலப்பா! வாடேனார் கொடிய வினை தீர்த்தருளும்

வேலப்பா! செந்தி வாழ்வே!

5

அஞ்சம் முகம் தோன்றின், ஆறுமுகம் தோன்றும்;  
வெஞ் சமரில், ‘அஞ்சல்’ என வேல் தோன்றும்; நெஞ்சில்  
ஒரு கால் நினைக்கின், இரு காலும் தோன்றும்-  
‘முருகா!’ என்று ஓதுவார் முன்.

6

முருகனே! செந்தி முதல்வனே! மாயோன்  
மருகனே! ஈசன் மகனே! ஒரு கை முகன்  
தம்பியே! நின்னுடைய தண்டைக் கால் எப்பொழுதும்  
நம்பியே கைதொழுவேன், நான்.

7

காக்கக் கடவிய நீ காவாது இருந்தக்கால்,  
ஆர்க்குப் பரம் ஆம் அறுமுகவா! பூக்கும்  
கடம்பா! முருகா! கதிர் வேலா! நல்ல  
இடம்காண்; இரங்காய், இனி!

8

பரங்குன்றில் பன்னிரு கைக் கோமான்தன் பாதும்  
கரம் கூப்பி, கண் குளிர்க் கண்டு. சுருங்காமல்,  
ஆசையால், நெஞ்சே! அணி முருகு ஆற்றுப்படையைப்  
பூசையாக் கொண்டே புகல்.

9

நக்கீர்தாம் உரைத்த நல் முருகு ஆற்றுப்படையை,  
தற்கோல, நாள்தோறும் சாற்றினால், முன் கோல  
மா முருகன் வந்து, மனக் கவலை தீர்த்தருளி,  
தான் நினைத்த எல்லாம் தரும்.

10



**சிறப்புப் பெயர் முதலியலை**

<b>அ</b>	
அங்குசம் .....	உலகம் ..... 1, 124
அந்தணர் .....	உளியம் ..... 313
அந்தணர் 263 .....	<b>எ</b>
அந்தணர் வேன்வி .....	எங்கு(ஹேங்) ..... 111
அந்தரக் கொட்டினர் .....	<b>ஏ</b>
அந்தரப் பல்லியம் .....	ஏரகம் ..... 189
அஸர் .....	ஏறு ஊர்ந்தான் ..... வெ. 1
அமை .....	<b>ஐ</b>
அலைவாய் .....	ஐ இரு வட்டம் (பரிசை) ..... 111
அறுமுகம் .....	ஐயர் ..... 107
அறுவர் .....	ஐயவி ..... 228
<b>ஆ</b>	
ஆசினி .....	ஓரு கை முகன் ..... வெ7
ஆடுகளம் .....	<b>ஓ</b>
ஆமா .....	ஓடை (பட்டம்) ..... 79
ஆர்வலர் .....	<b>க</b>
ஆல் .....	கச்சினன் ..... 208
ஆவினன்குடி .....	கடம்பன் ..... வெ. 8
<b>இ</b>	
இயம் .....	கடம்பு ..... 225
இயவள் .....	கடல் ..... 2
இராவளன் .....	கணவீரம் ..... 236
இருபிறப்பாளர் .....	கதிர் வேலன் ..... வெ. 8
இனை .....	கந்துடை நிலை ..... 226
இளநீர் .....	கலிங்கம் ..... 109
<b>ஈ</b>	
ஈசன் .....	கழிவினன் ..... 208
ஈசன் மகன் .....	கள் ..... 195
<b>உ</b>	
உடை .....	களிறு ..... 304
உடைம் .....	<b>கா</b>
	கா ..... 223
	காச (மணி) ..... 16
	காடு ..... 223

காழுகம் .....	184	கோபி .....	38, 311
கானம் .....	9		<b>ச</b>
கானவர் .....	194	சண்பகம் .....	27
		சதுக்கம் .....	225
<b>கி</b>		சந்தி .....	225
கிள்ளகிள்ளி .....	13	சமர் .....	வெ. 6
<b>கு</b>			
குரவை .....	197		<b>சா</b>
குரிசில் .....	276	சாந்து .....	193
குல்லை .....	201		<b>சி</b>
குவங்கள் .....	22	சிவந்த ஆடை .....	206
குழலன் .....	209	சிறுகுழி .....	196
குழை .....	86		<b>சீ</b>
குளாவி .....	191	சீஷே .....	126
குளன் .....	224		<b>க</b>
குறுகள் .....	242	கரும்பு .....	43, 203
குறிஞ்சி .....	239	குணன .....	199, 253
குறிஞ்சிக் கிழவன் .....	267	குணன மலர் .....	75
குன்று .....	77, 217		<b>கு</b>
குன்று தொறு ஆடல் .....	217	குர் .....	275 வெ. 1, 3
		குர் (குரபண்மன்) .....	46
<b>கூ</b>		குர் தடிந்த கொற்றவன் .....	வெ. 4
கூடகை .....	49	குரரமகளிர் .....	41
கூடல் .....	71		<b>செ</b>
கூடியா் .....	282	செச்சைக் கண்ணியன் .....	208
கூற்றும் .....	81	செந்தி .....	வெ. 5
கூற்று .....	257	செந்தி முதல்வன் .....	வெ. 7
		செந்தி வாழ்வு .....	வெ. 5
<b>கே</b>		செயலை .....	207
கேழல் .....	311		<b>சே</b>
<b>கை</b>		சேஎம் .....	61, 271
கை புனைந்து இயற்றாக் கவின் .....	17	சேவல்அம் கொடியன் .....	210–211
			<b>ஞா</b>
<b>கொ</b>		ஞாபிறு .....	2
கொடு மணி .....	246		<b>த</b>
கொற்றவை .....	258	தகரன் .....	210
		தண்டை .....	வெ. 7
<b>கோ</b>			
கோட்டன் .....	209		
கோடு .....	246		
கோபம் .....	15		

தலைப்பேயல் .....	9	பலி .....	234
<b>தா</b>			
தாமனர் .....	73	பழும் முதிர் கோலைமலை .....	317
தார் (மார்பின் மாலை) .....	113	பழையோள் .....	259
தாழை .....	307	பன்னிருகைக் கோமான் .....	வெ. 9
<b>தி</b>			
திலகம் .....	24	பன்னிருகைக் கோலப்பன் .....	வெ. 5
தினை .....	218, 242	<b>பா</b>	
<b>து</b>			
துணங்கை .....	56	பாடு இன் படு மணி .....	115
துருத்தி .....	223	பாம்பு .....	49, 150
<b>தெ</b>			
தெய்வம் .....	23	பார் முதிர் பனிக் கடல் .....	45
தெய்வத்து இள நலம் .....	290	பாவை .....	68
தெய்வம் .....	287	<b>பி</b>	
<b>தே</b>			
தேய்வை .....	33	பிடி .....	304
<b>தொ</b>			
தொடி .....	114	பிண்டி .....	31
தொண்டகச் சிறு பறை .....	197	பிணிமுகம் .....	247
தொல் குடி .....	178	பிணையல் .....	30
<b>ந</b>			
நக்கீர் .....	வெ. 10	பிரப்பு.....	234
நகர் .....	238, 244	<b>பு</b>	
நறைக் காய் .....	190	புட்டல் .....	191
<b>நா</b>			
நாகம் .....	302	புலவர் ஏறு .....	268
நாற் பெருந் தெய்வம் .....	160	புலவன் .....	261
நான்முக ஒருவன் .....	165	புள் அணி நீள் கொடிச் செல்வன் .....	151
<b>நெ</b>			
நெடுவேள் .....	273	<b>பு</b>	
நெந்தல் .....	74	பூதப் பொரு படை .....	வெ. 1
<b>ப</b>			
பந்து .....	68	பூந் துகில் .....	15
பரங்குன்று .....	வெ. 9	<b>பே</b>	
பருமம் (மேகலை) .....	146	பேப்மகள் .....	51
<b>பொ</b>			
		பொதியில் .....	226
		பொரி .....	231
		பொன்னுரை .....	145
<b>ம</b>			
		மகரப்பகுவாய் .....	25
		மஞ்சள் .....	235
		மஞ்சஞு .....	122, 310

மஞ்சைகுயன் .....	210	யாறு .....	224
மணி (ஒலிக்கின்ற மணி) .....	80		<b>ஷ</b>
மந்தி .....	42	ஷுகம் .....	302
மயில் .....	205		<b>வ</b>
மரா அம் .....	10, 202	வண்டு .....	76, 199
மருது .....	28	வயல் .....	72
மருது இனர் .....	34	வபிர் .....	120
மலையகள் .....	257	வல் வில் .....	194
மள்ளன் .....	262	வலம்புரி .....	23, 127
மறி .....	218	வள்ளி .....	102
மறை .....	186	வளை (சங்கு) .....	120
மன்றம் .....	226		<b>வா</b>
		வாடா மாலை (பொன்னாரி மாலை) .....	
		..... 79	
மா (மா வடிவினான் குரபன்மன்) .....	60	வாழை .....	307
மாயோன் .....	வெ. 7	வான் அரமகளிர் .....	117
மாயோன் மருகன் .....	வெ. 7	வானோர் .....	260, வெ. 5
மாவின் தளிர் .....	143–144		<b>வி</b>
மானின் உடிவை .....	128–129	விடை .....	232
		விண்ணேஶார் .....	வெ. 3
		விழுவு .....	220
		விற்ற களம் .....	55
			<b>வெ</b>
முக்கலை .....	303	வெட்சி .....	21
முடி .....	84	வெண் கூதாளம் .....	192
முத்தீ .....	181	வெள் ஏறு (கொடு) .....	151
முதல்வன் .....	வெ. 7	வெள்ளில் .....	37
முரசம் .....	121	வெறி அயர் களன் .....	222
முருகன் .....	269, வெ. 6, 7, 8, 10		<b>வே</b>
முருகு ஆற்றுப்படை .....	வெ. 9, 10	வேங்கை .....	36
முருகு இயம் .....	243	வேஷ் .....	வெ. 2, 3, 4, 6
முஷிவர் .....	137	வேலப்பன் .....	வெ. 5
		வேலாஞ் .....	190, 222
		வேழம் .....	82
முனயில் (முப்புரம்) .....	154		
முன்று புரி நுண்ட ஞான் .....	183		
யா			
யாழி .....	141		

## 2. 'பொருநராற்றுப்படை

அறாஅ யாண ரகன்றலைப் பேரூர்ச்  
 சாறுகழி வழிநாட் சோறுநசை யுறாது  
 வேறுபுல முன்னிய விரகறி பொருந  
 குளப்பவழி யன்ன கவுப்பு பத்தல்  
 5 விளக்கழ லுருவின் விசியுறு பச்சை  
 யெய்யா விளக்குற் செய்யோ எவ்வயிற்  
 றைமுயி ரொழுகிய தோற்றும் போலப்  
 பொல்லம் பொத்திய பொதியுறு போர்வை  
 யளைவா ழலவன் கண்கண் டன்ன  
 10 துளைவாய் தூர்ந்த துரப்பமை யாணி  
 யெண்ணாட் டிங்கள் வடிவிற் றாகி  
 யண்ணா வில்லா வமைவரு வறுவாய்ப்  
 பாம்பணந் தன்ன வோங்கிரு மருப்பின்  
 மாயோண் முன்கை யாய்தொடி தடுக்குங்  
 15 கண்கை டிருக்கைத் திண்பிணித் திவவி  
 னாய்த்தினை யரிசி யவைய லன்ன  
 வேய்வை போகிய விரலுளர் நரம்பிற்  
 கேள்வி போகிய நீள்வீசித் தொடையன்  
 மணங்கமழ் மாதுரை மண்ணி யன்ன  
 20 வணங்குமெய்ந் நின்ற வமைவரு காட்சி  
 யாறுலை கள்வர் பட்டவி ட வருளின்  
 மாறுதலை பெயர்க்கு மருவின் பாலை  
 வாரியும் வடித்து முந்தியு முறழ்ந்துஞ்  
 சீருடை நன்மொழி நீரொடு சிதறி

---

1. இது கரிகாற் பெருவளத்தானை முடத்தாமக் கண்ணியார் பாடியது. இவர் காலம் கி.பி. 60–90–பொருநர் – போக்களும் பாடுவோர்.

- 25 யறல்போற் சூந்தற் பிறைபோற் றிருநுதற்  
கொலைவிற் புருவத்துக் கொழுங்கடை மழக்க  
ணிலவிற் புரையு மின்மொழித் துவர்வாய்ப்  
பலவுறு முத்திற் பழிதீர் வெண்பன  
மயிர்குறை கருவி மாண்கடை யன்ன
- 30 பூங்குழை யூசற் பொறைசால் காதி  
னாணடச் சாய்ந்த நலங்கிள ரெருத்தி  
னாடமைப் பணைத்தோ ஓரிமயிர் முன்கை  
நெடுவரை மிசைய காந்தண் மெல்விரர்  
கிளிவா யொப்பி னொளிவிடு வள்ளுகி
- 35 ரணங்கென வருத்த சணங்கணி யாகத்  
தீர்க்கிடை போகா வேரிள வனமுலை  
நீட்பெயர்ச் சுழியி னிறைந்த கொப்பு  
முண்ணெடன வண்றா வயவு நடுவின்  
வண்டிருப் பன்ன பல்கா ழல்கு
- 40 விரும்பிடித் தடக்கையிற் செறிந்துதிரள் குறங்கிற்  
பொருந்துமயி ரொழுகிய திருந்துதாட் கொப்ப  
வருந்துநாய் நாவிற் பெருந்தகு சீற்றி  
யரக்குருக் கன்ன செந்நில னொதுங்கலிற்  
பர்ப்பகை யழந்த நோயொடு சிவணி
- 45 மரப்பழுத் தன்ன மறுகுநீர் மொக்கு  
ணன்பக வந்தி நலைப்பிளை விலங்கலிற்  
பெடைமயி லுருவிற் பெருந்தகு பாடினி  
பாடின பாணிக் கேற்ப நாடோறுங்  
களியு வழங்கதற்க் கான்த் தல்கி
- 50 யினையின மராத்த வெவ்வந் தாங்கி  
வலைவலந் தன்ன மென்னிழன் மருங்கிற்  
காடுலை கடவுட்கடன் சுழிப்பிய பின்றைப்  
பீடுகெழு திருவிற் பெரும்பெயர் நோன்றாண்  
முரசமுழங்கு தானை மூவருங் கூடி
- 55 யரசனை யிருந்த தோற்றும் போலப்  
பாடல் பற்றிய பயனுடை யொழுஅற்  
கோடியர் தலைவ கொண்ட தற்ந

- வறியா மையி னெறிதிரிந் தொராஅ  
தாற்றெதிர்ப் படுதலு நோற்றதன் பயனே
- 60 போற்றிக் கேண்மதி புதுமேம் படுந்  
வாடுபசி யழந்தநின் னிரும்பே ரொக்கலொடு  
நீடுபசி யொராஅல் வேண்டி னீடின்  
றெழுமதி வாழி யேழின் கிழவ  
பழுமர முள்ளிய பறவையின் யானுமவ
- 65 னிழுமென் சம்மை யிடனுடை வரைப்பி  
னசையுந்த் தடையா நன்பெரு வாயி  
விசையேன் புக்கென் னிடும்பை தீர  
வெய்த்த மெய்யே ணெய்யே னாகிப்  
பைத்த பாம்பின் றுத்தி யேய்ப்பக்
- 70 கைக்கச டிருந்தவென் கண்ணகன் றடாரி  
யிருசீர்ப் பாணிக் கேற்ப விரிக்குரி  
வெள்ளி முளைத்த நன்ஸிருள் விழிய  
வொள்ளியான் பெட்டா வளவையி னொன்றிய  
கேளிர் போலக் கேள்கொள் வேண்டி
- 75 வேளாண் வாயில் வேட்பக் கூபிக்  
கண்ணிற் காண நன்னூவழி பீரீஇப்  
பருகு வன்ன வருகா நோக்கமோ  
டிருகு பவைபோ லென்பு குளிர்கொள்கீ  
யீரும் பேனு மிருந்திறை கூடி
- 80 வேவெராடு நனென்து வேற்றிலை நுழைந்த  
துன்னர் சிதாஅர் துவர நீக்கி  
நோக்கு நுழைகல்லா நுண்மைய பூக்களின்  
தரவுரி யன்ன வறுவை நல்கி  
மனையென மருளு மகிழ்செய் மாடத்
- 85 தினையனி வனப்பி னின்னகை மகளிர்  
போக்கில் பொலங்கல நினையப் பல்கால்  
வாக்குப் தரத்தர வருத்தம் வீட  
வார ஏன்டு பேரஞர் போக்கிச்  
செருக்கொடு நின்ற காலை மற்றவன்
- 90 நிருக்கிளர் கோயி வொருசிறைத் தங்கித்  
தவஞ்செய் மாக்க டம்முடம் பிடாஅ

ததன்பய மெய்திய வளவை மான  
வாறுசெல் வருத்த மகல நீக்கி  
யனந்தர் நடுக்க மல்ல தியாவது  
95 மனங்கவல் பின்றி மாழாந் தெழுந்து  
மாலை யன்னதோர் புன்மையுங் காலைக்  
கண்டோர் மருஞும் வண்டுகுழ் நிலையுங்  
கனவென மருண்டவென் னெஞ்சே மாப்ப  
வல்லஞர் பொத்திய மனமகிழ் சிறப்பக்  
100 கல்லா விளைஞர் சொல்லிக் காட்டக்  
கதுமெனக் கரைந்து வம்பினக் கூடு  
யதன்முறை கழிப்பிய பின்றைப் பதனறிந்து  
துராஅய் துற்றிய துருவையம் புழுக்கின்  
பராஅவரை வேவை பருதிகளத் தண்டிக்  
105 காழிற் சட்ட கோழுன் கொழுங்குறை  
ழுழி னாழின் வாய்வெய் தொற்றி  
யவையவை முனிகுவ மெனினே கவைய  
வேறுபல் லுருவின் விரகுதந் திரீஇ  
மண்ணமை மழுவின் பண்ணமை சீரியா  
110 பொன்னுதல் விறலியர் பாணி தூங்க  
மகிழ்ப்பதும் பன்னாட் கழிப்பி யொருநா  
எவிழ்ப்பதங் கொள்கென் றிரப்ப முகிழ்த்தகை  
முரவை போகிய முரியா வரிசி  
விரிலென நிமிர்ந்த நிரலமை புழுக்கல்  
115 பரல்வறைக் கருணை காடியின் மிதப்ப  
யயின்ற காலைப் பயின்றினி திருந்து  
கொல்லை யுழுகொழு வேய்ப்பைப் பல்லே  
பெல்லையு மிரவு மூன்றின்று மழுங்கி  
யுயிப்பிடம் பெறா தூண்முளிந் தொருநா  
120 செயிர்த்தெழு தெவ்வர் திறைதுறை போகிய  
செல்வ சேஷுமெந் தொல்பதிப் பெயர்ந்தென  
மெல்லெனக் கிளந்தன மாக வல்லே  
யகறி ரோவெம் மாயம் விட்டெனச்  
சிரறிய வன்போற் செயிர்த்த நோக்கமொடு

- 125 தூடியடி யன்ன தாங்குநடைக் குழவியொடு  
பிடிபுணர் வேழும் பெட்டவை கொள்கிணத்  
தன்னறி யளவையிற் ரூத்தர யானு  
மென்னறி யளவையின் வேண்டுவ முகந்துகொண்  
டின்மை தீர வந்தனென் வென்வே
- 130 லுருவப் பஃபே ரிளையோன் சிறுவன்  
முருகற் சீற்றத் தூருகெழு குருசி  
றாய்வயிற் றிருந்து தாய மெய்தி  
யெய்யாத் தெவ்வ ரேவல் கேட்பச்  
செய்யார் தேங்க் தெருமரல் கலிப்பப்
- 135 பவல் மீமிசைப் பகற்கதீர் பரப்பி  
வெவ்வெஞ் செல்வன் விசம்புப்பார்ந் தாங்குப்  
பிறந்துதவழ் கற்றதற் றொட்டுச் சிறந்தநன்  
னாடுசெகிற் கொண்டு நாடொறும் வளர்ப்ப  
வாளி நன்மா னனங்குடைக் குருளை
- 140 மீளி மொய்ம்பின் மிகுவவி செருக்கி  
முலைக்கோள் விடாஆ மாத்திரை ஞெரேரனத்  
தலைக்கோள் வேட்டங் களிற்ட் டாஆங்  
கிரும்பனம் போந்தைத் தோடுங் கருஞ்சினை  
யரவாய் வேம்பி னங்குழைத் தெரியலு
- 145 மோங்கிருஞ் சென்னி மேம்பட மிலைந்த  
விருப்பரு வேந்தரு மொருகளத் தலிய  
வெண்ணிற் தாக்கிய வெருவரு நோன்றாட்  
கண்ணார் கண்ணிக் கரிகால் வளவன்  
றாணிழுன் மருங்கி லணுகுபு குறுகிற்
- 150 தொழுதுமுன் னிற்குவி ராயிற் பழுதின்  
றீற்றா விருப்பிற் போற்றுபு நோக்கிநுங்  
கையது கேளா வளவை யொய்யெனப்  
பாசி வேரின் மாசொடு குறைந்த
- 155 துன்னற் சிதாஆர் நீக்கித் தூய  
கொட்டைக் கரைய பட்டுடை நல்கிப்  
பெறலருங் கலத்திற் பெட்டாங் குண்கெனப்  
பூத்கமழ் தேறல் வாக்குபு தரத்தர

- வைகல் வைகல் கைகவி பருகி  
பெரியகைந் தன்ன வேடி றாமரை
- 160 சரியிரும் பித்தை பொலியச் சூட்டி  
நாலின் வலவா நுணங்களின் மாலை  
வாலோளி முத்தமொடு பாடினி யணியக்  
கோட்டிற் செய்த கொடுஞ்சி நெடுந்தே  
ரூட்டுளை துயல்வர வோரி நூடங்கப்
- 165 பால்புரை புரவி நால்குடன் பூட்டிக்  
காலி னேழடிப் பின்சென்று கோலின்  
றாறுகளைந் தேறென் நேற்றி வீறுபெறு  
பேர்யாழ் முறையுளிக் கழிப்பி நீர்வாய்த்  
தண்பணை தழீஇய தளரா விருக்கை
- 170 நன்பல் லார நாட்டொடு நன்பல்  
வெறுப்பறை நுவலும் பருதப்பெருந் தடக்கை  
வெருவரு செலவின் வெகுளி வேழந்  
தரவிடைத் தங்கவோ விலனே வரவிடைப்  
பெற்றவை பிறர்பிறர்க் கார்த்தித் தெற்றிறனச்
- 175 செலவுகடைக் கூட்டுஞ்சி ராயிற் பலடுலந்து  
நில்லா ஏலகத்து நிலைமை தூக்கிச்  
செல்கென விடுக்குவ னல்ல ணால்லெனத்  
திரைபிறழிய விரும்பெளவத்துக்  
கரைகுழ்ந்த வகன்கிடக்கை
- 180 மாமாவின் வயின்வயினற்  
றாழ்தாழைத் தண்டண்டலைக்  
கூடுகொதீஇய குடிவயினாற்  
செஞ்சோற்ற பலிமாந்திய  
கருங்காக்கை கவவழுனையின்
- 185 மனைநூச்சி நிழலாங்க  
ணீற்றியாமைதன் பார்ப்போம்பவு  
மினையோர் வண்ட லயரவு முதியோ  
ரவைபுரு பொழுதிற்றம் பகைமுரண் செலவு  
முடக்காஞ்சிச் செம்மருதின்
- 190 மடக்கண்ண மயிலாலப்  
பைம்பாகற் பழந்துணரிய

- செஞ்சளைய கனிமாந்தி  
 யறைக்கரும்பி னரிநெல்லி  
 னினக்களம் ரிசைப்ரூக  
 195 வறளடும்பி னிவர்பகன்றைத்  
 தளிர்ப்புன்கின் றாழ்காவி  
 னனைஞாழிலாடு மரங்குழீஇய  
 வவண்முளையி னகன்றுமாறி  
 யவிழ்தளவி னகன்றோன்றி  
 200 நகுமுல்லை யுகுதேறுவீப்  
 பொற்கொன்றை மணிக்காயா  
 நற்புறவி னடைமுளையிற்  
 சறவழங்கு மிரும்பெளவத்  
 திறவருந்திய வினநாரை  
 205 பூம்புன்னைச் சினைச்சேப்பி  
 னோங்குதிரை யொலிவெரீஇத்  
 தீம்பெண்ணை மடற்சேப்பவங்  
 கோட்டெங்கின் குலைவாழைக்  
 கொழுங்காந்தன் மலர்நாகத்துத்  
 210 தூடிக்குடினைக் குடிப்பாக்கத்  
 தியாழ்வண்டின் கொளைக்கேற்பக்  
 கலவம்விரித்த மடமஞ்சை  
 நிலைவக்கர்ப் பலடியரத்  
 தேனென்யெயாடு கிழங்குமாறியோர்  
 215 மீனென்யெயாடு நறவுமறுகவுங்  
 தீங்கரும்போ டவல்வருத்தோர்  
 மான்குறையெயாடு மதுமறுகவுங்  
 குறிஞ்சி பரதவர் பாட நெய்த  
 னறும்புங் கண்ணி குறவர் குடக்  
 220 கானவர் மருதம் பாட வகவர்  
 நீனிற மூல்லைப் பஃபினை நுவலக்  
 கானக்கோழி கதிர்குத்த  
 மனைக்கோழி தினைக்கவர  
 வரைமந்தி கழியுழக்க

- 225 கழிநாரை வரையிழப்பத்  
 தண்ணைப்பினா னாடுகுழீதி  
 மண்மருங்கினான் மறுவின்றி  
 யொருகுடையா ஸொன்றுகூறப்  
 பெரிதாண்ட பெருங்கேள்ளை  
 230 யறினாடு புணர்ந்த திறனறி செங்கோ  
 வன்னோன் வாழி வென்வேற் குருசில்  
 மன்னர் நடுங்கத் தோன்றிப் பன்மா  
 வெனல்லை தருநன் பல்கத்திர் பரப்பிக்  
 குல்லை கரியவுங் கோடெரி நெப்பவு  
 235 மருவி மாமலை நிழுத்தவு மற்றக்  
 கருவி வானங் கடற்கோண் மறப்பவும்  
 பெருவற னாகிய பண்பில் காலையு  
 நறையு நரந்தமு மகிலு மாரமுந்  
 துறைத்துறை தோழும் பொறையூரித் தொழுகி  
 240 நூரைத்தலைக் குரைப்புனல் வரைப்பகம் புகுதொழும்  
 புனலாடு மகளிர் கதுமெனக் குடையக்  
 கூனிக் குயத்தின் வாய்நெல் லரிந்து  
 சூடுகோ டாகப் பிறக்கி நாடொழுங்  
 குன்றெனக் குவைகூய குன்றாக் குப்பை  
 245 கடுந்தெற்று மூடையினிடங்கெடக் கிடக்குஞ்  
 சாலி நெல்லின் சிறைகொள் வேவி  
 யாயிரம் விளையுட் டாகக்  
 காவிரி புரக்கு நாடுகிழ வோனே.

பாணன் ஒருவன் கொடை வழங்கும் வள்ளல்களைத் தேடி அலைந்து திரிகின்றான். அவன் பின்னே அவன் மனைவியாகிய விறலியும் கரிய பெரிய சுற்றத்தினராகிய சிறுவரும் செல் கின்றனர். அவர்கள் செல்கின்ற இடம் காட்டுவழி.

பாடினி சிறந்த அழகி. அவன் கூந்தல் ஆற்றின் கருமணல் போன்று இருண்டு நெளிந்தது; நெற்றி பிறைபோன்றது; புருவம் கொலைத் தொழிலுடைய வில்லை ஒப்ப வளைந்தது; அழகிய கடைகளுடைய கண்கள் குளிர்ந்த நீர்மையினா; இனிய சொற் களை மிழற்றும் சிவந்தவாயோ இலவிதழ் போன்றது; பற்கள்

முத்தை நிரைபட வைத்தாற் போன்றவை; மகரக்குழைகள் அசைந்து ஊசலாடும் காதுகள் கத்தரிகையின் குழைச்சுப்போல் அமைந்து அழகுறுவன்; கழுத்தோ நாணம் வருத்துதலால் பிறரை நோக்காது முன் வளைந்திருக்கும் இயல்பினது; தோள்கள் பருத்துத் திரண்டுமங்கில்போஸ்த்திரண்டவை; அவர்முன்ஷையில் ஜதமயிருண்டு; அவள் விரல்கள் உயர்ந்த மலைகளில் வளரும் காந்தட்பூப் போன்றவை; நகங்கள் கிளியின் அலகு போல் சிவந்து விளங்குவன்; தனங்கள் சுணங்கணிந்து ஈர்க்கிடை போகாத எழுச்சியும் அழகுமுடையன்; கொப்புழ் நீர்ச்சுழி போன்றது; இடை உண்டு என்று பிறரால் அறிய முடியாது ஒடுங்கி அசையும் இயல்பினது; அரை பல மணிகள் கோத்த மேகலாபரணம் அனியப் பெற்றது; துடைகள் பெண்யானையின் தும்பிக்கைபோன்று திரட்சியடையன; அடிகள் ஓடி இளைத்தநாயின்நாக்குப் போன்றன; வாய் மயிர் ஒழுங்கு பெற்ற கணைக்காலுக்குப் பொருத்தமானவை.

**பாடினி யாழ் வாசித்துத் தெய்வத்தைத் துதித்தல்**

இவ்வாறு பேரமுகு வாய்ந்த பாடினி, சாதிலிங்கம் உருக்கி வார்த்தாற் போன்று சிவந்த நிலத்திலே நண்பகல் வெய்யிலில் நடந்து செல்கின்றாள்; கால்களில் கூரிய சக்கான்கற்கள் உறுத்து கின்றன; அதனால் பண்ணைப் பழும் போன்று கால்களிற் கொப்புளங்கள் உண்டாகின்றன. அவள் மேலும் நடத்தற்கு இயலாத வளாகின்றாள். யானைகள் உலாவுகின்ற காட்டுப்பாதை யின் ஒரத்தே இலைகள் உதிர்த்த மராமரம் நிற்கின்றது. அதன் நிழல் வலை விரித்தது போன்ற ஜதாகக் காணப்படுகின்றது. அந் நிழலில் பாடினி சிறிது தங்கி இருந்து இளைப்பாறுகின்றாள். அவள் தனது பாலையாழை எடுக்கின் றாள். அங்கு உறையும் தெய்வங்கள் மசிமும்படி நரம்புகளைவாரியும், வடித்தும், உந்தியும், உறழ்ந்தும் தெய்வங்களைத்துதிக்கும் பாடல்களைப் பாடுகின்றாள்.

**யாழின் வடிவு**

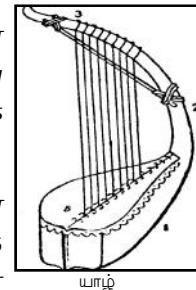
அப் பாலையாழின்<sup>1</sup> பத்தர் மானின் குளம்பு அழுத்தின இடம் போன்று இரண்டருகுந் தாழ்ந்து நடு உயர்ந்துளது.

1 “பத்தரானது தோணி வடிவாகவும், மகரமீன் வடிவாகவும், குடத்தின் வடிவாகவும் பலதிறப்பட்டிருந்ததெனக் காண்கின்றோம். போர்வைத் தோலினை நீக்கப் பத்தரின்

இரண்டு தலையும் கூட்டித் தைக்கப்பெற்ற போர்வை பொன்னிறத் தோலினாலானது. இரண்டு பத்தருஞ் சேர்வதற்குக் கடாவிய ஆணிகள் நண்டின் கண் போன்றவை; வாய் எட்டாநாள் திங்கள் போன்று உண்ணாக்கில்லாதது; கரிய தண்டு பாம்பு தலையை நீட்டினாற்போன்ற தோற்றமுடையது. வார்க்கட்டுக்கள் பெண்கள் கையிலணியும் வளையல்கள் போன்றவை. விரலால் அலைத்து வாசிக்கப்படும் நரம்புகள் தினையின் குற்றலரிசி போன்றவை.

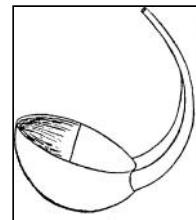
### பரிசில் பெற்றுவரும் பாணன் பொருநனை எதிர்ப்படல்

இவ்வாறு பாணன் விறலியுடனும் தனது சுற்றத்துடனும் இளைப்பாறியிருக்க அவ்வழியே இன்னோர் பாணன் தனது சுற்றத்தோடு வருகின்றான். அவன் கரிகாற் பெருவளத்தாணப்பாடிப் பரிசில் பெற்று வருகின்றவனாவன். வறுமையால் மெலிவற்றிருக்கின்ற பாணனை அவன் நோக்கிக் கூறுகின்றான்.



விழாக் கொண்டாடுக்காலத்துச் சுற்றத்துடன் மிகுந்த சோற்றை உண்டு மகிழ்ந்தும் அது கழிந்த பின் பிறிதோற்விழாக் கொண்டாடும் ஊரை அடைந்தும் திரிகின்ற பொருநனே! யாழையுடைய சூத்தருக்குத் தலைவனே! பிறர் புகழை அரசர் சபையில் உயர்வடைவிக்க

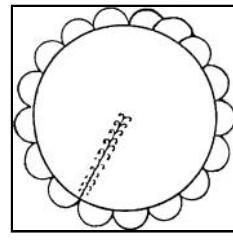
வறுவாய் தோன்றும். துமிழ்நாட்டு யாழ்களிலே இது என்றிங்கள் வடிவிற்றாக விருந்த தென்த் தமிழ்ப்பலவா வாய்மொழியால் அறியக்கிடகின்றது. பத்தரின்து மேற்புறத்தில் ஒரு பாதியே வறுவாய் ஆக்கப்பட்டதென்பதும் இதனுடைக மற்றுப் பாதி மாறும் குடைந்தெடுக்கப் பட்டமையின் ‘இருள் தூங்கு வறுவா’ யாயிற்று எனவும் அறிகின்றோம்.....போர்வைத் தோலைப் பத்தரோடு பொருத்தும் சுள்ளாணிகளின் தலை நண்டின் கண் போலப் புறப்பட்டுத் தோன்றும்.....மான் குளம்பு அழுத்திய இடம் நடு உயர்ந்து இருபுறமுந் தாழ்ந்திருக்குந் தோற்றும் போல அமைந்திருப்பதனைப் படத்திற் காண்க. அப்படத்திலேயுள்ள போர்வைத் தோல் இருதுண்டாக அமைந்து முழு நீளமும் படத்திற்போல வறுவாய் எண்ணாட்டிங்கள் வடிவிற்றாக அமையுமிடத்துப் பொல்லம் பொத்துதல் போர்வைத் தோலின் ஒரு பகுதியில், அஃதாவது வறுவாய் மூடுகிற பாதியில் மாத்திரம் அமையும், நரம்பு நிற்கும் பகுதி அதுவாதலின் மடந்தையது மார்பிடத்தை அணுகிப் பின்பு இல்லையென மயிர் ஒழுங்குபட்டுக் கிடக்கின்ற அழகிய வயிற்றித்தின் தோற்றும் பொல்லம் பொத்திய போர்வை யென்று பெறப்பட்டது..... போர்வையாக்கு தற்குரிய தோலாகிய பச்சை துவருட்டப் பெற்று அழகிற் சிறந்த தோற்றத்தை உடையதாயிருந்த தென்பது பெறப்பட்டது.”



வல்ல வனே! யான் கூறுகின்றவற்றை விரும்பிக் கேட்பாயாக. வழி அறியாமையால் இவ்வழியைத் தப்பி வேறொரு வழியிற் சென்று விடாதே. இவ் வழியிடத்தே நீ என்னைக் கண்டது நீ முற்பிறப்பிற் செய்த நல்வினையின் விளைவாகும். உன்னையும் உனது கரிய சுற்றத்தையும் என்றும் வருத்துகின்ற பசியைப் போக்கிக்கொள்ள விரும்புகின்றாயாயின் விரைவில் எழுந்திரு யானும் பழ மரங்களைத் தேடி அலையும் பறவைகளைப்போலப் பரிசில் தருவாரைத் தேடி அலைந்தேன்.

தன்னைக் கரிகாஸ் வளவன் வரவேற்றுப் பரிசில் வழங்கிய  
வகையினைப் பாணன் எடுத்து மொழிதல்

ஓரு நாள் கரிகாற் சோழனது ஆரவாரமிக்க கோபுரவாயிலை அடைந்தேன்; வாயில் காப்போ னிடமுங் கூறாது உள்ளே சென்றேன். செல்கின்ற மகிழ்ச்சியினால் எனது இளைப்புநீங்கிற்று. எனது உடுக்கையின்கண்கள் கைபடுதலினால் பாம்பின் படத்திலுள்ள பொறிகள் போன்ற தழும்புகள் பெற்றிருந்தன. நான் அதனிடத்தே இரட்டைத் தாளத்தைப் பிறப்பித்து எனது வறுமை தீரும்படி ஒரு பாட்டுப் பாடி னேன். அப்போது விடி வெள்ளியின் வெளிச்சம் தோன்றும் விடியற் காலம். உடனே அரசன் உறவினரைப்போலத் தன்னிடத்தில் நான் உறவு கொள்ளும்படி பல முகமன் மொழிகள் கூறினான்; தான் எப்பொழுதும் பார்க்கக்கூடிய அண்மையில் என்னை இருக்கும்படி செய்தான்; என்னை அன்புடன் பார்த்தான்; அப்பார்வையால் எனது எலும்புகள் உருகும்படி குளிர்ந்தன; எனது ஆடையில் ஈரும் பேனும் இருந்து ஆட்சி செய்தன; அது பல தையல்களிடப் பட்டதாயும் வியர்வையால் நனைந்ததாயும் இருந்தது. அவன் எனது பழைய ஆடையைக் களையும்படி செய்தான். அதற்குப் பதில் நூல்போனவிடம் எது என்று அறிய முடியாத நுண்மை யுடையதும், பூ வேலைப்பாடுடையதுமாகிய பாட்டாடையை



போர்வை

1. “போர்வைத்தோல் இருக்காகி நடுவிலே பொல்லம் பொத்தப்பட்டிருந்தது. போர்வை யின் கீழான யாப்பு உறுப்பிலே கட்டப்பட்ட நரம்பு பொல்லம் பொத்தவினாடாக வெளியே கொண்டுவரப்பட்டுக் கோட்டிலமைந்த முறுக்காணிகளிலே தொடுக்கப் பட்டிரந்தது.”

உடுக்கும்படி தந்தான். அரண்மனையிலே அழகிய ஆபரணங்களை அணிந்த பெண்கள் இருந்தார்கள். அவர்கள் பாட்டாலும் கூத்தாலும் அரசனை மகிழ்வித்தார்கள். அவர்கள் பொன்கிண்ணத்தில்<sup>1</sup> கள்ளை வார்த்துத் தந்தார்கள்; அவர்கள் தரத்தரவழி நடந்த வருத்தம் தீரும் படி அதனை நிறைய உண்டேன்; உண்டதனால் இது வரையும் கள்ஞாண்ன வில்லையே என்னும் வருத்தத்தைப் போக்கினேன். மாலைக் காலத்தில் களிப்பு மிகுந்தவனாய் அரண்மனையின் ஒரு புறத்தில் தங்கினேன்; தவஞ்செய்வார் தமது உடம்பை அழியவிடாது அத்தவத்தாற் பெறும் பயனைப் பெறுவதுபோல வழி நடந்த வருத்தம் சிறிதும் இல்லாமல் போக்கினேன். கள்ஞாண்டதனால் உண்டான மெய்வருத்தமல்லாது வேறு வருத்தம் யாதுமின்றி நித்திரை விட்டெழுந்தேன். அரசனைக் காண்பதற்கு முதல்நாள் சொல்லுக் கடங்காத வறுமையுடையவனாயிருந்தேன். அரசனைக் கண்ட மற்ற நாட் காலையில் என்னைக் கண்டோர், நேற்று வந்தவன் இவனல்லன் என ஜியற்ற னர். நான் பலவகை நறுமணைப் பொருள்களை உடலிற் பூசியிருந்தேன்; அதனால் வண்டுகள் இடையறாது என்னை மொய்த்தன. இது கனவாயிருக் கலாமென்று நினைத்தேன். இது கனவன்று நனவு என்று எனது நெஞ்சு துணிந்து சொல்லிற்று. கொடிய வறுமையால் வருந்திய எனது சுற்றந்தினர் மகிழ்ச்சி யடைந்தனர். “இப்பொழுது மாறுதலடைந்திருந்த போதும் நேற்று வந்த இரவலனே நீ” என்று என்னுடன் வந்த இளைஞர் சொன்னார்கள். அதனைக் கேட்ட அரசன் அவர்களைக் காவலாளர்கள் மூலம் அழைத்து அவர்களுக்குச் செய்யும் முறைமைகளைச் செய்தனுப்பினான். யானும் என் சுற்றந்தினரும் புல்லாற்றிரித்த பழுதையைத் தின்று வளர்ந்த செம்மறிக்கிடா யின் புழுக்கிய இறைச்சியை உண்டோம்; இரும்புக்கம்பியில் கோத்துப் பொரித்த கொழுத்த இறைச்சிப் பொரியலை வாயின் இடப்புறத்தும் வலப் புறத்தும் சேர்த்தி ஆற்றி உண்டு களித்தோம். இவ்வாறு இறைச்சிப் பொரியலையும் இறைச்சிப் புழுக்கலையும் உண்டு அலுத்தோம். இன்னும் பல வடிவினையுடைய பலகாரங்களையும் உண்டோம். கள்ஞான்டு

<sup>1</sup> கள் என்பது இங்குப் பலனை தென்னைகளிலிருந்து இறக்கப்படும் கள்ளன்று; பழும், தேன் தாதகிப்பூ முதலியவற்றைப் புளிக்கவிட்டுச் செய்யப்படும் ஒருவகை வெறிப்பானம்.

பல நாட்களைக் கழித்தோம். நீங்கள் சோறும் உண்ணுதல் வேண்டும், என்று கூறி மூல்லை முகை போன்ற சோற்றையும் பொரிக் கறியையும் கழுத்துவரையும் நிரம்பும் படி அரசன் உண்ணத்தந்தான். பகலு மிரவும் இறைச்சியைத் தின்றதனால் எங்கள் பற்கள் கொல்லை நிலத்தை உழுதகொழுப்போல முனை மழுங்கிப் போயின. இளைப்பாற நேரமின்றி உணவுகளை உண்டு வெறுத்தோம். நாங்கள் நமது ஊருக்குச் செல்லுதல் வேண்டுமென ஒருநாள் அவனிடத்தில் மெதுவாகக் கூறினோம். அதைக் கேட்டுக் கோபித்தவன்போல் அவன் யாம் வருந்தும்படி பார்த்து, “எமது கூட்டத்தை விட்டுப் போகின்றோ” எனக் கூறினான். அவன் யானைகளைக் கண்றுகளுடன் கொடுத்தான்; இன்னும் ஊர்திகள், ஆடைகள், அணிகலன்கள் முதலியவற்றையும் தந்தான். அவற்றை வாரிக்கொண்டு இனி எக்காலமும் எமக்கு வறுமை இல்லையாகும் படி நாம் வருகின்றோம்.

### கரிகாலனின் சிறப்புக்கள்

இரவலனே! கரிகாற் பெருவளத்தானின் சிறப்புக்கள் சிலவற்றைக் கூறு கின்றேன் கேள்! அவன் முருகக் கடவுளின் சீற்றம்போன்ற கோபமுடைய வன். அவன் தாய் வயிற்றிலிருந்தே அரசரிமையைப் பெற்றுப் பிறந்தான். தவமுங்காலம் தொட்டே அவன் மிக வலிமை பெற்றிருந்தான். அவன் ஆத்தி மாலையைத் தரித்திருப்பான். பனங்குருத்தினாற் கட்டிய மாலையனிந்த சேரனையும், அரத்தின்வாய் போன்ற வேப்பிலையாற் றொடுத்த மாலையைத் தலையிலவணிந்த பாண்டியனையும் அவன் வெண்ணி என்னும் போர்க் களத்தே பொருது வென்றான்.

இரவலனே! அவன்முன் நீ உனது சுற்றத்துடன் உனது வறுமை தோன்றும்படி நிற்பாயாயின் கற்றா தனது கன்றுக்குப் பால் சுரந்து கொடுக்க விரும்புவது போல அவன் உங்கள் வறுமை நீங்கப் போதுமான பரிசில் தருவான்; உங்கள் பாடல்களைக் கேட்பதன்முன் கொட்டைப் பாசியின் வேர் போல அழுக்கையும் தையல்களையுமுடைய உங்கள் துணிகளைக் களையும் படி செய்வான்; சிறு குஞ்சங்களைக் கரையிலுடைய பட்டாடைகளை உடுக்கும்படி தருவான்; பூமணங் கமழ்கின்ற காரமுள்ள கள்ளைப்

போதும் போதும் என்னும்படி பொன் வள்ளத்தில் வார்த்து நாள்தோறும் நல்குவான்; பாடினியின் சுருண்ட மயிரிடத்தே பொற்றாமரை மலரைச் சூட்டுவான்; அணிந்துகொள்வதற்குப் பொன்னரி மாலையையும் முத்துமாலையையும் கொடுப்பான். யானைத் தந்தத்தினால் செய்த தாமரை முகையினையுடைய தேரில் நான்கு குதிரைகளைப்பூட்டி அதில் உன்னை ஏற்றி ஏழடி பின் சென்று வழிவிடுவான்; பின் “நிலையில்லா உலகத்துப் புகழை நினைந்து நீ பெற்ற பரிசிலைப் பிறர்க்குங் கொடுத்துச் செல்லுது” எனக் கூறிப் பல மருத நிலத்து ஊர்களையும், பல யானைகளையுந் தருவான்.

### **சோழநாட்டு வளம்**

சோழநாடு மிக்க செழிப்புடையது. திடர்கள் தோறும் நெற்கூடுகள் (குதிர்)கிடக்கும். மக்கள் தென்னஞ் சோலைகளின் நடுவே வீடுகளமைத்து வாழவர். காக்கைகள் இரத்தம் அளைந்த சோற்றை உண்ணும்; உண்டு வீட்டைச் சூழ்ந்த நொச்சிச் செடியின் நிழலிற் பொரித்த ஆமைப்பார்ப்புகளை எடுத்துப் பசிக்கும் போது உண்பதற்கு மறைத்துவைக்கும். கடற்கரை மணற் குன்றுகளில் உழுத்தியர் வண்டல் இழைத்து விளையாடுவர். பாகற் பழத்தை யும் பலாப்பழத்தையும் தின்ற மயிற் சேவல்கள் வளைந்த காஞ்சி மரத்திலும் மருதிலும் இருந்து பெட்டைகள் அழைக்கும்போது பறந்து செல்லும்; சென்று யாழின் ஒசை போன்ற வண்டின் பாடலைக் கேட்டு அதற்குப் பொருந்த நிலவுபோன்ற மணவில் நின்று ஆடும்.

நாட்டிலே கரும்பும் நெல்லும் செழித்துவளரும்; அடும்பும் பகன்றையும், புன்கும், ஞாழலும் ஏனைய மரங்களும் நெருங்கி நிற்கும். அங்குறைவோர் நாட்டு வாழ்க்கையை வெறுத்தாராயின் நீல நிறமுடைய மூல்லைக் கொடிபடர்ந்த காடு சார்ந்த நிலத்தே சென்று வாழவர். அங்குத் தளவும், மூல்லையும், தேற்றாவும், கொன்றையும் காயாவுமாகிய மரங்கு செடிகொடிகள் தழைத்து நிற்கும். மூல்லை மருத நிலத்து வாழ்வோர் அங்கு வாழுதலை வெறுத்தாராயின் வேறு நிலத்தே சென்று வாழவர். கடலிடத்தே இறால் மீனைத் தின்ற நாரை புன்னைக் கொம்பில் வந்து தங்கும்;

பின்பு புன்னை மரத்தின்மீது கடல் சிந்துகின்ற நீரின் ஆரவாரத்துக்குப் பயந்து எழுந்து வாழை மரத்தில் தங்கும். கடற்கரை ஊர்களிலே குலைகளையுடைய தெங்குகளும், குலைக்கமுகும், குலைவாழை கரும், பூக்கள் மலர்ந்த சரபுன்னையும் காட்சி அளிக்கும். அவற்றின் செறிவிலே பேராந்தைகள் உறையும். அங்கு உறையும் பரதவர் நெய்தல் நிலத்தை வெறுத்தார்களானால் குறிஞ்சி நிலத்தே சென்று வாழ்வர்; தேனும் கிழங்கும் விற்ற குறிஞ்சி நில மக்கள் மீனின் நெய்யோடு கள்ளையும் பண்டமாற்றுச் செய்து போவர். மருத நிலத்து வீடுகளில் நிற்கும் கோழிகள் தினையை உண்ணும். மலையிடத்தே திரிகின்ற மந்திகள் உப்பங்கழியில் மூழ்கும்; கழியிலிருந்து எழும்பிய நாரைகள் மலையிடத்துத் தங்கும். இவ்வகை நான்கு நிலங்களும் மயங்கி இருக்கும் உலகத்துக்கு அருள் செய்தற்குச் செங்கோலை எடுத்த தலைவன் வாழ்வானாக!

வெய்யிலின் வெப்ப மிகுதியால் தாமரையும் குல்லையும் தீயும்; மரக் கொம்பர்கள் கரியும்; மலையிடத்து அருவிகள் வறஞும்; மேகங்கள் கடல்நீரை முகத்தல் செய்யா. இவ்வகையான வறட்சிக் காலத்தும் நூரையைத் தலையிலுடைய காவிரிநீர் நறைக் கொடியையும், நரந்தம் புல்லையும், அகிலையும், சந்தனமரத்தையும் நீராடும் துறைகள்தோறும் தள்ளிக் குளத்தி லும் மருதநிலத் தூர்களிலும் புகும். நீராடு மகளிர் நீர் விளையாடுவர். நெல் அறுப்போர் அரிவாளால் அரிந்த நெற்போரினை மலைபோல் உயரும்படி அடுக்குவர். உழவர் தினமும் கடாவிட்டுப் போரினை உழக்கி நெல்லைத் திரட்டுவர்; திரட்டிய நெல்லைக் குதிர்கள் நிறையும்படி கொட்டுவர். வரம்பு களையுடைய வேலிநிலத்தில் ஆயிரம் கலம் நெல் விளையும். கரிகாற் பெருவளத்தான் இவ்வாறு வளம் பொருந்திய காவிரி நாட்டுக்குத் தலைவன். (இரவலனே! நீ காலந்தாழாது இப்பொழுதே அவன்பாற் சென்று பாடி உனதும் உனது சுற்றத்தினரதும் வறுமையைக் கடிதிற்போக்கி இனிது வாழ்வாயாக.)

**தனிப் பாடல்கள்**

ஏரியும், ஏற்றத்தினானும், பிறர் நாட்டு  
வாரி சுரக்கும் வளன் எல்லாம் தேரின்  
அரிகாவின் சீழ் உசூலம் அந் நெல்லே சாலும்-  
காரிகாலன் காவிரி சூழ் நாடு.

அரிமா சமந்த அமளி மேலானைத்  
திருமாவளவன் எனத் தேரேன்; திரு மார்பின்  
மான மால் என்றே தொழுதேன்; தொழுத கைப்  
போனவா பெய்த வளை!

முச் சக்கரமும் அளப்பதற்கு நீட்டிய கால்  
இச் சக்கரமே அளந்ததால்-செய்ச் செய்  
அரிகாலமேல் தேன் தொடுத்தும் ஆய்ப் புனல் நீர்நாடன்  
காரிகாலன் கால் நெருப்பு உற்று.



## சிறப்புப் பேச்சு முதலியலை

<b>அ</b>			
அகவர் .....	220	இமை .....	85
அகில் .....	238	இளையோர் .....	187
அடும்பு .....	195	இறவு .....	204
அணங்கு .....	20, 35	<b>ஈ</b>	
அரங்கு .....	43	எள் .....	79
அரசனவு .....	55	எங்க்கு .....	36
அரம் .....	144	எற்று .....	151
அரவு .....	83	<b>உ</b>	
அரிமா .....	வெ. 2	உருவுப் பல் தேர் இளையோன்	
அருவி .....	235	சிறுவன் .....	130
அவைன் .....	9	உழுகொழு .....	117
அவல் .....	216	<b>ஊ</b>	
அவிழப் பதம் .....	112	ஊசல் .....	30
அவை .....	188	ஊன் .....	119
அவையைல் .....	16	ஊர் .....	170
அறல் .....	25	ஊன் .....	105, 118
அறன் .....	230	<b>ஏ</b>	
அறுவை .....	83	எக்கா .....	213
அனந்தர் .....	94	எண் நாள் திங்கள் .....	11
<b>ஆ</b>		எளி .....	159, 234
ஆணி .....	10	எல்லை .....	118
ஆயம் .....	123	எழாஅல் .....	56
ஆரம் .....	238	<b>ஏ</b>	
ஆளி .....	139	ஏரி .....	வெ. 1
ஆறு அலை கள்வர் .....	21	ஏழின் கிழவன் .....	63
<b>இ</b>		ஏற்றம் .....	வெ. 1
இரவு .....	118	<b>ஒ</b>	
இரு சீர்ப் பாணி .....	71	ஒக்கல் .....	61
இரு பெரு வேந்தர் (சேர பாண்டியர்) .....	146	<b>க</b>	
இலவு இதழ் .....	27	கடல் .....	236
		கடுந் தெற்று முடை .....	245

கதிர் ..... 222 கரிகால் வளவன் ..... 148 கரிகாலன் ..... பெ. 1, 3 கருங் காக்கை ..... 184 கரும்பு ..... 193, 216 கருளை ..... 115 கல்லா இளைஞர் ..... 100 கலம் ..... 156 கலவம் ..... 212 கழி நாரை ..... 225 காமர் ..... 194 காரியு ..... 49, 142 கணவு ..... 98	<b>கொ</b> கொட்டைக் கரைய பட்டு உடை ..... 155 கொடுஞ்சி ..... 163 கொல்லை ..... 117 கொளை ..... 211 கொன்றை ..... 201  <b>கோ</b> கோழியா் ..... 57 கோடு (யானைக் கொம்பு) ..... 163 கோயில் ..... 90
கா ..... 196 காஞ்சி ..... 189 காடு உறை கடவுள் ..... 52 காந்தன் ..... 33, 209 காயா ..... 201 காலை ..... 96 காவிரி ..... 248, பெ. 1 காழ் ..... 105 கானக்கோழி ..... 222	<b>ச</b> சாலி ..... 246 சாறு ..... 2  <b>சீ</b> சீறியாழ் ..... 109
கி ..... 214 கிழங்கு ..... 34	<b>சு</b> சுடு ..... 243  <b>செ</b> செங்கோல் ..... 230 செஞ் களைய கனி (பலாப் பழம்) ..... 192 செஞ் சோற்ற பலி ..... 183 செந் நிலன் ..... 43
கு ..... 228 குயம் ..... 242 குருளை ..... 139 குல்லை ..... 234 குழை ..... 30 குறவர் ..... 219 குறிஞ்சி ..... 218	<b>சோ</b> சோறு ..... 2  <b>ஞா</b> ஞாழல் ..... 197
கே ..... 18 கேள்வி ..... 18	<b>த</b> தடாரி ..... 70 தண்டலை (சோலை) ..... 181 தவம் செய் மாக்கள் ..... 91 தளவு ..... 199

<p><b>தா</b></p> <p>தாமஸர ..... 159 தாப் ..... 132 தாயம் ..... 132 தாழை (தெங்கு) ..... 181 தாறு ..... 167</p> <p><b>தி</b></p> <p>திருமாவளவன் ..... இல2 திமை ..... 15 தினை ..... 223 தினையாரிசி ..... 16</p> <p><b>து</b></p> <p>துடி ..... 125 துடிக் குடிடைஞ் ..... 210 துரா அப் ..... 103 துருவை ..... 103 துறை ..... 239 துண்ணற் சிதா அர் ..... 81, 154</p> <p><b>தெ</b></p> <p>தெங்கு ..... 208 தெவ்மாr ..... 120, 133</p> <p><b>தே</b></p> <p>தேர் ..... 163 தேறல் ..... 157 தேறு (தேற்றா) ..... 200 தேன் ..... 214</p> <p><b>தொ</b></p> <p>தொடி ..... 14</p> <p><b>தோ</b></p> <p>தோன்றி ..... 199</p> <p><b>ந</b></p> <p>நரம்பு ..... 17 நறவு ..... 215 நறை ..... 238 நன் பகல் அந்தி ..... 46</p>	<p><b>நா</b></p> <p>நாகம் ..... 209 நாடு ..... 170, வெ. 1 நாய் ..... 42 நாரை ..... 204 நால் நாடு ..... 226</p> <p><b>நி</b></p> <p>நீர் நாடன் ..... வெ. 3</p> <p><b>நா</b></p> <p>நாலின் வலவா நூணங்கு அரில் மாலை ..... 161</p> <p><b>நெ</b></p> <p>நெல் ..... 242, 246, வெ. 1 நெல்லி ..... 193 நெற் கூடு ..... 180–182</p> <p><b>ப</b></p> <p>பகன்றை ..... 195 பச்சை ..... 5 பசி ..... 61, 62 பண் ..... 109 பணை (மருத நிலம்) ..... 169 பதி ..... 121 பரதவர் ..... 218 பரல் ..... 115 பவ்வம் ..... 135 பழுமரம் ..... 64 பனம் போந்தை ..... 143</p> <p><b>பா</b></p> <p>பாக்கம் ..... 210 பாகற் பழம் ..... 191 பாசி வேர் ..... 153 பாடல் ..... 56 பாடனி ..... 47, 162 பாணி ..... 48, 110 பாம்பு ..... 13, 69 பார்ப்பு ..... 186</p>
--	--

பால் .....	165	மலை .....	26, 84
பாலை (பண்டு) .....	22	மனை .....	185
<b>மி</b>		<b>மா</b>	
பிடி .....	40, 126	மாடம் .....	84
பிறை .....	25	மாதர் .....	19
<b>ஏ</b>		<b>மாயேங்</b>	
புரவி .....	165	மாயேங் .....	14
புழுக்கு .....	103	மாலை .....	96
புறவு (காடு) .....	202	மான் .....	217
<b>புஞ்சு</b>		<b>மீ</b>	
புஞ்சனை .....	196	மீளி .....	140
புனலாடு மகனிர் .....	205	மீன் .....	215
<b>பெ</b>		<b>உ</b>	
பெண்ணை .....	207	முத்தம் .....	162
<b>பே</b>		<b>முத்து</b>	
பேர் யாழ் .....	168	முதியோர் .....	187
பேன் .....	79	முரசு .....	54
<b>பொ</b>		<b>முருகன்</b>	
பொருந .....	3	முல்லை .....	131
பொலங்கலம் .....	86	முழுவ .....	200, 221
<b>போ</b>		<b>உ</b>	
போர்வை .....	8	மூவர் .....	54
<b>பென</b>		<b>யா</b>	
பெளாவம் .....	178, 203	யாமை .....	186
<b>ம</b>		<b>யாழ்</b>	
மஞ்செஞு .....	212	யாழ் .....	211
மன் (மார்ச்சனை) .....	109	<b>வ</b>	
மது .....	217	வண்டல் அயர் .....	187
மந்தி .....	224	வண்டு .....	39
மயிர் குறை கருவி .....	29	வண்டு குழ் நிலை .....	97
மயில் .....	47, 190	வலை .....	51
மரல் .....	45	வளை .....	2
மரா ஆ .....	50	<b>வா</b>	
மருதம் .....	220	வாயில் .....	66
மருது .....	189	வாழை .....	208
மருப்பு (யாழின் தண்டு) .....	13	வானம் .....	236

வி	வை
விழியல் .....	வேம்பின் அம் குழுத் தெரியல் .....
விரகு (பண்ணியாரம்) .....	வேர் (வேர்ப்பு) .....
வில் .....	வேங் .....
விற்ளியர் .....	வேழம் .....
வை	வை
வெண்ணி .....	வேவு
வெங் வெஞ் செல்வன் .....	வைப்பு .....
வெங்ளி .....	226



### 3. <sup>1</sup>சிறுபாணாற்றுப்படை

மணிமலைப் பணைத்தோன் மாநில மடந்தை  
 யணிமுலைத் துயல்வருட மாரம் போலச்  
 செல்புன ஒழுந்த சேய்வரற் கான்யாற்றுக்  
 கொல்கரை நறும்பொழிற் குயில்குடைந் துதிர்த்த  
 5 புதுப்பூஞ் செம்மல் குடிப் புடைநெரித்துக்  
 கதுப்புவிரித் தன்ன காழக நுணங்கற  
 லயிலுருப் பணைய வாகி யைதுநடந்து  
 10 வெயிலுருப் புற்ற வெம்பரல் கிழிப்ப  
 வேனி னின்ற வெம்பத வழிநாட்  
 காலைஞா யிற்றுக் கதிர்கடா வாறுப்பப்  
 15 பாலை நின்ற பாலை நெடுவழிச்  
 சரன்முதன் மராஅத்த வரிநிழ லசைஇ  
 யைதுவீ ழிருபெய லழுகுகொண் டருளி  
 நெய்கனிந் திருளிய கதுப்பிற் கதுப்பென  
 20 மணிவயிற் கலாபம் பரப்பிப் பலவுடன்  
 மயின்மயிற் குளிக்குஞ் சாயற் சாஅ  
 யுயங்குநாய் நாவி னல்லெழி லசைஇ  
 வயங்கிளை யுலறிய வடிமி னடிதொடர்ந்  
 தீந்துநிலந் தோயு மிரும்பிடித் தடக்கையிற்  
 சேர்ந்துடன் செறிந்த குறங்கிற் குறங்கென  
 மால்வரை யொழுகிய வாழை வாழைப்  
 பூவெனப் பொலிந்த வோதி யோதி  
 25 நுளிச்சினை வேங்கை நாண்மலர் நச்சிசிக்  
 களிச்சரும் பரற்றுஞ் சனங்கிற் சனங்குபிதிர்ந்

1 ஓய்மான் நாட்டு நல்லியக்கோட்டை இடைக்கழி நாட்டு நல்லூர் நத்தத்தனார் பாடியது – காலம். கி.பி. 70–90.

- 25 தியாணர்க் கோங்கி னவிர்முகை யெள்ளிப்  
ழனகத் தொடுங்கிய வெம்முலை முலையென  
வண்கோட் பெண்ணை வளர்த்த நூங்கி  
னின்சே நிகுதரு மெயிற்றி னெயிலிறனக்  
குல்லையம் புறவிற் குவிமுகை யவிழ்ந்த  
30 மூல்லை சான்ற கற்பின் மெல்லியன்  
மடமா னோக்கின் வாணுதல் விறவியர்  
நடடமெலிந் தசைஇய நன்மென் சீற்றி  
கல்லா விளையர் மெல்லத் தைவரப்  
பொன்வார்ந் தன்ன புரியடங்கு நரம்பி  
35 னின்குரர் சீற்றியா ழிடவயிற் றழீஇ  
நெவளம் பழுநிய நயந்தெநி பாலை  
கைவல் பாண்மகன் கடன்றிந் தியக்க  
வியங்கா வையத்து வள்ளியோர் நசைஇத்  
துனிகை ரெவ்வமொடு துயராற்றுப் படுப்ப  
40 முனிவிகந் திருந்த முதுவா யிரவல  
கொழுமீன் குறைய வொதுங்கி வள்ளிதழ்க்  
கழுநீர் மேய்ந்த கயவா யெருமை  
பைங்கறி நிவந்த பலவி னீழன்  
மஞ்சன் மெல்லிலை மயிர்ப்புறந் தைவர  
45 விளையா விளங்க ணாற மெல்குபு பெயராக்  
குளவிப் பள்ளிப் பாயல் கொள்ளுங்  
குடபுலங் காவலர் மருமா னொன்னார்  
வடபுல விமயத்து வாங்குவிற் பொறித்த  
வெழுவறுழ் தினிதோ னிப்பேர்க் குட்டுவன்  
50 வருபுனல் வாயில் வஞ்சியும் வறிதே யதாஅன்று  
நறவுவா யுறைக்கு நாகுமுதிர் நுணவத்  
தறைவாய்க் குறுந்துணி யயிலுளி பொருத  
கைபுனை செப்பங் கடைந்த மார்பிற்  
செய்யூங் கண்ணி செவிமுத றிருத்தி  
55 ஞோன்பகட் டுமண் ரொழுகையொடு வந்த  
மகாஅ ரன்ன மந்தி மடவோர்  
நகாஅ ரன்ன நனிநீர் முத்தம்

வாள்வா யெருந்தின் வயிற்றகத் தடக்கித்  
தோன்புற மறைக்கு நல்கூர் நுசப்பி

60 னுளரிய வைம்பா லுமட்டிய ரீன்ற  
கிளர்பூட் புதல்வரொடு கிலுகிலி யாடுந்  
தத்துநீர் வரைப்பிற் கொற்கைக் கோமான்  
ஸ்ரெண்டுவங் காவலர் மருமா னொன்னார்  
மண்மாறு கொண்ட மாலை வெண்குடைக்

65 கண்ணார் கண்ணிக் கடுந்தேர்ச் செழியன்  
றமிழ்நிலை பெற்ற தாங்கரு மரபின்  
மகிழ்நை மறுகின் மதுரையும் வறிதே யதா அன்று  
நறுநீர்ப் பொய்கை யடைகரை நிவந்த  
துறுநீர்க் கடம்பின் றுணையார் கோதை

70 யோவத் தன்ன வுண்டுறை மருங்கிற்  
கோவத் தன்ன கொங்குசேர் புறைத்தவின்  
வருமுலை யன்ன வண்முகை யுடைந்து  
திருமுக மஶிஷ்ந்த தெய்வத் தாமரை  
யாசி வங்கை யரக்குத்தோய்ந் தன்ன

75 சேயிதழ் பொதிந்த செம்பொற் கொட்டை  
யேம வின்றுவை தழீலை யிறுகுளர்ந்து  
காமரு தும்பி காமரஞ் செப்புந்  
தண்பணை தழீலை தளரா விருக்கைக்  
குண்புவங் காவலர் மருமா னொன்னா

80 ரோங்கெயிற் கதவ முருமுச்சவல் சொறியுந்  
தூங்கெயி லெறிந்த தொடிவிளங்கு தடக்கை  
நாடா நல்லிசை நற்பேர்ச் செம்பிய  
னோடாப் பூட்கை யறந்தையும் வறிதே யதா அன்று  
வாளம் வாய்த்து வளமலைக் கவா அற்

85 கான மஞ்ஞைக்குக் கலிங்க நல்கிய  
வருந்திற வணங்கி னாவியர் பெருமகன்  
பெருங்க னாடன் பேகனுஞ் சுரும்புண  
நறுவீ யுறைக்கு நாக நெடுவழிச்  
சிறுவீ மூல்லைக்குப் பெருந்தேர் நல்கிய

90 பிறங்குவெள் எருவி வீழுஞ் சாரற்  
பறம்பிற் கோமான் பாரியுங் கறங்குமணி

- வாலுளைப் புரவியொடு வையக மருள  
வீர நன்மொழி யிரவலர்க் கீந்த  
வழறிகழ்ந் திமைக்கு மஞ்சவரு நெடுவேற்  
95 கழுறோடித் தடக்கைக் காரியு நிழறிகழ்  
நீல நாக நல்கிய கலிங்க  
மாலமர் செல்வற் கமர்ந்தனன் கொடுத்த  
சாவந் தாங்கிய சாந்துபுலர் தினிதோ  
ளார்வ நன்மொழி யாடு மால்வரைக்  
100 கமழ்பூஞ் சாரற் கவினிய நெல்லி  
யமிழ்துவிளை தீங்கனி யெளவைக் கீந்த  
வரவுச்சினங் கனலு மொளிதிகழ் நெடுவே  
லரவக்கடற் றானை யதிகனுங் கரவாது.  
நட்டோ ருவப்ப நடைப்பரி கார  
105 முட்டாது கொடுத்த முனைவிளங்கு தடக்கைத்  
துளிமழை பொழியும் வளிதுஞ்ச நெஞ்கோட்டு  
நளிமலை நாட னள்ளியு நளிசினை  
நறும்போது கஞலிய நாகுமுதிர் நாகத்துக்  
குறும்பொறை நன்னாடு கோடியர்க் கீந்த  
110 காரிக் குதிரைக் காரியொடு மலைந்த  
வோரிக் குதிரை யோரியு மெனவாங்  
கெழுசமங் கடந்த வெழுவுறழ் தினிதோ  
ளெழுவர் பூண்ட வீகைச் செந்நுகம்  
விரிகடல் வேலி வியலகம் விளங்க  
115 வொருதான் றாங்கிய வரனுடை நோன்றா  
ணறுவீ நாகமு மகிலு மாரமுந்  
துறையாடு மகளிரிக்குத் தோட்புணை யாகிய  
பொருபுன றஞும் போக்கரு மரபிற்  
பெரான்மா விலங்கைக் கருவொடு பெயரிய  
120 நன்மா விலங்கை மன்ன ருள்ளு  
மறுவிள்ளி விளங்கிய விடுவில் வாய்வா  
ஞறுபுலித் துப்பி னோவியர் பெருமகன்  
களிற்றுத்தழும் பிருந்த கழறயங்கு திருந்தடிப்  
பிடிக்கணஞ் சிதறும் பெயன்மழைத் தடக்கைப்

- 125 பல்வியக் கோடியர் புரவலன் பேரிசை  
 நல்வியக் கோடனை நயந்த கொள்கையொடு  
 தாங்கரு மரபிற் றன்னுந் தந்தை  
 வான்பொரு நெடுவரை வளனும் பாடி  
 முன்னாட் சென்றன மாக விந்நா
- 130 டிறவாக் கண்ண சாய்செவிக் குருளை  
 கறவாப் பான்முலை கவர்த் னோனாது  
 புனிற்றுநாய் குரைக்கும் புல்லை னட்டில்  
 காழ்சோர் முதுசவர்க் கணச்சிது லரித்த  
 பூழி பூத்த புழங்கா ளாம்பி
- 135 பொல்குபசி யழந்த வொடுங்குநுண் மருங்குல்  
 வளைக்கைக் கிளணமகள் வள்ளுகிர்க் குறைத்த  
 குப்பை வேளை யுப்பிலி வெந்ததை  
 மடவோர் காட்சி நாணிக் கடையடை  
 திரும்பே ரொக்கலொ பொருங்குடன் மிசைய
- 140 மழிபசி வருத்தம் வீட்டப் பொழிகவுட்  
 டறுகட் பூட்கைத் தயங்குமணி மருங்கிற்  
 சிறுகண் யானையொடு பெருந்தே ரெய்தி  
 யாமவ னின்றும் வருது நீயிரு  
 மிவணயந் திருந்த விரும்பே ரொக்கற்
- 145 செம்ம லுள்ளமொடு செல்குவி ராயி  
 னலைநீர்த் தாலழ யன்னம் பூப்பவந்  
 தலைநாட் செருந்தி தமனிய மருட்டவங்  
 கடுஞ்குன் முன்டகங் கதிர்மணி கழாஅலவு  
 நெடுங்காற் புன்னை நிற்கிலம் வைப்பவங்
- 150 கானல் வெண்மணல் கடலுலாய் நிமிர்தரப்  
 பாடல் சான்ற நெய்த னெடுவழி  
 மணிநீர் வைப்பு மதிலொடு பெயரிய  
 பனிநீர்ப் படுவிற் பட்டினம் படரி  
 னோங்குநிலை யொட்டகந் துயின்மடிந் தன்ன
- 155 வீங்குதிரை கொணர்ந்த விரைமர விறகிற்  
 கரும்புகைச் செந்தீ மாட்டிப் பெருந்தோன்  
 மதியேக் கறூட மாசறு திருமுகத்து

- நுதிவே னோக்கி னுளைமக எரித்த  
பழம்படு தேறல் பரதவர் மடுப்பக  
160 கிளை மலர்ப் படப்பைக் கிடங்கிற் கோமான்  
றளையவிழ் தெரியற் றகையோற் பாடி  
யற்குழற் பானி தூங்கி யவரொடு  
வற்குழற் குட்டின் வயின்வயிற் பெறுகுவிர்  
பைந்நனை யவரை பவழங் கோப்பவங்
- 165 கருநனைக் காயாக் கணமயி லவிழவுங்  
கொழுங்கொடி முசன்னடை கொட்டங் கொள்ளவஞ்  
செழுங்குலைக் காந்துள் கைவிரல் பூப்பவுங்  
கொல்லை நெடுவழிக் கோப மூரவு  
மூல்லை சான்ற மூல்லையம் புறவின்
- 170 விடர்கா வருவி வியன்மலை மூந்திச்  
சுடர்கான் மாறிய செவ்வி நோக்கித்  
திறல்வே னுதியிற் பூத்த கேணி  
விற்ளவேல் வென்றி வேலுா ரெய்தி  
னூறுவெயிற் குலைஇய வுருப்பவிர் குரம்பை
- 175 யெயிற்றிய ரட்ட வின்புளி வெஞ்சோறு  
தேமா மேனிச் சில்வளை யாயிமொ  
டாமான் சூட்டி னமைவரப் பெறுகுவிர்  
நறும்பூங் கோதை தொடுத்த நாட்சினைக்  
குறுங்காற் காஞ்சிக் கொங்ப ரேறி
- 180 நிலையருங் குட்ட நோக்கி நெடிதிருந்து  
புலவுக்கய லெடுத்த பொன்வாய் மணிச்சிரல்  
வள்ளுகிர் கிழித்த வடுவாழ் பாசடை  
முள்ளரைத் தாமரை முகிழ்விரி நாட்போது  
கொங்குகவர் நீலச் செங்கட் சேவன்
- 185 மதிசே ராவின் மானத் தோன்று  
மருதஞ் சான்ற மருதத் தண்பணை  
யந்தன ராகா வருங்கடி வியனக  
ரந்தன் கிடங்கினவ னாலு ரெய்தின்  
வலம்பட நடக்கும் வலிபுண ரெருத்தி
- 190 னுரன்கெழு நோன்பகட் டுழவர் தங்கை  
பிடிக்கை யன்ன பின்னுவீழ் சிறுபுறத்துத்

தொடிக்கை மக்ரீடு மகமுறை தடுப்ப  
விருங்கா மூலக்கை யிரும்புமுதந் தேய்த்த  
வவைப்புமா ணரிசி யமலைவென் சோறு  
195 கவைத்தா எலவன் கலவையொடு பெறுகுவி  
ரெரிமறிந் தன்ன நாவி னிலங்கெயிற்றுக்  
கருமறிக் காதிற் கவையடிப் பேய்மக  
ணினனுண்டு சிரித்த தோற்றம் போலப்  
பினனுகைத்துச் சிவந்த பேருகிளப் பணைத்தா  
200 ஓண்ணல் யானை யருவிதுக எவிப்ப  
நீரடங்கு தெருவினவன் சாறயர் மூதார்  
சேய்த்து மன்று சிறிதுநனி யதுவே  
பொருநர்க் காயினும் புலவர்க் காயினு  
மருமறை நாவி னந்தணர்க் காயினுங்  
205 கடவுன் மால்வரை கணவிடுத் தன்ன  
வடையா வாயிலவ னருங்கடை குறுகிச்  
செய்ந்நன்றி யறிதலுஞ் சிற்றின மின்மையு  
மின்முக முடைமையு மினிய னாதலுஞ்  
செறிந்துவிளங்கு சிறப்பி னரிந்தோ ரேத்த  
210 வஞ்சினர்க் களித்தலும் வெஞ்சின மின்மையு  
மாண்ணி புகுதலு மழிபடை தாங்கலும்  
வாண்மீக் கூற்றத்து வயவ ரேத்தக்  
கருதியது முடித்தலுங் காமுறப் படுதலு  
மொருவழிப் படாமையு மோடிய துணர்தலு  
215 மரியே ருண்க ணாவையை ரேத்த  
வறிவுமடம் படுதலு மறிவுநன் குடைமையும்  
வரிசை யறிதலும் வரையாது கொடுத்தலும்  
பரிசில் வாழ்க்கைப் பரிசில ரேத்தப்  
பன்மீ னடுவட் பான்மதி போல  
220 வின்னகை யாயமோ டிருந்தோற் குறுகிப்  
பைங்க ஞாகம் பாம்புபிடித் தன்ன  
வங்கோட்டுச் செறிந்த வலிழ்ந்துவீங்கு திவவின்  
மணிநூரத் தன்ன வனப்பின் வாயமைத்து  
வயிறுசேர் பொழுகிய வகையமை யகளத்துக்

- 225 கானக் குமிழின் கனிநிறங் கடுப்பப்  
புகழ்வினைப் பொலிந்த பச்சையொடு தேம்பெய்  
தமிழ்துபொதிந் திலற்று மடங்குபுரி நூம்பிற்  
பாடுதுறை முற்றிய பயன்பெறி கேள்விக்  
கூடுதொ ளின்ளியங் குரல்குர லாக
- 230 நூனெரி மரபிற் பண்ணி யானாது  
முதுவோர்க்கு முதிழ்த்து கையினை யெனவு  
மிளையோர்க்கு மலர்ந்த மார்பினை யெனவு  
மேரோர்க்கு நிழன்ற கோலினை யெனவுந்  
தேரோர்க் கழன்ற வேலினை யெனவு
- 235 நீசில மொழியா வளவை மாசில்  
காம்புசொலித் தன்ன வறுவை யுடுஇப்  
பாம்புவெகுண் டன்ன தேற எல்கிக்  
காவெரி யூட்டிய கவர்கணைத் தூணிப்  
பூவிரி கச்சைப் புகழோன் றன்முன்
- 240 பணிவரை மார்பன் பயந்த நூண்பொருட்  
பனுவலின் வழாதுப் பல்வே றடிசில்  
வாணிற விசம்பிற் கோண்மீன் குழ்ந்த  
விளங்கதீர் ஞாயிலென்னூந் தோற்றுத்து  
விளங்குபொற் கலத்தில் விரும்புவன பேணி
- 245 யானா விருப்பிற் றானின் றாட்டித்  
திறல்சால் வென்றியொடு தெல்வுப்புல மகற்றி  
விறல்வேன் மன்னர் மன்னெயின் முருக்கி  
நயவர் பாணர் புன்கண் ஃர்த்துபின்  
வயவர் தந்த வான்கேழ் நிதியமொடு
- 250 பருவ வான்த்துப் பாற்கதீர் பரப்பி  
யுருவ வான்மதி யூர்கிகாண் டாங்குக்  
கூருளி பொருத வடுவாழ் நோன்குறு  
டாரங்கு குழ்ந்த வயில்வாய நேமியொடு
- 255 சிதுர்நனை முருக்கின் சேணோங்கு நெடுஞ்சினைத்  
ததர்பினி யவிழ்ந்த தோற்றும் போல  
வுள்ளரக் கெறிந்த வருக்குறு போர்வைக்  
கருந்தொழில் வினைஞர் கைவினை முற்றி

யூர்ந்துபெயர் பெற்ற வெழினடைப் பாகிராடு  
மாசெல வொழிக்கு மதனுடைய நோன்றாள்  
260 வாண்முகப் பாண்டில் வலவவினாடு தூாஃஇ  
யன்றே விடுக்குமவன் பரிசின் மென்றோட்  
டுகிலணி யல்குற் றுளங்கியன் மகளி  
ரகிலுண விரிந்த வம்மென் கூந்தலின்  
மணிமயிற் கலாப மஞ்சிடைப் பரப்பிற்  
265 துணிமழை தவழுந் துயல்கழை நெடுங்கோட்  
டெறிந்துரு மிறந்த வேற்றருஞ் சென்னிக்  
குறிஞ்சிக் கோமான் கொய்துளிர்க் கண்ணிச்  
செல்லிசை நிலைஇய பண்பி  
எல்லியக் கோடனை நயந்தனிர் செவினே.

### முதுவேணிற் காலம்

முங்கிலைத் தோளாகவுடைய நிலமகளுக்கு மலைகள் மார்பிடத்தே பொருந்திய பெரிய தனங்களாகும். மலை உச்சி யினின்றும் இறங்கி ஆற்றிடைக் குறைகளில் பிளவுபட்டுப் பின் ஒன்று சேர்ந்து செல்லும் காட்டாறு அவ்வழகிய தனங்களில் அணியப்படும் முத்து வடமாகும். காட்டாற்றினால் குளிர்ச்சி யடைந்த மரங்கள் மலர்களை நிறையப் பூக்கும். குயில்கள் அலகினால் கோதுதலால் உதிர்ந்த பூக்கள் உலர்ந்து கருமை அடைந்திருக்கும்; அத்தோற்றம் இளவேனிலாகிய மாது தனது கூந்தலை விரித்தாற் போன்றது. காட்டிடத்தே வேல்போற் கூரிய பருக்கைக் கற்கள் கிடக்கும்; முதுவேணிற் காலத்தில் வெயிலால் வெப்பமடைந்த அவை வழி நடப்போரின் கால்களைக் கிழிக்கும்; ஆகவே அவர்கள் மென்மையாக நடந்து கடப்பமர நிழலில் இருந்து இளைப்பாறிப் போவர். முதுவேணிற் காலம் ஞாயிற்றின் வெப்பத்தால் பாலைத்தன்மை உடையதாயிருக்கும். பாலைத் தன்மையாவது காலையும் மாலையும் நண்பகலன்ன கடுமை கூரச் சோலை தேம்பிக் கூவல் மாறி நீரும் நிழலுமின்றி நிலம் பயந்துறந்து புள்ளும் மாவும் புலம்புற்று இன்பமின்றித் துண்பம் பெருகுவதொரு காலம்.

### விறலியின் தோற்றம்

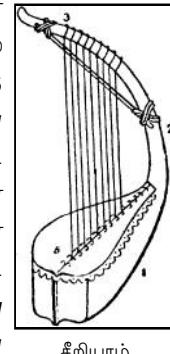
இவ்வாறு பாலைத்தன்மையுடைய காட்டுவழியே, அழகிய மூல்லை சூடுதற்கமெந்த கற்புடைய விறலி நடத்தலினால் களைப் படைந்து கடம்பமர நிழலில் தங்கி இருக்கின்றாள். அவளுடைய நோக்கு மான் போல் மருண்ட தன்மையுடையது; கூந்தல் கருமை யுடையது; அடிகள் ஒடி இளைத்த நாயின் நாக்குப் போன்றவை; வாழைத்தன்டு போற் பருத்து ஒன்றோடு ஒன்று நெருங்கிய தொடைகள் யானையின் துதிக்கை போன்றவை; கொண்டை வாழைப் பொத்தி போன்றது; அங்கு தேமல் படர்ந்த தனங்கள் கோங்கின் முகை போன்றவை; பற்கள் அழகு வாய்ந்தவை.

### பாணன்

பாணன் பொற்கம்பி போன்று முறுக்கிய நரம்புடைய சீறியாழை இடப் பக்கத்தே தழுவி நட்ட பாடை என்னும் பண்ணை வாசிக்கின்றான். பரிசில் அளிக்கும் வள்ளல்களைப் பெறாமல் காட்டிடத்தே இப்பாணன் இவ்வாறு இருந்து வருந்தும் போது, நல்லிக் கோடனைப் பாடிப் பரிசில் பெற்று மீன்கின்ற ஒரு பாணன் அவனை எதிர்ப்பட்டுக் கூறுகின்றான்:

### சேரநாட்டின் செழுமை

பாணர் தலைவனே! மேற்கே உள்ள சேரநாடு மிக்க செழிப் புடையது. அங்கு ஏருமைகள் கொழுத்த மீன்கள் நொறுங்கும்படி வயல்களில் நடந்து சென்று செங்கழு நீர்ப் பூவை உண்ணும்; உண்டு மிளகு படர்ந்த பலாமர நிழலில் காட்டு மஸ்விகையாகிய படுக்கையில் கிடக்கும்; காற்றுக்குக் கொடி அசையும்; மஞ்சளின் மெல்லிய இலைகள் அதன் முதுகைத் தடவும்; இவ்வாறு கிடந்து அது தான் உண்ட செங்கழு நீர்ப்பூவைத் தேன் நாறும்படி மென்று அசையிட்டுத் துயில்கொள்ளும். இவ்வாறு செழுமை மிகுந்த நாடுகளையும், வலிய தோளினையும், ஒடுகின்ற தேரினையுமுடைய சேரனது வஞ்சிமுதாரில் கிடைக்கும் பரிசிலோ நல்லியக் கோடன் கொடுக்கும் பரிசிலைவிடக் குறைவுடையது.



சீறியாழை

### கொற்கை நகரின் வளம்

தெற்கே உள்ள கொற்கை நகருக்குத் தலைவன் பாண்டியன். அந்நகர் திரை கொழிக்கும் கட்டலை எல்லையாகவுடையது. கடற்கரைகளிலிருந்து உப்பு வாணிகரின் வண்டிகள் செல்லும். <sup>1</sup> அவ்வண்டிகளின் அச்சுத்தங்கும் குடங்கள் தாது பனிக்கின்ற பூக்களுடைய முற்றிய நுணாத்தடியை உளியினால் கடைந்து செய்து செல்வரக்கு பூசப்பட்டவை. கிடேச்சையால் செய்த பூமாலையை செவியடியில் நெற்றிமாலையாக அணியப் பெற்ற வலிய எருதுகள் வண்டியை இழுத்துச் செல்லும். உப்பு வாணிகர் பிள்ளைகளைப் போல வளர்க்கின்ற குரங்குகள் வண்டிகளோடு வரும். உப்பு வாணிகரின் குழந்தைகள் பெண்களின் பற்கள் போன்ற வெள்ளிய முத்தையும் வாள்போன்ற கிளிஞ்சிலையும் <sup>2</sup> அரையிலே ஆபரணமாக அணிந்திருப்பார். அக்குழந்தைகளோடு மந்திகள் கிலுகிலுப்பையைக் கையில் வைத்துக் கிலுக்கி விளையாடும். தமது கணவரைத் தழுவும் உமட்டியர் கூந்தலை ஐந்து வகையாகக் கோதி முடிந்திருப்பார். இவ்வாறு சிறப்புடைய கொற்கை நகரையும் வெண்கொற்றக் குடையையும் தேரையும் முத்து மாலையையுமுடைய பாண்டியனிடத்திற் சென்று பெறும் பரிசிலிலும் பார்க்க நல்லியக்கோடனிடம் பெறும் பரிசில் பெரியதாகும்.

### சோழநாட்டின் சிறப்பு

சோழநாட்டிலுள்ள மருத நிலத்தே மலைபோல வளர்ந்த கடம்ப மரங்கள் நெருக்கமாகப் பூத்திருக்கும். அம்பூக்களின் தம்பலப் பூச்சிகளைப் போன்ற தாது உதிர்ந்து பரந்திருத்தலால் நீருண்ணும் துறையின் கரை ஓவியம் போல் அழகு பெற்று விளங்கும். அத்துறையிடத்தே மலர்ந்திருக்கும் தாமரை மலராகிய பீடத்தில் தும்பிகள் தமது பெட்டையைத் தழுவி மகிழ்ந்திருந்து ‘சீகாமரம்’ என்னும் பண்ணைப்பாடும். கிழக்குப் பக்கத்தே

1 “நுணாத்தடியைச் சீவிச் சிவப்புப் பூசிக் கட்டப்பட்ட மார்க்கப்படைய மந்தி முத்தைக் கிளிஞ்சிலில் பொதிந்து கிலுகிலுப்பையாகக் கொண்டு உமணச் சிறாரோடு விளையாடும்” என்னும் பொருளும் அமையும்.

2. அனா மூடி சலங்கை.

இவ்வாறு செழிப்பு மிக்குள்ள நாட்டுக்குத் தலைவனாகிய சோழன் தூங்கெயில் எறிந்த வீரவளை விளங்கும் கையுடையன். அவ்வரசனது உறந்தை நகரிற் சென்று பெறும் பரிசில் நல்லியக் கோடனிடம் பெறும் பரிசிலைவிடச் சிறியதாகும்.

பருவம் பொய்யாது மழை பெய்தலால். செல்வமிகுந்த மலைப் பக்கத்தே திரியும் மயில் கூவியதைக் கேட்ட பேகன் என்னும் வள்ளால் அது குளிர் மிகுதியால் கூவுகின்றது என எண்ணித் தனது போர்வையை அதற்கு அளித்தான். சிறிய பூக்களையுடைய மூல்லைக் கொடி, சிறுபுன்னையின் நறியபூ தேன் துளிக்கின்ற வழியிடத்தே கொழுகொம்பின்றிக் கொழுந்து எறிந்து நின்றது. அதனைக் கண்ட பறம்புமலைக்குத் தலைவனாகிய பாரி அது படர்தற்குத் தனது தேரைக் கொடுத்தான்.

#### கொடைப் பெரும் வள்ளால் எழவர்

காரி என்னும் வள்ளால் மணியையும் தலையாட்டத்தையு முடைய சூதிரையோடு தனது நாட்டையும் இரப்பவர்க்குக் கொடுத்தான். ஆய் என்னும் வள்ளால் பாம்பு ஈன்று கொடுத்த ஓளியுடைய நீலப் பட்டாடையை ஆவின் கீழ் அமர்ந்த கடவுளுக்கு அன்பு மிகுதியால் கொடுத்தான்.

இளமையைக் கொடுத்தவின் அமிழ்தத்தின் தன்மையுடைய நெல்லிக்கனியைக் கழுகம் பூக்களுடைய பக்கமலையினின்று பெற்ற அதிகன் அதனை ஓளவையாருக்கு அளித்தான். நள்ளி என்னும் வள்ளால் தன்னை நட்புச் செய்தோர் மகிழ்ந்து இல்லறம் நடத்துதற்கு வேண்டும் பொருள்களை அவர்க்கு நாடோறும் நல்கினான்.

காரி என்னும் சூதிரையைப் பெற்ற காரி என்னும் வள்ளாலுடன் போர் செய்த ஓரி என்னும் வள்ளால் முதிர்ந்த சுரபுன்னையும் குறிய மலைகளு முடைய நல்லநாடுகளைக் கூத்தாடு வோருக்குக் கொடுத்தான்.

#### நல்லியக் கோடனின் ஒங்கு புகழ்

பாணர் தலைவ! இவ்வெழுவருடைய கொடைகளையும் தாங்கி நிற்கும் ஒருவனாகிய நல்லியக் கோடனிடத்து நீ உனது

சுற்றத்துடன் செல்வா யாக. அவன் பகைவரது மார்பிலும் முகத்திலும் வெட்டின வீரவாளையும், புலிபோன்ற வலிமையையுமடையன்; ஓவியர் குடியில் உதித்தோன். நறும் பூக்களையுடைய சரபுன்னையையும், அகிலையும், சந்தனமரத்தையும் நீராடுந் துறையில் புன்லாடும் மகளிர்க்குத் தெப்பமாகத் தருகின்ற நீர்மோதும் மாவிலங்கையின் அரசர் தோன்றுதற்கு இடனாயுள்ள ஓவியர் குடியிற் பிறந்தோன். அவனது பின்னிடாத அடிகளில் வீரக்கழல் கிடந்து அசையும்; மழைபோன்று வழங்குகின்ற அவன் கைகளோ கூத்தரை வரவேற்றுப் பிடிகளைக் கொடுக்கும்.

**பரிசில் பெற முன் இரவலனின் வறுமை**

இரவலனே! யாங்கள் நல்லியக்கோட்டனையும் அவன் தந்தையின் மலையிடத்தேயுள்ள செல்வத்தையும் பாடிச் சென்றேம். அப்பொழுது நமது வறுமை சொல்லுக்கடங்காததாகவிருந்தது. நமது வீட்டில் தாயின் மூலை உண்ணாமல் இருக்கமாட்டாத நாய்க் குட்டிகள் பசி மிகுதியால் சத்தமிட்டன. அடுக்களையின் இறப்புத் தடிகள் கட்டறுந்து கிழே விழுந்தன. சுவரில் எழுந்த கறையான் வீட்டின் வரிச்சகளை உண்டது. ஒடுங்கிய நுண்ணிய இடையும் வளையலணிந்த கையும் உடையவரும் பசியால் வருந்து கிணறவரூ மாகிய கிணையனுடைய மகள் குப்பையினின்றும் நகத்தினாற் கிள்ளிய கீரையை உப்பில்லாமல் சமைத்துக் கரிய சுற்றத்துடன் பசி நீங்கும்படி உண்டாள். இவ்வகையான கொடிய வறுமையும் பசியும் இனி நமக்கு ஒருபோதும் இல்லையாகும்படி நாம் மதஞ்சொரியும் யானைகளையும் பெரிய தேரையும் பெற்று அவ்விடத்தினின்றும் வருகின்றோம்.

**நெய்தல்நிலம்**

இரவலனே! கடற்கரையிடத்துள்ள தாழை அன்னம் போல் பூவை ஈனும்; செருந்தி பொன் போற் பூவை மலரும்; கழியிடத் துள்ளமுள்ளி நீலம்போற் பூவை மலர்த்தும்; புன்னை முத்துப் போல அரும்புகளை முகிழ்க் கும். இவ்வகைக் கழிகுழிந்த ஊர்களையும் குளிர்ச்சி பொருந்திய குளங்களையுமுடைய எயிற்பட்டினத்தே செல்வாயாக. அங்கு முறுக்கவிழ்ந்த அரும்பு களால் கட்டிய மாலையை அணிந்தவனும் தோட்டங்கள் பல

உடையவனு மாகியகிடங்கில் என்னும் ஊர்க்கரசனைக் காண்பாய். அவனைப் பாடுவாயா யின் அவன் அதற்கு மகிழ்ந்து விறலியும் உனது சற்றமும் மகிழ்ந்து உண் ணும்படி சுட்ட குழல்மீனைத் தருவான்; பரதவர், நீவிருண்ணும்படி கள்ளையும் தருகுவர். அவர் உங்களுக்குக் கொடுக்கும் கள், திரையினாற் கொண்டு வரப்பட்டு உறங்குகின்ற ஒட்டகம் போற்குவிக்கப் பட்ட அகில் விறகைப் பெரிய தோஞும் மதி போல் மறுவில்லாத முகமும் வேல்போன்ற கண்ணுமுடைய நுளைச்சியர் தீழுட்டி எரித்துக் காய்ச்சி அரித்ததாகும்.

#### முல்லை நிலம்

நெய்தல் நிலத்தைக் கடந்து காட்டுவழியே செல்வாயானால் அங்கு அவரை பவளம் போல் பூத்திருக்கும்; காயா மயிலின் கழுத்துப்போல் பூத்த கரிய அரும்புகளை உடையதாயிருக்கும்; காந்தட்ட கொடிகள் கைவிரல்கள் போல் மலர்ந்து காட்சியளிக்கும்; வழியிற் செல்லுமிடத்து வானவில் தோன்றும்; மூல்லைக் கொடிகள் படர்ந்திருக்கும். வெடிப்புகளில் நீர் குதிக்கும் அருவிகளையுடைய மலையில் ஞாயிறு மறையும். இவ்வாறு எழும் மாலைக் காலத்தே நீ வேலூரை அடைவாயாயின் நீ உனது சற்றத்துடனே உண்டு பசி திரும்படி சமைத்த சோற்றைப் புளிங்கறியோடும் ஆமானின் சூட்டிறைச்சி யோடும் எயிற்றியர் தருவர்.

#### ஆழுரின் மருத நில வளம்

மாலை தொடுத்தாற் போன்று மலர்ந்த பூக்களுடைய கிளைத்த காஞ்சிமரத்தின் கிளைகளில் இருக்கும் பொன்னிற வாயினையும் நீல மணியின் நிறத்தினையுமுடைய சிச்சிலிப் பறவை நீரில் மூழ்கி மீன்களைப் பிடிக்கும். சிச்சிலிப் பறவையின் கால்கள் கிழித்த இலைகளுடைய தாமரையின் பூக்களில் தேன் நுகர்கின்ற நீல நிறத்தினையும் சிவந்த கண்ணினையு முடைய வண்டுகள் திங்களைச் சேர்ந்த கரும் பாம்பு போலத் தோன்றும்.

இவ்வாறு அழுகிய வயல்களையுடைய ஆழுர், அரிய காவலையும், அகன்ற வீடுகளையும், அந்தணர் சூடியிருப்பையும் உடையது. வீட்டின் உள்ளே இருக்கும் உழவருடைய மனைவியர் யானையின் துதிக்கை போன்று பின்னால் தொங்கும் பின்னிய

கந்தலையும், வளை அணிந்த கையினையு முடைய தம் பிள்ளை களைக்கொண்டு நுழ் எல்லோரையும் போகாதபடி தடுப்பர்; தடுத்துப் பூணுலக்கையாற் குத்திய அரிசியைச் சமைத்த சோற்றை நன்றும் பீர்க்கங்காயும் கலந்த புழுக்குடன் உண்ணும்படி தருவர்.

### நல்லியக்கோடனின் முதூர்

நல்லியக் கோடனது விழாக் கொண்டாடும் முதூர் சேய்மையிலன்று. மேல் நோக்கி எரிகின்ற நெருப்புச் சாய்ந்தால் ஒத்த நாக்கும், வெள்ளாட்டு மறிகள் கிடந்து அசைகின்ற காதும், கவைத்த காலுமுடைய பேய்மகள் நினைத்தைத் தின்று சிரிக்கும் போது விளங்கித் தோன்றுகின்ற பற்கள் போன்ற வும், போர்க் களத்தே பிணத்தலைகளைப் பெரிய கால்களால் தள்ளுதலால் சிவப்பேறினவுமாகிய நகங்களையுடைய யானைகளின் மத அருவி சிந்தித் தெருவில் எழும் தூசியை அடக்கும்.

அவனது கோபுரவாயில் பாணருக்கும் அறிவுடையோருக்கும் அடைக்கப்படாது

கோபுரவாயில் மேரு கண்விழித்துப் பார்த்தாற்போல், தோன்றும். கிணைப் பொருநருக்கும், அறிவுடையோருக்கும் அந்தணருக்கும் அதன் வாயில் ஒருபோதும் அடைக்கப்படாது; ஏனையோருக்கு அடைக்கப்பட்ட டிருக்கும். அரசன் பிறர்தனக்குச் செய்த நன்றியைச் செய்வான்; அறிவும் ஒழுக்கமும் இல்லாதார் அவனிடத்தில் இடம் பெறார்.

### நல்லியக்கோடனின் இனிய பண்புகள்

தன்னை நோக்கினார்க்கு அவன் எக்காலமும் இனிய முக முடையன். தனது வீரத்தைக் கண்டு அஞ்சி அடிபணிந்தார்க்குத் தன்னுடன் இருப்போர் புகழும்படி அருளுவான்; போர்முகத்தே கெட்ட தனது படையைத் தாங்கி வாள்வலியிற் சிறந்த வீரர் புகழும்படி தான் விரும்பியவற்றை முடிப்பான்; பெண்கள் வசத்தனாகாத தன்மையன்; பரிசிலர் தரமறிந்து அவர் பெறத்தக் கவற்றைக் கொடுக்கும் இயல்பினன். கல்வி யில்லாத பரிசில் வேண்டுவோர்க் கும் கொடாதிருத்தலை மேற்கொள்ளாது அவர்கள் தரத்துக்குத் தக்கவற்றைக் கொடுப்பான்; இயலிசை

நாடகங்களாலும் இனிய மொழிகளாலும் மகிழ்ச் சியைத் தரும் கூட்டத்தினரோடு பல விண் மீன்களுக்கு நடுவிருக்கும் மதியம் போல் விளங்குவான்.

### குரங்கன் கையைப் பாம்பு சுற்றியது பேரன்ற யாழின் வார்க்கட்டு

இரவலனே! நீ இவ்வியல்புடையனாய் இருக்கும் நல்லியக் கோடனைக்கண்டதும், குரங்கு பாம்பின் தலையைப் பிடித்தால் அப்பாம்பு ஒருகால் இறுகவும் ஒருகால் நெகிழவும் அதன் கையை எப்படிச் சுற்றுமோ அப்படியே யாழித்தன்டினிடத்தே நெகிழ வேண்டிய இடத்து நெகிழ்ந்தும் இறுக வேண்டிய இடத்து இறுகியும் சுற்றின நரம்பு துவக்கும் வார்க்கட்டும், காவி நிறம் ஊட்டப்பட்ட போர்வையும், அமிழ்தத்தைத் தம்மிடத்தே பொதிந்த தன்மையுடைய நரம்புகளுடைய சீறியாழைக் கையில் எடுப்பாயாக. எடுத்து அரசன், உவாத்தியாயன், தாய், தந்தை, தமையன்முதலியோர்க்குப் பலகாலும் குவித்த கையை யுடையவனே! வீரர் ஏறிதற்கு மகிழ்ந்து கொடுத்த மார்பையுடையவனே! ஏரினையுடைய குடிகளுக்கு நிழல் செய்யும் செங்கோலுடையவனே! என்று அவனது சில புகழ்களைக் கூறுவாயாக.

### அரசன் பரணர்க்குப் பரிசீலனீக்கும் முறையை

நீ அவ்வாறு கூறுவதன்முன் மூங்கில் ஆடையை உரித்தாற் போன்ற குற்றமில்லாத உடையை உடுக்கும்படி தருவான். பாம்பின் நஞ்ச ஏறி மயங்கினாற் போல மயக்கம் தரும் கட்டெளி வைத்தருவான். வீம்சேனனாது மடைநூலில் கூறிய முறைப்படி சமைத்த சோற்றைப் பொற்கலத்தி லிட்டுத் தான் உடன் நின்று உண்ணும்படி செய்வான். முடிவேந்தரின் அரண்களை அழித்து அப்பகைவர் நாட்டிற் பெற்ற பொருளைக் கொண்டு தம்மை விரும்பிவந்தவர்களும், பாணரதும் வறுமையைப் போக்குவான். தச்சர் உளிகொண்டு வேலைப்பாடு செய்த தேரோடு யானை, குதிரை, அணிகலன் முதலியவற்றைத் தந்து உன்னைச் செல்லும் படி வழி விடுவான். ஆதலால், நீ குறிஞ்சி நிலத்தையுடையவனும் தழைவிரவித் தொடுத்த மாலை யணிந்த வனும் பெரும் புகழுடையவனுமாகிய நல்லியக் கோடனிடத்துச் செல்வாயாக.

**தனிப் பாடல்கள்**

அணி இழையார்க்கு ஆர் அணங்கு ஆகி, மற்று அந் நோய்  
தனி மருந்தும் தாமே ஆம் என்ப-மனி மிடை பூண்  
இம்மென் முழவின் எயிர்பட்டின நாடன்  
செம்மல் சிலை பொருத தோள்.

1

நெடு வரைச் சந்தனம் நெஞ்சம் குளிர்ப்பப்  
படும், அடும் பாம்பு ஏர் மருங்குல்-இடு கொடி  
ஒடிய மார்பன் உயர் நல்லியக்கோடன்  
சூடிய கண்ணி சுடும்.

2



## சிறப்புப் பெயர் முதலியலை

<b>அ</b> அகளம் (பத்தர்) ..... 224 அகில ..... 116, 263 அஞ்சினார் ..... 210 அட்டில் ..... 132 அடிசில் ..... 241 அதிகன் ..... 103 அந்தணார் ..... 187, 204 அமிழ்து ..... 227 அயில் ..... 7 அரக்கு ..... 74, 256 அரவு ..... 185 அரசி ..... 194 அரியையார் ..... 215 அருவி ..... 90, 170 அலவன் ..... 195 அவரை ..... 164 அவைப்பு ..... 194 அபிப்பை ..... 211 அறல் ..... 6 அறிந்தோர் ..... 209 அறுவை ..... 236 அன்னம் ..... 146	<b>ஆ</b> ஆரம் (சந்தனம்) ..... 116 ஆரம் (ழுத்து வடம்) ..... 2 ஆல் அமர் செல்வன் ..... 97 ஆவியர் பெருமகன் ..... 86  <b>இ</b> இமயம் ..... 48 இயம் ..... 125, 229 இரவலர் ..... 93 இரவலன் ..... 40 இலங்கை ..... 119, 120 இளையோர் ..... 232 இன் புளி வெஞ் சோறு ..... 175  <b>ஈ</b> ஈகைச் செந் நுகம் ..... 113  <b>உ</b> உமட்டியர் ..... 60 உமணார் ..... 55 உரும் ..... 266 உலக்கை ..... 193 உழவர் தங்கை ..... 190 உளி ..... 52, 252 உறந்தை ..... 83  <b>ஊ</b> ஊகம் ..... 221  <b>எ</b> எயில் ..... 247 எயிற்பட்டின நாடன் ..... வெ. 1 எயிற்றியர் ..... 175 எயிறு ..... 28 எருது ..... 189
--	--

எருந்து (கிளின்சில்) .....	58	கள் .....	45
எருமை .....	42	களிறு .....	123
எழு .....	112	கறி .....	43
எழுவர் .....	113		
		கா	
		கா (காண்டவ வனம்) .....	238
எம் இன் துணை .....	76	காஞ்சி .....	179
ஏரோர் .....	233	காந்தல் .....	167
		காம்பு .....	236
		காமர் (சீகா மரம்) .....	77
ஒக்கல் .....	139	காபா .....	165
ஒட்டகம் .....	154	காரி .....	95, 110
ஒழுகை .....	55	காரிக் குதிரை .....	110
		காலை .....	10
		காளாம்பி .....	134
ஒத்தி .....	22	காண்யாறு .....	3
ஒரி .....	111	கானல் .....	150
ஒரிக் குதிரை .....	111		
ஒவம் .....	70	கி	
ஒவியர் பெருமகன் .....	122	கிடங்கில் .....	160
		கிடங்கில் கோமான் .....	160
ஓளாவை .....	101	கிடங்கு .....	188
		கு	
கச்சை .....	239	குட்டம் .....	180
கடம்பு .....	69	குட்டுவன் .....	49
கடல் .....	114, 150	குடபுலம் .....	47
கடவுள் மால் வரை .....	205	குடபுலம் காவலர் மருமான் .....	47
கடை .....	138	குண்டிலம் .....	79
கண்ணி .....	65, பெ. 2	குண்டிலம் காவலர் மருமான் .....	79
கணை .....	238	குதிரை .....	110, 111
கதுப்பு .....	6, 14	குப்பை .....	137
கயல் .....	181	குமிழ் .....	225
கருந் தொழில் விளைஞர் .....	257	குபில் .....	4
கல்லா இளைஞர் .....	33	குரம்பை .....	174
கலவை .....	195	குரல் .....	229
கலாபம் .....	15	குருஞளா .....	130
கலிங்கம் .....	85, 96		
கழுநீர் .....	42		
கழை .....	265	குல்லை .....	29

குழற் குட்டு .....	163	சிரல் .....	181
குழற் பாணி .....	162	சினைல .....	வெ. 1
குளவி .....	46	சிற்றினம் .....	207
குறங்கு .....	20	<b>ஈ</b>	
குறடு .....	252	சீறியாழ் .....	35
குறிஞ்சிக் கோமான் .....	267	<b>க</b>	
<b>கே</b>		கடர் கால் மாறிய செவ்வி .....	171
கேணி .....	172	கணங்கு .....	24
கேள்வி .....	228	கரன் .....	12
கொ		சுரும்பு .....	24, 87
கொங்கு .....	71	<b>ஙை</b>	
கொங்கு கவர் நீலச்		செம்பியன் .....	82
செங்கட் சேவல் .....	184	செம்மல் .....	5
கொட்டம் .....	166	செருந்தி .....	147
கொட்டை .....	75	செழியன் .....	65
கொல்லை .....	168	<b>ஞா</b>	
கொற்றைக்க கோமான் .....	62	ஞாயிறு .....	10, 243
<b>கோ</b>		<b>த</b>	
கோங்கு .....	25	தம்மக .....	190
கோட்டய் .....	109, 125	தமனியம் .....	147
கோபம் .....	168	தமிழ் .....	66
கோமான் .....	91	தளிர்க் கண்ணி .....	267
கோவம் .....	71	<b>நா</b>	
கோள்மின் .....	242	நாமரை .....	73, 183
<b>ஈ</b>		நாமை .....	146
சந்தனம் .....	வெ. 2	நானை .....	103
<b>சா</b>		<b>நி</b>	
சாந்து .....	98	நிவை .....	222
சாவம் (வில்) .....	98	<b>நு</b>	
சாறு .....	201	நுகிள் .....	262
<b>சி</b>		நும்பி .....	77
சிதல் .....	133	நுறை ஆடு மகளிர் .....	117

#### 4. 'பெரும்பாணாற்றுப்படை

அகவிரு விசம்பிற் பாயிருள் பருகிப்  
பகல்கான் நெமுதரு பல்கதிர்ப் பருதி  
காய்சினங் திருகிய கடுந்திறல் வேளிற்  
பாசிலை யொழித்த பராஅரைப் பாதிரி

5 வள்ளிதழ் மாமலர் வயிற்றிடை வகுத்தத  
னுள்ளகம் புரை மூட்டுறை பச்சைப்  
பரியனரக் கழுகின் பாளையம் பசம்பூச்  
கருவிருந் தன்ன கண்கூடு செறிதுளை  
யுருக்கி யன்ன பொருத்துறை போர்வைச்

10 சனைவறந் தன்ன விருடுங்கு வறுவாய்ப்  
பிறைபிறந் தன்ன பின்னேந்து கவைக்கடை  
நெடும்பணைத் திரடோண் மடந்தை முன்கைக்  
குறுந்தொடி யேய்க்கு மெலிந்துவீங்கு திவவின்  
மணிவார்ந் தன்ன மாயிரு மருப்பிற்

15 பொன்வார்ந் தன்ன புரியடங்கு நரம்பின்  
றொடையமை கேள்வி யிடவயிற் ரழீஇ  
வெந்தெற்ற கனவியொடு மதிவலந் திரிதருந்  
தன்கடல் வரைப்பிற் றாங்குநர்ப் பெறாது  
பொழிமழை துறந்த புகைவேய் குன்றத்துப்

20 பழுமாந் தேரும் பறவை போலக்  
கல்லெலன் சுற்றுமொடு கால்கிளார்ந்து திரிதரும்  
புல்லெலன் யாக்கைப் புலவுவாய்ப் பான,  
பெருவறங் கூர்ந்த கானங் கல்லெலனக்  
கருவி வானங் துளிசொரிந் தாங்குப்

- 
1. இது தொண்டைமான் இளந்திரையைனைக் கடியலூர் உருத்திரங் கண்ணனார் பாடியது.  
காலம் கி. பி. 50–95.

- 25 பழம்பசி கூர்ந்தவெம் மிரும்பே ரொக்கலொடு  
வழங்கத் தவாஹப் பெருவள னெய்தி  
வானுளைப் புரவியொடு வயக்களிறு முகந்துகொண்  
டியாமவ ணின்றும் வருது, நீயிரு  
மிருநிலங் கடந்த திருமறு மார்பின்
- 30 முந்நீர் வண்ணன் பிறங்கடை யந்நீர்த்  
திரைதரு மரபி னூரவோ னும்பன்  
மலர்தலை யுலகத்து மன்னுயிர் காக்கு  
முரசமுழங்கு தானை மூவ ருள்ளு  
மிலங்குநீர்ப் பரப்பின் வளையீக் கூறும்
- 35 வலம்புரி யன்ன வசைநீங்கு சிறப்பி  
னல்லது கடிந்த வறம்புரி செங்கோற்  
பல்வேற் றிரையற் படர்குவி ராயிற்,  
கேளவ னிலையே கெடுக்கின் னவல  
மத்தஞ் செல்வோ ரலற்த தாக்கிக்
- 40 கைப்பொருள் வெளவங் களாவோர் வாழ்க்கைக்  
கொடுயோ ரின்றவன் கடியுடை வியன்புல  
முருமு முரு தரவுந் தப்பா  
காட்டுமாவு முறுகண் செய்யா வேட்டாங்  
கசைவழி யசைகி நசைவழித் தங்கிச்
- 45 சென்மோ விரவலசிறக்கக்கின் னுள்ளங்  
கொழுஞ்சூட் டருந்திய திருந்துரிலை யாரத்து  
முழுவி னன்ன முழுமர வருளி  
யெழுஉப்புணர்ந் தன்ன பருஉக்கை நோன்பார்  
யாரிக் குன்ற மழைசமர் தன்ன
- 50 வாரை வேய்ந்த வறைவாய்ச் சகடம்  
வேழங் காவலர் குரம்பை யேய்ப்பக்  
கோழி சேக்குங் கூடுடைப் புதலின்  
முளையெயிற் றிரும்பிடி முழந்தா னேய்க்குந்  
துளையரைச் சீறுர ஹாங்கத் தூக்கி
- 55 நாடக மகளி ராடுகளத் தெடுத்த  
விசிவீங் கின்னியங் கடுப்பக் கயிறுபினித்துக்  
காடி வைத்து கலனுடை முக்கின்

- மகவுடை மகரூடப் பகடுபுறந் தூர்ப்பக்  
கோட்டினர் வேம்பி ணெட்டிலை மிடைந்த  
60 படலைக் கண்ணிப் பரேரெறுழ்த் திணிதோன்  
முடலை யாக்கை முழுவலி மாக்கள்  
சிறுதுளைக் கொடுநுக நெறிபட நிரைத்த  
பெருங்கயிற் நொழுகை மருங்கிற் காப்பச்  
சில்பத வணவின் கொள்ளள சாற்றிப்  
65 பல்லெருத் துமணர் பதிபோகு நெடுபெந்தி  
யெல்லிடைக் கழியுநர்க் கேம மாக  
மலையவுங் கடலவு மாண்பயந் தலூ  
மரும்பொரு எருத்துந் திருந்துதோடை நோன்றா  
எடிபுதை யரண மெய்திப் படம்புக்குப்  
70 பொருகணை தொலைச்சிய புண்ணர் மார்பின்  
விரவவரிக் கச்சின் வெண்கை யொள்வாய்  
வரையூர் பாம்பிற் பூண்டுபுடை தூங்கச்  
சுரிகை நூழைந்த சுற்றுவீங்கு செறிவுடைக்  
கருவி லோச்சிய கண்ணக ணெறுழ்த்தோ  
75 கடம்பர் நெடுவே என்ன மீனி  
யுடம்பிடத் தடக்கை யோடா வம்பலர்  
தடவநிலைப் பலவின் முழுமுதற் கொண்ட  
சிறுசளைப் பெரும்பழங் கடுப்ப மிரியற்  
புணர்ப்பொறை தாங்கிய வழுவாழ் நோன்புறத்  
80 தணர்ச்செவிக் கழுதைச் சாத்தோடு வழங்கு  
மூல்குடைப் பெருவழிக் கவலை காக்கும்  
வில்லுடை வைப்பின் வியன்காட் டியவி  
னீளரை யிலவத் தலங்குசினை பயந்த  
பூளையம் பசங்காய் புடைவிரிந் தன்ன  
85 வரிப்புற வணிலோடு கருப்பை யாடா  
தியாற்றறல் புரையும் வெரிநுடைக் கொழுமடல்  
வேற்றலை யன்ன வைந்நுதி நெடுந்தக  
ரீத்திலை வேய்ந்த வெய்ப்புறக் குரம்பை  
மான்றோற் பள்ளி மகவோடு முடங்கி  
90 யீன்பினை வொழியப் போகி நோன்கா  
ழிரும்புலை யாத்த திருந்துகணை விழுக்கோ

- வுளிவாய்ச் சரையின் மிளிர் மிண்டி  
 யிருநிலக் கரம்பைப் படுநீ றாடி  
 நுண்பு லட்கிய வெண்பா லெயிற்றியர்
- 95 பார்வை யாத்த பறைதாள் விளாவி  
 னீழன் முன்றி னிலவுற் பெய்து  
 குறுங்கா மூலக்கை யோச்சி நெடுங்கிணற்று  
 வல்லுற் றுவரி தோண்டித் தொல்லை  
 முரவவாய்க் குழிசி முரியடுப் பேற்றி
- 100 வாரா தட்ட வாடுன் புழுக்கல்  
 வாடாத் தும்பை வயவர் பெருமக  
 ணோடாத் தானை யொண்டொழிற் கழற்காற்  
 செவ்வரை நாடன் சென்னிய மெனினே
- 105 தெய்வ மடையிற் ரேக்கிலைக் குவைஇநும்  
 பைதீர் கடும்பொடு பதமிகப் பெறுகுவிர்  
 மாண்டி பொறித்த மயங்கதர் மருங்கின்  
 வான்மடி பொழுதி னீர்ந்சைஇக் குழித்த  
 வகழ்குழ் பயம்பி னகத்தொளித் தொடுங்கிப்  
 புகழா வாகைப் பூவி னன்ன
- 110 வளைமருப் பேனம் வரவுபார்த் திருக்கு  
 மரைநாள் வேட்ட மழுங்கிற் பகனாட்  
 பகுவாய் ஞுமியொடு பைம்புத லெருக்கித்  
 தொகுவாய் வேலித் தொடர்வலை மாட்டி  
 முள்ளரைத் தாமரைப் புல்லிதழ் புரையு
- 115 நெடுஞ்செவிக் குறுமுயல் போக்கற வளைஇக்  
 கடுங்கட் கானவர் கடறுகூட் டுண்ணு  
 மருஞ்சர் மிறந்த வம்பரப் பருந்துபட  
 வொன்னாத் தெவ்வர் நடுங்க வோச்சி  
 வைந்நுதி மழுங்கிய புலவுவா யெஃகம்
- 120 வடமணிப் பலகையொடு நிரைகி முடிநாட்  
 சாபஞ் சார்த்திய கணைதுஞ்ச வியனக  
 ருகம் வேய்ந்த வயர்நிலை வரைப்பின்  
 வரைத்தேன் புரையுங் கவைக்கடைப் புதையொடு  
 கடுத்துடி தூங்குங் கணைக்காற் பந்தர்த்

- 125   தொடர்நா யாத்த துன்னருங் கடிநகர்  
வாழ்முள் வேலிச் சூழ்மிளைப் படப்பைக்  
கொடுநுகர் தழீஇய புதவிற் செந்நிலை  
நெடுநுதி வயக்கமு நிரைத்த வாயிற்  
கொடுவி வெயினக் குறும்பிற் சேப்பிற்
- 130   களர்வள ரீந்தின் காழ்கண் டன்ன  
சவல்வினை நெல்வின் வெச்வவிழ்ச் சொன்றி  
ஞமலி தந்த மனவுச்சு லுடும்பின்  
வறைகால் யாத்தது வயின்றொறும் பெறுகுவிர்  
யானை தாக்கினு மரவுமேற் செவினு
- 135   நீனிற விசும்பின் வல்லேறு சிலைப்பினுஞ்  
சுன்மகண் மாறா மறம்பூண் வாழ்க்கை  
வலிக்கூட் இணவின் வாட்குடிப் பிறந்த  
புலிப்போத் தன்ன புல்லணற் காளை  
சென்னா யன்ன கருவிற் சுற்றுமொடு
- 140   கேளா மன்னர் கடிபுலம் புக்கு  
நாளா தந்து நறவுநொடை தொலைச்சி  
யில்லடு கள்ளின் ரோப்பி பருகி  
மல்லன் மன்றத்து மதவினை கெண்டி  
மடிவாய்த் தன்னுமை நடுவட் சிலைப்பச்
- 145   சிலைநவி லெறுழுத்தோ னோச்சி வலன்வளையூஉப்  
பகன்மகிழ் தூங்குந் தூங்கா விருக்கை  
முரண்டலை கழிந்த பின்றை மறிய  
குளக்கரை யாத்த குறுங்காற் குரம்பைச்  
செற்றை வாயிற் செறிக்கழிக் கதவிற்
- 150   கற்றை வேய்ந்த கழித்தலைச் சாம்பி  
எதுளோன் றுஞ்சங் காப்பி னுதளை  
நெடுந்தாம்பு தொடுத்த குறுந்தறி முன்றிற்  
கொடுமுகத் துருவையொடு வெள்ளை சேக்கு  
மிடுமுள் வேலி யெருப்படு வரைப்பி
- 155   எள்ளிருள் விடியற் புள்ளெழூப் போகிப்  
புலிக்குரன் மத்த மொலிப்ப வாங்கி  
யாம்பி வான்முகை யன்ன கூம்புமுகி

- முறையமை தீந்தயிர் கலக்கி நுரைதூரிந்து  
புகர்வாய்க் குழிசி பூஞ்சமட் டீஃஇ  
 160 நாண்மோர் மாறு நன்மா மேனிச்  
சிறுகுழை துயல்வருங் காதிற் பணைத்தோட்  
குறுபெறிக் கொண்ட கூந்த லாய்மக  
ளளைவிலை யுணவிற் கிளையுட எருத்தி  
நெய்விலைக் கட்டிப் பசும்பொன் கொள்ளா  
 165 ஸௌரமை நல்லான் கருநாகு பெறாடு  
மடிவாய்க் கோவலர் குடிவயிற் சேப்பி  
னிருங்கினை ஞெண்ணின் சிறுபார்ப் பன்ன  
பசந்தினை மூரல் பாலொடும் பெறுகுவிர்  
தொடுதோன் மாஃஇய வடுவாழ் நோன்டி  
 170 விழுத்தன் ஞேன்றிய மழுத்தினி வன்கை  
யுறிக்கா ஒருந்த மறுப்படு மயிர்ச்சவன்  
மேம்பா லுரைத்த வோரி யோங்குமிசைக்  
கோட்டவங் கொடியவும் விரைகூக் காட்ட  
பல்பூ மிடைந்த படலைக் கண்ணி  
 175 யொன்றம் ருடுக்கைக் கூழா ரிடையன்  
கன்றமர் நிரைவொடு கானத் தல்கி  
யந்நு ணர்விர்புகை கமழுக் கைம்முயன்று  
ஞெவிகோற் கொண்ட பெருவிறன் ஞெகிழிச்  
செந்தீத் தோட்ட கருந்துளைக் குழலி  
 180 னின்றீம் பாலை முனையிற் குமிழின்  
புழற்கோட்டுத் தொடுத்த மரற்புரி நூம்பின்  
வில்யா ழிஶைக்கும் விரலெலி குறிஞ்சிப்  
பல்காற் பறவை கிளைசெத் தோர்க்கும்  
புல்லார் வியன்புலம் போகி முள்ளுடுத்  
 185 தெழுகா டோங்கிய தொழுவடை வரைப்பிற்  
பிடிக்கணத் தன்ன குதிருடை முன்றிற்  
களிற்றுத்தாள் புரையுந் திரிமரப் பந்தர்க்  
குறஞ்சாட் டுருளையொடு கலப்பை சார்த்தி  
நெடுஞ்சவர் பறைந்த புகைகுழ் கொட்டிற்  
 190 பருவ வானத்துப் பாமழை கடுப்பக்  
கருவை வேய்ந்த கவின்குடிச் சீறார்

- நெடுங்குறர் பூளைப் பூவி னன்ன  
குறுந்தாள் வரதின் குறளவிழச் சொன்றிப்  
புகரினர் வேங்கை வீகண் டன்ன
- 195 வவரை வான்புழுக் கட்டிப் பயில்வற்  
றின்சைவ மூற்ற பெறுகுவிர் ஞாங்கர்க்  
குடிநிலை வல்சிச் செஞ்சா லுழவர்  
நடைநவில் பெரும்பகடு புதவிற் பூட்டிப்  
பிடிவா யன்ன மடிவாய் நாஞ்சி
- 200 லுடுப்புமக முழுக்கொழு மூழ்க லூன்றித்  
தொடுப்பிபரிந் துழுத துளர்படு துடவை  
யரிபுகு பொழுதி னிரியல் போகி  
வண்ணக் கடம்பி னறுமல ரன்ன  
வளரிளாம் பிள்ளை தழீகிக் குறங்காற்
- 205 கரையனற் குறும்பூழ் கட்சிச் சேக்கும்  
வன்புல மிறந்த பின்றை மென்றோன்  
மிதியுலைக் கொல்லன் முறிகொடிற் றன்ன  
கவைத்தா எலவ னளற்றளை சிதையப்
- 210 பைஞ்சாய் கொன்ற மண்படு மருப்பிற்  
காரேறு பொருது கண்ணகன் செறுவி  
ஊழாஅ நுண்டொளி நிரவிய வினைஞர்  
முடிநா றமுத்திய நெடுநீர்ச் செறுவிற்
- 215 கணைஞர் தந்த கணைக்கா னெய்துற்  
கட்கமழ் புதுப்பூழ் முளையின் முட்சினை  
முகைகுழ் தகட்ட பிறழ்வாய் முள்ளிக்  
கொடுங்கான் மாமலர் கொய்துகொன் டவண
- 220 பஞ்சாய்க் கோரை பல்லிற் சவட்டிப்  
புணர்நார்ப் பெய்து புனைவின் கண்ணி  
யீருடை யிருந்தலை யாரச் சூடிப்  
பொன்கான் கட்டளை கடுப்பக் கண்பின்  
புன்காய்ச் சன்னம் புடைத்த மார்பி  
னிரும்புவடத் தன்ன மடியா மென்றோற்  
கருங்கை வினைஞர் காதலஞ் சிறாஅர்  
பழஞ்சோற் றமலை முனைகி வரம்பிற்

- 225 புதுவை வேய்ந்த கவிகுடின் முன்றி  
லவலெறி யுலக்கைப் பாடுவிறந் தயல  
கொடுவாய்க் கிள்ளை படுபகை வெருஉ<sup>7</sup>  
நீங்கா யாணர் வாங்குகதீர்க் கழனிக்  
கடுப்புடைப் பறவைச் சாதி யன்ன
- 230 பைதற விளைந்த பெருஞ்செந் நெல்லின்  
ஹாம்புடைத் தீரடா டுமிந்த வினைஞர்  
பாம்புறை மருதி னோங்குசினை நீழை  
பலிபெறு வியன்கள் மலிய வேற்றிக்  
கணங்கொள் சுற்றுமொடு கைபுணாந் தாடுந்
- 235 துணங்கையம் பூதந் துகிலுடுத் தவைபோற்  
சிலம்பி வானுால் வலந்த மருங்கிற்  
குழுமநிலைப் போரின் முழுமுத றாலைச்சிப்  
பக்டூர் பிழிந்த பின்றைத் துகடப  
வையுந் துரும்பு நீக்கிப் பைதறக்
- 240 குடகாற் ஸ்ரீநித குப்பை வடபாற்  
செம்பொன் மலையிற் சிறப்பத் தோன்றுந்  
தண்பணை தழீஇய தளரா விருக்கைப்  
பக்டா வீன்ற கொடுந்தைக் குழவிக்  
கவைத்தாம்பு தொடுத்த காழுன் றல்கு
- 245 வேணி யெய்தா நீணைடு மார்பின்  
முகடுதுமித் தடுக்கிய பழும்பல் ஒண்விற்  
குமரி முத்த கூடோங்கு நல்லிற்  
றச்சச் சிறாஅர் நச்சப் புனைந்த  
ஷரா நற்றே ருருட்டிய புதல்வர்
- 250 தளர்ந்தை வருத்தம் வீட வலர்முலைச்  
செவிலியம் பெண்டிர்த் தழீஇப் பாலார்ந்  
தமளித் துஞ்ச மழுகுடை நல்லிற்  
றொல்பசி யறியாத் துளங்கா விருக்கை  
மல்லற் பேரூர் மடியின் மடியா
- 255 வினைஞர் தந்த வெண்ணெல் வல்சி  
மனைவா ழளகின் வாட்டொடும் பெறுகுவிர்  
மழைவினை யாடுங் கழைவள ரடுக்கத்

- தணங்குடை யாளி தூக்கலிற் பலவுடன்  
கணஞ்சால் வேழங் கதழ்வற் றாஆங்
- 260 கெந்திரங் சிலைக்குந் துஞ்சாக் கம்பலை  
விசய மடிஉம் புகைகு ழாலைதொறுங்  
கரும்பின் றீஞ்சாறு விரும்பினிர் மிசைமின்  
வேழ நிரைத்து வெண்கோடு விரைகித்  
தாழை முடித்துத் தருப்பை வேய்ந்த
- 265 குறியிறைக் குரும்பைப் பறியுடை முன்றிற்  
கொடுங்காற் புன்னைக் கோடுதுமித் தியற்றிய  
பைங்காய் தூங்கும் பாய்மணற் பந்த  
ரிளையரு முதியருங் கிளையுடன் றுவன்றிப்  
புலவுநுணைப் பகழியுஞ் சிலையு மானச்
- 270 செவ்வரிக் கயலொடு பச்சிறாப் பிறழு  
மையிருங் குட்டத்து மகவொடு வழங்கிக்  
கோடை நீடினுங் குறைபட லறியாத்  
தோடாழ் குளத்து கோடுகாத் திருக்குங்  
கொடுமுடி வலைஞர் குடிவயிற் சேப்பி
- 275 எவையா வரிசி யங்களிற் துழவை  
மலர்வாய்ப் பிழாவிற் புலர் வாற்றிப்  
பாம்புறை புற்றிற் குரும்பி யேய்க்கும்  
பூம்புற நல்லடை யளைகித் தேம்பட  
வெல்லையு மிரவு மிருமுறை கழிப்பி
- 280 வல்லவாய்ச் சாடியின் வழைச்சற விளைந்த  
வெந்நீ ராயில் விரலலை நறும்பிழி  
தண்ணீன் சூட்டோடு தளர்தலும் பெறுகுவிர்  
பச்சுன் பெய்த சவல்பினி பைந்தோற்  
கோள்வல் பாண்மகன் றலைவலித் தியாத்த
- 285 நெடுங்கலைத் தூண்டி எடுங்கநான் கொள்கீக்  
கொடுவா யிரும்பின் மடிதலை புலம்பப்  
பொதியிரை கதுவிய போழ்வாய் வாளை  
நீர்நனிப் பிரம்பி னுங்குநிழல் வெறுஉ  
நீத்துடை நெடுங்கயந் தீப்பட மலர்ந்த
- 290 கடவு ஜொன்னூ வடைத் தோம்பி  
யுறைகான் மாறிய வோங்குயார் நனந்தலை

- யகவிரு வான்த்துக் குறைவி லேய்ப்ப  
 வரக்கிதழ்க் குவளையொடு நீல நீடி  
 முரட்டு மலிந்த முதுநீர்ப் பொய்கைக்  
 295 குறுந ரிட்ட கூம்புவிடு பன்மலர்  
 பெருநா எமையத்துப் பினையினர் கழிமிள்  
 செழுங்கன் றியாத்த சிறுதாட் பந்தாப்  
 பைஞ்சேறு மெழுகிய படிவ நன்னகர்  
 மனையிறை கோழியொடு ஞமலி துன்னாது  
 300 வளைவாய்க் கிள்ளை மறைவிளி பயிற்று  
 மறைகாப் பாள ரூறைபதிச் சேப்பிற்  
 பெருநல் வான்த்து வடவயின் விளங்குஞ்  
 சிறுமீன் புரையுங் கற்பி எறுநுதல்  
 வளைக்கை மகடுஇ வயினாறிந் தட்ட  
 305 சுடர்க்கடைப் பறவைப் பெயர்ப்படு வத்தஞ்  
 சேதா நறுமோர் வெண்ணையின் மாதுளத்  
 துருப்புற பசங்காய்ப் போமோடு கறிகலந்து  
 கஞ்சக நறுமுறி யளைஇப் பைந்துணர்  
 நெடுமரக் கொக்கி னறுவடி விதிர்த்த  
 310 தகைமான் காடியின் வகைபடப் பெறுகுவிர்  
 வண்ட வாய்மொ டுண்டுறைத் தலைஇப்  
 புனலாடு மகளி ரிட்ட பொலங்குழை  
 யிரைதேர் மனிச்சிர விரைசெத் தெறிந்துணைப்  
 315 புள்ளார் பெண்ணைப் புலம்புமடற் செல்லாது  
 கேள்வி யந்தன ரருங்கட னிறுத்த  
 வேள்விற் தூண்த் தசைதி யவன  
 ரோதிம விளக்கி னுயர்மிஶைக் கொண்ட  
 வைகுறு மீனிற் பைபயக்த் தோன்று  
 320 நீர்ப்பெயர் ஹெல்லைப் போகிப் பாற்கேழ்  
 வாலுளைப் புரவியொடு வடவளந் தரூ  
 நாவாய் சூழ்ந்த நளிநீர்ப் படப்பை  
 மாட மோங்கிய மன்னமலி மறுகிற்  
 பரதர் மலிந்த பல்வேறு தெருவிற்  
 சிலதர் காக்குஞ் சேணுயர் வரைப்பி

- 325 எனல்லும் பகட்டொடு கறவை துன்னா  
மேழகத் தகரோ டெகினங் கொட்குங்  
கூழுடை நல்லிற் கொடும்பூண் மகளிர்  
கொன்றை மென்சினைப் பனிதவழ் பவைபோற்  
பைங்கா ழல்கு னுண்டுகி னுடங்க  
330 மால்வரைச் சிலம்பின் மகிழ்சிறந் தாலும்  
பீவி மஞ்ஞையி னியவிக் கால  
தமனியப் பொற்சிலம் பொலிப்ப வயர்நிலை  
வான்றோய் மாடத்து வரிப்பந் தசைகீக்  
கைபுனை குறுந்தொடி தத்தப் பைய  
335 முத்து வார்மணர் பொற்கழங் காடும்  
பட்டின மருங்கி னசையின் முட்டில்  
பைங்கொடி நுடங்கும் பலர்புகு வாயிற்  
செம்பூத் தூய செதுக்குடை முன்றிற்  
கள்ளடு மகளிர் வள்ள நுடக்கிய  
340 வார்ந்துரு சின்னீர் வழிந்த குழம்பி  
னீர்ஞ்சே றாடிய விரும்பல் குட்டிப்  
பன்மயிரப் பினைவொடு பாயம் போகாது  
நென்மா வல்சி தீற்றிப் பன்னாட்  
குழிநிறுத் தோம்பிய குறுந்தா னேற்றைக்  
345 கொழுறினத் தடியொடு கூர்ந்றாப் பெறுகுவிர்  
வான மூன்றிய மதலை போல  
வேணி சாத்திய வேற்றறுஞ் சென்னி  
விண்பொர நிவந்த வேயா மாடத்  
தீரவின் மாட்டிய விலங்குசுடர் ஞேகிழி  
350 யரவீ ரழுவத் தோடுகலங் கரையுந்  
துறைபிறக் கொழியப் போகிக் கரையடிக்  
குன்றுறுத் யானை மருங்கு லேய்க்கும்  
வண்டோட்டுத் தெங்கின் வாடுமடல் வேய்ந்த  
மஞ்சண் முன்றின் மணநாறு படப்பைத்  
355 தண்டலை யழவர் தனிமனைச் சேப்பிற்  
றாழ்கோட் பலவின் குழ்ச்சைளப் பெரும்பழும்  
வீழி றாழைக் குழவித் தீநீர்க்

- கவைமுலை யிரும்பிடிக் கவுண்மருப் பேய்க்குங்  
குலைமுதிர் வாழைக் கூளி வென்பழந்
- 360 தீரளரைப் பெண்ணை நூங்கொடு பிறவுந்  
தீம்பங்ளார முளையிற் சேம்பின்  
முளைப்புற முதிர்கிழங் கார்குவிர் பகற்பெயன்  
மழைவீழந் தன்ன மாத்தாட் கழகின்  
புடைசூழ் தெங்கின் முப்புடைத் தீரள்கா
- 365 யாறுசெல் வம்பலர் காய்பசி தீரச்  
சோறு குழிசி யிளாக விழுஉம்  
வீயா யாணர் வளங்கெழு பாக்கத்துப்  
பன்மர நீளிடைப் போகி நன்னகர்  
விண்டோய் மாடத்து விளங்குசவ ருடுத்த
- 370 வாடா வள்ளியின் வளம்பல தரூஉ  
நாடுபை கழிந்து பின்றை நீடுகுலைக்  
காந்தளஞ் சீலம்பிற் களிறுபடிந் தாங்குப்  
பாம்பணைப் பள்ளி யமர்ந்தோ னாங்கண்  
வெபினுழை பறியாக் குயினுழை பொதும்பர்க்
- 375 குறுங்காற் காஞ்சி சுற்றிய நெடுங்கொடிப்  
பாசிலைக் குருகின் புன்புற வரிப்பூக்  
காரகற் கூவியர் பாகொடு பிடித்த  
வினைகுழ் வட்டம் பால்கலந் துவைபோ  
னிழறாழ் வார்மண னீர்முகத் துறைப்பப்
- 380 புனல்கால் கழீஇய பொழிவெறாறுந் தீரள்காற்  
சோலைக் கழகின் சூல்வயிற் றன்ன  
நீலப் பைங்குட்டந் தொலைச்சி நானும்  
பெருமகி மிருக்கை மரீஇச் சிறுகோட்டுக்  
குழலித் திங்கட் கோணேர்ந் தாங்குச்
- 385 சுறவுவா யமைத்த சுறும்புகுழ் சூர்நுத  
னறவுபெயர்த் தமைத்த நல்லெலழின் மழைக்கண்  
மடவரன் மகளிரொடு பகல்வினை யாடிப்  
பெற்றகருந் தொல்சீர்த் துறக்க மேய்க்கும்  
பொய்யா மரபிற் பூமலி பெருந்துறைச்
- 390 செவ்விகொள் பவரோ டசைதி யவ்வயி  
னருந்திறற் கடவுள் வாழ்த்திச் சிறிதுநாங்

கருங்கோட் டின்னிய மியக்கினிர் கழிமின்  
 காமோ ரிகழ்பது நோக்கிக் கீழ்  
 நெடுங்கை யானை நெய்ம்மிதி கவளங்  
 395 கடுஞ்குன் மந்தி கவருங் காவிற்  
 களிறுகது னடக்கிய வெளிறில் கந்திற்  
 றின்டேர் குழித்த குண்டுபெருநுந் தெருவிற்  
 படைதொலை பறியா மைந்துமலி பெரும்புகழுக்  
 கடைகால் யாத்த பல்குடி கெழீஇக்  
 400 கொடையுங் கோளும் வழங்குநர்த் தடுத்த  
 வடையா வாயின் மினைகுழ் பட்பை  
 நீனிற வருவி ணெடியோன் கொப்பழ்  
 நான்முக வொருவற் பயந்த பல்விதழுத்  
 தாமரைப் பொகுட்டிற் காண்வரத் தோன்றிச்  
 405 சுமு ணேங்கிய நெடுநர் வரைப்பி  
 னிழுமென் புள்ளி னீண்டுகினைத் தொழுதிக்  
 கொழுமென் சினைய கோளி யுள்ளும்  
 பழீக் கூறும் பலாஅப் போலப்  
 புலவக் கடலுடுத்த வானஞ் சூடிய  
 410 மலர்தலை யுலகத் தூள்ளும் பலர்திதாழ்  
 விழவுமேம் பட்ட பழவிறன் மூது  
 ரவ்வாய் வளர்பிறை சூடிச் செவ்வா  
 யந்தி வானத் தாடுமழை கடுப்ப  
 வெண்கோட் டிரும்பினங் குருதி யீர்ப்ப  
 415 வீரம் பதின்மரும் பொருதுகளத் தவியப்  
 பேரரயர்க் கடந்த கொடுஞ்சி நெடுந்தே  
 ராராச் செருவி ணைவர் போல  
 வடங்காத் தானையோ டுடன்றுமேல் வந்த  
 வொன்னாத் தெவ்வ ருலைவிடத் தார்த்துக்  
 420 கச்சி யோனே கைவண் டோன்ற  
 னச்சிச் சென்றோர்க் கேம மாக்கிய  
 வளியுந் தெறலு மெளிய வாகலின்  
 மலைந்தோர் தேன மன்றம் பாழ்பட  
 நயந்தோர் தேன நன்பொன் பூப்ப

- 425 நட்புக்கொள்ள வேண்டி நயந்திசி ணோருந்  
துப்புக்கொள்ள வேண்டிய துணையி லோருங்  
கல்வீ ழருவி கடற்படாந் தாங்குப்  
பல்வேறு வகையிற் பணிந்த மன்ன  
ரிமையவ ருறையுஞ் சிமையச் செவ்வரை
- 430 வெண்டிரை கிழித்த விளங்குசுடர் நெடுங்கோட்டுப்  
பொன்கொழித் திழித்தரும் போக்கருங் கங்கைப்  
பெருநீர் பேராகு மிரியன் மாக்க  
ளொருமரப் பாணியிற் றாங்கி யாங்குத்  
தொய்யா வெறுக்கையொடு துவன்றுபு குழீகீச்
- 435 செவ்வி பார்க்குஞ் செழுநகர் முற்றத்துப்  
பெருங்கை யானைக் கொடுந்தொடி படுக்குஞ்  
கருங்கைக் கொல்ல னிரும்புவிசைத் தெறிந்த  
கூடத் திண்ணிசை வெல்லீ மாடத்  
திறையுறை புறவின் செங்காற் சேவ
- 440 வின்றுயிலிரியும் பொன்றுஞ்சு வியனகர்க்  
குணகடல் வரைப்பின் முந்நீர் நாப்பட்  
பகல்செய் மண்டிலம் பாரித் தாங்கு  
முறைவேண்டு நாக்குஞ் குறைவேண்டு நாக்கும்  
வேண்டுப வேண்டுப வேண்டினர்க் கருளி
- 445 யிடைத்தெறிந் துணரு மிருமர் காட்சிக்  
கொடைக்கட னிழுத்த கூம்பா வள்ளத்  
துரும்பில் சுற்றமோ டிருந்தோற் குறுகிப்  
பொறிவாயிப் புகர்முகந் தாக்கிய வயமான்  
கொடுவரிக் குருளை கொளவேட் டாங்குப்
- 450 புலவர் பூண்கட னாற்றிப் பகைவர்  
கடிமதி லெறிந்து குடுமி கொள்ளும்  
வெண்டி யல்லது வினையுடம் படனு  
மொன்றல் செல்லா வரவுவாட் டட்கைக்  
கொண்டி யுண்டித் தொண்டடயோர் மருக
- 455 மள்ளர் மள்ள மறவர் மறவ  
செல்வர் செல்வ செருமேம் படுந  
வெண்டிரைப் பரப்பிற் கடுஞ்குர் கொன்ற

- பைம்பூட் சேன்ய் பயந்தமா மோட்டுத்  
துணங்கையஞ் செல்விக் கணங்குபிநாடித் தாங்குத்
- 460 தண்டா வீகைநின் பெரும்பெய ரேத்தி  
வந்தேன் பெரும வாழிய நெடிதென  
விடனுடைப் பேரியாழ் முறையுளிக் கழிப்பிக்  
கடன்றி மரபிற் கைதொழுஉப் பழிச்சி  
நின்னிலை தெரியா வளவை யந்நிலை
- 465 நாவலந் தண்பொழில் வீவின்று விளங்க  
நில்லா வுலகத்து நிலைமை தூக்கி  
யந்நிலை யணுகல் வேண்டி நின்னரைப்  
பாசி யன்ன சிதர்வை நீக்கி  
யாவி யன்ன வவிரநூற் கலிங்க
- 470 மிரும்பே ரொக்கலொ டொருங்குட னுங்கீக்  
கொடுவாள் கதுவிய வடுவாழ் நோன்கை  
வல்லோ னட்ட பல்லான் கொழுங்குறை  
யரிசெத் துணங்கிய பெருஞ்செந் நெல்வின்  
றெரிகொ ஓரிசித் திரினெடும் புழுக்க
- 475 வருங்கடித் தீஞ்சுவை யழுதொடு பிறவும்  
விருப்புடை மரபிற் கரப்புடை யடிசின்  
மீன்பூத் தன்ன வான்கலம் பரப்பி  
மகமுறை மகமுறை நோக்கி முகனமார்ந்  
தானா விருப்பிற் றானின் நூட்டி
- 480 மங்குல் வானத்துத் திங்க னேய்க்கு  
மாடுவண் டிமிரா வழலவிர் தாமரை  
நீஷ்ரும் பித்தை பொலியச் சூட்டி  
யுரவுக்கடன் முகந்த பருவ வானத்துப்  
பகற்பெயற் றுளியின் மின்னுநிமிர்ந் தாங்குப்
- 485 புணையிருங் கதுப்பகம் பொலியப் பொன்னின்  
றொடையை மாலை விறலியர் மலைய  
நூலோர் புகழ்ந்த மாட்சிய மால்கடல்  
வளைகண் டன்ன வாலுளைப் புரவி
- துணைபுணர் தொழில் நால்குடன் பூட்டி
- 490 யரித்தேர் நல்கியு மமையான் செருத்தொலைத்  
தொன்னாத் தெவ்வ ருலைவிடத் தொழித்த

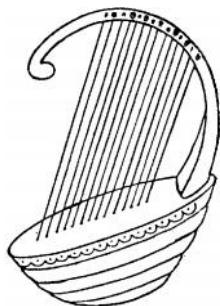
- விசம்புசெ விவுளியாடு பசம்படை தீரி  
 யன்றே விடுக்குமவன் பரிசி விள்சீர்க்  
 கின்னர முரலு மணங்குடைச்சாரன்
- 495 மஞ்ஞெ யாலு மரம்பயி விழும்பிற்  
 கலைபாய்ந் துதிர்த்த மலர்வீழ் புறவின்  
 மந்தி சீக்கு மாதுஞ்சு முன்றிற்  
 செந்தீப் பேணிய முனிவர் வெண்கோட்டுக்  
 களிறுத்ரு விறகின் வேட்கு
- 500 மொளிறிலங் கருவிய மலைகிழ வோனே.

### பாண்ணம் சுற்றுத்தீரனும் அலைந்து தீரிகல்

முதுவேனிற் காலத்தில் ஒருநாள் பல கதிர்களையுடைய  
 ஞாயிறு பரந்த ஆகாயத்தில் நிறைந்த இருளைப்போக்கி விளங்கு  
 கின்றது. ஞாயிறும் திங்களும் வலஞ்செய்கின்ற மேருவை உடையதும்  
 கடல் சூழ்ந்ததுமாகிய இவ்வுலகிலே தம்மை ஆதரிப்பார்  
 இன்மையால் யாழை இடப்பக்கத்தே அணைத்த பெரும்பாணன்  
 ஒருவன் தனது கரிய பெரிய சுற்றுத்துடன் அலைந்து திரிகின்றான்.  
 அவன் தோட்புறத்தே அணைத்திருக்கும் யாழ் உள்நாக்கில்லாத  
 வறுவாயுடையது; அதன் கவைக்கடை பிறை ஏந்தினாற் போன்றது.  
 வார்க்கட்டுப் பெண்கள் கையில் அணியும் வளையலை ஒப்ப  
 நெகிழுவேண்டிய இடம் நெகிழ்ந்து இறுக வேண்டிய இடம்  
 இறுகப்பெற்றது; கரிய பெரிய தண்டு நீலமணி ஒழுகினாற்  
 போன்றது; நரம்புகள் இழுக்கப்பட்ட பொற்கம்பிகள் போன்றன;  
 போர்வை விரியாத சுமுகம் பூவைப்போலத் தையலமுந்தும்படி  
 தோலை மூட்டிச் செய்யப்பட்டன.

### பரிசில் பெற்று வரும் பரணன் பெரும் பரணனை எதிர்ப்பட்டது

இவ்வகை யாழை இடத்தோள்மீது சார்த்திய பாணன், மழை  
 இல்லாமையால் பழுத்த மரத்தைத் தேடுத் திரியும் பறவைபோல  
 ஓரிடத்தில் தங்காமல் ஆவிகுழ்ந்த மலையிடத்தில் ஓடித்திரி  
 கின்றான். தொண்டைமான் இளந்திரையனைப்பாடி அவன்பால்  
 பரிசில் பெற்று மீள்கின்றபாணன் ஒருவன் இப்பெரும் பாணனை  
 வழியிடத்தே எதிர்ப்படுகின்றான்; அவன் இவனுடைய மெலிவைக்  
 கண்டு கூறுகின்றான்: பொலி விழிந்து தோற்றுத்தினையும் கல்வியை



செங்கோடியாழ்

வெறுத்துக் கூறுகின்ற நாவினையும் உடைய இரவலனே! யான் இளந்திரையனது அரசிருக் கையாகிய காஞ்சி நகரினின்றும் பிறர்க்குக் கொடுக்கக் குறைவுபடாத செல்வத்தையும், வெள்ளிய தலையாட்டத்தை யுடைய குதிரை களையும் யானைகளையும் பரிசிலாக வாரிக் கொண்டு வருகின்றேன். சேர்சோழ பாண்டியரினும் மிக்க தலைமை யுடையவனும் சோழர் குடியிற் பிறந்தவனுமாகிய இளந்திரையனை நீடியும் உனது சுற்றத் தினரும் நினைப்பீராயின் உங்கள் வறுமை ஒழிந்துவிடும். நீவிர் செல்ல வேண்டிய வழியின் இயல்பினைக் கூறுகின்றேன். கேட்பீராக!

இரவலனே! அவனுடைய நகரில் வழிப்போக்கரை அலறும் படி வெட்டி அவன் பொருளைக் கொள்ளலை கொள்ளும் தீயோர் இல்லை. அவனுடைய காட்டில் இடியேறும் இடியாது; பாம்புகளும் தீண்டா; புலி முதலிய விலங்குகளும் தீங்கிழையா. இவ்வியல்புடைய காட்டிடத்தே நீங்கள் இருந்து இனைப்பாறிச் செல்லுங்கள்.

#### உப்பேற்றிச் செல்லும் உமணர் வண்டிகள்

காட்டிடத்தே செல்லும் கவர்ப்பட்ட வழிகள் உண்டு; அவ்வழி களில் உமணரின் உப்பேற்றிய வண்டிகள் செல்லும். அவ்வண்டி களின் அச்சமரம் தங்கும் குடங்கள் மத்தளத்தின் வடிவின். அக்குடங் களில் அச்சமரம் மாட்டப் பட்டிருக்கும். அச்சமரத்தினுடே ஏணிக் கால் போன்று நீண்ட திரண்ட மரங்கள் கடாவப்பட்டிருக்கும். அம் மரங்களில் குத்துக்கால்கள் போல உயரமான கம்புகள் நாட்டப்பட்டிருக்கும். கம்புகள் நாட்டிய முன்புறம் தொத்து துளிப்பாயால் வேயப்பட்டிருக்கும். அது, தினைப்புனத்தை கலை யானை மேயாது இருந்து காவல் செய்வ தற்கு அமைத்த கடை பரண்மீது கட்டிய குடிலைப்போல் தோற்றமளிக்கும். அதன் முன்புறத்தே கோழிக் கூடுகள் கிடக்கும். மேலே மரத்தினாற் செய்ததும் யானையின் முழந்தாள் போன்றதுமாகிய உறி துளை இட்டுக் கட்டித் தொங்க விடப்பட்டிருக்கும். அதன்மீது, நாடக



மகளிர் ஆடுகளத்தில் கொட்டப்படும் மத்தளத்தை ஒப்ப வரிந்து கட்டப்பட்ட காடிப்பானைகள் வைக்கப்பட்டிருக்கும். உமணப் பெண் வண்டியின் முன்புறத்தே யிருந்து எருதுகளை அடித்து ஓட்டுவாள். அவள் கையிடத்தே பிள்ளையையும் அதற்குக் காவலாக பூவோடு கூடிய வேப்பிலையையும் வைத்திருப்பாள். வலுவேறின உடலின ராகிய உமணர் தழையினால் தொடுத்த மாலையை மார்பிடத்தே அணிந்திருப்பர்; வண்டியை இழுத்துச் செல்லும் எருதுகள் இளைத்து விட்டால் அவைக்குப் பதில் பூட்டுதற்குப் பல எருதுகளை அடித்து ஓட்டிச் செல்வர். பல துளைகளையூட்டையருக்கத்தில் ஒருமுகப்படக் கயிற்றினாற் கட்டிய பல எருதுகள் வண்டிகளை இழுத்துச் செல்லும். உமணர் அவற்றின் பக்கத்தே அச்சு முறியாதபடி காத்துச்சென்று உப்பின் விலையைக் கூறுவர். இவ்வகை வண்டிகள் பல கவர்ப்பட்ட வழிகளிற் செல்லும். வணிகர் மிளகு பொதிகளைக் கழுதைகளில் ஏற்றிச் செல்லும் காட்சி

பிற நாடுகளினின்றும் வந்த வணிகர் மாணிக்கம், முத்து, சந்தனம் முதலியவற்றை எவ்விடங்களிலும் கொண்டு சென்று விற்பார். அவர்களின் மார்பில் அம்புகள் கிழித்தலால் உண்டான புண்கள் ஆறிய தழும்புகள் கிடக்கும். அவர்கள் அரையிற்கட்டிய உடையிலே உடைவாள் செருகியிருப்பர்; யானைத் தந்தத்தைக் கடைந்து வாளையிட்டு அதனை வரியுடைய துணியில் கோத்துத் தோளிடத்தே தொங்கவிட்டிருப்பர்; காலில் செருப்புத்தரித்திருப்பர். இவ்வியல்பினராகிய வணிகர் பலாப்பழத்தைப் போன்று ஒத்த கனமாகச் சேர்க்கப்பட்ட மிளகு பொதிகளைச் சுமந்து செல்லும் கழுதை களின் பின்னே கவர்ப்பட்ட வழிகளாற் செல்வர். கழுதை கருக்கு நீண்ட செவிகளும் முதுகிலே தழும்புகளும் உண்டு.

#### பாலைநில மக்களின் குடிசைகள்

இவ்வாறு வண்டிகளும் கழுதைகளும் செல்கின்ற வழிகள் கூடுகின்ற சந்தியில் அரசனால் நியமிக்கப்பட்ட சங்கங் கொள்வோர் விற்படையுடன் காத்து நிற்பார். அவர் தங்கிநிற்கும் காட்டிடத்தில் எயினர் குடியிருப்பு உண்டு. எயினரின் சிறு குடிசைகள் அணிலும் எலியும் நுழைய முடியாதபடி ஈந்தின் ஒலையால் வேயப்பட்டு முட்பன்றியின் முதுகுபோலத் தோன்றும்.

பின்னை கணப் பெற்ற எயிற்றியர் அக்குடிசைகளின் ஒருபுறத்தே மான் தோலில் முடங்கிக் கிடப்பர். ஏனைய பெண்கள் பாரையினால் கரம்பை நிலத்தைக் கிளரி ஏறும்பு சேர்த்துவைத்த புல்லரிசியை எடுத்து வருவர்; எடுத்துவந்து<sup>1</sup> பார்வைமான் கட்டி நிற்கும் விளாமரம் நிழல் செய்கின்ற முற்றத்திலே தோண்டப்பட்டுள்ள நில உரலில் இடுவர்; இட்டு வயிர உலக்கையினால் குத்துவர்; ஆழ்ந்த கிணற்றில் உவர்நீரை மொள்வர்; மொண்டு கொண்டு வந்து பழைய ஒறுவாய் போன பாணையிலே உலைவார்த்து முரிந்த அடுப்பிலே வைத்து ஆக்குவர். அவர் குடிசைகளை நீவிர் அடை வீராயின் அவர்கள் தாம் சமைத்த புல்லரிசிச் சோற்றை உப்புக் கண்டத்துடன் உண்ணும்படி தேக் கிலையில் இட்டுத்தருவர்.

#### காணவர் பன்றி வேட்டையாடுதல்

பாலை நிலத்தே நீரின்மையால் அலைந்து திரிகின்ற மான்களின் அடிச்சுவடுடைய வழிகள் உண்டு. அவ்வழிகளின் பக்கத்தே மழை வறங்க காலத்து நீர் நிற்றற்குத் தோண்டிய குழிகள் காணப்படும். கானவர் அவற்றிற் பகுங்கியிருந்து நடு இரவில் நீருண்ண வருகின்ற அத்திப்பூப்போன்று வளைந்த மருப்புடைய பன்றிகளை வேட்டையாடுவர். பகற்காலத்தே வளைந்த வேலியிடத்தே வளைகளை மாட்டி, அங்காந்த வாயுடைய நாய் கஞ்சனே சென்று புதர்களை அடித்துத் தாமரைப் பூவின் புறவிதழ் போன்ற செவியுடைய முயல்களை அவற்றிற்கிடவாமல் வலையிடத்தே செல்லும்படி ஒட்டி வேட்டையாடுவர்.

இவ்விடத்தேவிட்டு அப்பாற் செல்வீர்களானால் எயினரின் கோட்டை தோன்றும். அதன் உயர்ந்த மதிற்சுவர் ஊகம்புல்லால் வேயப்பட்டிருக்கும். உள்ளே மூன்வேலியாலும் அதன் புறத்தே காவற் காட்டாலும் சூழப்பட்ட அகன்ற வீடுகள் காணப்படும். அவற்றின் வாயிலில் சங்கிலியிற் கட்டிய நாய்கள் காவல் காத்து நிற்கும். திரண்ட மரங்களினால் வீடுகளின் உட் கதவுகள் தாழிடப்

1 வேட்டையாடுவோர் விலங்குகளையோ பறவைகளையோ தங்கள் தொழிலுக்கு இசைந்து நடக்குமாறு பழக்கி வலைமுதலிய கட்டுமிடத்தில் விடுவார்கள். இவற்றால் நம்பிக்கை கொண்டு இவற்றின் இனங்கள் வந்து கண்ணியில் மாட்டிக் கொள்ளும். இவற்றுள் பறவையைப் பார்வைப் பறவை என்றும், விலங்கை பார்வை விலங்கென்றும் கூறுதல் மரபு.

பட்டிருக்கும் கழுகுகள் நிரையாக இருக்கும் வீடுகளின் உட்புறத்தே பகைவரைக் குத்தியதால் கூர்மமுங்கிய வேல்களும், மணி கட்டிய பரிசைகளும், விற்களும், அம்புகளும் சார்த்திவைக்கப்பட்டிருக்கும் தலைவாயில்களில் மலையிடத்துள்ள தேன்கூட்டடைப் போன்ற கீழ்ப்புறத்தை உடைய அம்புக் கட்டுகளும் மிக்க ஓசையுடைய பறையும் தூங்கும். இவ் வியல்பினதாகிய ஊரிடத்தே செல்வீராயின் ஈந்தின் விதைபோன்ற சோற்றை நாய் வேட்டடையாடிக் கொண்டுவந்த சங்குமணி போன்ற முட்டடைகளை யுடைய உடும்பின் பொரியலாலே மறைத்து எயினர் தர நீவிர் மனை கடோறும் பெறுகுவிர்.

### குறிஞ்சி நிலத்துறை மறவன்

பாலை நிலத்தைக் கடந்து அப்பாற் செல்வீராயின் குறிஞ்சி நிலத்தை அடைவீர்கள். அந்நிலத்துத் தலைவன் தோன்றிய மறக்குடியிலுள்ளோர் வலிமையால் கொள்ளையடித்துண்ணும் உணவினையும், வாட்போர் செய்யும் தொழிலையுமுடையர். அக்குடியிலுள்ள சூற்கொண்ட மகளிர் யானை எதிர்ப்பட்டாலும், பாம்பு தம்மீது ஏறி ஊர்ந்து சென்றாலும், மேகம் இடிந்தாலும் அஞ்சார். இவ்வாறு மறம் மிக்க குடியிற் பிறந்த அந்நாட்டுத் தலைவன் தனது சொற்கேளாத பகைவருடைய நாட்டகத்தே துணைவர் களுடன் குறிவைத்த விலங்கைத் தப்பாமற் பிடிக்கின்ற வேட்டடை நாயைப் போற் செல்வான்; அவர்களின் பசுக்கூட்டங் களைக் கவர்ந்துவந்து கள்ளுக்கு விலையாகக் கொடுப்பான். பின் தனது வீட்டிலே வடிக்கப்பட்ட கள்ளை உண்டு பலரும் கூடும் ஊர்நடுவே உள்ள மரத்தடியிலே கிடாயை அறுத்து அதன் இறைச்சியை உண்டு மத்தளங்கொட்ட இடத்தோலை வலப்புறத்தே வளைத்து மகிழ்ச்சி உண்டாகும்படி ஆடுவான்.

### முல்லை நிலத்துறை

இவ்வியல்பினதாகிய ஊரைக் கடந்து சென்றால் முல்லை நிலத்துறை ஊர்களை அடைவீர்கள். அங்கு வீடுகள் குறுகிய தடி களைக் காலாக இறுக்கி அவைகள் மீது கட்டப்பட்டிருக்கும். கால்களில் ஆட்டு மந்தைகள் நின்று தின்னும்படி தழைகள் கட்டப்பட்டிருக்கும். வீட்டின் வாயில்களில் சிறு புதர்கள்

காணப்படும். வீட்டின் கதவுகள் கயிற்றால் வரியப்பட்டவை. கயிற்றினால் வரித்து வரகு வைக்கோல் பரப்பப்பட்ட படுக்கையில் கிடாயின் தோலை விரித்து அதன் மீது முதியவன் காவலாகப் படுத்திருப்பான். முற்றத்தே அறையப்பட்டுள்ள முளைகளில் பசுக்களைக் கட்டும் கயிறுகள் கிடக்கும் ஊரைச் சூழ்ந்து வேலியின் பக்கத்தே வெள்ளாடும் செம்மறியாடும் படுத்திருக்கும்.

### மோர் விற்கும் இடைப்பியன்

இவ்வியல்பினதாகிய மூல்லை நிலத்து ஊரிடத்தே பறவைகள் துயில் எழுகின்ற விடியற்காலத்தே இடைப் பெண்கள் மத்துகள் ஆரவாரிக்கும்படி தயிரைக் கடைந்து வெண்ணேயை எடுப்பார். தானாலும் அசைகின்ற காதும் பொன்னிற மேனியுமுடைய ஆய்மகள் புள்ளியாகத் தயிர்தெறித்த பானையி லுள்ள மோரைப் பூவாற் செய்த சும்மாட்டின் மீது தலையில்வைத்துக் குறிஞ்சி நிலத்தே சென்று விற்பாள்; விற்றதனால் கிடைத்த நெல் முதலிய வற்றைக் கொண்டு சுற்றுத்தாரை உண்ணும்படி செய்வாள். குறிய கரிய கூந்தலை யுடைய இடைமகள் தான் நெய்யை விற்றவிலைக்குக் கட்டியாகிய பசும் பொன்னை வாங்காளாய் பாலெருமையையும், நல்ல பசுவையும் ஏருமை நாகையும் கொள்வாள். இவ்வியல்பின ராகிய பெண்களும் வாயைமடித்துச் சீழ்க்கை அடிக்கின்ற வருமாகிய இடையரும் உறையும் குடியிருப்பில் தங்குவீராயின் அவர்கள் சிலுத்த தினையரிசிச் சோற்றைப் பாலுடன் தருவார்கள்.

### இடையர் மந்தை மேய்க்கும் புல்வெளி

மூல்லை நிலத்து ஊரைக் கடந்து செல்லும் போது மந்தைகளை மேய்க்கும் இடையரைக் காண்டீர்கள். செருப்புத் தரித்திருத்தலால் அவர் அடிகளில் தழும்பு ஏறியிருக்கும்; கோடாரியைக் கையில் பிடித்திருப்பதால் அவர்களின் கை காய்த்து விறைத்திருக்கும். அவர் கையிலே பசுக்களை அடித்து ஓட்டுகின்ற கோலை வைத்திருப்பார். காவடியின் இரண்டு தலைகளி லும் உறிகளைத் தாக்கிச் செல்வதால் தோள்கள் காய்த்து மயிருடையனவா யிருக்கும். அவர்கள் மயிரிடத்தே பாற்கறையைத் தடவியிருப்பார்; மரக் கொம்பு களின் உச்சியிலிருந்தும், கொடிகளிலிருந்தும் பறித்த பூக்களை மாலையாகக் கட்டி அணிந்திருப்பார்; அரையில் ஒரு

உடையை உடுத்திருப்பர்; பாற்சோற்றை உணவாகக் கொள்வர்; கன்றுகளுடைய பசுக் கூட்டத்தைக் காட்டில் மேயும் படி விட்டுத் தாம் மரநிழல்களிலிருந்து, நெருப்புக் கொள்ளியால் இட்டதுளை களையுடைய சூழல்களில் பாலைப் பண்ணை இனிமையாகப் பாடுவர்; சூழலை ஊதி வெறுத்தார்களாயின் சூழின் கொம்பை வளைத்துக்கட்டிய அரலையின்தும்பாகிய நரம்பைக் கையினால் தெறித்து, வண்டினங்கள் தம்மினத்தின் ஒசையென்று காது கொடுத்துக் கேட்கும்படி சூறிஞ்சிப்பண் பாடுவர்.

**தானியம் விளைத்தும் மந்தை மேய்த்தும் வாழும் இடையர் குடியிருப்பு**

இவ்வகைப் புல்லடார்ந்த இடத்தைக் கடந்து முள்ளடார்ந்த விடார்த்தர் மரங்கள் சூழ்ந்த மாடு தங்குமிடத்தையுடைய ஊர்களிற் செல்வீராயின், வீடுகளின் முற்றத்தே யானைக் கூட்டம் நின்றாற் போல வரகு முதலிய தானி யங்கள் நிறைக்கப்பட்ட குதிர்கள் தோன்றும். தலைவாயில்களில் யானையின் கால்கள்போன்ற சூதிர்கள் நடப்பெற்றிருக்கும். புகைபிடித்த கொட்டில்களின் சவர்களில் வண்டிச் சக்கரங்களும் கலப்பைகளும் சார்த்தி வைக்கப் பட்டிருக்கும். வீடுகளின் கூரைகள் கரிய வரகு வைக்கோலால் வேயப்பட்டு மாரிகாலத்து மேகம்போலத் தோன்றும் இவ்வியல்பின வாகிய சூடியிருப்பு களை அடைவீராயின் வரகுடன் அவரை விதையை இட்டுச் சமைத்த சோற்றினை உண்ணும்படி அங்குள்ளார் தருவர்.

### **மருத நிலக்காட்சி**

இக்குடியிருப்பைக் கடந்து செல்வீர்களாயின் வீடு நிறைந்த உணவுப் பொருள்களுடைய உழவரின் வீடுகளைக் காண்பீர்கள். உழவர் எருதுகளை நுகத்தில் பூட்டிப் பெண்யானையின் வளைந்த வாய் போன்ற கலப்பையின் உடும்பின் முகம் போன்ற பெரிய கொழுக்கள் மறையும்படி அழுக்கி உழுது விதைத்த பயிர்கள் தோட்டங்களில் விளைந்து காட்சி அளிக்கும். அவற் றினிடையே தங்கியிருந்த காடை அறுப்புக் காலத்துக்களமரின் ஆரவாரத்துக் கஞ்சித் தனது பறக்கலாற்றாதவும் கடம்பின் பூப்போன்று வெண்ணிற முடையனவுமாகிய சூஞ்சுகளைக் கூட்டிக் கொண்டு மூல்லை நிலத்தே சென்று தங்கும்.

அமுக்கி ஊதுகின்ற உலையில் தொழில் செய்கிற கொல்லனது முறிந்த குற்றடைப்போன்ற கவர்ப்பட்ட கால்களுடைய நண்டுகள் வயல்களிலே, புற்றுகளில் வாழும். கோரைப் புல்லை வேருடன் கொம்பால் குத்தி எடுக்கின்ற ஏருதுகள் நண்டுப் புற்றுகள் அழியும்படி அங்கு நின்று ஒன்றோடு ஒன்று சண்டையிடும். இவ்வியல்பினதாகிய வயலை உழவர் ஓப்புரவு செய்து நாற்று முடிகளை நடுவர். வயல்களில் வேலை புரிவோரின் இரும்புத் தகடுபோன்று திரையாத மெல்லிய தோலுடைய பிள்ளைகள் சண்பகக் காயின் தாதை மார்பிடத்தே பூசியிருப்பர். அவர்கள் களை பறிப்போர் பிடிந்கிப் போட்ட நெய்தற் பூவை அணிவதை வெறுத்தார்களாயின் முள்ளியின் பூவைப் பறித்துப் பல்லினால் மென்று கிழித்து முடிந்த கோரைநாரால் அதனை மாலையாகக் கட்டி ஈருடைய கரியதலை நிறையும்படி சூடுவர். அவர்கள் பழஞ்சோற்றை வெறுத்து வரம்பிலே கட்டப்பட்டுள்ள சிறிய குடிலின் முற்றத்தில் அவலிடிப்பர். அவ்வோசைக்கு அஞ்சிக் கிளிகள் பறக்கும். நெல்லறுப்போர் வளைந்த கதிருடைய முற்றிய நெல்லின் தாள் களை அறுப்பர்; அறுத்துக் களங்களில் உறையும் தெய்வங்கள் பலி கொள்ளும்படி பாம்புறையும் மருதமர நிழலில் போரடுக்குவர். போர்களின் அடிப் பக்கங்களில் துணங்கையாடும் பூதங்களின் வெள்ளாடைகளைப் போல் சிலந்தி நூல்கள் சூழ்ந்து கிடக்கும். போர்களின் அடியைப்பிடித்து விரித்துக் கடாக்களால் மிதித்து வைக்கோலையும் கூளத்தையும் மணியினின்றும் பிரித்து ஈரம் புலரும்படி மேல் காற்றில் கையினால் தூவித்துற்றின பொலி மேருவைப் போல உயர்ந்து தோன்றும். இவ்வாறு சிறப்பு மிக்க மருத நிலஞ் சூழ்ந்த குடியிருப்புகளிலே வீடுகளின் பக்கத்து இறுக்கப் பெற்ற முளைகளில் ஆன்கன்றுகளைக் கட்டும் கயிறுகள் கிடக்கும்; தலையைத் திறந்து தானியங்கள் உள்ளே கொட்டப் பெற்ற குதிர்கள் தோன்றும். தச்சச்சிறார் செய்த சிறு தேர்களை உருட்டிச் சென்ற களைப்பால் பிள்ளைகள் செவிலித் தாயருடைய பாலை நிறையவுண்டு படுக்கையிலே கண்வளர்வர். இவ்வாறு வறுமை தெரியாத குடியிருப்பினையுடைய ஊரிலே செல்வீராயின் அங்குள்ளார் நெற்சோற்றினைக் கோழிப்பேட்டின் பொரியலோடு தருவர்.

### கரும்பு ஆலைகள்

வயல்களிலே புகைகுழந்த கொட்டில்கள் காணப்படும். அங்குக் கரும்பு ஆலைகள் ஆடுகையினாலே மலையிடத்தில் சிங்கம் பாய்தலால் யானை பயந்து சத்தமிட்டாற் போன்று ஆரவாரம் உண்டாகும். இவ்வாறு ஆட்டிப்பிழியப்பட்ட கருப்பஞ்சாற்றை அங்குள்ளார் கட்டியாகக் காய்ச்சவர். அக்கொட்டில்களிற் செல்வீராயின் கருப்பஞ்சாற்றையும் கற்கண்டையும் உண்ணும் படி பெறுகிறீர்.

### மீன் பிடிப்போர் குடியிருப்பு

இக்கொட்டில்களைக் கடந்து அப்பாற் சென்றால் ஏரி களிலும் மடுக்களிலும் மீன்பிடிப்பாரின்குடியிருப்பைக் காண்டீர்கள். அவர்களின் வீடு காஞ்சி வஞ்சி முதலிய மரங்களின் கொம்புகளைக் கைமரங்களுக்கு நடுவே தூணாக நாட்டி மூங்கிற்றடிகளை வரிச்சாக நிரைத்து வைத்துத், தாழை நாராற் கட்டித் தருப்பைப் புல்லால் வேய்ந்த இறப்புகளை உடையன. தலை வாயில்கள் புன்னைக் கொம்பினால் கட்டப்பட்டிருக்கும் அவற்றின் கூரைகளில் பாரவிடப்பட்ட சுரைக் கொடிகளில் காய்கள் தொங்கும். முற்றத்தே மீன்களை வாரி எடுக்கும் வலைகள் கிடக்கும். இளையவர்களும் முதியவர் களும் தலைவாயிலில் தங்கி இருப்பார்கள்; பின்பு இறாலும் கயல் மீனும் பிறழுகின்ற ஆழ்ந்த குளங்களில் உலாவி மீன்களைப் பிடிப்பார்கள். அவர்கள் குற்றாத கொழியலரிசையைக் கழியாகத் துழாவி அடுவர்; அட்ட கூழை அகன்ற வாயுடைய தட்டுப்பிழாவிலே விட்டு ஆற்றுவர்; பாம்பு இருக்கும் புற்றிற் கிடக்கும் புற்றாம் பழஞ்சோற்றை ஒத்த புறத்தினையடைய நெல் முளையை இடித்துச் சேரும்படி அதிலே கலப்பர்; பின்பு விரலாலே கலக்கி அரிப்பர். அவர் குடியிருப்பில் தங்குவீராயின் இவ்வாறு அரித்துச் சாடியில் விட்டு முற்றிய காரமுள்ள கள்ளை மீன் குட்டோடு பெறுகிறீர்.

இக்குடியிருப்பைக் கடந்து சென்றால் அங்கு நீர்நிலைகள் காணப்படும். தூண்டிலில் கோக்கும் இரையை இட்டு வைக்கும் தோற்பையை உடையவனும் மீனைத் தப்பாமற் பிடிக்கும் திறமை யுடையவனுமாகிய பாணன் மூங்கிற்றடியிற் கட்டிய கயிற்றிடத்துள்ள

தூண்டிலில் இரையைக் குற்றி நீருள்விடுவான். அவ்விரையைக் கவர்ந்து அகப்படாமற் போன வாளைமீன் நீர் நிலையின் பக்கத்தே நின்ற பிரம்பின் நிழலைக்கண்டு அஞ்சம். அந்நீர் நிலையில் பூத்த கடவுள்குடுதற் குரிய தாமரைப் பூவைச் சூடாது, பொய்கைகளில் வானவிற் போன்று பூத்துள்ள குவளையையும் நீலத்தையும் பிற பூக்களையும் அவற்றைப் பறிப்பார் உங்கட்குத் தர நீவிர் அவற்றைப் பெற்றுச் சூடிக் கொண்டு அப்பாற் செல்வீராக.

### பார்ப்பார் இல்லம்

அப்பாற் சென்றால் பார்ப்பார் இல்லங்களைக் காண்பீர்கள். பசுக்கள் பசும் புற்றைகளைத்தேடி மேயச் செல்ல அவற்றின் செழிய கண்ணுகள் பந்தற் கால்களில் கட்டி நிற்கும். கோழி, நாய் முதலியவை அவ் வில்லங்களுள் செல்லமாட்டா. சாணியால் மெழுக்பட்டிருக்கும் வீடுகளுள்வழிபடுதெய்வங்களின் உருவங்கள் காணப்படும். கிளிகள் வேதம் படிக்கும். அருந் ததியைப் போன்ற சிறந்தகற்பும் நல்லொழுக்கமும் வளையணிந்த கைகளுமுடைய பார்ப்பனப் பெண்கள் நல்ல சுவையுள்ள உணவுகளை ஆக்குவார்கள். அவ்வீடுகளை அடைந்தால் இராசான்னம் என்னும் சோற்றினையும், மாதுளங்காய்களைப் பில்லைகளாக அரிந்து மிளகுத்துரள் தூவிக் கருவேப்பிலை கூட்டி நெய்யில் வெதுப்பிய பொரியல்களையும், மாங்காய் ஊறுகாய் முதலியவற்றையும் உண்ணும்படி பெறுகின்றன.

### நீராடுந் துறை

நீராடுந் துறைகளிலே மகளிர் விளையாடிப் போகவிட்டுப் போன குழையினை நீல நிறமுடைய சிச்சிலிப் பறவை எடுத்துக் கொண்டு பறவைகள் நிறைந்திருக்கும் பனையிற் செல்லாது, அந்தணர் யாகசாலையில் நட்ட யூபத்தின் மேலிருக்கும். அது சோனகர் பாய்மரத்தின் மேலேற்றிய அன்ன விளக்கைப் போலவும் விடி வெள்ளியைப் போலவும் ஒளிவிட்டு விளங்கும்.

### துறைமுகக் காட்சி

கடற்கரையிலே மேற்குத் திசையிலுள்ள குதிரைகளையும் திசையிலுள்ள பண்டங்களையும் கொண்டு வந்த மரக்கலங்கள்

சூழ்ந்து நிற்கும். மணல் மிக்குடைய வீதிகளில் தொழிலாளர் காவல்புரியும் பண்ட சாலைகளும் பரதவர் வாழும் வானை முட்டும் மாளிகைகளும் காணப் பெறும். வீடுகளில் விளை பொருள்கள் நிறைந்து கிடக்கும். வயல்களில் உழுகின்ற எருது களைப் பசுக்கள் நெருங்காதபடி ஆட்டுக்கடாக்களும் நாய்களும் சமூன்று திரியும்.

### பெண்கள் பந்தாடுதல்

உயர்ந்த மாடங்களில் உறையும் பேரணிகலன்களை அணிந்த மகளிர் பசிய மணிகோத்த வடங்கள் உடைய அரையில் கிடக்கின்ற மெல்லிய துகில் அசைய மலையிலே ஆரவாரிக்கின்ற மயில்கள் போல உலாவுவர்; காலிடத்துள்ள பொற் சிலம்புகளொலிக்க நூலினால் வரிந்து செய்யப்பட்ட பந்தினை அடித்து விளையாடுவர்; மெத்தெனக் கையிற் றரித்த வளைகள் அசையும்படி பொற்கழங்கு கொண்டு முந்தை ஓத்த வார்ந்த மணலில் விளையாடுவர்.

### கட்கடை

கள்ளுண்பார் பலரும் புகுகின்ற கள் விற்கும் கடை வாயிலில் பசிய கொடிகள் ஆடிக்கொண்டிருக்கும். முற்றத்தே தெய்வத் துக்குத் தூவின பூ வாடல்கள் காணப்படும். அவ்விடத்தே கள்ளைச் சமைக்கின்ற மகளிர் வீட்டில் கழுவியநீர் வடிதலின் நிலம் சேறாடியிருக்கும். அச் சேற்றில் புரஞ்சின்ற பெண் பன்றியோடு சேர்க்கைக் கருத்தால் செல்லாமல் குழியில்விட்டு, இடித்தமாவை உணவாகக் கொடுத்து ஆண்பன்றி வளர்க்கப் படும். நீவிர் நெய்தல் நிலத்திலுள்ள பட்டினத்திற்றங்கு வீராயின் அப்பன்றியின் தசையோடு கள்ளையும் உண்ணும்படி பெறுகின்றன.

### கலங்கரை விளக்கம்

துறைமுகத்தில் வானை முட்டும்படி உயர்ந்ததும் கற்றை முதலிய வற்றால் வேயப்படாததுமாகிய கலங்கரை விளக்கம் தோன்றும். அது கடலிற் செல்லும் மரக்கலங்கள் தாம் சேரும் இடத்தை அறிந்து செல்லும்படி அமைக்கப்பட்டது. அவ்விடத்தைக் கடந்து சென்றால் தென்னங்கீற்றால் வேய்ந்த சூரையையும் முற்றத்தே மஞ்சுச்சுட்செடிகளையுமுடைய வீடுகளைக் காண பீர்கள்.

அவ்வீடுகளில் தங்குவீராயின் இளநீரையும், வாழைப் பழத்தையும், பணையின் நுங்கிணையும், வேறு பண்டங்களையும் முற்றின வள்ளி முதலிய சிழங்குகளையும் உண்ணும்படி பெறுகிவர். இச்செல்வம் பொருந்திய பட்டினத்தே வழிச்செல்வோர் பசிதீரும்படி சோற்றை ஆக்குகின்ற பானை அசைந்து விழும்படி கழுகின் பக்கத்தே நிற்கும் தெங்கின்காய் விழும்.

### திரு எஃகா

இப்பட்டினத்தை விட்டுச் சென்றால் பல மரங்கள் அடர்ந்த இடங்களில் அமைக்கப்பட்ட விண்ணைத்தொடும் மாடங்கள் விளங்கும். ஊர்களில் பெண்கள் வள்ளிக்கூத்து ஆடுவர். இவ்வகைப் புறநாடுகளைக் கடந்தபின் காந்தள் வளர்கின்ற மலையிடத்து யானை கிடந்தாற் போலப் பாம்பனை யிலே திருமால் பள்ளி கொள்கின்ற திரு எஃகாவை அடைவீர்கள்.

அங்கு வெய்யில் நுழையாதவும் இலை நெருக்கத்தால் குயில்கள் நுழைகின்றவுமாகிய இளமரச் சோலைகள் உண்டு. அச்சோலைகளுள் உள்ள காஞ்சி மரத்திலே படார்ந்திருக்குதம் குருக்கத்திக் கொடியின் வரிகளை யுடைய பூக்கள், வார்ந்த மணவிடத்தே குழிகளில் நிற்கும் நீரில் விழுந்து அப்பவாணிகர் சுட்ட அப்பம் பாலிலே கிடந்தாற் போல் தோன்றும். முன்பு நீர்நின்ற அப்பொழில்களிடத்தே, இளம்பிறையைக் கரும்பாம்பு பற்றினாற் போல மகரவாயென்னும் தலைக்கோலமும், வண்டுகள் குழும் நெற்றியும், கள்ளுண்ணனைலால் குளிர்ச்சி பொருந்திய கண்களுமுடைய மகளிர் பகற் பொழுதில் விளையாடுவர். அவர்களோடு நீவிரும் விளையாடுவீர்களாக. பின்பு, நங்கள் பெரிய நீராடும் துறையில் இளவேனில் இன்பம் நுகர்பவர் களோடு இருந்து இளைப்பாறுங்கள்; சுல் கொண்ட கழுகின் வயிற்றைப் போன்ற பச்சைக் குப்பிகளை (தொன்னைகளை) உண்டு கழித்து நாடோறும் பெரிய மகிழ்ச்சிக்குரிய அவ்விடத்தே இருங்கள்; நுழையுடைய கரிய தண்டினையுடைய இனிய யாழை வாசித்துத் திரு வெஃகாவிலிருக்கும் கடவுளை வாழ்த்தி அவ்விடத் தினின்றும் செல்லுங்கள்.

### காஞ்சி முதர்

அப்பாற் சென்றால் காஞ்சி முதூரை அடைவீர்கள். அங்குச் சோலை களில் பரிக்கோலைக் கையிலேயுடைய யானைப்பாகர் சோர்ந்திருக்கும் போது, சூலுடைய மந்தி யானைக்கு நெய்யுடன் கலந்து வைக்கப்பட்ட அரிசியைத் திருடிக்கொண்டு சென்று உண்ணும். தேர் ஒடுதலால் தெருக்கள் குழிந்திருக்கும். புகழுடைய முதூரிடத்து வாழும் மக்கள் கடைகளில் விற்றலும் வாங்கலும் செய்வர். உலகத்தே கொடுப்பாரைக் கொடாது தடுத்த<sup>1</sup> அம் முதூர் பரிசிலர்க்கு அடையாத வாயிலுடையது; செங்கற்களால் எடுக்கப் பட்ட மதில்கள் காவற்காடு குழந்த பக்கங்களை உடையன. அந்நகர், புலால் நாற்றமுடைய கடல் சூழ்ந்த இவ்வுலகில், புறாக்களிருக்கின்றவும் பூவாமற் காய்க்கின்றவும் மரங்களுட் சிறந்த பலாவைப் போன்று சிறப்புடையது; பலசமயத்த வர்கள் தொழும் படி எடுக்கப்படும் விழாக்களால் சிறந்தது.

### ஜவர் நாற்று வரை வென்றது

ஜவர் தாமரைமுகையுடைய நெடிய தேரை உடையர். தருமன் முதலானோர், பிறையை மேலே சூடி அந்திக் காலத்தே உலாவுகின்ற முகிலைப் போன்றவும், வெள்ளிய கொம்புடையவு மாகிய யானைகளின் பிணத்தை இரத்த ஆறு இழுத்துச் செல்லும் படி பொருது துரியோதனன் முதலிய நாற்றுவரும் மடியும்படி வென்றான். அத்தருமன் முதலானோர் போல இளந்திரையன் மட்டுக் கடங்காப் படையுடன்; அவன் வந்த பகைவரை வென்று பரிசிலை விரும்பி அடைக்கலமாகச் சென்றார்க்குப் பாதுகாவலாகக் காஞ்சி நகரில் வீற்றிருக்கின்றான்.

### அரசன் காஞ்சி முதரில் இரவலர்ப்புறந்து வீற்றிருக்கும் இயல்பு

தன்னோடு மாறுபட்ட அரசனின் மன்றுகளில் மக்களின்றாம் படி அழித்தலும், தன்னை விரும்பிவந்தோர் நாடு திருமடந்தை பொலிவு பெற்றிருக்கும்படி அளித்தலும் அவனுக்கு எனிது. மலையிடத்தினின்றும் இழிகின்ற அருவி அம் மலையிலுள்ள பண்டங்களை வாரிக்கொண்டு வந்து கடலுக்குக் கொடுத்தாற்

1. தான்பெரிதும் கொடுத்தலால் இரவலர் பிறரிடம் இரக்கச் செல்லார் என்பது.

போலத் திறைகளுடன் வந்த பலநாட்டு வேந்தர் அவனுடைய தலைவாயிலில் காத்துநிற்பர். அன்னோர், கங்கையைக் கடக்க விரும்பினோர் தோணிக்குக் காத்திருந்துதாங்கினது போலயானை முதலிய செல்வங்களோடு நெருங்கி நின்று காலம் பார்த்திருப்பர்.

### **இளந்திரையனின் நல்லியல்புகள்**

மாடத்திருக்கும் சேவற்புறா, யானைக்கு வளைந்த பூண் செய்கின்ற கொல்லனது கூடத்தில் எழுந்த ஒசைக்கு வெருவித் துயில் நீங்கும். கடவுள் இருப்பதற்கும் இலக்குமி உறைவதற்கும் இடமாயுள்ள இத்தொன்னகரில் வேந்தன் இருப்பான். அவன் கடவின் நடுவே ஞாயிறு தோன்றி ஒளிசெய்தாற் போல மயக்க மில்லாத அறிவுடையன். அவன் வறியராய் நலிவெய்தி னோர்க்கும் வறுமையுற் றிரந்தோர்க்கும் விரும்பியவற்றைக் கொடுப்பான்; புலவருக்கு ஆபரணங்களை அளிப்பான்; பரிசிலருக்கு அளித்துக் கொடுமை இல்லாத அமைச்சரோடு வீற்றிருப்பான். நீ அவனைப் பார்த்து, “யானையைக் கண்ட சிங்கக்குட்டி அதன் மத்தக்த்தைக் கொள்ள விரும்பி னாற் போலப் பகைவரது மதில்களை அழித்து அரசருடைய முடிக்கலம் முதலியவற்றை வாங்கிக்கொண்டு வீரமுடி புணையும் வெற்றியினையும், பகைப் புலத்துக்கொண்ட கொள்ளையாகிய உணவினையும், மாறுபட்ட அரச ரோடு சந்துசெய்யும் விருப்பமின்மையையும் உடையவனே! தொண்டைக் கொடியைச் சூடிய மரபில் உதித்தவனே! வீரர்க்கு வீரத்தைக் கொடுக்கின்ற வனே! கொடியார்க்குக் கொடியவனே! செல்வ முடையோர்க்குக் கொடுத்தலை விரும்புகின்றவனே! போர்த் தொழிலில் புகழ்பெற்றவனே! கடவிடத்தே சென்று சூரணைக் கொன்ற முருகனைப் பெற்ற பெருமையுடைய வயிற்றை யும் பேய்களாடும் துணங்கைக் கூத்தையுமுடைய இறைவிக்குப் பேய்மகள் சில நொடி சொன்னாற்போலக் குறையாத கொடை யுடைய நின்புகழிற் சில வற்றைக் கூறிப் புகழ்ந்து வந்தேன்; நெடிது வாழ்க!” என்று சொல்லி யாழை வாசிக்கும் முறைமையில் வாசிப்பாயாக. மயில்கள் ஆரவாரிக்கின்ற இளமரக் காட்டில் மந்திகள் பாய்வதால் சிந்திக்கிடக்கும் மலர்களையுடைய காடும், தெய்வங்கள் உறைகின்றவும், கின்னரப் பறவை பாடுகின்றவும், முற்றத்தே மானும் புலியும் துயில்கொள்ள யானை முறித்துக்

கொண்டு வந்த விறகால் முனிவர் ஓமஞ்செய்கின்றவுமாகிய சாரல்களும் பல அருவிகளுமுடைய மலைகளுக்குத் தலைவனாகிய அரசன் செல்வமும் யாக்கையும் நிலை யில்லாத இவ்வுலகில் புகழைப் பெறுதல் நன்று என உணர்ந்து உன்னை விரும்பி அழைப்பான்;

**இளந்திரையன் இரவலர் புகழக்கேட்டுப் பரிசில் வழங்கும் தன்மை**

அழைத்து உனது அரையிற் கிடக்கும் கொட்டைப் பாசியின் வேரைப் போன்ற கிழிந்த உடையைப் போக்கிப் பாலாவியை ஓத்து விளங்குகின்ற நூலால் செய்த பட்டாடைகளை நீயும் உனது சுற்றத்தினரும் உடுக்கும்படி தருவான். வளைந்த அரிவாளைப் பிடித்தலால் கைகாய்ப்பேறின மடையன் ஆக்கிய இறைச்சியையும் சோற்றையும் இனிய சுவையுடைய பிற உணவு களையும் வெள்ளிக் கலங்களிலிட்டு உனது பிள்ளைகளினிடையே வைத்து ஆசையுடன் உண்ணும்படி செய்வான். கார் காலத்து மின்னல் தோன்றினாற் போன்று விறலி மயிரிடத்தே சூடும்படி பொன்மாலையையும் பொற்றாமரைப் பூவையும் அளிப்பான்; சங்கின் நிறம்போன்ற வெள்ளிய குதிரைகள் பூட்டிய பொற்றேரினைத் தருவான்; அதோடு அமையாது பகை அரசரிடமிருந்து கவர்ந்த குதிரை களையும் சேண்ட்தையும் கொடுப்பான்; நாவலந் தண் பொழில் குற்றமின்றி விளங்கும்படி இவை ஒழிந்த பரிசில்களையும் வழங்குவான். இரவலனே காலந் தாழ்த்தாது கடிதில் அவன்பால் ஏகுக.

### தன்பீ பாடல்

கங்குலும் நன் பகலும் துஞ்சா இயல்பிற்றாய்,  
மங்குல் சூழ மாக் கடல் ஆர்ப்பதூஉம்- வெஞ் சின வேல்  
கான் பயந்த கண்ணிக் கடு மான் திரையனை  
யான் பயந்தேன் என்னும் செருக்கு.



### சறப்புப் பெயர் முதலியலை

#### அ

அகல் .....	377
அடிசில் .....	476
அடி புதை அரணம் .....	69
அடை .....	278
அணங்கு .....	459, 494
அணில் .....	85
அத்தோன் .....	151
அந்தணர் .....	315
அந்தி வாணம் .....	413
அமளி .....	252
அமுது .....	475
அர்கு .....	293
அரவ .....	42, 134
அரிசி .....	474
அருவி .....	427, 500
அரை நாள் .....	111
அலவன் .....	208
அவனை .....	195
அவல் .....	226
அவையா அரிசி .....	275
அளகின் வாட்டு .....	256
அளியும் தெறவும் .....	422
அளோ .....	163

#### ஆ

ஆ (பகு) .....	141, 243
ஆம்பி .....	157
ஆப்மகள் .....	162
ஆயம் .....	311
ஆரம் .....	46

ஆரை .....	50
ஆஸல் .....	261
ஆவி .....	469
ஆன் .....	165

#### இ

இடையன் .....	175
இமையவர் .....	429
இரவலன் .....	45
இரவில் மாட்டிய இலங்கு	
சுடர்ஜெகிழி .....	349
இரவு .....	279
இரியல் மாக்கள் .....	432
இரும்பு .....	437
இல் ஆடு கள் .....	142
இலவம் .....	83
இவளி .....	492
இழு மென் புள் .....	406
இளையார் .....	268
இறை .....	439
இன் இயம் .....	56

#### ஈ

எகை .....	460
எத்து இலை .....	88
எந்து .....	130
எர் .....	219
எர்-ஜம்பதின்மர் (தூரியோதனன் முதலிய நூற்றுவர்) .....	415
ஏ .....	
உடம்பிடி .....	76
உடும்பு (உடும்பு) .....	200

<b>உ</b>	<b>டி</b>		
உடுப்பு .....	132		
உதன் .....	151	ஜவர் (பஞ்ச பாண்டவர்) .....	417
உமணா் .....	65	ஒ	
உரல் .....	54	ஒக்கல் .....	25, 470
உரும் .....	42	ஒரு மரப் பாணி .....	433
உருளி .....	47	ஓயுகை .....	63
உருளள் .....	188	ஓன்று அமர் உடுக்கை .....	175
உல்கு .....	81	ஓ	
உலக்கை .....	97	ஓதிமி விளக்கு .....	317
உலகம் .....	32, 410	ஓரி .....	172
உலை .....	207	க	
உவரி .....	98	கங்குல் .....	வெ. 1
உழவர் .....	197	கங்கை .....	431
உளி .....	92	கச்சி .....	420
உறிக்கா .....	171	கச்சு .....	71
<b>ஊ</b>			
ஊகம் .....	122	கஞ்சக நறு முறி (கருவேப்பிலை) .....	
ஊரா நல் தேர் .....	249	..... 308	
ஊன் கொழுங்குறை .....	472	கட்டளை (பொன் உரைகல்) .....	220
<b>ஏ</b>			
ஏக்கம் .....	119	கடம்பு .....	75, 203
ஏகினம் .....	326	கடல் .....	18, 67, 409
ஏந்திரம் (ஆலை) .....	260	..... 427, 483, வெ. 1	
ஏப் .....	88	கடவுள் .....	391
ஏப்ரிலியர் .....	94	கடவுள் ஓண்டூ .....	290
ஏயினங்க குறும்பு .....	129	கடுப்புடைப் பறவை .....	229
ஏரு .....	154	கடும்பு .....	105
ஏருத்து .....	65	கணட .....	399
ஏருமை .....	165	கலணா .....	70, 121
ஏல்லை .....	279	கந்து .....	396
ஏழுநீர் .....	48	கமுகு .....	7, 363, 381
<b>ஏ</b>			
ஏணி .....	347	கயம் .....	289
ஏழுகம் .....	326	கயல் .....	270
ஏற்றை (ஆண் பன்றி) .....	344	கருங்கை விளைஞர் .....	223
ஏனாம் .....	110	கருங்கோட்டு இன் இயம் .....	392
		கருப்பை .....	85
		கரும்பின் தீம் சாறு .....	262
		கல் .....	427

கலப்பை .....	188	குடகாற்று .....	240
கலம் .....	350	குடுமி கொள்ளும் வென்றி .....	451-452
கலம் கரையும் துறை .....	350	குண கடல் .....	441
கஸல .....	496	குதிர் .....	186
கழங்கு .....	335	குமிழ் .....	180
கழல் .....	102	குபில் .....	374
கழனி .....	228	குரம்பை .....	88, 148
கழு .....	128	குருகு .....	376
கழுதை .....	80	குருதி .....	414
கழை .....	285	குரும்பி .....	277
கள் அடு மகளிர் .....	339	குழல் .....	179
களாவு ஏர் வாழ்க்கை .....	40	குழவித் திங்கள் .....	384
களிறு .....	27, 187, 372, 396, 499	குழிசி .....	99, 159, 366
களளஞ்சு .....	213	குழை .....	161
கறவை .....	325	குளகு .....	148
கறி .....	307	குளம் .....	273
கன்று .....	297	குறிஞ்சி (பண்) .....	182
கன்று அமர் நிரை .....	176	குறுங் .....	295
<b>கா</b>		குறும்புழ் .....	205
காஞ்சி .....	375	குறை வேண்டுநர் .....	443
காட்டுமா .....	43	<b>கா</b>	
காடி (ஊறுகாப்) .....	310	கூடம் .....	438
காடி வெந்த கலன் .....	57	கூடு(கோழிக் கூடு) .....	52
காந்தள் .....	372	கூடு (நெற்கூடு) .....	247
கார் ஏறு .....	210	கூந்தல் .....	162
காழ் .....	329	கூவியர் .....	377
காலீஞர் .....	393	கூழ் (சோறு) .....	327
கானம் .....	23	கூழ் (பாற் சோறு) .....	175
கானவா் .....	116	<b>கொ</b>	
<b>கி</b>		கொக்கு (மாமர்) .....	309
கிணறு .....	97	கொட்டில் .....	189
கிள்ளை .....	227, 300	கொடி .....	337
கிளை .....	163	கொழறு .....	207
கிள்ளரம் .....	494	கொடுஞ்சி .....	416
<b>கு</b>		கொடு நுகம் .....	127
குட்டம் .....	271	கொடுவோம் இருங்பு .....	286

கொடை .....	400	<b>கு</b>	
கொடைக் கடன் .....	446	குட்டு .....	46
கொண்டு உண்டு .....	454	குர் (குராபன்மன்) .....	457
கொப்புழ் .....	402	குல் மகள் .....	136
கொல்லன் .....	207, 437	<b>செ</b>	
கொன்றை .....	328	செங்கோல் .....	36
<b>கோ</b>		செந்தி .....	498
கோடை .....	272	செந்தெல் .....	230, 473
கோவலர்குடி .....	166	செம் பொன் மலை .....	241
கோழி .....	52, 299	செரு .....	490
கோள் .....	400	செரு மேம்படுநன் .....	456
கோள் (செம்பாம்பு) .....	384	செல்வர் .....	456
கோளி .....	407	செல்வி .....	459
<b>ச</b>		செவிலி அம் பெண்டிர் .....	251
சகடம் .....	50	செறு .....	212
சா		சென்னியம் .....	103
சாடி .....	280	<b>சே</b>	
சாத்து .....	80	சேஎம் .....	458
சாபம் .....	121	சேதா .....	306
<b>சி</b>		சேம்பு .....	361
சிமையம் .....	429	<b>ஞ</b>	
சிரல் .....	313	ஞமலி .....	112, 132, 299
சில்பதி உணவு .....	64	ஞெ	
சிலதர் .....	324	ஞாகிழி .....	178, 349
சிலம்பி .....	236	ஞெண்டு .....	167
சிலை .....	145, 269	ஞெலிகோல் .....	178
<b>க</b>		<b>த</b>	
கடுமண் .....	405	தச்சச் சிறா அர் .....	248
கண்ணம் .....	221	தண்டலை உழவர் .....	355
கம்பு .....	159	தண்டு .....	170
கரும்பு .....	385	தண்ணுமை .....	144
கற்றம் .....	21, 139, 447	துபிர் .....	158
கற்று வீங்கு செறிவு உடை .....	73	தருப்பை .....	264
கறவு .....	385	<b>தா</b>	
களை .....	10	தாமரை .....	114, 481
		தாமரைப் பொகுட்டு .....	404

தாழை .....	264	<b>தே</b>	
தாழைக் குழலித்		தேளம் .....	423, 424
தீம் நீர் (இனாநீர்) .....	357	தேக்கு இலை .....	104
தானை .....	418	தேர் .....	397, 416, 490
<b>தி</b>		<b>தொ</b>	
திங்கள் .....	480	தொடி .....	13, 334, 436
திரி (திரிசை) .....	187	தொடு தோல் .....	169
திரு .....	29	தொடை .....	68
திரையன் .....	37, வெ. 1	தொடை அமை கேள்வி .....	16
திவை .....	13	தொண்டையோர் .....	454
தினை .....	168	தொழு .....	185
<b>தீ</b>		<b>தோ</b>	
தீம் பல் தாரம் .....	361	தோப்பி .....	142
<b>து</b>		<b>ந</b>	
துடவை .....	201	நகர் .....	405, 435, 440
துடி .....	124	நக்சிச் சென்றோர் .....	421
துணங்கை .....	235	நட்புக் கொளல் .....	425
துணங்கை அம் செல்வி .....	459	நண்பகல் .....	(வெண்பா)
துணையிலோர் .....	426	நயந்திசேனார் .....	425
துப்புக் கொளல் .....	426	நயந்தோர் .....	424
தும்பை .....	101	நரம்பு .....	15
துஞைவ .....	153	நறவு .....	141, 386
துழவை .....	275	நறா .....	345
துறக்கம் .....	388	<b>நா</b>	
துறை .....	351	நாகு .....	165
<b>தூ</b>		நாஞ்சில் .....	199
தூண்டில் .....	285	நாடக மகளிர் .....	55
<b>தெ</b>		நாண் .....	285
தெங்கின் முப்புடைத் திரள் காய்		நாய் .....	125, 139
(தேங்காய்) .....	364	நாவல் அம் தன் பொழில் .....	465
தெங்கு .....	353	நாவாய் .....	321
தெப்பு மடை .....	104	நாறு .....	212
தெரு .....	397	நான்முக ஒருவன் .....	403
தெங்வர் .....	118, 419, 491	<b>நி</b>	
		நில்லா உலகம் .....	466
		நில உரல் .....	96

<b>நி</b>	பந்து ..... 333 நீர்ப் பெயற்று ..... 319 நீலப் பைங் குடம் ..... 382 நீலம் ..... 293
<b>நு</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>நா</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>நெ</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>நூரோ</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>நூற் கலிங்கம்</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>நெநா</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>நெநாட்டுல்</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>ப</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>பகடு</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>பகல் செய் மண்டிலம்</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>பகழி</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>பகைவர்</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>பச்சிறா</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>பச்சுன்</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>பச்சை</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>பசும் படை</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>பஞ்சாய்க் கோரை</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>பட்டினம்</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>படப்பை</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>படம் (சட்டை)</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>படலைக் கண்ணி</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>பஸை</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>பணை</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>பதம்</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>பந்தல்</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>பந்து</b>	பந்து ..... 333 பயம்பு ..... 108 பாதுர் ..... 323 பரிசில் ..... 493
<b>பா</b>	பாகொடு பிடித்த இழை குழ் ..... வட்டம் (அப்ப) ..... 377–378
<b>பாசி</b>	பாசி ..... 468
<b>பாணமகன்</b>	பாணமகன் ..... 284
<b>பாணன்</b>	பாணன் ..... 22
<b>பாதிரி</b>	பாதிரி ..... 4
<b>பாம்பு</b>	பாம்பு ..... 232, 277
<b>பாம்பனைப் பள்ளி</b>	பாம்பனைப் பள்ளி
<b>அழர்ந்தோன்</b>	அழர்ந்தோன் ..... 373
<b>பார்</b>	பார் ..... 48
<b>பார்வை</b>	பார்வை ..... 95
<b>பால்</b>	பால் ..... 168, 172, 251, 378
<b>பாலை (பண்)</b>	பாலை (பண்) ..... 180
<b>பி</b>	பி ..... 53, 186, 199, 358
<b>பித்தை</b>	பித்தை ..... 482
<b>பிரம்பு</b>	பிரம்பு ..... 288
<b>பிழா</b>	பிழா ..... 276
<b>பிழி</b>	பிழி ..... 281
<b>பிறை</b>	பிறை ..... 11

<b>ஏ</b>	<b>ஒ</b>	<b>ஊ</b>
புகர் முகம் தாக்கிய வயமான் .....	94, 184	மஞ்சள் .....
புதை (அம்புக்கட்டு) .....	123	மஞ்சூர் .....
புரவி .....	27, 320, 488	மணி .....
புல .....	156	மத்தம் .....
புலவர் .....	450	மதலை (தூண்) .....
புலவு .....	269	மதி .....
புலி .....	156	மதில் .....
புலிப் போத்து .....	138	மந்தி .....
புழக்கல் .....	100, 474	மரப் பந்தர் .....
புழக்கு .....	195	மரல் .....
புறவு .....	439	மருது .....
புன்னை .....	266	மருப்பு (யாழ்த் தண்டு) .....
<b>ஷ</b>	<b>பெ</b>	<b>மொ</b>
பூண் கடன் .....	450	மலைந்தோர் .....
பூளைப்பு .....	192	மழி .....
<b>பே</b>	<b>பெ</b>	<b>மா</b>
பெண்ணை .....	314, 360	மாளன் .....
பெருமகன் .....	101	மறம் பூண் வாழ்க்கை .....
<b>போ</b>	<b>போ</b>	<b>மாடம்</b>
பேர்யாழ் .....	462	மறவன் .....
<b>பை</b>	<b>போ</b>	மறை .....
பைஞ்சாய் .....	209	மறை காப்பாளர் .....
பைஞ் சேறு (ஆய்வீ) .....	298	மனறம் .....
<b>போர்</b>	<b>போர்</b>	<b>மானவு</b>
பொதும்பர் .....	374	<b>மா</b>
பொழில் .....	380	மா .....
பொற் சிலம்பு .....	332	மாடம் .....
பொன் .....	164, 424, 431, 440, 485	மாதுளம் பசங் காய் .....
பொன் துஞ்ச வியல் நகர் .....	440	மான் .....
பொன்னினின் தொடை .....	485–486	மான் (குதிரை) .....
<b>போர்வை</b>	<b>போர்வை</b>	வெ. 1
<b>ம</b>	<b>ம</b>	<b>மான் தோல்</b>
மகமுறை .....	478	மிதி உலை .....
		மிரியல் .....
		மினை .....

மின்னு .....	484	வரைத் தேன் .....	123
யீ .....		வணப்பு .....	405
மீளி .....	75	வல்லோள் .....	472
மீன் .....	318, 477	வலம்புரி .....	35
மீன் குட்டு .....	282	வலிக் கூட்டு உணவு .....	137
<b>ஃ</b>			
முத்தம் .....	335	வல்லஞர் .....	274
முதியார் .....	268	வார்ளம் .....	339
முந்தீர் .....	441	வளர் பிறை .....	412
முந்தீர் வண்ணன் .....	30	வணலா .....	34, 304
முயல் .....	115	வணலா (சங்கு) .....	488
முரசு .....	33	<b>வா</b>	
முழவு .....	47	வாகைப்பூ .....	109
முழுவிலி மாக்கள் .....	61	வாட்குடி .....	137
முள்ளி .....	215	வாடா வள்ளி (வள்ளிக் கூத்து) .....	370
முற்றம் .....	435	வாடு ஊள் .....	100
முறை வேண்டுநர் .....	443	வாழை .....	359
முன்றில் .....	96, 152, 225	வாள் .....	71, 453, 471
முனிவர் .....	498	வாளை .....	287
<b>வ</b>			
முதூர் .....	411	வாள் கலம் .....	477
மோ .....		வானத்து வடவயின் விளங்கும் சிறு மீன் (அருந்ததி) .....	302–303
மோா் .....	306, 160	வானம் .....	24, 346, 409, 480, 483
யா .....		<b>வி</b>	
யாழ் .....	182	விசயம் .....	261
யாளி .....	258	விசும்பு .....	1, 135
யானை .....	134, 352, 394, 436	விழியல் .....	155
<b>வ</b>			
வட வளம் .....	320	விடை .....	143
வடி (மா வடு) .....	309	விண் .....	369
வண்டல் .....	311	வில் .....	74, 82, 292
வண்டு .....	481	விழவு .....	411
வம்பலர் .....	76, 365	விளாவு .....	95
வயமான் குருளை .....	448–449	விற்லியர் .....	486
வயவர் .....	101	வினை உடம்படல் .....	452
வருகு .....	193	<b>வீ</b>	
		வீழ் இல் தாழை (தெங்கு) .....	357

வெ	
வெண்ணென்று ..... 306	வேல் ..... 87, வெ. 1
வெண்ணென்று ..... 255	வேஷி ..... 126, 154
வெள்ளள (வெள்ளாடு) ..... 15 3	வேங் ..... 75
வெறுக்கை ..... 434	வேர்வித் தூணம் ..... 316
வே	வேழம் ..... 259, 263
வேங்கை வீ ..... 194	வேழம் காவலர் ..... 51
வேட்டம் ..... 111	வேங்கில் ..... 3
வேடு ..... 59	வை
வேயா மாடம் ..... 348	வை (வைக்கோல்) ..... 191, 225, 239



## 5. 'முல்லைப்பாட்டு

நனந்தலை யுலகம் வளைஇ நேமியொடு  
வலம்புரி பொறித்த மாதாங்கு தடக்கை  
நீர்செல நிமிர்ந்த மாஆல் போலப்  
பாடுமிழ் பளிக்கடல் பருகி வலனேர்பு  
5 கோடுகொண் டெழுந்த கொடுஞ்செல வெழிலி  
பெரும்பெயல் பொழிந்த சிறுபுன் மாலை  
யருங்கடி முதூர் மருங்கிற் போகி  
யாழிசை யினவண் டார்ப்ப நெல்லொடு  
நாழி கொண்ட நழுவீ முல்லை  
10 யரும்பவி ழலரி தூஉய்க் கைதொழுது  
பெருமது பெண்டிர் விரிச்சி நிற்பச்  
சிறுதாம்பு தொடுத்த பசலைக் கன்றி  
ஞுறுதுய ரலமர் ணோக்கி யாய்மக  
ண்டுங்குசுவ வசைத்த கையள் கைய  
15 கொடுங்கோற் கோவலர் பின்னின் றுய்த்தர  
வின்னே வருகுவர் தாய ரென்போ  
ணன்னர் நன்மொழி கேட்டன மதனா  
எல்ல நல்லோர் வாய்ப்பட் டெவ்வர்  
முனைகவர்ந்து கொண்ட திறையர் வினைமுடித்து  
20 வருத் ரலைவர் வாய்வது நீநின்  
பருவர லெவ்வங் கலைமா யோயெனக்  
காட்டவுங் காட்டவுங் காணாள் கலுஷ்சிற்ந்து  
பூப்போ ஒண்கண் புலம்புமுத் துறைப்பக்  
கான்யாறு தழீஇய வகனெடும் புறவிற்

1 பாடினார் காவிரிப் பூம்பட்டினத்துப் பொன்வாணிகனார் மகனார் நப்புதனார். பாட்டுடைத் தலைவன் நெடுஞ்செழியன் என்பது சிலர் கருத்து. காலம். கி. பி. 90–130.

- 25 சேணாறு பிடவமொடு பைம்புது லெருக்கி  
வேட்டுப்புழை யருப்ப மாட்டிக் காட்ட  
விடுமுட் புரிசை யேழுற வளைஇப்  
படுநீர்ப் புணரியிற் பரந்த பாடி  
யுவலைக் கூரை யொழுகிய தெருவிற்
- 30 கவலை முற்றங் காவ னின்ற  
தேம்படு கவள சிறுகண் யானை  
யோங்குநிலைக் கரும்பொடு கதிர்மிடைந் தியாத்த  
வயல்விளை யின்குள குண்ணாது நுதறுடைத்  
தயினுளை மருப்பிற்றங் கையிடைக் கொண்டெனக்
- 35 கவைமுட் கருவியின் வடமொழி பயிற்றிக்  
கல்லா விளைஞூர் கவளங் கைப்பக்  
கற்றேய்த் தூடுத்த படிவப் பார்ப்பான்  
முக்கோ வசைநிலை கடுப்ப நற்போ  
ரோடா வல்விற் றாணி நாற்றிக்
- 40 கூடங் குத்திக் கயிழுவாங் கிருக்கைப்  
பூந்தலைக் குந்தங் குத்திக் கிடுகுநிரைத்து  
வாங்குவி வரண மரண மாக  
வேறுபல் பெரும்படை நாப்பண் வேறோர்  
நெடுங்காழ்க் கண்டங் கோலி யகநேர்பு
- 45 குறுந்தொடி முன்கைக் கூந்தலஞ் சிறுபுறத்  
திரவுபகற் செய்யுந் திண்பிடி யொள்வாள்  
விரவுவரிக் கச்சிற் பூண்ட மங்கையர்  
நெய்யுமிழ் சுரையர் நெடுந்திரிக் கொள்கீக்  
கையமை விளக்க நந்துதொறு மாட்ட
- 50 நெடுநா வொண்மனி நிழத்திய நுடுநா  
எதிரல் பூத்த வாடுகொடிப் படாஆர்  
சிதுங்வர வசைவளிக் கைசவந் தாங்குத்  
துகின்முடித்துப் போர்த்த தூங்க லோங்குநடைப்  
பெருமூல தாள ரேமஞ் சூழப்
- 55 பொழுதளந் தறியும் பொய்யா மாக்க  
டொழுதுகாண் கையர் தோன்ற வாழ்த்தி  
யெறிநீர் வையகம் வெல்லீய செல்வோய்நின்  
குறுநீர்க் கண்ண வினைத்தென் றிசைப்ப

- மத்திகை வளைஇய மறந்துவீங்கு செறிவடை
- 60    மெய்ப்பை புக்க வெருவருந் தோற்றத்து  
       வலிபுணர் யாக்கை வன்கண் யவனர்  
       புலித்தொடர் விட்ட புளைமா ணல்லிற்  
       றிருமணி விளக்கங் காட்டித் திண்ணா  
       ஜெழினி வாங்கிய வீரறைப் பள்ளியு
- 65    ஞாம்பி னுரைக்கு முரையா நாவிற்  
       படம்புகு மிலேச்ச ருழைய ராக  
       மண்டமர் நடையொடு கண்படை பெறாஅ  
       தெடுத்தெறி யெஃகம் பாய்தவிற் புண்கூர்ந்து  
       பிடிக்கண மறந்த வேழும் வேழுத்துப்
- 70    பாம்புபதைப் பன்ன பருஉக்கை துமியத்  
       தேம்பாய் கண்ணி நல்வலந் திருத்திச்  
       சோறுவாய்த் தொழிந்தோ ருள்ளியுந் தோறுமிபு  
       வைந்நுளைப் பகழி மழ்கவிற் செவிசாய்த்  
       துண்ணா துமங்கு மாசிந் தித்து
- 75    மொருகை பள்ளி யொற்றி யொருகை  
       முடியொடு கடகஞ் சேர்த்தி நெடிதுநினைந்து  
       பகைவார்ச் சுட்டிய படைகொ ஞோன்விர  
       னகைதாழ் கண்ணி நல்வலந் திருத்தி  
       யரசிருந்து பனிக்கு முரசமழங்கு பாசறை
- 80    யின்றுயில் வதியுநற் காணா டுயருழந்து  
       நெஞ்சாற்றுப் படுத்த நிறைதபு புலம்பொடு  
       நீடுநினைந்து தேற்றியு மோடுவளை திருத்தியு  
       மையல் கொண்டு மொய்யென வுயிர்த்து  
       மேவறு மஞ்ஞையி னுங்கி யினழெந்திழந்து
- 85    பாவை விளக்கிற் பறூட்ச்சட ரழல  
       விடஞ்சிறந் துயரிய வெழுநிலை மாட்டத்து  
       முடங்கிறைச் சொரிதரு மாத்திர எருவி  
       யின்ப லிமிழிசை யோர்ப்பனள் கிடந்தோ  
       எஞ்செவி நிறைய வாலின வென்றுபிறர்
- 90    வேண்டுபுலங் கவர்ந்த வீண்டுபெருந் தானையொடு  
       விசயம் வெல்கொடி யுயரி வலனேர்பு

வயிரும் வளையு மார்ப்ப வயிர்  
 செறியிலைக் காயா வஞ்சன மலர்  
 முறியினர்க் கொன்றை நன்பொன் காலக்  
 95 கோடற் குவிமுகை யங்கை யவிழுத்  
 தோடார் தோன்றி குருதி பூப்பக்  
 கான நந்திய செந்நிலெப் பெருவழி  
 வானம் வாய்த்து வாங்குகதீர் வரகிற்  
 நிரிமருப் பிரலையொடு மடமா னுகள்  
 100 வெதிர்செல் வெண்மழை பொழியுந் திங்களின்  
 முதிர்காய் வள்ளியங் காடுபிறக் கொழியகு  
 துளைபரி தூரக்குஞ் செலவினர்  
 வினைவிளங்கு நெடுந்தேர் பூண்ட மாவே.

### நற்சொற்கேட்டல்

முல்லைக்குரிய கார்காலம் நேர்ந்தது. போர்வயிற் பிரிந்த தலைவரின் பிரிவைப் பொறுக்கமாட்டாத இராசமாதேவி துயருற்றுத் துயில் கொள்ளப் பெறாளாயினாள். அவள் கணகள் முத்துப்போற் கண்ணீரை உதிர்த்தன. அவள் தனது நெகிழ்ந்த கைவளைகளைத் திருத்தினாள்; அம்பு தைத்த மயில்போல நடுநடுங்கி அணிகலன்கள் நெகிழப்பெற்றாள். அதனைக் கண்டு வருந்திய முதுபெண்டு பல இனியமொழிகளைக் கூறினாள்; தலைவனது மானம் புகழ் முதலியவற்றையும், அரசியல் நடப்பதற்கு அவன் பிரிய வேண்டிய இன்றியமையாமையையும் எடுத்துக் காட்டினாள். தலைவிதனது ஆற்றாமை மிகுதியால் முதுபெண்டு கூறியவற்றைத் தெளியும் திறமை இல்லாளாயினாள். அஞ்ஞான்று அம்முதுபெண்டு இராசமாதேவியை நோக்கி, “படைத்தலைவர் ஊர்ப்புறத்துள்ள பாக்கத்தே நற்சொற்கேட்பாரைப் போக்கினார். அவர்கள் தாம் நாழியிற்கொண்டு சென்ற நெல்லையும் முல்லை மலரையும் தூவித் தெய்வத்தை வணங்கி நற்சொற் கேட்க நின்றார்கள். குளிரால் நடுங்கும் இடைச்சி தோளிற் கட்டின கையளாய்ப் போந்து, தாம்பிற் பிணிக்கப்பட்டு நிற்பனவும் முலையுண்ணாமையால் சுழன்று வருந்துகின்றவுமாகிய கன்று களை நோக்கி, ‘உங்கள் தாய்மார் நிரம்பமேய்ந்து இப்பொழுதே வருவர்’ என்றாள். அந்நற்சொல்லின் பலனாக நின்தலைவர்

பகவரைவென்று அவரிடத்திற் பெற்ற திறைப் பொருள்களுடன் மகிழ்ச்சி பெருக இப்பொழுதே வருவார் எனக் கூறினாள். அதனைச் செவிக் கொண்ட தலைவர் இவ்வாறு பிரிந்தாலன்றி அரசியல் நிகழுதென மனதிற் கொள்வாளாயினா.

### **இராசமாதேவி அரசனின் வரவை எதிர்நோக்கிக் கீடுத்தல்**

சக்கரத்தையும் வலம்புரிச்சங்கையும் தாங்கிய பெரிய கைகளையும், இலக்குமியைத் தாங்கும் மார்பினையுமடைய திருமால் மாவலியிடம் குறள்வடிவிற் சென்று மூவடி மண்ணிரந்தார். அதனை அளிக்கவேண்டி மாவலி அங்கையில் நீர் பெய்த ஞான்று திருமால் நெடிய வடிவு கொண்டார். கட லிடத்து நீரைக்குடித்த முகில்கள் அந்நெடிய மாலைப்போல உயர்ந்து மலையில் தங்கி மாலைக் காலத்தில் மழையைப் பெய்தன. அரண்மனையிடத்துப் பள்ளியறையில் பொற்பாவை ஏந்தி நின்ற தகளியிலே விளக்கு நின்றெரிந்தது. ஏழுநிலை மாடத்தின் மூட்டுவாய்களி னின்றும் சொரிகின்ற நீர்த்தாரை யின் ஒசைகள் ஆரவாரித்தன. இவ்வாறு நிகழ்தலும் தலைவன் வருவேன் என்று கூறிச் சென்ற பருவகாலம் வந்ததாதலின் அவன் தவறாது வருவான் என்னும் எண்ணத்தோடு இராசமாதேவி படுக்கையில் கிடப்பாளாயினாள். இங்கு இவ்வாறாகப் பகை அரசன்மீது படை எடுத்துச் சென்ற தலைவனது நிலை மேல் வருமாறுள்ளது.

### **பாசறை வகுத்தல்**

பகைமேற் சென்ற அரசனது படைவீரர் காட்டாறு சூழ்ந்த காட்டிடத்தே பிடவம் முதலிய புதர்களை வெட்டினார்கள்; பகைப் புலத்தே காவல் காத்து நின்ற வெட்டுவர் அரண்களை அழித்தார்கள்; அரணாக நாற்புறமும் மூள் வேலி இட்டார்கள்; அதன் நடுவே பரந்த பாடி வீட்டை அமைத்தார்கள். அரசன் அப்பாசறையினிடத்தே, ஒருக்கையைப் படுக்கையின் மேல் வைத்தும் ஒரு கையை முடியுடன் சேர்த்தியும் இருந்து, யானையை எறிந்து பட்ட வீரரை நினைந்தும் அம்பு கைத்த வருத்தத்தால் செவி சாய்த்துப் புல்லுண்ணாமல் நிற்கும் குதிரைகளை நினைந்தும், இப்படை நொந்த அளவுக்கு நாளை எவ்வாறு பொருதும் என்று நினைந்தும் வருந்துவான். அப்பாசறையில் தங்கும் பல

மொழிகளைப் பேசும் படை வீரருக்கு நடுவில் ஓரிடத்தை அரசனுக்குக் கோபிலாக எல்லாரும் அமைத்தார்கள்; கால்களைக் கூடமாக நட்டார்கள்; கயிற்றை வளைத்துக் கட்டினார்கள்; வலிய விற்களை உண்றினார்கள். அவற்றின் மீது துணிகளைத் தூக்கினார்கள். அத்தோற்றும் முக்கோல் அந்தணன் முக்கோலில் தனது காவி உடையை இட்டுவைத்த தன்மையை ஒத்திருந்தது. பின்பு பூத்தொழிலைத் தலையிலுடைய ஏற்கோல்களை உண்றினார்கள்; பரிசைகளை நிரையாக வைத்தார்கள்; பல நிறமுட்டிய துணிகளைக் குத்துக் கால்களில் தைத்து அவற்றை வளைத்து வைத்தார்கள். இவ்வாறு அமைக்கப்பட்ட அரசனது கூடாரத்தின் வாயிலில் சட்டையிட்ட வலிய யவனர் புலியைச் சங்கலியிற் கட்டிவைத்த வடிவனை எழுதினர்.

### அரசனது இல்

அங்குக் காலத்தின் அளவை அளந்து சொல்லுவோர் அரசனை வணங்கி வாழ்த்தி நாழிகை வட்டிலிற் சென்ற நாழிகை இத்தனை எனக் கூறினார். அப்போது தாவெண்துகிலுடுத்தபெண்கள்<sup>1</sup> விளக்கைக் கொளுத்திக் காட்டினார்கள். அரசன் திரைச்சீலை தொங்க விடப்பட்ட உள்ளறையில் துயிலும்படி சென்றான்.

### பாசறைக் காட்சி

தெருவின் நாற்சந்தி தழைகளால் வேயப்பட்டிருந்தது. அங்குக் காவலாக நிறுத்தப்பட்ட யானை கரும்பையும் நெற்கதிரோடு கலந்து கட்டிய இலையையும் அதிமதுரத் தழையையும் உண்ணாது அவற்றால் தனது நெற்றியைத்துடைத்தும் கொம்பின் மீது இட்ட தனது நெற்றியிடத்தே அவற்றைக்கொண்டும் நின்றது; யானைப் பாகர் யானைப் பேச்சாகிய வட மொழியைச் சொல்லிக் கவர்உடைய பாரிக்கோலால் கவளத்தை உண்ணும்படி குத்தினார்கள். சிற்றாட்கள் நெய் கொப்பளிக்கின்ற திரிக்குழாயில் நீண்ட திரியைக் கொண்டு ஒழுங்காயமைத்த விளக்குகளைக் கொளுத்தினார்கள். விளக்குகள் அவியுந்தோறும் தம் கையிடத்துள்ள பந்தத்தைக் கொளுத் தினார்கள்.

<sup>1</sup> ஆலத்தி.

### அரசன் வெற்றி பெற்று மீணுமிடத்து வழியிற் காணும்காட்சி

தலைப்பாகையும் சட்டையும் தரித்து மெய்க்காப்பாளர் அரசனைக் காவலாகச் சூழ்ந்து திரிந்தனர். சட்டையிட்ட ஊமராகிய மிலேச்சர் பள்ளி கொள்ளுமிடத்தைச் சூழ்ந்து திரிந்தனர். இவ்வாறு மணியோசை அடங்கிய நடுச்சாமத்தும் மற்றையநாள் செய்யவிருக்கும் போரை நினைந்து அரசன் துயில் கொள்ளானாயினான். அடுத்தநாள் அவன் பகைவரைக்கொல்லக் கருதி வைத்த வாளைப் பிடித்து வெற்றியைப் பெற்றான்; பகை அரசர் விரும்பும் நிலங்களை வென்ற வெற்றியின் அடையாளமாக வெற்றிக்கொடியை உயர்த்தினான். அவன் மீண்டு வரும் காட்டு வழியிலே காயா கரிய பூக்களைப் பூத்தது. கொன்றை பொன்னிற மலர்களை மலர்ந்தது; வெண்காந்தள் உள்ளங்கைபோல் விரிந்தது. முறுகிய கொம்புடைய ஆண்மான் பெண்மானோடு துள்ளி வினையாடிற்று; திரண்ட தோன்றி இரத்தம் போற் பூத்தது. வெற்றிக் கறிகுறியாகிய கொம்பும் சங்கும் முழங்கின. நிரைத்த சேணைக்கும் குதிரைப் படைக்கும் முன் வந்த அரசனது தேரிற் பூட்டிய குதிரைகள் இராசமாதேவியின் செவி நிரம்பும்படி ஆரவாரித்தன.<sup>1</sup>

1. இவ்வாறு தலைவி பிரிவாற்றியிருத்தல் கற்பின்பாற்படும். கற்பொழுக்கம் மூல்லை எனவும் படும். இருத்தலும் இருத்தல் நிமித்தமும் மூல்லைக்கு உரிப்பொருள்களாகும். போர் வயிற்பிரிந்த அரசன் வருகையை எதிர்பார்த்து இராசமாதேவி வருந்தியிருப்பதாக இப்பாடல் செய்யப்பட்டுள்ளமையின் இது மூல்லைப்பாட்டு எனப்பெயர் பெற்றது.

அது ஒழுக்கம் களவு, கற்பு என இருவகைப்படும். கற்பு என்பது தலைவன் தலைவியைப் பலர்நிய மணந்து இல்லிருந்து நல்லறம் நடத்துதல். இவ்வாறு இல்லறம் நடத்தும்போது தலைவன் ஏதேனுமொரு காரணத்தின் பொருட்டுத் தலைவியைப் பிரிந்து தூர் தேசம் செல்வான். அப்பொழுது அவன் தான் வரும்காலம் இன்னதெனக் குறிப்பிட்டுச் சொல் வான். தலைவி தலைவன் வருந்துணையும் பிரிவாற்றி வருந்தியிருப்பான். இப்பொருள் பற்றிப் புணையப்பட்ட பாடல்கள் மூல்லை ஒழுக்கத்தின் பாற்படும். அகத்துறைப் பாடல் களில் தலைவன் தலைவியர் இயற்பெயர் கூறுதல் மாபன்றாதவின் இப்பாட்டில் தலைவன் பெயர் கூறப்படவில்லை.

“மக்க ஞுதலிய வகனைந் தினையுஞ்  
கட்டி யொருவர்ப் பெயர் கொளப் பெறா அர்”

(தொல்-அகத். 54)

### தனிப் பாடல்கள்

வண்டு அடைந்த கண்ணி வளர் ஆய்ச்சி வாள் நெடுங் கண்  
சென்று அடைந்த நோக்கம் இனிப் பெறுவது என்றுகொல்-  
கன்று எடுத்து ஓச்சி, கனி விளவின் காய் உருத்து,  
குன்று எடுத்து நின்ற நிலை?

1

புனையும் பொலம் படைப் பொங்கு உளை மான் தீன் தேர்  
துனையும் துனைபடைத் துன்னார் முனையுள்,  
அடல் முகந்த தானை அவர் வாராமுன்னம்,  
கடல் முகந்து வந்தன்று, கார்!

2



### சறப்புப் பெயர் முதன்யலை

<p><b>அ</b></p> <p>அஞ்சளம் ..... 93      அதிரல் ..... 51      அயில் ..... 34      அரசு ..... 79      அருவி ..... 87</p> <p><b>ஆ</b></p> <p>ஆய்ச்சி ..... வெ. 1      ஆய்மகள் ..... 13</p> <p><b>இ</b></p> <p>இராலை ..... 99      இல் ..... 62      இழை ..... 84      இன் குளகு ..... 33</p> <p><b>ஈ</b></p> <p>ஈரைப் பள்ளி ..... 64</p> <p><b>உ</b></p> <p>உலகம் ..... 1      உவலைக் கூரை ..... 29</p> <p><b>எ</b></p> <p>எங்கம் ..... 68      எழிலி ..... 5      எழினி ..... 64      எழு நிலை மாடம் ..... 86</p> <p><b>க</b></p> <p>கச்சு ..... 47      கடகம் ..... 76      கடல் ..... 4, வெ. 2      கண்ணி ..... 71, 78      கதிர் ..... 32</p>	<p>கயிறு வாங்கு இருக்கை ..... 40      கரும்பு ..... 32      கல் ..... 37      கல்லா இளைஞர் ..... 36      கவலை முற்றம் ..... 30      கவாம் ..... 36      கவை முட் கருவி ..... 35      கன்று ..... 12, வெ. 1</p> <p><b>கா</b></p> <p>காப் ..... 93      கார் ..... வெ. 2      காழ்க் கண்டம் ..... 44</p> <p><b>கி</b></p> <p>கிடுகு ..... 41</p> <p><b>கு</b></p> <p>குத்தி ..... 40      குந்தம் ..... 41      குருதி ..... 96      குறு நீர்க் கண்ணல் ..... 58</p> <p><b>கூ</b></p> <p>கூடம் ..... 40</p> <p><b>கை</b></p> <p>கைஅமை விளக்கம் ..... 49</p> <p><b>கொ</b></p> <p>கொண்றை ..... 94</p> <p><b>கோ</b></p> <p>கோடல் ..... 95      கோவஸர் ..... 15</p> <p><b>செ</b></p> <p>செந் நிலப் பெருவழி ..... 97</p>
---	---

<b>சோ</b>	<b>ப</b>		
சோறு வாய்த்து ஒழிந்தோர் .....	72	கக்ஷி.....	73
<b>த</b>		பகைவர் .....	77
தலைவர் .....	20	படம் .....	66
<b>தா</b>		படிவப் பார்ப்பான் .....	37
தாம்பு.....	12	பரி .....	102
தாணன .....	90, வெ. 2	<b>பா</b>	
<b>தி</b>		பாசனம் .....	79
திங்கள் .....	100	பாம்பு .....	70
திரி .....	48	பாவை விளக்கு .....	85
திருமணி விளக்கம் .....	63	<b>பி</b>	
திறையர் .....	19	பிடவம் .....	25
<b>து</b>		பிழ .....	69
துகில் .....	53	<b>பு</b>	
துண்ணார் .....	வெ. 2	புதல் .....	25
<b>தா</b>		புரிசை .....	27
தாணி .....	39	புலித் தொடர் .....	62
<b>தெ</b>		<b>பெ</b>	
தெவ்வர் .....	18	பெரு-முது பெண்டூர் .....	11
<b>தே</b>		பெரு முதாளர் .....	54
தேர் .....	103, வெ. 2	<b>பொ</b>	
<b>தொ</b>		பொழுது அளந்து அறியும்	
தொட .....	45	பொய்யா மாக்கள் .....	55
<b>தோ</b>		போன் .....	94
தோன்றி .....	96	<b>ம</b>	
<b>ந</b>		மஞ்ஞெஞு .....	84
நல்லோர் வாய்ப்புகள் .....	18	மத்தினக .....	59
நன் மொழி.....	17	<b>மா</b>	
<b>நா</b>		மா .....	2, 74, 103
நாழி .....	9	மாறல் .....	3
<b>நெ</b>		மாலை .....	6
நெய் உமிழ் சுரையர் .....	48	மான் .....	99
நெல் .....	8	மான் (குதிரை) .....	வெ. 2
<b>நே</b>		<b>பி</b>	
நேமி .....	1	மிலேச்சர் .....	66

<b>இ</b>	வயிர் .....	92	
முக் கோல் .....	38	வரகு .....	98
முரசு .....	79	வலம்புறி .....	2
முல்லை .....	9	வள்ளிஅம் காடு .....	101
முனை .....	19, பெ. 2	வளரி .....	52
<b>ஏ</b>	வணை .....	92	
முதுரா் .....	7	வளளா (வளளாயல்) .....	82
<b>ஓ</b>	வி		
மெய்ப்பை .....	60	விசயம் .....	91
<b>ய</b>	விரிச்சி .....	11	
யவனா் .....	61	வில் .....	39, 42
<b>யா</b>	விளாவு .....	பெ. 1	
யாழ் இசை .....	8	<b>வே</b>	
யாறு .....	24	வேட்டுப் புழை அருப்பம் .....	26
யானை .....	31	வேழம் .....	69
<b>வ</b>	வை		
வட்மொழி .....	35	வையகம் .....	57
வண்டு .....	8		



## 6. 1<sup>ம்</sup>மதுரைக் காஞ்சி

ஓங்குதிரை வியன்பரப்பி  
 ஸொளிமுந்நீர் வரம்பாகத்  
 தேன்றுங்கு முயர்சிமைய  
 மலைநாறிய வியன்னாலத்து  
 5. வலமாதிரத்தான் வளிகொட்டப்  
 வியாணாணமீ ஸென்றியொழுகப்  
 பகற்செய்யுஞ் செஞ்னாயிறு  
 மிரவுச்செய்யும் வெண்டங்களு  
 மைதிர்ந்து கிளர்ந்துவிளங்க  
 10. மலைதொழி லுதவ மாதிரங் கொழுக்கத்  
 தொடுப்பி னாயிரம் வித்தியது விளைய  
 நிலனு மரனும் பயின்திர்பு நந்த  
 நோயிக்ந்து நோக்குவிளங்க  
 மேதக மிகப்பொலிந்த  
 15. வோங்குநிலை வயக்களிறு  
 கண்டுதண்டா கட்கின்பத்  
 துண்டுதண்டா மிகுவளத்தா  
 னுயர்பூரிம விழுத்தெருவிற்  
 பொய்யறியா வாய்மொழியாற்  
 20. புதுநிறைந்த நன்மாந்தரோடு  
 நல்லூழி யடிப்படரப்  
 பல்வள்ள மீக்கூற  
 வுலக மாண்ட வுயர்ந்தோர் மருக  
 பிணக்கோட்ட களிற்றுக்குழும்பி

---

1. இது தலை ஆலங்கானத்துச் செருவென்ற நெடுஞ்செழியனை மாங்குடி மருதனார் பாடியது.  
 காலம் கி.பி. 90-130

25. னினம்வாய்ப்பெய்து பேய்மகளி  
ரினையொலியிமிழ் துணங்கைச்சீர்ப்  
பினையூப மெழுந்தாட  
வஞ்சவந்து போர்க்களத்தா  
னாண்டலை யணங்கடுப்பின்
30. வயவேந்து ரொண்குருதி  
சினத்தீயிற் பெயர்ப்பொங்கத்  
தெறலருங் கடுந்துப்பின்  
விறல்விளங்கிய விழுத்கூர்ப்பிற்  
றொடுத்தோட்கை துடுப்பாக
35. வாடுற்ற ஒன்சோறு  
நெறியறிந்த கடிவாலுவ  
ணடியொதங்கிப் பிற்பெயராப்  
படையோர்க்கு முருகயர  
வமர்கடக்கும் வியன்றானைத்
40. தென்னவற் பெயரிய தூன்னருந் தூப்பிற்  
றொன்முது கடவுட் பின்னர் மேய  
வரைத்தா ழருவிப் பொருப்பிற் பொருந  
விழுச்சுழிய விளங்கோலடய  
கடுஞ்சினத்த கமழ்கடாஅத்
45. தளறுபட்ட நறுஞ்சென்னிய  
வரைமருஞ் முயர்தோன்றல  
வினைநவின்ற பேர்யானை  
சினஞ்சிறந்து களனுழக்கவ  
மாவிவுற்ற மலிகுறுத்துக
50. எகல்வானத்து வெயில்கரப்பவும்  
வாம்பரிய கடுந்தின்டேர்  
காற்றென்னன் ணடிதுதொட்பவும்  
வாண்மிகு மறைமந்தர்  
தோண்மறையான் வீறுமுற்றவ
55. மிருபெரு வேந்தரோடு வேளிர் சாயப்  
பொருதவரைச் செருவென்று  
மிலங்கருவிய வரைந்திச்

- சரம்போழ்ந்த விகலாற்ற  
வுயர்தோங்கிய விழுச்சிறப்பி
60. னிலந்தந்த பேருதவிப்  
பொலந்தார் மார்பி னெட்டோ னும்பன்  
மாந்தின்னூட் வரையுதிர்க்கு  
நரையுருமி னேறனையை  
யருங்குழுமினைக் குண்டுகிடங்கி
65. னுயர்ந்தோங்கிய நிரைப்புதவி  
னெடுமதி னிரைஞாயி  
லம்புமி ழயிலருப்பந்  
தண்டாது தலைச்சென்று  
கொண்டுநீங்கிய விழுச்சிறப்பிற்
70. றெங்குமரி வடபெருங்கல்  
குணகுடகட லாவெல்லைத்  
தொன்றுமொழிந்து தொழில்கேட்ப  
வெற்றமொடு வெறுத்தொழுகிய  
கொற்றவர்தங் கோனாகுவை
75. வானியைந்த விருமுந்தீர்ப்  
பேள்ளிலையை விரும்பெளவத்துக்  
கொடும்புணரி விலங்குபோழக்  
கடுங்காலொடு கரைசேர  
நெடுங்கொடுமிசை பிதையெடுத்
80. தின்னியசைய முரசமுழங்கப்  
பொன்மலிந்து விழுப்பண்ட  
நாடார நன்கிழிதரு  
மாடியற் பெரநாவாய்  
மழைமுற்றிய மலைபுரையத்
85. துறைமுற்றிய துளங்கிருக்கைத்  
தெண்கடற் குண்டகழிச்  
சீர்சான்ற வுயர்நெல்லி  
னூர்கொண்ட வுயர்கொற்றவ
90. நீர்த்தெவவ நிரைத்தொழுவர்  
பாடுசிலம்பு மிசையேற்றத்  
தோடுவழங்கு மகலாம்பியிற்

- கயனகைய வயனிறைக்கு  
மென்றொடை வன்கிழாஅ  
ரதரி கொள்பவர் பகடுபூண் டெண்மனி
95. யிரும்பு ளோப்பு மிசையே யென்று  
மனிப்பூ முண்டகத்து மணன்மலி கானற்  
பரதவர் மகளிர் குரவையொ டொலிப்ப  
ஒருசார், விழவுநின்ற வியலாங்கண்  
முழவத்தோன் முரட்பொருநர்க்
100. குருகைழு பெருஞ்சிறப்பி  
னிருபையர்ப் பேராயமொ  
டிலங்கு மருப்பிற் களிறுகொடுத்தும்  
பொலந்தாமரைப் பூச்சுட்டிய  
நலஞ்சான்ற கலஞ்சிதறும்
105. பல்குட்டுவர் வெல்கோவே  
கல்காடுங் கடுவேனிலொ  
ஏருவானம் பெயலொளிப்பினும்  
வரும்வைகன் மீன்பிறழினும்  
வெள்ளமா றாது வினையுள் பெருக
110. நெல்லி னோதை யரிந்த கம்பலை  
புள்ளிமிழ்ந் தொலிக்கு மிசையே யென்றுஞ்  
சலம்புகன்று சுறவுக்கவிற்கு  
புலவந்தி வியன்பொவத்து
115. நிலவுக் கானன் முழவந் தாழைக்  
குளிர்ப்பொதும்பர் நளித்தாவ  
னிரைதிமிழ் வெட்டுவர் கரைசேர் கம்பலை  
யிருங்கழிச் செநுவின் வெள்ளுப்புப் பகர்ந்திரா  
டொலியோவாக் கலியாணர்
120. முதுவெள்ளிலை மீக்கூறும்  
வியன்மேவல் விழுச்செல்வத்  
திருவகையா னிசைசான்ற  
சிறுகுடுப் பெருந்தொழுவர்  
குடிகெழீதை நானிலவரோடு  
தொன்றுமொழிந்து தொழில்கேட்பக்

125. காலிலன்னக் கடிதுராஅப்  
நாடுகெட வெரிபரப்பி  
யாலங்கானத் தஞ்சவரவிறுத்  
தரசபட வமருழக்கி  
முரசிகொண்டு களம்வேட்ட
130. வடுதிறலுயர் புகழ்வேந்தே  
நட்டவர் குடியியர்க்குவை  
செற்றவ ரரசிபெயர்க்குவை  
பேருலகத்து மேஸந்தோன்றிச்  
சீருடைய விழுச்சிறப்பின்
135. விளைந்துமுதிர்ந்த விழுமுத்தி  
னிலங்குவளை பிரஞ்சேரிக்  
கட்கொண்டிக் குடிப்பாக்கத்து  
நந்தொற்கையோர் நஶசப்பொருந  
செற்ற தெவ்வர் கலங்கத் தலைச்சென்
140. றஞ்சவரத் தட்கு மணங்குடைத் தூப்பிற்  
கோழுஉன்குறைக் கொழுவல்சிப்  
புலவிற் பொவிகூவை  
யொன்றுமொழி யொலியிருப்பிற்  
றென்பரதவர் போரேரே
145. யாரியவெல்லா மெளிதினிற்கொண்  
டுரிய வெல்லா மோம்பாது லீசி  
நனிபுகன் றுறைது மென்னா தேற்றிறழுந்து  
பனிவார் சிமையக் கானம் போகி  
யகநாடு புக்கவ ரருப்பம் வெளவி
150. யாண்டுபல கழிய வேண்டுபுலத் திறுத்து  
மேம்பட மீஇய வெல்போர்க் குருசி  
லுறுசெறுநர் புலம்புக்கவர்  
கடிதாவி னிலை தொலைச்சி  
யிழிப்பியாப் பெருந்தண்பணை
155. குருஉக்கொடிய வெரிமேய  
நாடெனும்பேர் காடாக  
வாசேந்தவழி மாசேப்ப

- ஐரிருந்தவழி பாழாக  
விலங்குவளை மடமங்கையர்
160. துணங்கையஞ்சீர்த் தழூழமறப்ப  
வவையிருந்த பெரும்பொதியிற்  
கவையடிக் கடுநோக்கத்துப்  
பேய்மகளிர் பெயர்பாட  
வணங்குவழங்கு மகலாங்க
165. ணிலத்தாற்றுங் குழூழப்புதவி  
னரந்தைப் பெண்டி ரினைந்தன ரகவக்  
கொழும்பதிய குடிதேழம்பிச்  
செழுங்கேளிர் நிழல்சேர  
நெடுநகர் வீழ்ந்த கரிகுதிர்ப் பள்ளிக்
170. குடுமிக் கூடைக் குராலொடு முரலக்  
கழூநீர் பொலிந்த கண்ணகன் பொய்கைக்  
களிறுமாய் செருந்தியோடு கண்பமன் றார்தர  
நல்லேர் நடந்த நடைச்சால் விளைவயற்  
பன்மயிர்ப் பின்வோடு கேழ லுகள
175. வாழா மையின் வழிதுவக் கெட்டுப்  
பாழா யினநின் பகைவர் தேள  
மெழாஅத்தோ எிமிழ்முழக்கின்  
மாஅத் தாள் உயர் மருப்பிற்  
கடுஞ்சினத்த களிறுபரப்பி
180. விரிக்டல் வியன்றானையோடு  
முருகுறழப் பகைத்தலைச்சிசன்  
நகல்விசம்பி னார்ப்பிழப்  
பெயலுறழக் கணைசிதறிப்  
பலபுரவி நீறுகைப்ப
185. வளைநூரல் வயிரார்ப்பப்  
பீடழியக் கடந்துட்டவர்  
நாடழிய வெயில்வெளவிச்  
சற்றமொடு தூவறுத்தலிற்  
செற்ற தெவ்வர் நின்வழி நுடப்ப
190. வியன்கண் முதுபொழின் மண்டில முற்றி  
யரசியல் பிழையா தற்னெறி காட்டிப்

- பெரியோர் சென்ற வடிவழிப் பிழையாது  
 குடமுதற் ரோன்றிய தொன்றுதொழு பிறையின்  
 வழிவழிச் சிறக்கநின் வலம்படு கொற்றங்
195. குணமுதற் ரோன்றிய வாரிருண் மதியிற்  
 ரேய்வன கெடுகநின் நெவ்வ ராக்க  
 முயர்நிலை யுலக மகிழ்தொடு பெறினும்  
 பொய்சே ணீங்கிய வாய்ந்த் பினையே  
 முழங்குகட வேணி மலர்தலை யுலகிமா
200. டுயர்ந்த தேஏத்து விழுமியோர் வரினும்  
 பகைவர்க் கஞ்சிப் பணிந்தொழு கலையே  
 தென்புல மருங்கின் விண்டு நிறைய  
 வாணன் வைத்த விழுநிதி பெறினும்  
 பழிநமக் கெழுக வென்னாய் விழுநிதி
205. சீதீ லுள்ளமோ டிசைவேட் குவையே  
 யன்னாய் நின்னொடு முன்னிலை யெவனோ  
 கொன்னொன்று கிளக்குவ வடுபோ ரண்ணல்  
 கேட்டிசின் வாழி கெடுகநின் எவலங்  
 கெடாது நிலைஇயர்நின் சேண்வினங்கு நல்லிசை
210. தவாப்பெருக்கத் தறாயாண  
 ரழித்தானாக் கொழுந்திற்றி  
 யிழித்தானாப் பலசொன்றி  
 யுண்டானாக் கூர்ந்றலிற்  
 நின்றானா வினைவக
215. னிலினுடுக் கல்லா வொண்பல் வெறுக்கைப்  
 பயன்ற வறியா வளங்கெழு தீருநகர்  
 நரம்பின் முராலு நயம்வரு முரற்சி  
 விறவியர் வறுங்கைக் குறுந்தொடி செறிப்பப்  
 பாண ருவப்ப களிறுபல தீஇக்
220. கலந்தோ ருவப்ப வெயிற்பல கடைகி  
 மறங்கலங்கத் தலைச்சென்று  
 வாஞ்சுந்ததன் றாள்வாழ்த்தி  
 நாளீண்டிய நல்லகவர்க்குத்  
 தேரோடு மாசிதறிச்

225. சூழ்ற சடர்ப்புவின்  
பாடுபலர்ந்த நறஞ்சாந்தின்  
விழுமிய பெரியோர் ஈற்ற மாகக்  
கள்ளி னிரும்பைக் கலஞ்செல வண்டு  
பணிந்தோர் தேஷ் தும்வழி நடப்பப்
230. பணியார் தேஷ் பணிந்துத்திறை கொண்மார்  
பருந்துபறக் கல்லாப் பார்வற் பாசறைப்  
படுகண் முரசங் காலை யியம்ப  
வெடிபடக் கடந்துவேண்டுபுலத் திறுத்த  
பணைகெழு பெருந்திற்ற பல்வேன் மன்னர்
235. கரைபொரு தீரங்குங் கணையிரு முந்தீர்த்  
திரையிடு மணலினும் பலரே யுரைசெல  
மலர்தலை யுகை மாண்டுகழிந் தோடே  
அதனால், குணகடல் கொண்டு குடகன் முற்றி  
யிரவு மெல்லையும் விளிவிட னரியா
240. தவலு மிசையு நீர்த்திரள் பீண்டிக்  
கவலையங் குழும்பி னருவி யொலிப்பக்  
கழைவளர் சாரற் களிற்றின நடுங்க  
வரைமுத விரங்கு மேலெராடு வான்ஜெமிர்ந்து  
சிதரற் பெரும்புயல் சிறத்தவிற் றங்காது
245. குணகடற் கிவர்த்துங் குரூட்ப்புன லுந்தி  
நிவந்துசெ ணீத்தங் குளங்கொளச் சாற்றிக்  
களிறுமாய்க்குங் கதிர்க்கழனி  
யொளிறிலஞ்சி யடைநிவந்த  
முட்டாள சடர்த்தாமரை
250. கட்கமழு நறுநெய்தல்  
வள்ளிது ழவில்நீல  
மெல்லிலை யரியாம்பலொடு  
வண்டிறை கொண்ட கமழும் பொய்கைக்  
கம்புட் சேவ லின்றுயிலிரிய
255. வள்ளை நீக்கி வயமீன் முகந்து  
கொள்ளை சாற்றிய கொடுமுடி வலைஞர்  
வேழப் பழனத்து நூழி லாட்டுக்

- கரும்பி னெந்திரங் கட்பி னோதை  
யள்ளற் றங்கிய பகடுறு விழுமங்
260. கள்ளார் களமர் பெயர்க்கு மார்ப்பே  
பொலிந்த பகன்றை விளைந்த கழனி  
வண்கை வினைஞு ரரிபறை யின்குரற்  
றளிமழை பொழியுந் தண்பரங் குன்றிற்  
கலிகொள் சம்மை பொலிகொ ளாயந்
265. தழதந்த கோதை தாரோடு பொலியப்  
புணர்ந்துட னாடு மிசையே யளைத்து  
மகலிரு வானத் திமிழ்ந்தினி திசைப்பக்  
குரகுநரல் மனைமரத்தான்  
மீன்சீவும் பாண்சேரியோடு
270. மருதஞ் சான்ற தண்பணை சுற்றி பொருசார்ச்  
சிறுதினை கொய்யாக் கவ்வை கறுப்பக்  
கருங்கால் வரகி னிருங்குரல் புலர  
வாழ்ந்த குழும்பிற் திரு மனி கிளா,  
வெழுந்த கடற்றி னன்பொன் கொழிப்பப்
275. பெருங்கவின் பெற்ற சிறுதலை நெளவி  
மடக்கட் பிளையோடு மழுகுவன வுகளச்  
சுடப்பூங் கொன்றை தாஅய நீழர்  
பாஅ யன்ன பாறை யனிந்து  
நீலத் தன்ன பைம்பயிர் மிசைதூறும்
280. வெள்ளி யன்ன வொள்வீ யுதிர்ந்து  
சரிமுகிழ் முசன்னடையோடு முல்லை தாஅய்  
மனிமரு னெய்த லுறழக் காமர்  
துணிநீர் மெல்லவற் றொய்யிலோடு மலர  
வல்லோன் றைஇய வெறிக்களங் கடுப்ப
285. முல்லை சான்ற புறவணிந் தொருசார்  
நறுங்காழ் கொன்று கோட்டின் விற்திய  
குறுங்கத்திர்த் தோரை நெடுங்கா வையவி  
யைவன வெண்ணெலா டரில்கொள்பு நீடி  
யின்சி மஞ்சட் பைங்கறி பிறவும்
290. பல்வேறு தாரமொடு கல்லகத் தீண்டித்  
தினைவினை சாரற் கிளிகடி பூசன்

- மணிப்பூ வவரைக் குறூத்தளிர் மேயு  
மாமா கடியுங் கானவர் பூசல்  
சேணோ எகழ்ந்த மடவாய்ப் பயம்பின்
295. வீழ்முகக் கேழ லட்ட பூசல்  
கருங்கால் வேங்கை யிருஞ்சினைப் பொங்கர்  
நறும்பூக் கொய்யும் பூச விருங்கே  
ஓஹ்ரு வயப்புவிப் பூசலொ டனைத்து  
மிலங்குவெள் எருவியோடு சிலம்பகத் திரட்டக்
300. கருங்காற் குறிஞ்சி சான்ற வெற்பணிந்  
தருங்கடி மாமலை தழீஇ யொருசா  
ரிருவெதிர்ப் பைந்தூறு கூவரிரி ஸைப்ப  
நிழத்த யானை மேய்புலம் படரக்  
கவித்த வியவ ரியந்தொட்ட டன்ன
305. கண்விடு புடையூழ்த் தட்டை கவினழிந்  
தருவி யான்ற வனியின் மாமலை  
வைகண் டன்ன புன்முளி யங்காட்டுக்  
கமஞ்சுழ் கோடை விடரக முகந்து  
காலுறு கடலி னொலிக்குஞ் சம்மை
310. யிலை வேய் குரம்பை யுழையத்த் பள்ளி  
யுவலைக் கண்ணி வன்சொ விளைஞர்  
சிலையுடக் கையர் கவலை காப்ப  
நிழலுரு விழந்த வேனிற்குன் றத்துப்  
பாலை சான்ற சரஞ்சேர்ந் தொருசார்
315. முழங்குகட றந்த விளங்குகத்திர் முத்த  
யரம்போழ்த் தறுத்த கண்ணே ரிலங்குவளை  
பரதர் தந்த பல்வேறு கூலை  
மிருகழிச் செறுவிற் ரீம்புளி வெள்ளுப்புப்  
பரந்தோங்கு வரைப்பின் வன்கைத் திமிலர்
320. கொழுமீன் குறைகிய துடிக்கட்ட டுணியல்  
விழுமிய நாவாய் பெருநீ ரோச்சநார்  
நனந்தலைத் தேஎத்த நன்கல னுய்ம்மார்  
புணர்ந்துடன் கொண்டந்து புரவியொ டனைத்தும்  
வைக ரோறும் வழிவழிச் சிறப்ப

325. நெய்தல் சான்ற வளம்பல பயின்றாங்  
கைம்பாற் றிளையுங் கவினி யமைவர  
முழுவிமிழு மகலாங்கண்  
விழவுநின்ற வியன்மறுகிற்  
ரூணங்கையந் தழூலவின் மணங்கமழ் சேரி
330. யின்கலி யாணர்க் குழுஉப்பல பயின்றாங்குப்  
பாடல் சான்ற நன்னாட்டு நடுவெட்  
கலைதாய வயர்சிமையத்து  
மயிலகவு மலிபொங்கர்  
மந்தி யாட மாவிசும் புகந்து
335. முழங்கால் பொருத மரம்பயில் காவி  
னியங்குபுனல் கொழித்த வெண்டலைக் குவவுமனற்  
கான்பொழி றீழீஇய வடைகரை தோறுந்  
தாதுகுழ் கோங்கிள் பூமலர் தாஅய்க்  
கோதையி ஜொழுகும் விரிநீர் நல்வர
340. லாவிரறல் வையைத் துறைதுறை தோறும்  
பல்வேறு பூத்திரட் டண்டலை சுற்றி  
யழுந்துபட் டிருந்த பெரும்பா னிருக்கையு  
நிலனும் வளனுங் கண்டமை கல்லா  
விளங்குபெருந் திருவின் மான விற்லவே
345. எழும்பி லன்ன நாடிமுந் தனருங்  
கொழும்பல் புதிய குடியிழுந் தனருந்  
தொன்றுகறுத் துறையுந் துப்புத்தர வந்த  
வண்ணல் யானை யடுபோர் வேந்த  
ரின்னிசை முரச மிடைப்புலத் தொழியப்
350. பன்மா ரோட்டிப் பெயர்புறம் பெற்று  
மன்னுற வாழ்ந்த மனிநீர்க் கிடங்கிள்  
வின்னுற வோங்கிய பல்படைப் புரிசைத்  
தொல்வலி நிலைதீய வணங்குடை நெடுநிலை
355. நெய்படக் கரிந்த தின்போர்க் கதவின்  
மலையாடு மலையி னிவந்த மாடமொடு  
வையை யன்ன வழக்குடை வாயில்  
வகைபெற வெழுந்து வான மூழ்கிச்

- சில்காற் நிசைக்கும் பல்புழை நல்லில்  
யாறுகிடந் தன்ன வகினிடுந் தெருவிற்  
360. பல்வேறு குழாஅத் நிசையெழுந் தொவிப்ப  
மகா லெடுத்த முந்நீர் போல  
முழங்கிசை நன்பணை யறைவனர் நுவலக்  
கயங்குடைந் தன்ன வியந்தொட் டிமிழிசை  
மகிழ்ந்தோ ராடுங் கலிகொள் சம்மை  
365. யோவுக்கண் டன்ன விருப்பரு நியமத்துச்  
சாற்யாந் தெடுத்த வருவப் பல்கொடி  
வேறுபல் பெயர வாரெயில் கொளகிகாள  
நாடோ றெடுத்த நலம்பெறு புனைகொடி  
நீராலித் தன்ன நிலவுவேற் றானையொடு  
370. புலவுப்படக் கொன்று மிடைதோ லோட்டிப்  
புகழ்செய் தெடுத்த விற்ளசா என்கொடி  
கள்ளின் களிந்வில் கொடியொடு நன்பல  
பல்வேறு குழூஉக்கொடி பதாகை நிலைகூப்  
பெருவரை மருங்கி னருவியிலுடங்கப்  
375. பனிமீன் வழங்கும் வளைமேய் பரப்பின்  
வீங்குபிணி நோன்கயிற்றீஇ பிதைபுடைழுக்  
கூம்புமுதன் முருங்க வெற்றிக் காய்ந்துடன்  
கடுங்காற் றெடுப்பக் கல்பொரு துரைஇ  
நெடுஞ்சூழிப் பட்ட நாவாய் போல  
380. விருதலைப் பணில மார்ப்பச் சினஞ்சிறந்து  
கோலோர்க் கொன்று மேலோர் வீசி  
மென்பிணி வன்றோடர் பேணாது காழ்சாய்த்துக்  
கந்துநீத் துழிதருங் கடாஅ யானையு  
மங்கண்மால் விசம்பு புதைய வளிபோழ்ந்  
385. தொண்கத்திர் ஞாபிற் ரூறாவாத் திரிதருஞ்  
செங்கா லன்னத்துச் சேவ லன்ன  
குரூஉமயிர்ப் புரவி யுராலிற் பரிநிமிரந்து  
காலெனக் கடுக்குங் கவின்பெறு தேருங்  
கொண்ட கோலன் கொள்கை நவிற்றவி  
390. னடிபட மண்டிலத் தாதி போகிய  
கொடிபடு சவல விடுமயிரிப் புரவியும்

- வேழத் தன்ன வெருவெரு செலவிற்  
 கள்ளார் களம ரிருஞ்சிசெரு மயக்கமு  
 மரியவும் பெரியவும் வருவன பெயர்தலிற்
395. றீம்பழல் வல்சிக் கழற்கான் மழவர்  
 பூந்தலை மழவி னோன்றலை கடுப்பப்  
 பிடகைப் பெய்த கழந்தும் பூவினர்  
 பலவகை விரித்த வெதிர்பூங் கோதையர்  
 பலர்தொகு பிடித்த தாதுகு சன்னத்தர்
400. தகைசெய் தீஞ்சேற் றின்னீர்ப் பசங்காய்  
 நீடுகொடி யிலையினர் கோடுசெடு நூற்றின  
 ரிருதலை வந்த பகைமுனை கடுப்ப  
 வின்னுயிரஞ்சி யின்னா வெய்துயிர்த்  
 தேங்குவன ரிருந்தவை நீங்கிய பின்றைப்
405. பல்வேறு பண்ணியந் தழீஇத்திரி விலைஞர்  
 மலைபுரை மாடத்துக் கொழுநிழ லிருத்தர  
 விருங்கடல் வான்கோடு புரைய வாருற்றுப்  
 பெரும்பின் னிட்ட வானரைக் கூந்தலர்  
 நன்னர் நலத்தர் தொன்மது பெண்டர்
410. செந்தீப் பசம்பொன் புனைந்த பாலை  
 செல்சடர்ப் பசவெயிற் ரோன்றி யன்ன  
 செய்யர் செயிர்த்த நோக்கினர் மடக்க  
 ணைதீய கலுமூ மாமையர் வையெயிற்று  
 வார்ந்த வாயர் வணங்கிறைப் பணைத்தோட்
415. சோர்ந்துகு வன்ன வயக்குறு வந்திகைத்  
 தொய்யில் பொறித்த சணங்கிக்கி ரிளாமுலை  
 மையுங் கன்ன மொய்யிருங் கூந்துன்  
 மயிலிய லோரு மட்மொழி யோருங்  
 கைகு மெல்லிதி னொதுங்கிக் கையெயிறிந்து
420. கல்லா மாந்தரோடு நகுவனர் தினைப்பப்  
 புடையமை பொலிந்த வகையமை செப்பிற்  
 காம ருருவிற் றாம்வெண்டு பண்ணியங்  
 கமழுந்தும் பூவோடு மனைமனை மறுக  
 மழைகொளக் குறையாது புனல்புக மிகாது

425. கரைப்பாரு தீரங்கு முந்நீர் போலக்  
கொளக்கொளக் குறையாது தரத்தர மிகாது  
கழுநீர் கொண்ட வெழுநா எந்தி  
யாடுதுவன்று விழவி னாடார்த் தன்றே  
மாடம் பிறங்கிய மலிபுகழக் கூட
430. னாளங் காடி நனந்தலைக் கம்பலை  
வெயிற்கதீர் மழுங்கிய படர்கூர் ஞாயிற்றுச்  
செக்க ரன்ன சிவந்துநுணங் குருவிற்  
கண்பிபாரு புகூட மொண்பூங் கலிங்கம்  
பொன்புனை வாளொடு பொலியக் கட்டித்
435. திண்டேர்ப் பிரம்பிற் புரஞந் தானைக்  
கச்சந் தின்ற கழறயங்கு திருந்தடி  
மொய்ப்பிறந்து திரிதரு மொருபெருந் தெரியன்  
மணிதூடார்ந் தன்ன வொண்பூங் கோதை  
யனிகிளர் மார்பி னாரமொ டளைஇக்
440. காலியக் கன்ன கதழ்பாரி கடைகீக்  
காலோர் காப்பக் காலெனக் கழியும்  
வான வண்கை வளங்கெழு செல்வர்  
நாண்மகி ழிருக்கை காண்மார் ழூணோடு  
தெள்ளாரிப் பொற்சிலம் பொலிப்ப வொள்ளழற்
445. றாவற விளங்கிய வாய்பொ னவிரிழை  
யணங்குலீஸ் வள்ள பூந்தொடி மகளிர்  
மணங்கமழ் நாற்றந் தெருவடன் கமழு  
வொண்குழை திகழு மொளிகெழு திருமுகந்  
திண் காழ் ஏற்ற வியல் திரு விலோதம்,
450. தெண்கடற் றிரையினசைவளி புடைப்ப  
நிரைநிலை மாடத் தரமியந் தோறு  
மழைமாய் மதியிற் ரோன்றுபு மறைய  
நீரு நிலனுந் தீயும் வளியு  
மாக விசும்போ டெந்துட னியற்றிய
455. மழுவா ஜெடேயான் றலைவ னாக  
மாசற விளங்கிய யாக்கையர் சூழ்சுடர்  
வாடாப் பூவி னிமையா நாட்டத்து

- நாற்ற வணவி னுருகெழு பெரியோர்க்கு  
மாற்றஞ மரபி னுயர்பலி கொடுமா
460. ரந்தி விழவிற் றாரியங் கறங்கத்  
தீண்கதிர் மதானி யொண்குற மாக்களை  
யோம்பினர்த் தழீஇத் தாம்பனர்ந்து முயங்கித்  
தாதனி தாமரைப் போதுபிடித் தாங்குத்  
தாழு மவரு மோராங்கு விளங்கக்
465. காமர் கவினிய பேரிளம் பெண்டிர்  
பூவினர் புகையினர் தொழுவனர் பழிச்சிச்  
சிறந்துபூறங் காக்குங் கடவுட் பள்ளியுஞ்  
சிறந்த வேதம் விளங்கப்பாடி  
விழுச்சீ ரெய்திய வொழுக்கமொடு புணர்ந்து
470. நிலமமர் வையத் தொருதா மாகி  
யுயாந்திலை யுலக மிவணின் றெய்து  
மற்றெந்தி பிழையா வன்புடை நெஞ்சிற்  
பெரியோர் மேன யினிதி னுறையுங்  
குன்றுகுயின் றன்ன வந்தனர் பள்ளியும்
475. வன்டுபடப் பழுநிய தேனார் தோற்றத்துப்  
பூவும் புகையுஞ் சாவகர் பழிச்சுச்  
சென்ற காலமும் வருஉ மமயமு  
மின்றிவடப் டோன்றிய வொழுக்கமொடு நன்குணர்ந்து  
வானமு நிலனுந் தாழுமு துணருஞ்
480. சான்ற கொள்கைச் சாயா யாக்கை  
யான்றுடங் கறிஞர் செறிந்தனர் நோன்மார்  
கல்லிபாளிந் தன்ன விட்டுவாய்க் கரண்டைப்  
பல்புரிச் சிமிலி நாற்றி நல்குவரக்  
கயங்கண் டன்ன வயங்குடை நகரத்துச்
485. செம்பியன் றன்ன செஞ்சவர் புணைந்து  
நோக்குவிசை தவிர்ப்ப மேக்குயர்ந் தோங்கி  
யிழும்பூது சான்ற நறும்பூஞ் சேக்கையுங்  
குன்றுபல குழீஇப் பொலிவன தோன்ற  
வச்சமு மவலமு மார்வமு நீக்கிச்
490. செற்றமு முவகையுஞ் செய்யாது காத்து  
நெமன்கோ லன்ன செம்மைத் தாகிச்

- சிறந்த கொள்கை யறங்கூ ரவையழு  
 நறஞ்சாந்து நீவிய கேழ்கிள ரகலத்  
 தாவுதி மண்ணி யவிர்துகின் முடித்து
495. மாவிசும்பு வழங்கும் பெரியோர் போல  
 நன்றுந் தீதுங் கண்டாய்ந் தடக்கி  
 யன்பு மறநு மொழியாது காத்துப்  
 பழியோரீஇ யுயர்ந்து பாய்புகழ் நிறைந்த  
 செம்மை சான்ற காவிதி மாக்களு
500. மறநெறி பிழையா தாற்றி ணொழுகிக்  
 குறும்பல் குழுவிற் குன்றுகண் டன்ன  
 பருந்திருந் துக்ககும் பன்மா ணல்விற்  
 பல்வேறு பண்டமொ டீண்மலிந்து கவினி  
 மலையவு நிலத்தவு நீரவும் பிறவும்
505. பல்வேறு திருமணி முத்திமொடு பொன்கொண்டு  
 சிறந்த தேஏத்துப் பண்ணியம் பகர்ந்று  
 மழையொழுக் கறாசுப் பிழையா விளையுட்  
 பழையன் மோகூ ரவையகம் விளங்க  
 நான்மொழிக் கோசர் தோன்றி யன்ன
510. தாமேன் தோன்றிய நாற்பெருங் குழுவங்  
 கோடுபோழ் கடைந்றுந் திருமணி குயினருஞ்  
 சூடுறு நன்பொன் சுடரிமை புனைந்றும்  
 பொன்னுரை காண்மருங் கலிங்கம் பகர்ந்றுஞ்  
 செம்புநிறை கொண்மரும் வம்புநிறை முடிந்றும்
515. பூவும் பிகையு மாடு மாக்களு  
 மெல்வகைச் செய்தியு முவமங் காட்டி  
 நுண்ணிதி னுணர்ந்த நுழைந்த நோக்கிற்  
 கண்ணுள் வினைஞரும் பிறருங் கூடித்  
 தெண்டினரை யவிரால் கடுப்ப வொன்பல்
520. குறியவு நெடியவு மடிதலூஉ விரித்துச்  
 சிறியரும் பெரியருங் கம்மியர் குழீஇ  
 நால்வேறு தெருவினுங் காலுற நிற்றரக்  
 கொடும்பறைக் கோடியர் கடும்புடன் வாழ்த்துந்  
 தண்கட னாட ணொண்டூங் கோதை

- 525 பெருநா ஸிருக்கை விழுமியோர் குதீஇ  
விழைவுகொள் பம்பலை கடுப்பப் பலவுடன்  
சேறு நாற்றமும் பலவின் சளளையும்  
வேறுபடக் கவினிய தேமாங் கணியும்  
பல்வே றுருவிற் காடும் பழனுங்
530. கொண்டல் வளர்ப்பக் கொடிவிடுபு கவினி  
மென்பினி யவிழ்ந்து குறுமுறி யடகு  
மமிர்தியன் றன்ன தீஞ்சேற்றுக் கடிகையும்  
புகழ்படப் பண்ணிய பேருன் சோறுங்  
கீழ்ச்செல வீழ்ந்து கிழங்கொடு பிறவு
535. மின்சோறு தருநர் பல்வயி னுகர  
வாலிதை யெடுத்த வளிதரு வங்கம்  
பல்வேறு பண்ட மிழிதரும் பட்டினத்  
தொல்லை னிமிழிசை மானக் கல்லென  
நனந்தலை வினைஞர் கலங்கொண்டு மறுகப்
540. பெருங்கடற் குட்டத்துப் புலவத்திரை யோது  
மிருங்கழி மருவிப் பாயப் பெரிதமுந்  
துருகெழு பானாள் வருவன பெயர்தலிற்  
பல்வேறு புள்ளி னிசையியழுந் தற்றே  
யல்லங் காட யழிதரு கம்பலை
545. யொண்சட ரூருப்பொளி மழுங்கச் சினந்தனிந்து  
சென்ற னாயியு நன்பகற் கொண்டு  
குடமுதற் குன்றஞ் சேரக் குணமுத  
னான்முதிர் மதியந் தோன்றி நிலாவிரிபு  
பகலுரு வற்ற விரவவர நயந்தோர்
550. காத விள்ளுணை புணர்மா ராயிதழ்த்  
தண்ணறுங் கழுநீர் துணைப்ப விழைபுணையூ  
நன்னெடுங் கூந்த னறுவிரை குடைய  
நரந்த மரைப்ப நறுஞ்சாந்து மறுக  
மென்னூற் கவிங்கங் கமழ்புகை மடுப்பப்
555. பெண்மகிழ் ஏற்ற பினைநோக்கு மகளிர்  
நெடுஞ்சடர் வினக்கங் கொளீஇ நெடுநக  
ரெல்லை யெல்ல நோயோடு புகுந்து

- கல்லென் மாலை நீங்க நானுக்கொள  
வேழ்புணர் சிறப்பி னின்றொடைச் சீரியாழ்
560. தாழ்பயற் கணக்குரல் கடிப்பப் பண்ணுப்பெயர்த்து  
வீழ்துணை தழீஇ வியல்விசம்பு கமழு  
நீர்த்திரண் டன்ன கோதை பிறக்கிட  
டாய்கோ லவிர்தொடி விளங்க வீசிப்  
போதவிழ் புதுமலர் தெருவுடன் கமழு
565. மேதகு தகைய மிகுநல மெய்திப்  
பெரும்பல் குவளைச் சுரும்புபடு பன்மலர்  
திறந்துமோந் தன்ன சிறந்துகமழ் நாற்றத்துக்  
கொண்டன் மலர்ப்புதன் மானப்பூ வேய்ந்து  
நுண்பூ ணாகம் வடுக்கொள முயங்கி
570. மாயப் பொய்ப்பல கூட்டங் கவவுக்கரந்து  
சேயரு நணியரு நலனயந்து வந்த  
விளம்பல் செல்வர் வளந்தய வாங்கி  
நுண்டா துண்டு வறும்பூத் துறக்கு  
மென்சிறை வண்டின மானப் புனர்ந்தோர்
575. நெஞ்சே மாப்ப வின்றுயிரி றறந்து  
பழந்தோர் வாழுக்கைப் பறவை போலக்  
கொழுங்குடிச் செல்வரும் பிறரு மேயை  
மணம்புணர்ந் தோங்கிய வணங்குடை நல்லி  
லாய்பொன் னவிர்தொயிப் பாசிஸழுமகளி
580. ரொண்கூடர் விளக்கத்துப் பலருடன் றுவன்றி  
நீனிற விசம்பி லமர்ந்தன ராடும்  
வானவ மகளிர் மானக் கண்டோர்  
நெஞ்சு நடுக்குறுாடக் கொண்டி மகளிர்  
யாம நல்யாழ் நாப்ப ணின்ற
585. முழவின் மகிழ்ந்தன ராடுக் குண்டுநிர்ப்  
பனித்துறைக் குவவுமணன் முனைதி மென்றிறளிர்க்  
கொழுங்கொம்பு கொழுதி நீர்ந்தன மேவர  
நெஞ்சுதொடர்க் குவளை வடம்புற வடைச்சி  
மணங்கமழ் மணைதொறும் பொய்த லயரக்
590. கணங்கொ னவுணர்க் கடந்த பொலந்தார்  
மாயோன் மேய வோண நன்னாட்

- கோணந் தின்ற வடுவாழ் முகத்து  
 சாணந் தின்ற சமத்தாங்கு தடக்கை  
 மறங்கொள் சேரி மாறுபொரு செருவின்
595. மாறா தூற்ற வடுப்படு நெற்றிச்  
 சுரும்பார் கண்ணிப் பெரும்புகன் மறவர்  
 கடுங்களி ரோட்டலிந் காணுந ரிட்ட  
 நெடுங்கரைக் காழக நிலம்பர லுருப்பக்  
 கடுங்கட் டேறன் மகிழ்சிறந்து திரிதரக்
600. கணவ ருவப்பப் புதல்வர்ப் பயந்து  
 பணைத்தேந் தீளமுலை யழுத மூறப்  
 புலவப்புனியு தீர்ந்து பொலிந்த சுற்றமொடு  
 வளமனை மகளிர் குளநீ ரயரத்  
 திவவமெய்ந் நிறுத்துச் செவ்வழி பண்ணிக்
605. குரல்புணர் நல்யாழ் முழுவோ டொன்றி  
 நுண்ணீ ராகுளி யிரட்டப் பலவுட  
 ளொன்சடர் விளக்க முந்துற மடையோடு  
 நன்மா மயிலின் மென்மெல வியவிக்
- கடுஞ்சுன் மகளிர் பேணிக் கைதொழுது
610. பெருந்தோட் சாலினி மடுப்ப வொருசா  
 ரருங்கடி வேலன் முருகொடு வளைஇ  
 யரிக்கூ டின்னயங் கறங்கனேர் நிறுத்துக்  
 கார்மலர்க் குறிஞ்சி குடிக் கடம்பின்
- சீர்மிகு நேடுவேட் பேணித் தழூஉப்பினையூ
615. மன்றுதொறு நின்ற குரவை சேரிதொறு  
 முரையும் பாட்டு மாட்டும் விரைதி  
 வேறுவேறு கம்பலை வெறிகொள்பு மயங்கிப்  
 பேரிசை நன்னன் பெறும்பெயர் நன்னாட்  
 சேரி விழவி னார்ப்பிபழுந் தாங்கு
620. முந்தை யாமஞ் சென்ற பின்றைப்  
 பணிலங் கலியவிந் தடங்கக் கார்சாய்த்து  
 நொடைநவி னெடுங்கடை யடைத்து மடமத  
 ரொள்ளிழை மகளிர் பள்ளி யயர  
 நல்வரி யிறாஅல் புரையு மெல்லடை

625. யயிருருப் புற்ற வாடமை விசயங்  
கவவொடு பிடித்த வகையமை மோதகந்  
தீஞ்சேற்றுக் கூவியர் தூங்குவன ருறங்க  
விழவி னாடும் வயிரியர் மடியப்  
பாடான் றவிந்த பளிக்கடல் புரையப்
630. பாயல் வளர்வோர் கண்ணினிது மடுப்பப்  
பானாட் கொண்ட கங்கு லிடையது  
பேயு மணங்கு முருவுகொண் டாய்கோற்  
கூற்றுக் கொஃறேர் கழுதொடு கொட்டப்  
விரும்பிடி மேன்தோ வன்ன விருள்சேர்பு
635. கல்லு மரனுந் துணிக்குங் கூர்மைத்  
தொடலை வாளர் தொடுதோ லடியர்  
குறங்கிடைப் பதித்த கூர்ந்தைக் குறும்பிடிச்  
சிறந்த கருமை நுண்விளை நுணங்கற  
னிறங்கவர்பு புனைந்த நீலக் கச்சினர்
640. மென்னூ லேணிப் பண்மாண் சுற்றினர்  
நிலனக முனியர் கலனசைதிக் கொட்டுங்  
கண்மா றாடவ ரொடுக்க மொற்றி  
வயக்களிறு பார்க்கும் வயப்புவி போலத்  
துஞ்சாக் கண்ண ரஞ்சாக் கொள்கைய
645. ரறிந்தோர் புகழ்ந்த வாணமையர் செறிந்த  
நூல்வழிப் பிழையா நுணங்குநுண் டேர்ச்சி  
ழூர்காப் பாள ரூக்கருங் கணையினர்  
தேர்வழங்கு தெருவி னீர்த்திரண் டொழுக  
மழையமைந் துற்ற வரைநா எமயழு
650. மசைவில ரெழுந்து நயம்வந்து வழங்கவிற்  
கடவுள் வழங்குங் கையறு கங்குலு  
மச்ச மறியா தேம மாகிய  
மற்றை யாமம் பகலுறக் கழிப்பிப்  
போதுபினி விட்டகமழ்ந்தும் பொய்கைத்
655. தாதுண் டும்பி போது முரன்றாங்  
கோத வந்தனர் வேதம் பாடச்  
சீரினது கொண்டு நரம்பினி தியக்கி  
யாழோர் மருதம் பண்ணக் காழோர்  
கடுங்களிறு கவளங் கைப்ப நெடுந்தேர்ப்

660. பண்ணிலைப் புரவி புல்லுணாத் தெவிட்டப்  
பல்வேறு பண்ணியக் கடைமெழுக் குறுப்பக்  
கள்ளோர் களிநொடை நூவல வில்லோர்  
நயந்த காதலர் கவவுப்பினித் துஞ்சிப்  
புலர்ந்துவிரி விடிய லெய்த விரும்பிக்
665. கண்பொரா வெறிக்கு மின்னுக்கொடி புரைய  
வொன்பொ னவிரிழை தெழிப்ப வியலித்  
திண்சவர் நல்லிற் கதவங் கரைய  
வுண்டுமகிழ் தட்ட மழலை நாவிற்  
பழஞ்செருக் காளர் தழங்கு குர ஞோன்றச்
670. சூதர் வாழ்த்த மாகதர் நூவல  
வேதா ஸிகிராடு நாழிகை யிசைப்ப  
விமிழ்முர சிரங்க வேறுமாறு சிலைப்பப்  
பொறிமயிர் வாரணம் வைகறை யியம்ப  
யானையங் குருகின் சேவலொடு காம
675. ரண்ணங் கரைய வணிமயிலகவப்  
பிடிபுணர் பெருங்களிறு முழங்க முழுவலிப்  
சூட்டுறை வயமாப் புலியோடு குழும  
வான நீங்கிய நினிற விசம்பின்  
மின்னுநிமிர்ந் தனைய ராகி நறவுமகிழ்ந்து
680. மாணிழை மகளிர் புலர்ந்தனர் பரிந்த  
பழுஉக்கா ழாரஞ் சொரிந்த முத்துமொடு  
பொன்சட நெருப்பி னிலமுக் கென்ன  
வம்மென் குரும்பைக் காண்படுபு பிறவுந்  
தருமணன் முற்றத் துரிணுமிறி றார்ப்ப
685. மென்பூஞ் செம்மலோடு நன்கலஞ் சீப்ப  
விரவத்தலைப் பெயரு மேம வைகறை  
ஸைபு பெருந்தோன் மவழ ரோட்டி  
யிடைப்புலத் தொழிந்த வேந்துகோட் டியானை
690. வேல்கோ லாக வாள்செல நூறிக்  
காய்சின முன்பிற் கடுங்கட்ட கூளிய  
ரூர்சடு விளக்கிற் றந்த வாயமு

- நாடுடை நல்லெபி வணங்குடைத் தோட்டி  
நாடொறும் விளங்கக் கைதொழுஉப் பழிச்சி
695. நாடர வந்த விழுக்கல மனைத்துங்  
கங்கையும் பேரியாவு கடற்படர்ந் தூஅங்  
களந்துகடை யறியா வளங்கெழு தாரமொடு  
புத்தே ஞூலகங் கவினிக் காண்வர  
மிக்குப்புகு ழெய்திய பெரும்பெயர் மதுரைச்
700. சினைதலை மணந்த சுரும்படு செந்தீ  
யொண்டும் பிண்டி யவிர்ந்த காவிற்  
சுடர்பொழிந் தேறிய விளங்குகதீர் ஞாயிற்  
நிலங்குகதீர் ரினவெயிற் ரோன்றி யன்ன  
தமனியம் வளைஇய தாவில் விளங்கிழை
705. நிலம் விளக் குறுப்ப மேதகப் பொவிந்து  
மயிலோ ரன்ன சாயன் மாவின்  
தனிரே ரன்ன மேனித் தனிரப்புறத்  
தீர்க்கி னரும்பிய திதுலையா் கூரையிற்  
றொண்குழை புணரிய வண்டாழ் காதிற்
710. கடவுட்கயத் துமன்ற சுடரிதழ்த் தூமரைத்  
தாதுபடு பெரும்போது புரையும் வாண்முகத்  
தாய்தொடி மகளிர் நறந்தோள் புணர்ந்து  
கோதையர் பொலிந்த சேக்கைத் துஞ்சித்  
திருந்துதுயி லெடுப்ப வினிதி ஸெழுந்து
715. திண்கா ழார நீவிக் கதிர்விடு  
மொண்கா ழாரங் கவைஇய மார்பின்  
வரிக்கடைப் பிரச மூசவன மொய்ப்ப  
வெருத்தந் தாழ்ந்த விரவுப்பூந் தெரியற்  
பொலங்செயப் பொவிந்த நலம்பெறு விளக்கம்
720. வலிகெழு தடக்கைத் தொடியொட சுடர்வரச்  
சோறாமை ஏற்ற நீருடைக் கலிங்க  
முடையனி பொலியக் குறைவின்று கவை  
வல்லோன் றைஇய வரிப்புளை பாவை
725. முருகியன் றன்ன வுருவினை யாகி  
வருபுனற் கற்சிறை கடுப்ப விடையறுத்

- தூன்னா ரோட்டிய செருப்புகள் மறவர்  
 வாள்வலம் புணர்ந்துளின் றான்வலம் வாழ்த்த  
 வில்லைக் கவைதீக் கணைதாங்கு மார்பிள்  
 மாதாங் கெறுழுத்தோன் மறவர்த் தம்மின்
730. கல்லிடித் தியற்றிய விட்டுவாய்க் கிடங்கி  
 னல்லெயிலுழந்த செல்வர்த்தம்மின்  
 கொல்லேற்றுப் பெந்தோல் சீவாது போர்த்த  
 மாக்கன் முரச மோவில கறங்க  
 வெரிநிமிர்த் தன்ன தானை நாப்பட்
735. பெருநல் யானை போர்க்களத் தொழிய  
 விழுமிய விழுந்த குரிசிலர்த் தம்மின்  
 புரையோர்க்குத் தொடுத்த பொலம்பூந் தும்பை  
 நீர்யா ரென்னாது முறைகரதுப் குட்டிக்  
 காழ்மண் டெஃகுமொடு கணையலைக் கலங்கிப்
740. பிரிபினை யரிந்த நிறஞ்சிதை கவயத்து  
 வானத் தன்ன வறநகர் பொற்ப  
 நோன்குறட் டன்ன இன்சாய் மார்பி  
 னுயர்ந்த வுதவி யூக்கலர்த் தம்மி  
 னிவந்த யானைக் கண்ணிலர கவர்ந்த
745. புலர்ந்த சாந்தின் விரவுப்பூந் தெரியற்  
 பெருஞ்செ யாடவர்த் தம்மின் பிறரும்  
 யாவரும் வருக வேலேனாருந் தம்மென  
 வரையா வாயிற் செறாஅ திருந்து  
 பாணர் வருக பாட்டியர் வருக
750. யானைர்ப் புலவரிராடு வயியர் வருகென  
 விருங்கினை புரக்கு மிரவலர்க் கெல்லாங்  
 கொடுஞ்சி நெடுஞ்சேர் களிற்கெறாடும் வீசிக்  
 களாஞ்சோறும் கள்ளாரிப்ப  
 மரந்தோறு மைவீழ்ப்ப
755. நினைவுன்சட் டிருக்கமைய  
 நெய்களிந்து வரையார்ப்பக்  
 குறைஉக்குய்ப்புகை மழைமங்குலிற்  
 பரந்துதோன்றா வியனகராற்  
 பல்சாலை முதுகுடுமியி

760. னல்வேள்வித் துறைபோகிய  
தொல்லாணை நல்லாசிரியர்  
புணர்கூட்டு இண்ட புகர்சால் சிறப்பி  
னிலந்தரு திருவி னெடியோன் போல  
வியப்புஞ் சால்புஞ் செம்மை சான்றோர்
765. பலர்வாய்ப் புகரறு சிறப்பிற் ரோன்றி  
யரியதந்து குடியகற்றிப்  
பெரியகற் றிசைவிளக்கி  
முந்நீர் நாப்பண் ஞாயிறு போலவும்  
பன்மீ னடவட் டங்கள் போலவும்
770. பூத்த சுற்றுமொடு பொலிந்தினிது விளங்கிப்  
பொய்யா நல்லிசை நியுத்த புனைதூர்ப்  
பெரும்பெயர் மாறன் றலைவ னாகக்  
கடந்தடு வாய்வா னிளம்பல் கோச  
ரியஜென்றி மரபினின் வாய்மொழி கேட்பப்
775. பொலம்பூ ணைவ ருட்படப் புகழ்ந்த  
மறமிகு சிறப்பியற் குறுநில மன்ன  
ரவரும் பிறருந் துவன்றிப்  
பொற்புவிளங்கு புகழவை நிற்புதழ் தேத்த  
விலங்கிழழ மகளிர் பொலங்கலத் தேந்திய
780. மணங்கமழ் தேறன் மடுப்ப நாளு  
மகிழ்ந்தினி துறைமதி பெரும  
வரைந்துநீ பெற்ற நல்லு ழியையே.

### அரசன் நல்ஸாட்சியில் நிகழ்வன

உலகம் பெரிய திரைகள் வீசுகின்ற கடலை எல்லையாக வுடையது. அது தேன்கூடு தூங்கும் உச்சியனவாகிய மலைகளை யுடையது. திசைகள் குளிரவும், மரங்களும் பல்லுயிரும் தழைக்கவும் வானம் பொய்யாது பெய்தது. ஞாயிறும் திங்களும் களங்கமின்றி விளங்கின. விண்மீன்கள் செல்லும் முறைமையிற் சென்றன. மக்கள் பசியும் பிணியுமின்றி வாழ்ந்தனர். அரசன் உலகத்தைக் காத்தலால் திக்கு யானைகள் வருத்தந் தீர்ந்தன. இவ்வகை உலகைப் பொய்மொழியாத அமைச்சருடன் பல ஊழிகளிலும் தமது புகழ் நிலைக்கும்படி ஆண்ட உயர்ந்த அரசர் மரபில்

உதித்தவனே! அச்சந்தரும் போர்க்களத்தே குறைத்தலைப் பிணங்கள் எழுந்து தாளத்துக்கு ஆடும்படி, கொம்புகளுடைய யானையின் பிணந்தின்ற பேய்மகள் ஆரவாரம் பொருந்திய துணங்கைக் கூத்தாடுவாள்.

### இராவணன் அகத்தியர் தெற்கே இயங்காது தவிர்த்து

சோற்றுகின்ற பேய், வீரான்தலையாகிய அடுப்பில் அரசுருடைய இரத்தமாகிய உலைசினமாகியதியினாலே கொதித்துப் பொங்குகையால் வீர வளையனிந்த தோருடைய கைகளை அகப்பையாகக் கொண்டு துழாவிச் சமைத்த ஊன்சோற்றைப் பிறங்கிடாத வீரர்க்கு வேள்வி செய்யும். இவ் வகைத்தாகிய போரை வெல்லும் படையுடைய இராவணன் தமிழ் நாட்டை ஆளாதபடி போக்கின பொதியின் மலையில் இருக்கும் அகத்தியனுக்குப் பின் சான்றோனாயிருக்கும் சிறப்புடையவனே!

### வடிம்பலம்பநின்ற பரண்டியன்

முகபடாத்தையும் நெற்றிப்பட்டத்தையும் கோபத்தையும், மதத்தையும் முடைய மலைபோலுயர்ந்த போர்க்களிறு கோபித்து வீரரைக் கொண்று திரிந்தது; பகைவர்மேற் செல்கின்ற குதிரைகளின் வேகத்தால் எழுகின்ற புழுதி ஞாயிற்றை மறைத்தது; குதிரைகள் பூட்டப்பட்ட தேர்கள் காற்றைப் போல் விரைந்து சென்றன; வாள்வீரர் வாளினால் விரைந்து வெட்டினார். இவ்வாறு நடக்கின்ற போரில் சேர சோழர்களாகிய இருபெருவேந்தரோடு குறுநில மன்னரும் இளைக்கும்படி பொருது வென்றதோ டமையாது குறிஞ்சிநில மன்னரையும் வென்று பகைவர் நிலங்களைக் கைக் கொண்டு பொன்னாரத்தை மார்பில் அணிந்த வடிம்பலம்பனின்ற பாண்டியன் மரபில் வந்த வேந்தே! பகைவர் கிட்டுதற்காரிய காவற்காட்டையும் உயர்ந்த கோபுர வாயில் களையும் நீண்ட மதிலையும் நிரைத்த<sup>1</sup> சூட்டினையுமுடைய அம்புகள் உமிழும் அரணையும் மதியாது சென்று பகைவர் நிலங்களைக் கொண்டவனே!

கடலிடத்தே வேகமாக அடிக்கின்ற காற்றால் வளைகின்ற திரையைக் குறுக்கே பிளந்தோடும்படி பாய் விரித்துச் சென்று

1. அம்பு எந்து மறைந்திருத்தற்குரிய இடம்.

செல்வ மிகுதற்குக் காரணமாகிய சரக்குகளை இறக்கும்படி கரையைச் சேர்ந்து கருமேகங் குழந்த மலைகள் போல மரக் கலங்கள் குழந்து நிற்கும் கடலையும் அகழியை முடைய சாலியூருக்குத் தலைவனே!

வயலிடத்துள்ளபயிர்கள்தழைக்கும்படி நீர்நிறைந்த குளங்களில் துலாக்கோலிற் கட்டி இறைக்கும் பன்றிப் பத்தல் என்னும் இறை கூடையின் ஒசை ஒருபால் எழும்; ஒருபால் எருதுகளிற் கட்டப் பட்ட மணி ஒசை ஒலிக்கும்; ஒருபால் பயிர்களிடத்தே விழும் கிளிகளை ஓட்டுவோர் ஒசை எழும்.

#### குட்டநாட்டுச் சிறப்பு

இவற்றோடு நீல மலருடைய கழிமுள்ளிகள் நிற்கும் மணற் குன்றுகளுடைய கடற்கரையில் நின்று பரதவர் மகளிர் ஆடும் குரவை ஆரவாரமும் சேர்ந்து ஒலிக்கும். ஊர்களின் வெவ்வேறிடங்களில் விழாக் கொண்டாடும் ஒசைகளும் ஒலிக்கும். இவ்வாறு செல்வமிகுந்த ஊர்களிலிருந்து கிணைப் பொருநருக்குக் கண்றுடன் பிடிகளையும் கொம்புள்ள களிறுகளையும் கொடுத்துப் பொற்றாமரைப் பூவைச் சூட்டி நல்ல அணிகலன் களையும் கொடுக்கும் குட்டநாட்டாரை வென்ற வேந்தே!

நெடுஞ்செழியன் குறுநில மன்னரையும் சேர சோழரையும் வென்றது

இவ்வுலகில் தொழில்களுள் மேலாகச் சொல்லப்படும் உழவு வாணிகம் என்னும் இரண்டால் பெறப்பட்ட பெரிய செல்வத்தால் புகழ்நிறைந்த குடிகள் உனது நாட்டில் வாழ்வர். முதுவெள்ளிலை என்னும் குறுநில மன்னனது நாடு செல்வம் மிகுந்தது. வேனிலால் மேகம் வறப்பினும், தோன்றவேண்டிய காலத்தே தோன்றும் வெள்ளி தெற்கே எழினும் ஆற்று வெள்ளம் வந்து பெருகுதலால் அந்நாட்டில் விளைவுமிகும்; முற்றி விளைந்த நெற்கதிர்கள் காற்றிலசைந்து ஒலிக்கும்; அவற்றை அழுப்போர் ஆரவாரிப்பார். அவ்விடத்தே தங்கிப் பறவைகள் ஒசை செய்யும், சுறாக்கள் திரிகின்ற கடலில் வெண்மணல் பரந்த கரையில் குடமுழாப் போன்ற காய்களைத் தாழைகள் தாங்கி நிற்கும். தாழைகளை

வேலியாகவுடைய குளிர்ந்த இளமரக்காவில் வந்து வீசுகின்ற நீர்த் துவலையின் ஓசையும், படகில் மீன் பிடிக்கச் சென்றோர் வந்து இறங்கும் ஆரவாரமும், கரியபெரிய கழியிடத்துள்ள உப்புப் பாத்திகளில் வெள்ளிய உப்பை விற்கும் அளவர் ஓலியும், சிறுகுடியாய்ப் பெரிய தொழில்களைச் செய்வோரின் ஆரவாரமும் கலந்தொலிக்கும். இவ்வியல்புடைய நாடுகளையுடைய குறுநில மன்னரும், நானிலத்தோரும் ஏவல் கேட்கும்படி விரைந்து சென்றாய்; சென்று தீக் கொளுவித் தலையாலங் கானம் என்னும் ஊரிற் றங்கிப் பெருநிலமன்ன ரிருவரும் குறுநில மன்னர் ஜவரும் படும்படி போர்வென்று அவர் முரசைக் கொண்டு கள வேள்வி வேட்டாய். இவ்வாறு புரிந்தவலிய புயங்களை யுடையவனே!

நன்மக்களிடையே தலைமையும், சங்கும் முத்துமுடைய சங்கு குளிப்பார் சேரியும், கள்ளள உண்ணும் குடிகளுடைய ஊர்களுமுடைய கொற்கையிலுள்ளோர் விரும்பும் பொருநனே!

#### போரில் பாழடைந்த பகைவர் நாடு

நீ நின் ஊரிடத்தே இருத்தலை விரும்பாது பகைவர் மேற் சென்று பொருதலை மேற்கொள்வை; யானைகளைப் பரப்பிப் புறங்கொடுத்தார் மேற் செல்லாத படையோடு முருகன் பகைமேற் செல்வதுபோலத் தடையறப் பகைவரிடத்திற் செல்லுவை; சென்று நாவலந் தீவிலுள்ள சோழ மண்டலம், தொண்டை மண்டலம் என்னும் மண்டலங்களை அடிப்படுத்திப் பகைவர் நின் ஏவல் கேட்கும்படி ஒழுகுவை; நின்னோடு நட்புக் கொண்டவர் குடியை உயர்த்துவை. அம்முறையினால் நின் குலத்துப் பெரியோர் ஒழுகிய அரசமுறை இதுவென்று அவர்க்கு விளக்குவை. பின்னர் அம்மண்டலங்களைச் சூழவிருக்கும் குறுநில மன்னர் அரண் களிலுள்ளவற்றை எளிதிற் கொண்டு அவற்றை எல்லாம் நினக்கெனப் பாதுகாவாது ஊரிடத்திருந்து பிறர்க்குக் கொடுப்பை. பனி ஒழுகும் மலைகளுள்ள காடுகளைக் கடந்து பகைவரின் உள்நாடுகளிலே புகுந்து அவர் அரண்மனைக் கைக்கொள்வை. தொன்றுதொட்டு வரும் பகைவர் நின் ஏவல் கேட்டு ஒழுகாமையால் அவர் நிலத்தை அடைந்து, மரங்களைச் சுட்டு மலைகளை நீறாக்கும் இடுபோன்றாய். அரசர் படை எடுக்கும் முறைமையில் எழுந்த

நின்படையின் ஆரவாரம் விண்ணில் ஒலித்தது. குதிரைகள் செல்லும் வேகத்தில் தூசி எழுந்தது; சங்கும் கொம்பும் ஆர்த்தன; வீரர் மழை போல் அம்புகளைத் தூவினர்; காவற் காட்டை வெட்டி மதில்களைக் கைக்கொண்டு சுற்றுத்தாரோடு கூடிய பகை வரின் வலையைத் தொலைத்தனர். மருத மரங்களை நெருப்பு உண்டது. நாடென்னும் பெயர் பெற்ற இடம் காடென்னும் பெயர் பெற்றது. பசுத்திரள் தங்குமிடம் புலி தங்குமிடமாயிற்று; ஊராயிருந்த இடங்கள் பாழாய்க் கிடந்தன. வளையணிந்த கையும் அழகுமுடைய மகளிர் துணங்கைக் கூத்தையும் தாள் அறுதியுடைய குரவைக் கூத்தையும் மறந்தனர். சான்றோர் இருந்த அம்பலங்களில் இரட்டை அடிகளையும் அச்சந்தரும் பார்வை யினையுமுடைய பேய்மகளிர் உலாவி ஆடினர். இல்லுறை தெய்வங்கள் உலாவும் அகன்ற ஊரிடத்து மக்களை உள்ளேவிடும் வாயில் காப்போர் நின்ற வாயில்களில் மன வருத்தமுடைய பெண்கள் இருந்து வருந்தி அழுதனர். பசியால் உலர்ந்த குடி கஞக்குப் பாதுகாவலாக அயல் நாடுகளிலுள்ள சுற்றுத்தார் வந்து சேர்ந்தனர். பெரிய மாளிகைகளிலே வெந்து வீழ்ந்த கரிந்த குதிரைலே சூட்டினையுடைய கூகைச் சேவல் பேட்டுடனிருந்து குழிறிற்று. செங்கழுநீர் நெருங்கிவளரும் இடமகன்ற பொய்கை யிடத்து யானை நின்றால் மறையும் வாட்கோரையுடன் சண்பகக் கோரையும் வளர்ந்தன. ஏருதுகள் உழுத விளைகின்ற வயல்களில் பெண்பன்றிகளோடு ஆண்பன்றிகள் ஓடித் திரிந்தன. நின் ஏவல் கேளாமையால் பகைவரது நாடுகள் இவ்வாறு கெட்டுப் பாழாயின. அந்நாடுகளை ஆளுவேண்டுமாதவின் அங்குப் பல ஆண்டுகள் தங்கியிருப்பை; நீ அங்குத் தங்குதலால் அந்நாடுகள் முன்னிலுமதிகம் சிறப்படைதற்குக் காரணமாயுள்ள வெல்லும் போரினையுடைய தலைவனே! தென்திசைக்குமரி வடதிசை இமயம், கிழக்கும் மேற்கும் கடல் ஆகிய எல்லைகளுக்குட்பட்ட நாட்டிலுள்ளார் எல்லாரும் நின் ஏவல் கேட்கும்படி வெற்றிமிகுந்த தன்மை யுடையை ஒரு பொய் சொல்லித் தேவருலகை அழுதத்தோடு பெறலாமாயினும் அதனைவிரும்பாது மெய்யுடன் நட்புச் செய்தலுடையை. இவ்வுலகிலுள்ள எல்லாருடனும் தேவர்களும் பகைவர் களாய்ப் படை எடுத்துவரினும் பகைவருக்கஞ்சிப்

பணியாய். தென்றிசைக் கண் மலைகள் நிறையும்படி வாணன் என்னும் அசுரன் வைத்த பொருட்டிரள் கிடைப்பதாயினும் பிறர் கூறும் பழி வருமென்பதால் அதனை விரும்பாய்; பிறர்க்குக் கொடுக்கும் புகழை விரும்புவை. புகழுடையவனே! எல்லாராலும் தொழில்படும் பிறை நாள்தோறும் வளர்தல் போல உனது வெற்றித் திருவினால் உன் கால் வழியில் வருவோரின் வெற்றியும் தலைமுறை தலைமுறையாக வளர்வதாக. பகைவரது ஆக்கம் தேய்பிறைத் திங்கள் போல நாடோறும் தேய்வதாக. சேய்மைக் கண் சென்று விளங்கும் புகழ் ஒரு போதும் கெடாது நிலை பெறுவதாக.

திருவழுதி நாடென்னுஞ் சிறப்புப் பெயர் பெற்ற பாண்டிய மண்டலம் குறிஞ்சி, மூல்லை, மருதம், நெய்தல், பாலை எனப் பெரியோரால் வரையறுக்கப்பட்ட ஐவகை நிலங்களும் பொருந்தி இனிது விளங்கும்.

#### மருத நிலங்கள்

கீழ்த்திசைக் கடலில் நீரையுண்ட மேகம் மேற்றிசைக் கடற்கரையிலுள்ள மலையிற்றங்கி மருதநிலத்தே மழையைப் பொழியும். அதனால் எழுந்த வெள்ளம் கவலைக் கிழங்கு அகழுந்த குழிகளில் பாய்ந்து ஓசை செய்யும். மலையிடத்துள்ள யானைக் கூட்டங்கள் அஞ்சம்படி இடியோடு கூடிப் பெய்கின்ற பெரு மழை மிகுதலால் ஆறு முட்டி ஆற்றிடைக் குறையில் ஏறும்படி வெள்ளம்பாயும். அவ்வெள்ளத்தைத் தேக்கி வைத்த குளத்து நீரால் வயல்களில் யானை நின்றால் தெரியாது வளர்ந்த நெல் விளைந்திருக்கும். மடுக்களிலும் பொய்க்களிலும் தாமரைப் பூவும், இதழ் விரிந்த நீலப்பூவும் மெல்லிய இலையினையும் வண்டுகளையுமுடைய ஆம்பற்பூவும், வண்டுகள் தங்கும் நறுமண மூளை பிற பூக்களும் விளங்கும். ஒருபால், வண்டந்த கொண்டை யுடைய வலைஞர், சம்பங் கோழிகள் உறங்கும்படி வள்ளைக் கொடிகளைத் தள்ளி மீன்களை வாரிக்கொண்டு வந்து விலை கூறி விற்கும் கம்பலை எழும். கரும்பிற்கு இட்ட ஆலையிடத்து ஓசையும், களை பறிக்குமோசையும் ஒருபால் எழும். வயலிடத்துச் சேற்றிலே கிடக்கும் கிழ எருதின் வருத்தந் தீர்க்கும் கள்ளுண்ட

களமரின் ஆரவாரமும் நெல்லறுப் போரின் ஆரவாரமும் ஒருபால் எழும். மழைத்துளிகளைத் தூறும் மேகந் தங்கும் திருப்பரங் குன்றில் விழாக் கொண்டாடு மோசையும், மகளிர் கூட்டம் தமது கூந்தல் தம்கணவர் மாலையுடன் சேரும்படி புதுப்புனலாடும் ஓசையும் ஒரு பால் வானில் ஓலிக்கும். பலவகைப்பட்ட ஓசைகளோடு பறவைகள் ஓலித்துக் கொண்டிருக்கும்படி மீன்களை அறுக்கின்ற பாணர் வீடுகளில் எழும் பாடல் ஓசையும் சேர்ந்து ஓலிக்கும்.

#### மூல்லை நிலம்

மூல்லை நிலத்தே வெள்ளிய முசுட்டைப்பூவும் மூல்லைப் பூவும் பாறைகள் மீது உதிர்ந்து பரந்து கிடக்கும். கரிய காலினை யுடைய வரகும் என்னின் காயும் முற்றியிருக்கும். ஒருபால் மக்கள் தினையினை அறுப்பர். அங்குமிங்கும் ஆழ்ந்த குழிகளில் இரத்தினங்கள் கிடந்து விளங்கும். பள்ளங்களில் நிற்கும் நீரில் நெய்தல் பூத்திருக்கும்.

#### குறிஞ்சி நிலம்

குறிஞ்சி நிலத்தே ஐவன நெல்லும் தோரை நெல்லும் வளர்ந்திருக்கும். ஒருபால் தினையிடத்தில் கிளியை ஓட்டு மோசையும், ஒருபால் அவரையைத் தின்னும் ஆமாவை ஓட்டும் ஓசையும், ஒருபால் குறவன் ஆண்பன்றியைப் பொறிக் கிடங்கில் வீழ்த்திக் கொன்றினால் உண்டான ஓசையும் எழும். ஒருபால் வேங்கைப் பூவைப் பறிக்கும் மகளிர் புலி புலி என்னும் ஆரவாரமும், ஒருபால் பன்றியைக் கொல்லும் புலியின் ஆரவாரமுமாகிய இவ்வோசைகளைல்லாம் மலையிடத்து எதிரொலி செய்யும்.

#### பாலை நிலம்

அருவிகளில்லாத அழகு குன்றின பாலை நிலத்து ஊகம்புல் வைக்கோல் போற் காய்ந்திருக்கும். மலை முழைஞ்சகள் சூறாவளியை முகந்து கொள்ளும். அதனால் வேனிற் குன்று கடல்போல் ஓலிக்கும். இலையால் வேய்ந்த குடிசைகளில் வாழ்வோரும், மான்தோலாகிய படுக்கையையும், தழை விரவின மாலையையும் உடையோருமாகிய இளையோர் ஆறலைகள் வரைக் காக்கும்படி அரசர் ஆணையால் சுரத்தே வில்லோடு செல்வார்.

### நெய்தல் நிலம்

நெய்தல் நிலத்தே மக்கள் முத்தையும் சங்கையும் கடல் தந்த பல் வகைப் பண்டங்களையும் விற்பர். யவன முதலிய நாட்டினர் குதிரை முதலியவற்றைக் கொணர்ந்து கொடுத்து வெள்ளுப்பும் தீம்புளியும் கொழுத்த மீன்களைத் துணித்து உப்பிட்டு உலர்த்திய கருவாடும் என்றிவற்றைக் கொண்டு போவர்.

### மதுரை நகரச் சிறப்பு

இவ்வைந்தினைப்பாங்கும் அழகுறப் பெற்றுப் பாடல் சான்ற நன்னாட்டு நடுவில்திருவாலவாய், திருநள்ளாறு, திருமுடங்கை, திருநடுஞ்சூர் என்னும் நான்கும் சூடுதலால் நான்மாடக்கூடல் எனப் பெயர் பெற்ற மதுரை மாநகரம் உள்ளது. அது பூமாதின் அழகிய முகம் போல் பொலிவு பெற்றிருக்கும். வையை ஆற்றங்கரையில் வானளாவி உயர்ந்து நெருக்கிய மரக் கிளைகளில் மந்திகள் தாவி விளையாடும்; மயில்கள் இருக்கும்; மலை உச்சிகளினின்றும் குதிக்கும் நீர் கொண்டுவந்து குவித்தமணல் குவிந்து குன்று களாகக் கிடக்கும். இவ்வாறு மரங்களாலும் மணற் குன்று களாலும் சிறப்புடை யது ஆண்டுள்ள சோலைகள். நீராடுங்கரைகளிலே மரங்கள் உதிர்த்த மலர்கள் மாலைபோல வையை ஆற்றிற் செல்லும். அவ்வாற்றின் கண்ணுள்ள துறைகள் தோறும் பாண் சாதியினர் குடியிருப்புகளுண்டு. நகரைச் சூழ்ந்த அகழி, பெரிய செல்வமுடைய மானவிறல்வேளின் அம்பி ஊரை ஒத்த நாடுகளைப் பறிகொடுத்த அரசர் படை எடுத்து வந்து புறங்காட்டி ஓடுவதற் கேதுவாக மண்ணுற ஆழ்ந்திருக்கும். நகரைச் சூழ்ந்த மதில்கள் சரங்கவழி யடையனவாய் வானுற ஓங்கி நிற்கும். நெய் பூசுதலால் கருமை எய்திய நெடிய நிலைகளையும், திண்ணிய கதவினையுமுடைய வாயில் மீதமர்ந்த மாடங்கள்மேக மூலாவும் மலைபோல உயர்ந்திருக்கும். மாந்தரும் மாவும் இடையறாது போக்குவரத்துச் செய்தவின் கோட்டைவாயில் இடையறாது ஓடு கின்ற வையை ஆற்றினைப் போன்றிருக்கும். வாயிலைக் கடந்த அளவில் அகன்ற தெருக்களும் அவற்றின் இருபுறங்களிலும் சாளரங்கள் பலவமைந்த வீடுகளும் உயர்ந்து தோன்றும்; அவ்வீடுகளும் வீதியும் ஆறும் அதன் இரு கரையும்

போல் தோன்றும். கடைவீதியில் பல மொழிகள் பேசும் மக்களின் மிக்க ஆரவாரம் எழும். ஒருபால் முரசை ஓலித்து விழாவைச் சாற்று மோசை காற்றால் கொந்தளிக்கும் கடலொலிபோல் முழங்கும். நீரைக் கையால் குடைந்து விளையாடினால் எழும் ஓசையுடைய வாத்தியங்களின் ஓலியைக் கேட்டோர் தெருக் களில் நின்று ஆடி ஆரவாரஞ் செய்வர். அங்காடித் தெரு விலே கோயில்களுக்கு விழாக்களை நடத்திக் கட்டின அழகிய கொடி களும், படைத்தலைவர் பெற்ற வெற்றியின் பொருட்டு எடுத்த வெற்றிக் கொடிகளும், கட்கடைகளில் களின் களிப்பு மிகுதியைச் சாற்றுகின்ற கொடிகளும் பெரிய மலையிடத்து அருவி அசையுமாறு அசைந்து கொண்டிருக்கும்.

#### தேர்ப்படை

பணமீனும் சங்கும் உலாவுகின்ற கடலில் பாய்மரம் அடியோடு முறியும்படி காற்றடிக்கையினால் மரக்கலங்கள் நங்கூரக்கற் கட்டிய கயிற்றுடனே நின்றுலாவி நீர்ச் சுழியிலே அகப்பட்டு நின்று சுழலும். அரசனுடைய யானைப்படை அம்மரக்கலங்களை ஒப்பக் கோபம் மிகுந்து சுழன்று குத்துக் கோற்காரரைக் கொன்று பாகரை ஏறிந்து காலிற் சங்கிலியைப் பிணித்திருக் கும் கட்டுத்தறியை முறித்தனவும் முன்னும் பின்னும் சங்கொலிக்கப் படுவனவுமாகிய மதயானைகளை உடையது. தேர்ப்படை, காற்றைப் பிளந்து ஞாயிற்றை அடையவேண்டுமென விரும்பிப் பறக்கும் சிறந்த காலையுடைய அன்னச் சேவலை ஒத்த வெண்ணிறக் குதிரைகள் பூட்டப் பெற்றுக் காற்றெனச் செல்லும் தேர்களையுடையது.

#### குதிரைப்படை

குதிரைப்படை வட்டமாகவும் நேராகவும் ஒடும் கடுஞ் செலவினை யுடையது. காலாட்படை கள்ளுண்டு மயங்கி யானைபோற் செல்லும் வீரரை யுடையது.

**நாற்படையின் செலவுக்குப் பண்ணியம் விற்போர் அஞ்சியிருத்தல்**

இவ்வில்புடைய யானையும் தேரும் குதிரையும் வீரரு மாகிய நாற்படைகள் வந்து மீள்கின்றமையால் இனிய உணவுப்

பண்டங்களை விற்பாரும், பொற்பூக்கள் சூடிய தலையினரும் வீரக்கழலனிந்த காலினரு மாகிய வீரரின்முன் நின்று கொட்டப் படும் வீரமத்தளத்தினது கண்போன்று வட்டமான பூந்தட்டிலே இட்டு வந்த பூவினை விற்பாரும், சண்ணம் விற்பாரும், சண்ணாம்புடன் வெற்றிலையும் பாக்கும் விற்பாரும் இன்னு யிரஞ்சி ஏங்கியிருப்பர்; நாற்படைகளும் அகன்றபின்னர் வருத்தம் நீங்கி, மாட மாளிகை கூட கோபுரங்களின் குளிர்ந்த நிழலிலே இருந்து இளைப் பாறுவர்.

#### அங்காடி மகளிர்

இளமகளிர் அழகும் சிவந்தநிறமும் ஆடவரை வருத்தும் கண்களும், நாருரித்த ஆம்பற்றண்டு போன்ற நிறமுமுடையரா யிருப்பர்; நேரிய கூரிய பற்களுடைய வாயும், தொய்யிற குழம்பால் கொடி எழுதப் பெற்றவும் நெகிழ்ந்து சிந்துவது போன்று அழகு தேமல் பரந்தவுமாகிய இளைய தனங்களும், மையொழுகினாற் போன்ற நெருங்கிய கூந்தலும், மயிலின் சாயலும், மெல்லிய பேச்சுமுடைய நல்லியல்பினர். அவர்கள் தம்மைக் கோலஞ் செய்து மெத்தென நடந்து கையைத் தட்டி, காமநுகர்ச்சியன்றி வேறொன்றுங் கல்லா இளைஞரோடு மகிழ்ந்து சேர்வர். சங்குபோல் நரைத்த மயிரினைக் கோதிப் பின்னே முடிந்த கிழப்பெண்டிர் அவ் வின்பம் நுகரும் அழகினை யுடையார் விரும்பும் பொருள்களை நறும்பூவுடன் ஏந்திச் சென்று மனை கடோறும் உலாவி விற்பர். மேகம் முகப்பவும் ஆறுகள் பெருகவும் கடலின் நீர் கூடுதல் குறைதல் இன்றியிருக்கும். அதுபோல அங்காடித் தெருவில் பலர் வந்து கொள்ளக் கொள்ளக் குறையாமலுங் கொண்டுவரக் கொண்டுவரப் பண்டங்கள் மிகாமலும் இருக்கும்.

#### வீழாக்காணும் பெண்களின் முகம் அதையும் கொடிகளிடையே தோன்றுதல்

மாலைக்காலத்தே பூத்தொழிலுடைய பட்டாடைகளை உடுத்து அரையிலே உடைவாளைச் செருகித் தோளிலே மேலாடை தரித்து, வீரக்கழலும் வேப்பமாலையும் மாணிக்க மாலையும் செங்கழுநீர் மாலையும் அணிந்த செல்வர், குதிரைகள் பூட்டிய

தேரில் காலாட்கள் சூழ வீதிகளில் செல்வர். மாடங்கள் தோறும் நிலாமுற்றத்து நின்று விழாக்காணும் பொன்னாபரணங்களையும் பூத்தொழிலுடைய வளைகளையும் சிலம்பையும் அனிந்த மகளிரின் முகங்கள், கொடிகளின் மீது மந்தமாருதம் பட்டு அசைதலால் அவற்றின் இடையே மேகத்தில் மறையும் திங்கள் போல ஒருகால் தோன்றி ஒருகால் மறையும்.

#### மலைக் காலத்துக் கடவுளருக்கு விழா எடுத்தல்

செல்வர் தமது அழகிய உடலிற்றவியிருக்கும் புனுகு முதலியவற்றின் நறுமணம் தெருக்களிற் கமமும். பெண்களின் மதியை ஒத்த முகங்கள் மறுவிள்ளித் தோன்றும். சிவனை ஏனைக் கடவுளரிலும் மேலாகக் கொண்டு, வாடாத பூக்களையும் இதழ் குவியாத கண்ணினையும் அவியாகிய உண வினையு முடைய மாயோன் முருகன் முதலிய தெங்வங்கட்குப் பலி கொடுத்தற்கு அந்திக் காலத்திற்குச் சிறிது முன்பு தொடங்கிய விழாவில் வாத்தியங்கள் ஒலிக்கும். பெளத்தமதக் கொள்கையினராகிய இளமகளிர் தாமரைப் பூவைப் பிடித்தாற் போலச் சிறு பிள்ளை களை எடுத்துக்கொண்டு, தங்கணவரோடு பூசைக்கு வேண்டும் பூவினையும் தூபங்களையும் கைகளில் ஏந்திச்சென்று வணங்கும் பெளத்தப் பள்ளிகள் ஓரிடத்து விளங்கும்.

#### பல வேறு சமயத்தவர் உறையுமிடங்கள்

சிறந்த வேதங்களை ஓதி யாகாதி கருமங்களைச் செய்து பிரமங்கள் தாங்களேயாய் வீட்டின்பத்தை இவ்வுலகில்தானே அடைகின்ற பிரம வித்துக்கள் இருப்பிடம் ஒருபால் தோன்றும். மலைக் கூட்டம் போல மாட மாளிகைகள் உயர்ந்து தோன்றும் நகரில் பூக்களைக் கையிற் கொண்டு விரதங் காப்போர் துதிக்கின்ற அமணப் பள்ளியிடத்து மூன்றுகாலமும் மூவுலகின் செய்தியும் முழுதுணரும் சமணமுனிவர் உறைவர். அப்பால் துலாக் கோல் போன்று நடுவு நிலையுடைய தருமத்தைக் கூறும் அறங் கூறவை தோன்றும். யாகங்களைப் பண்ணிப் பெரிய சுவர்க்கத்தை ஏறப் போகும் அந்தணர் அரசனை அடக்குவர். அரசன் தன்னிடத்துள்ள நன்மையும் தீமையும் நெஞ்சத் தாலே கண்டு அத்தீங்குகளை ஆராய்ந்து அவற்றிலே ஒழுகாமல் தான் அடக்குகின்ற

சற்றத்தினையுடையன். காவிதிப்பட்டம் கட்டப் பெற்றவரும், தலைப்பாகை தரித்தவரும் அரசனை அறத்தினின்றும் திறம்பாமல் பாதுகாப் பவருமாகிய அமைச்சர் இருக்கை அப்பால் தோன்றும். இதற்கு அப்பால், பருந்துகள் இளைப்பாறியிருந்து பின்பு உயரப் பறக்கும் தன்மையும் பல தொழில் மாட்சிமைப் பட்டவுமாகிய, பிறநாடுகளினின்றும் வந்து செல்பவர் கருடைய மனைகள் மலைகள் போன்று தோன்றும்.

இடைவிடாது மழை பெய்கின்றமையால் விளைவுடைய மோகூரிடத்துக் கோசர் விளங்கினாற் போல பழையன் என்னும் குறுநில மன்ன னுடைய, புரோகிதர், சேனாபதியர், தூதர், ஒற்றர் என்னும் நால்வகைப் பெரிய கூட்டத்தினரும் விளங்குவர்.

#### அந்திக் கடை

சங்கை அறுத்து வளையல் முதலியன செய்வோரும், மணி களைத் துளையிடுவோரும், பொற்கொல்லரும், பொன்வாணிகரும், ஆடை விற்பாரும், செம்பை நிறுத்து வாங்குவாரும், பூக்களையும் சாந்தையும் விற்பாரும், ஓவியக்காரரும், நெய்தற் றொழில் செய் வோரும் பிறருங்கூடி அந்திக் கடையில் ஒருவர்க்கொருவர் கால் நெருங்கும்படி நிற்பார். அவ்வாரவாரம் பணங்குருத்து மாலையணிந்த சேரனுடைய பெரிய நாளோலக்க இருப்பிலே அறிவுடையோர் கூடித் தருக்கங்களைக் கூறும் ஆரவாரம் போன்றிருந்தது.

#### அறக் கூழ்ச்சாலை

அறக்கூழ்ச்சாலையில் பலாப்பழம், வாழைப்பழம், முந்திரிகைப் பழம் முதலிய பழங்களையும், பாகற்காய், வாழைக்காய், வழுதுணங்காய் முதலிய காய்களையும் இலைக்கறிகளையும் கண்டசருக்கரைத் தேற்றையும், இறைச்சி யுடைய சோற்றையும், கிழங்குகளுடனே பால் முதலியவற்றையும் பரிமாறுவோர் கொண்டுவந்து பசி தாகங்களால் வருந்துவார்க்கும் வறியவர்க்கும் இடுவர்.

#### மரக்கலங்களிலிருந்து பண்டங்களை இறக்கும் ஒதை

மரக்கலங்கள் கொண்டுவந்த பண்டங்களைப் பறிப்பதால் பாட்டினத்தே பெரிய ஆரவாரம் எழும். பண்டங்களை இறக்குவதால்

பஸ்லிடங்களிலும் எழும் ஓசைகுஞ்சுக்கு இரையைக் கவர்ந்து பறந்து செல்கின்ற பல்வகைப் பறவைகளின் ஆரவாரத்தை ஒத்திருக்கும்.

### மாலைக் காலத்து மகனிர் செயல்கள்

ஞாயிறு மேற்குமலையில் மறைந்ததும், நிறை உவாத் தோன்றும் போது பெரிய நகரிடத்துவாழும் பெண்ணைப் பெண்காழும் அழிய மகனிர் ஒளியுடைய விளக்கை ஏற்றுவார்கள்; தாம் காதலிக்கும் இனிய கணவரைச் சேர்தற்கு நெடிய சூந்தலிற்றடவிய மயிர்ச்சாந்தை அலைத்து நீக்குவார்கள்; கத்துரியையும் நறிய சந்தனத்தையும் தடவுவார்கள்; மெல்லிய நாலாற் செய்த ஆடைக்கு அகிற்புகை ஊட்டுவார்கள். இவ்வாறு மாலைக் காலம் ஓசை உடையதாயிருக்கும். கணவரைப் பிரிந்து கூட்டத்தை விரும்பியிருந்தார்க்கு நோய் செய்யும் முன் யாமம் கழிந்தது.

### விலை மகனிர்

நீல ஆகாயத்தே விளையாடும் தெய்வமகனிர் வருத்துமாறு போலத் தம்மைக் கண்டோருடைய நெஞ்சை வருத்திப் பொருள் வாங்கும் பரத்தையர் விளக்கின் ஒளியில் பலரும் ஒன்று சேரக் கூடுவர். கடற்கரைத் துறையில் குவிந்தமணலில் யாழ் வாசித்து மத்தளங் கொட்டி ஆடுவர். அதனை வெறுத்துக் குவனை மலரால் தொடுத்த மாலையை ஆடையின் விளிம்பிலே படும்படி அணிவர். வெள்ளிய பூக்களாற் கட்டிய மாலைகளை ஆகாயத்தில் சென்று நாறும்படி கொண்டையில் வைத்து முடிவர். தமது வடிவழைகை விரும்பி வந்த உள்ளுராரும் பிறநாட்டாருமாகிய செல்வ இளைஞரைப் பல வஞ்சனையுடைய தம் மொழிகளால் கூட்டிச் சென்று அவர்கள் மார்பு தம் மார்பிற் படும்படி முயங்குவர். பொருள் பெறுமளவும் அன்புடையார் போல வஞ்சனையாகத் தழுவி அவர்களின் செல்வம் எல்லாவற்றையும் வாங்குவர். பூவிரிகின்ற காலமறிந்து அதன் நுண்ணிய தாதை உண்டு தாதற்ற வறிய பூவைப் பின் நினையாமல் நீங்கும் வண்டுகளைப்போல் தம்மைக் கலந்தாருடைய நெஞ்சு கலங்கும்படி அவருடைய கூட்டத்தைக் கைவிடுவர்; முற்பட்ட பலரைச் சேர்ந்த சேர்க்கையால் குலைந்த ஒப்பனைகளைப் பின்னும் அழுகு

செய்வர். அரும்புகள் அலரும் செங்கழுநீர்ப் பூவையும் ஏனைய மலர் களையும் கொண்டு மழைக்கு மலர்ந்த சிறிய புதரைப்போல் தோன்றும்படி தமது கூந்தலை வேய்ந்துகொள்வர்; அலரும் பருவமடைந்து மலர்ந்த அப்புதிய விடுபூக்கள் தெருக்களைங்கும் கமமும். வளையணிந்த கையுடைய அவ்விலைமாதர் கை வீசி நடந்து மனைக்கேடாறும் சென்று பழமரத்தைத் தேடிச் சென்று அதன் பழங்களை உண்ணும் புள்ளினம் போலப் பொருள் கொடுத்தற்குரிய இளைஞரோடு விளையாடுவர்.

### திருமால் பிறந்த ஒணநாள் விழா

அவணர் கூட்டத்தை வென்றவரும் பொன்னாற் செய்த மாலை யணிந்தவருமாகிய திருமால் பிறந்த ஒணநாளில் ஊரிடத்து விழா நடக்கும். போர்த்தினவுடைய மறவர் கள்ளுண்டு ஒருவரே டெராருவர் பொருது நெற்றியிலே காயம் பட்டவர்களாகத் தோன்றுவர். போர் பழகும் யானை ஓட்டுதலால் ஒடுகின்ற யானயைப் பரிக்கோற்காரர் சென்று பிடிப்பர்; அதனைப் பிடிக்குமளவும் போர் யானை அணுகாதபடி நீலத்துணியில் இட்டு வைத்திருக்கும்<sup>1</sup> கப்பணத்தைச் சிதறுவர்; கப்பணங்கள் காலைத்துளைக் கார்சாவர்களாகிய மறவர் நெற்றியிற்பட்ட காயங்களுடன் திரிவர்.

### குழந்தையை ஈன்று இடுக்கண் நீங்கிய மகளிர் நீராடிக் கடவுளைப் பரவுதல்

ஈன்றணிமை நீங்கிய செல்வ மகளிர் தெய்வத்தினருளால் ஓர் இடுக்கணுமற்றுக் குளத்து நீரிற் குளிப்பர். அப்போது முதற் கூற்கொண்ட மகளிர் இவ்வாறே இடுக்கணின்றிப் புதல்வரைப் பயத்தல் வேண்டுமென்று தெய்வத்தைப் பரவுவர்; பின்பு தமது சுற்றத்துடன் பூசைக்கு வேண்டும் பொருள்கள் பலவற்றுடன்<sup>2</sup> தேவராட்டியரோடு யாழிற் செவ்வழிப் பண்ணை வாசித்து முழுவு கொட்டிச் சிறுபறை ஒலிப்ப மயில் போல மெத்தென மெத்தென நடந்து கையாற்றொழுது பாற்சோறு முதலியவற்றை உண்பர். கார் காலத்தே பூத்த குறிஞ்சிப் பூவைச் சூடிய மகளிர்

1. இரும்பாற் செய்த ஆணை நெருஞ்சிக்காம்.

2. தெய்வமேற்ப் பெற்ற பெண்கள்.

கடப்ப மாலையைச் சூடு கின்ற முருகனை மெய்யிடத்தே நிறுத்தி வழிபட்டுக் கைகோத்து மன்று கடோறும் குரவையாடுவர். இவற்றோடு சேரிகடோறும் எழும் பாட்டுக்களும் கலத்தலினாலே வெவ்வேறு ஆரவாரம் ஒலிக்கும். நன்னன் கொண்டாடும் பிறந்த நாளிடத்துச் சேரியிலுள்ளார் கொண்டாடுகின்ற விழாவால் ஆரவாரம் உண்டானாற் போலக் கம்பலை நிறைந்த முதற்சாமம் கழிந்தது.

### யாமத்தில் தெய்வங்கள் இயங்குதல்

பதினெண்து நாழிகைகொண்ட பாதிஇரவில் இரண்டாஞ்சாமத்துக்கும் நாலாம் சாமத்துக்குமிடையில் தெய்வங்கள் உலாவும். சங்குகள் ஆரவாரமின்றிக் கிடக்கும்; மடப் பத்தினையும் களிப்பினையும் ஒள்ளிய அணிகலன் களையமுடைய மகளிர் துயில் கொள்வர். இனிய பாகோடு சேர்த்துக் கரைத்த மாவை வைத்திருக்கும் அப்பவாணிகர் இருந்து உறங்குவர். திருநாளிலே சூத்தாடும் சூத்தர் சூத்து ஒழிந்து உறங்குவர். பேய்களும் தெய்வங்களும் உறவுகொண்டு சமூன்று திரியும்.

### நகர் காவலர்

நகர் காவலர் புலிபோல் வீரமுடையர்; துயில் கொள்ளாத கண்ணார்; அஞ்சா நெஞ்சர்; களவுத் தொழிலையும் தந்திரங்களையும் கண்டறியும் நுண்ணறிவினர்; குறிதப்பாத அம்பினர்; தெருக்களில் நீர் பெருக்கெடுத்தோடும் காரிருள் மூடிய யாமங்களிலும் ஊர் சுற்றிவரும் இயல்பினர்; கறுத்த உட லினர்; கரிய உடையினர்; வாள்கைக் கொண்ட கையினர்; மெல்லிய நூலேணி சுற்றிய அரையினர்; விழித்தகண் இமைக்கு முன் மறைந்தோடும் வலியுடைய கள்வரையும் கடிதிற் பிடிக்கும் ஆற்றலுடையர். இவ்வியல்பினராகிய காவலர் உலாவிக் காவல் புரிதலால் எங்கும் ஒலியின்றி அடங்கிய கடலைப் போல் அடங்கியிருக்கும். படுக்கையில் துயில்வோர் இனிது துயில்வர்.

### வைகறையில் நிகழ்வன

வைகறைக் காலத்தே வேதத்தை முற்ற ஒதுக்கின்ற அந்தனர் அவற்றிலுள்ளதுதிகளைப் பாடுவர். பரிக்கோற்காரர் யானைகளுக்குக்

கவளாத்தைத் தீற்றுவர். தேரிற் பூட்டும் குதிரைகள் பந்தியில் நின்று புல்லை மெல்லும். பண்டம் விற்பார் பல்வேறு பண்டங் களுடைய தமது கடைகளை மெழுகுவர். கள் விற்போர் களிப்பினை யுடைய கள்ளுக்கு விலை கூறுவர். திண்ணிய சுவர்களுடைய வீடுகளின் கதவுகள் திறப்பதாலும் மூடுவதாலும் ஒலி செய்யும். கள்ளை உண்டுகளித்தோர் முழங்குகின்ற மழலை வார்த்தை களைக் கூறுவர். நின்றேத்துவார் நின்று வாழ்த்துவர்.<sup>1</sup> வைதாளிகர் தத்தமதுதுறைக்குரிய பாடல்களைப் பாடுவர். நாழிகை சொல்வோர் சொல்லப் பள்ளி எழுச்சி முரசு ஒலிக்கும். பொறியினையுடைய கோழிச் சேவல் விடியற் காலத்தை அறிவித்துக் கூவும். சேவற் பறவைகள் தத்தம் பெட்டைகளை அழைத்து நின்று தீங்குரல் செய்யும். கூட்டில் உறைகின்ற கரடி, புலி முதலிய விலங்குகள் முழங்கும். பிடியோடு கூடிய யானைகள் பிளிறும். போரில் முதுகு காட்டிய வீரரதும் வெட்டுண்ட வீரரதும் யானைகளும், பகைவர் ஊரைச் சுடுகின்ற விளக்கிலே பார்த்து நிரைகாத்து நின்ற வீரரை மாளவெட்டி வேல்கோலாக அடித்து வந்த பக்ததிரங்கும், தோற்ற வேந்தர் திறையாகக் கொண்டு வந்த ஆபரணங்களும் அரண்மனையை நோக்கிச் சென்று கொண்டிருக்கும். இவ்வாறு கங்கையாறு கடலிற் கலந்தாற் போல உலகிற் பொருள் களௌல்லாம் மதுரையை அடையும்.

#### அரசன் துயிலெழுந்து செய்வன

இம்மாநகரில் கோயில் கொண்டு செங்கோல் செலுத்துகின்ற பாண்டியன், விளங்குகின்ற அணிகலன்கள் பூண்ட மகளிர் பொன்னாற் செய்த வட்டில்களிலே வார்த்த நறுமணம் வீசும் கள்ளைக் கொடுக்கக் கொடுக்க அதனைஉண்பான்; உண்டு சிறந்த கற்பும், அழகிய தேமலூம், மணி களமுத்திய பொன்னணிகளும், மாந்தளிர் போன்ற நிறமும், கூரிய எயிறும், விளங்குகின்ற மகரக்குழை பொருந்திய காதும், மலர்ந்த செந்தாமரை போன்ற முகமும், வளைகளுமுடைய அரசியின் தோளில் முயங்குவான், தூங்கு மாலைகள் தொங்கும் படுக்கையில் துயில் கொள்ளுவான். தான் செய்யும் “நல்லறஞும் ஒண் பொருளும் சிந்தித்து” வைகறை

1. வைதாளிகர் – பள்ளி எழுச்சி பாடுவோர்.

யாமத்துத்துயிலெழு வான்; எழுந்து காலைக்கடன்களை முடிப்பான்; மார்பிலே மாலை தாரித்து, கையிலே வீரவளையையும் விரலிலே கணையாழியையும் செறித்து, கஞ்சி யிட்ட துகிலை உடுத்து, அதன் மேல் அணியும் அணிகலன்களை அழகுற அணிந்து கொலுமண்டபத்தில் வீற்றிருப்பான். இருந்த அளவிலே ஏனாதிப் பட்டம் முதலிய சிறப்புப் பெற்ற படைத்தலைவர் அவனது வெற்றித் திறத்தை வாழ்த்துவர்.

**அரசன் ஒலக்கமண்டபத்திலிருந்து வீரர்க்கும் பிறர்க்கும் பரிசீலித்தல்**

பின்பு அவன் தான் நாடு நகர் பெறும்படியாகவும் வெற்றி சிறக்கும் படியாகவும் உதவிய வீரரை எல்லாம் அழைத்தும் பாவலருடனே பானார் பாட்டியரை வரவேற்றும் யானை தேர் என்பன போன்ற பரிசுகள் அளிப்பான். அவ்வாறு அவன் பற்பல பொருள்களைக் கொடுத்தலால் அந் நாட்டில் வாழும் குடிமக்கள் செல்வ வளம்பெற்றிருப்பர். இவ்வாறெல்லாம் சிறப்புற்றிருக்கும் வேந்தே! வாழ்க.

**இவ்வுலகில் புகழ் ஒங்க வாழ்ந்த மன்னர் மரண்டனர்**

இவ்வுலகிற் புகழுடைய பற்பல வேந்தர் வாழ்ந்தனர். புகழ் செறிந்த வேந்தர் செல்வவருவாயினையுடைய தமது நகரிலிருந்து யாழ் வாசித்தாற் போன்று பாடும் விறலியர் அணியும்படி வளைகளை நாடோறும் நல்கினர். கொழுத்த இறைச்சியைத் தின்று சோற்றை வெறுத்துக் கள்ளருந்தி அவற் றாலும் ஆசை தணியப் பெறாதபானர் மகிழும்படி பல பிடியானைகளையும், தம் சுற்றுத்தினர் மகிழும்படி பகை அரசர் அரண்களை அழித்துக் கவர்ந்த பொருள்களையும் வழங்கினர். விடியற் காலையில் வந்து பாடும்<sup>1</sup> குதர்க்குத் தேருடன் குதிரையைக் கொடுத்தனர். பெரிய சூப்பிகள் வற்றும்படி கள்ளுண்டு வஞ்சி குடிப் பூசிப் புலர்ந்த சந்தனத்தை யுடையோரைத் தமக்குப் படைத்தலைவராகக் கொண்டனர்; தம்மை வழிபாட்டோர் ஏவல் கேட்டு வழி படாதோர் நாடுகள் திறை அளித்து ஏவல் கேட்கும்படி போர்மேற் சென்றனர்; உயரப் பறக்கும் பருந்துகளும் பறக்கலாற்றாத உச்சியுடைய அரண்களுடைய பாசனை யிடத்தே விடியற்காலத்தே நாள் முரசம்

1 புகழ்ந்து பாடுவோர்.

ஒலிக்கும்படி தங்கினர். பகைவர் படைக்குக் கேடுண்டாக வென்று எண்ணிப் பின்னும் அழிக்க வேண்டுமென்று விரும்பி நிலங்களை அழித்தனர். இவ்வகை வலியினையும் வெற்றி முரசினையும் முடையராய் விளங்கினர். இவ்வாறு புகழ் விளங்கும் படியும் உலகம் ஏவல் கேட்கும்படியும் வாழ்ந்து பிறப்பற முயலாது மாண்ட மன்னர் கடற்கரை மணவிலும் பலராவர். அன்னலே! அப் பயனின்மை யாலே நீயும் அவ்வாறு சுழிதல் ஆகா தென்று இவ்வாழ்விற் பெரியதாயிருப்ப தொரு பொருளை யான் கூறுகின்றேன். அஃது என்னாற் காட்டுதலரிது. அதனைக் கண்ணனைப் போன்றவும் யாக்சாலை முதுகுடுமியைப் போன்றவும் தொல்லாணை நல்லாசிரியரிடத்திற் கேட்பாயாக. கந்தழியிடத்திற் கண்டவியப்பையும் பின்பு பெற்ற அமைதியையும் தலைமை பெற்ற பலர் சொல்ல நீ கேட்பாயாக. பெருமானே! நல்ல ஊழிக்காலத்தே இத்துணைக் காலமிருத்தி யெனப் பால்வரை தெய்வத்தாலே வரையப்பட்டு நீ அறுதியாகப் பெற்ற நாள் முழுதும் இனிதாகப் பேரினபத்தை நுகர்ந்திருப்பாயாக. அதனை நுகராது ஜம்பொறிகட்கும் முன்னிற்கப் படுவனவாகிய இந்நுகர் பொருள் கட்கு நின்னோடு என்ன உறவுண்டு? இனி உண்ணிடத்து உண்டாகிய மாயை கெடுவதாக.

### தனிப் பாடல்கள்

பைங் கண் இளம் பகட்டின் மேலாணை, பால் மதி போல்  
திங்கள் நெடுங் குடையின் கீழாணை, அங்கு இரந்து  
நாம் வேண்ட, நல் நெஞ்சே! நாடுதி போய், நானிலத்தோர்  
தாம் வேண்டும் கூடற் தமிழ்.

சொல் என்னும் பூம் போது தோற்றி, பொருள் என்னும்  
நல் இருந் தீம் தாது நாறுதலால், மல்லிகையின்  
வண்டு ஆர் கமழ் தாமம் அன்றே-மலையாத  
தன் தாரான் கூடற் தமிழ்?



### சிறப்புப் பெயர் முதல்யலவு

அ	ஆ
அகம் .....	அறம் கூறு அவையம் .....
அகவர் .....	அன்னம் .....
அகுவர் .....	அஷ் .....
அடகு (இலைக் கறி) .....	ஆகுளி .....
அபிட்டி .....	ஆட்டு .....
அணங்கு .....	ஆண் .....
அதுரி கொள்பவர் .....	ஆநி .....
அந்தனர் .....	ஆந்தி .....
அந்தனர் பள்ளி .....	ஆம்பல் .....
அந்தி .....	ஆம்பி (பன்றிப் பத்தர்) .....
அந்தி விழுவு .....	ஆமா .....
அம் .....	ஆயம் (பகுத் திரள்) .....
அமிர்து .....	ஆரம் (சந்தனம்) .....
அமிழ்து .....	ஆரம் (ழுத்து வடம்) .....
அரசியல் .....	ஆவங்கானம் .....
அரசு .....	ஆவதி .....
அரமியம் .....	ஆன்று அடங்கு அறிஞர் .....
அரிக் கூடு இன் இயம் .....	இ
அரிந்த கம்பலை .....	இஞ்சி .....
அருப்பம் .....	இதை .....
அருவி .....	இயம் .....
அல் அங்காடி .....	இயவர் .....
அவஞர் .....	இரவு .....
அவலும் மிசைடும் .....	இரு பெயர்ப் பேர் ஆயம் .....
அவிர் இழை .....	இரு பெரு வேந்தர்
அவுணார் .....	(சேரன் சோழன்) .....
அவை .....	இரு வகையான் இசை
அவை அகம் .....	(உழவு வாணிகம்) .....
அழும்பில் .....	இல் .....
அற நெறி .....	இலங்கி .....
191, 472, 500	248

இலை (வெற்றிலை) .....	401	ஜ	
இளம் பல் செல்வர் .....	572	ஜம்பால் திணை .....	326
இநா அல் .....	624	ஜயலி .....	287
<b>ஏ</b>		ஜவன் வெண்ணெல் .....	288
எங்கு .....	708	<b>க</b>	
<b>உ</b>		ஓபுக்கம் .....	469, 478
உடை அணி .....	722	ஓன்னார் .....	726
உண்டு தண்டா மிகு வளம் .....	17	<b>ஒ</b>	
உந்தி .....	245	ஓடை .....	43
உப்பு .....	318	ஓணா நல் நாள் .....	591
உப்புப் பகர்நர் .....	117	ஓவு .....	365
உம்பல் .....	61	<b>க</b>	
உயர்ந்த தேள்து விழுமியோர் .....	200	கங்குல் .....	631, 651
உயர்நிலை உலகம் .....	197, 471	கங்கை அம் பேர் யாறு .....	696
உரும் .....	63	கச்சம் .....	436
உரை .....	616	கட்டொண்டி .....	137
உலகம் .....	133, 199, 237	கடம்பு .....	613
உலகம் ஆண்ட உயர்ந்தோர் .....	23	கடல் .....	86, 180, 199,
உவலைக் கண்ணி .....	311		..... 407, 450, 540, 629
உளியர் .....	641	கடவுட் கயம் .....	710
<b>ஊ</b>		கடவுட் பள்ளி (பெளத்துப் பள்ளி) .....	467
ஊான் குறை .....	141	கடவுள் .....	651
ஊாண் .....	503	கடறு .....	274
ஊர் .....	158	கடி .....	153
ஊர் காப்பாளர் .....	647	கடி வாலுவன் .....	36
ஊர் சுடு விளக்கு .....	692	கடுங் கால் .....	78
ஊழி .....	21	கடுங் காற்று .....	378
ஊன் சோறு .....	35, 533	கடும்பு .....	523
<b>ஏ</b>		கடு வேணில் .....	106
எயிர் .....	187, 220, 693	கணட .....	622
எளி .....	126	கண்டு தண்டாக் கட்கு இன்பம் .....	16
எல்லை .....	239	கண்ணி .....	596
<b>ஏ</b>		கண்ணான் வினைஞர் .....	518
எற்றம் .....	90	கண்பு .....	172
எறு .....	298, 672	கண் மாறு ஆடவர் (கள்வார்) .....	642
		கணை .....	183, 739

கணையினர் .....	647	கற் சிறை .....	725
கதவு .....	354	கறி .....	289
கந்து .....	383	<b>கா</b>	
கம்புட் சேவல் .....	254	கா .....	153, 335, 701
கம்பியர் .....	521	கால் .....	125
கயம் .....	363	காவிதி மாக்கள் .....	499
கயிறு .....	376	காழ் .....	286, 382
காண்டை .....	482	காழ்மண்டு எகிகம் .....	739
கரும்பின் எந்திரம் .....	258	காழுகம் .....	598
கல் (நங்குரக் கல்) .....	378	காழோர் .....	658
கல்லா மாந்தர் .....	420	காற்று .....	52
கலந்தோர் .....	220	கானல் .....	96
கலம் .....	104	கானவர் .....	293
கலன் .....	322	<b>கி</b>	
கலிங்கம் .....	433, 554, 721	கிடங்கு .....	64, 351
கலிங்கம் பகர்நார் .....	513	கிழங்கு .....	534
கலை .....	332	கிழா அர் (பூட்டைப் பொறி) .....	93
கல்வைப் .....	271	கிளி .....	291
கவயம் .....	740	<b>கு</b>	
கவலை .....	241, 312	குடுவூர் .....	105
கழல் .....	436	குட கடல் .....	238
கழனி .....	247, 261	குடமுதல் குன்றம் .....	547
கழி .....	318, 541	குடி .....	131
கழிச் செறு .....	117	குடி அகற்றல் .....	766
கழுது .....	633	குடை .....	வெ. 1
கழுநீர் (செங்கழுநீர்ப்பூ) .....	171, 551	குண்டு அகழி .....	86
கழுநீர் (தீர்த்த நீர்) .....	427	குண கடல் .....	238, 245
கழை .....	242	குணா குடல் .....	71
கள் .....	228, 372, 753	குணமுதல் .....	195, 547
கள்ளோர் .....	662	குதிர் .....	169
களம் வேட்டல் .....	129	கும்ப் புகை .....	757
களமர் .....	260, 393	குரம்பை .....	310
களன் .....	48	குரவை .....	97, 615
களிற்றினம் .....	242	குரால் .....	170
களிறு .....	15, 24, 102, 172, 179, 219, ..... 247, 597, 643, 659, 676, 752,	குரிசிலர் .....	736
		குருகு .....	268

குருசில் .....	151	கோடு போழ் கடைநார் .....	511
குவனை .....	566, 588	கோணம் .....	592
குழை .....	448, 709	கோதை .....	265
குளாந்தி .....	603	கோதை (சேரன்) .....	524
குளம் .....	246	கோதை (தூக்கு மாலை) .....	713
குறிச்சி .....	300, 613	கோதையா் .....	398
குறுநில மன்னார் .....	776	கோலன் .....	389
குறுமாக்கள் .....	461	கோலோர் .....	381
குன்று .....	488, 501		
<b>கூ</b>			
கூஷக .....	170	சாந்து .....	226, 493, 553, 745
கூட்டு உறை வய மாப் புலி .....	677	சாலினி .....	610
கூடல் .....	429	சாவகா் .....	476
கூடல் தமிழ் .....	வெ1, 2	சாறு .....	366
கூம்பு .....	377	சாங்க கொள்கை .....	480
கூலம் .....	317		
கூவியா் .....	627	<b>சீ</b>	
கூலைப் .....	142	சிமிலி .....	483
கூளியா் .....	691	சில் காற்று .....	358
<b>கே</b>			
கேழல் .....	174, 295	சிலம்பு .....	444
கொ		சிலை .....	312
கொடி .....	79, 368, 371, 372	சினத்தீ .....	31
கொடுஞ்சி .....	752		
கொண்டி மகளிர் .....	583	<b>ஈ</b>	
கொழுங் குடிச் செல்வர் .....	577	சீர் (தாள அறுதி) .....	657
கொழுந் திற்றி .....	211	சீரியாழ் .....	559
கொழுவல்சி .....	141		
கொற்கையோா் .....	138	<b>க</b>	
கொள்ளறை .....	277	கடர் விளக்கம் .....	580, 607
<b>கோ</b>			
கோங்கு .....	338	கண்ணத்தார் .....	399
கோசர் .....	509, 773	கணங்கு .....	416
கோடியா் .....	523	கரும்பு .....	566, 596, 700
கோடு (சங்கு) .....	407	கற்றம் .....	188, 227, 770
கோடு சுடு நூற்றினா் .....	401	கறவு .....	112
<b>கு</b>			
குடுறு நன் பொன் கடர் .....			
இழை புனைநார் .....	512		
குதர் .....	670		
குல் மகளிர் .....	609		
குழி .....	43		

<b>செ</b>	<b>நி</b>	
செஞ் ஞாயிறு .....	திங்கள் .....	
செப்பு .....	திமில் வேட்டுவர் .....	
செம்பு.....	திமிலர் .....	
செம்பு நிறை கொண்மர் .....	திருமணி குயினர் .....	
செல்வர் .....	திவை .....	
செல்வழி .....	திறை .....	
செற்றவர் .....	திணை .....	
செறுநர் .....	<b>தீ</b> .....	
152	தீ .....	
<b>சே</b>		
சேக்கை .....	தீம் சேற்றுக் கடிகை	
சேக்கை (அமணப் பள்ளி) .....	(கண்ட சருக்கரை) .....	
சேனோன் .....	<b>து</b>	
சேரி விழவு .....	துகில் .....	
<b>சொ</b>		
சொன்றி .....	துடி .....	
<b>ஞா</b>		
ஞாயிறு .....	துணாங்கை .....	
ஞாலம் .....	தும்பி .....	
4	துறை .....	
<b>ஞி</b>		<b>தூ</b>
ஞுமிறு ஆர்ப்ப .....	தூரியம் .....	
<b>ஞு</b>		<b>தெ</b>
ஞுமன் கோல் .....	தெரு .....	
<b>த</b>		தெவர் .....
தண்டலை .....	தெவல்வர் ஆக்கம் .....	
தண் படைன .....	தென் குமரி .....	
துமியப் .....	தென்னாவன் .....	
தலை .....	<b>தே</b>	
<b>தா</b>		தேளம் .....
தாமரை .....	தேர் .....	
தார் .....	தேறல் .....	
தாரம் .....	தேன் .....	
தாழை .....	<b>தொ</b>	
தானை .....	தொடு .....	
தானை (மேலாடை) .....	தொடுதோல் .....	
435	தொடுப்பு .....	

தொய்யில் .....	283, 416	நி	
தொல் ஆணை நல் ஆசிரியர் .....	761	நினை ஊன் .....	755
தொல் முது கடவுள் (அகத்தியன்) .....	41	நினைம் .....	25
தொழுவனர் .....	466	நியமம் .....	365
<b>தோ</b>		நிலம் .....	705
தோரை .....	287	நிலம் தரு திருவின் நெடுபோன் .....	763
தோல் (யானை) .....	370	நிலவு .....	114
<b>ந</b>		நிலன் .....	12, 453, 479
நகர் .....	169, 216, 556, 758	நிலா .....	548
நகரம் .....	484	<b>நீ</b>	
நுட்வர் .....	131	நீர் .....	453
நட்பு .....	198	நீர்த் தெவ்வு நிறைத் தொழுவர் .....	89
நாந்தம் (கத்தூரி) .....	553	நீலக் கச்சினர் .....	639
நாம்பு .....	217, 657	நீலம் .....	251, 279
நரைக் கூந்தவர் .....	408	<b>நூ</b>	
நல் ஊழி .....	782	நூல் ஏணி .....	640
நல் எயில் உழுந்த செல்வர் .....	731	நூழிலாட்டு .....	257
நல் மாந்தர் .....	20	<b>நெ</b>	
நறவு .....	213, 679	நெடுபோன் .....	61
நன்கலம் .....	685	நெடு வேள் .....	614
நன்னன் .....	618	நெய்தல் .....	250, 282, 325
<b>நா</b>		நெல் .....	110
நாடு .....	187	நெல்லின் ஊர் .....	87–88
நாண்மீன் .....	6	<b>நோ</b>	
நால் நிலவர் .....	123	நோய் .....	13
நால் வேறு தெரு .....	522	நெளா	
நாவாய் .....	83, 321, 379	நெளாவி .....	275
நாழிகை இசைப்ப .....	671	<b>உ</b>	
நாள் அங்காடி .....	430	பகடு .....	94, 259, வெ. 1
நாள் மகிழ் இருக்கை .....	443	பகல் .....	7, 546
நாள் முதிர் மதியம் .....	548	பகன்றை .....	261
நாற் பெருங் குழு .....	510	பகைப் புலம் .....	689
நாற்று உணவின் உரு		பகைவர் .....	201
கெழு பெரியோர் .....	458	பகைவர் தேளம் .....	176
நானிலத்தோர் .....	வெ. 1	பகங்காய் (பாக்கு) .....	400
		பட்டினம் .....	537

பண் .....	560	பிண்டி .....	701
பண்ணியக் கடை .....	661	பினாவு .....	174
பண்ணியம் .....	405, 422, 506	பினண .....	276
பணிந்தோர் .....	229	பிரசம் .....	717
பணியார் .....	230	பிரம்பு .....	435
பணிலம் .....	380, 621	பிறை .....	193
பணனா .....	154, 234, 414	<b>பு</b>	
பணனா (முரசு) .....	362	புகழ் அவை .....	778
பதாகை .....	373	புகையினா் .....	466
பரங்குன்று .....	263	புத்தேள் உலகம் .....	698
பரதர் .....	317	புதல்யா் .....	600
பரதவர் .....	144	புதுவு .....	65, 165
பரதவர் மகளிர் .....	97	புது மலர் .....	564
பரி .....	51, 440	புரவி .....	184, 323, 387, 391, 660, 689
பருந்து .....	231, 502	புரிசை .....	352
பல்சாலை முதுகுடுமி .....	759	புரையோர் .....	737
பல் வேறு உருவிள் காய் .....	529	புலவர் .....	750
பல் வேறு உருவிள் பழன் .....	529	புலி .....	298, 643
பலவிள் களை .....	527	புழல் .....	395
பலி .....	459	புள் ஒப்பும் இசை .....	95
பழஞ் செருக்காளா் .....	669	புளி .....	318
பழனம் .....	257	<b>பூ</b>	
பறை .....	262, 523	பூந்தொடி .....	446
<b>பா</b>			
பாசறை .....	231	பூரிமம் .....	18
பாட்டியார் .....	749	பூவினா் .....	397, 466
பாட்டு .....	616	பூவும் புகையும் .....	476
பாண் சேரி .....	269	பூவும் புகையும் ஆயும் மாக்கள் .....	515
பாணா் .....	219, 749	<b>பெ</b>	
பாலை .....	314	பெயல் .....	107, 244
பாவை .....	410, 723	பெரிய கற்றல் .....	767
பாழ் .....	158	பெரியோர் .....	192, 227, 473
பானாள் .....	542	பெருஞ்செய் ஆடவர் .....	746
<b>பி</b>			
பிடகை .....	398	பெருநாள் இருக்கை .....	525
பிடி .....	634, 676	பெருந்தர் ஒச்சநா் .....	321
		பெரும்பாள் இருக்கை .....	342

<b>பே</b>	
பேப் .....	332
பேப் மகளிர் .....	25, 163
பேர் இளம் பெண்டிர் .....	465
பை	
பைக்கலம் .....	228
<b>பொ</b>	
பொதியில் .....	161
பொதும்பார் .....	115
பொய்கை .....	171, 253, 654
பொய்தல் .....	589
பொருநார் .....	99
பொருப்பு(பொதியில் மலை) .....	42
பொலங்கலம் .....	779
பொலந் தாமரைப் பூ .....	103
பொலம் பூன் ஜவர் .....	775
பொலம் பூந் தும்பை .....	737
பொறி மபிர் வாரணாம் .....	673
பொன் .....	274, 445, 505
பொன் அஹிர் இழை .....	666
பொன் உனரை காண்மய் .....	513
பொன் சுடு நெஞ்சுப்பு .....	682
<b>போ</b>	
போர்க்களாம் .....	28, 735
பெளா	
பெளவம் .....	76, 113
<b>ம</b>	
மகிழ்ந்தோர் .....	364
மஞ்சள் .....	289
மடை .....	607
மண்டவம் .....	190, 390
மணி .....	94, 273, 282, 292
மதாணி .....	461
மதி .....	195, 452, வெ, 1
மதில் .....	66
மதுஞரை .....	699
<b>மி</b>	
மினை .....	64
மின்னு .....	665, 679
<b>மீ</b>	
மீன் .....	255, 269, 320, 375
மீன் (நட்சத்திரம்) .....	769
மீன் (வெள்ளி) .....	108
<b>மு</b>	
முகண்ணட .....	281
முண்டகம் .....	96

முத்தம் .....	315, 505, 681	வயிர் .....	185
முத்து .....	135	வயிரியர் .....	628, 750
முது பெண்டிர் .....	409	வரகு .....	272
முது வெள்ளிலை .....	119	வரையா வாயில் .....	748
முந்தீர் .....	2, 75, 235, 361, 425, 768	வல்சி .....	395
முரசம் .....	80, 232, 349, 733	வல்லோன் (சித்திரகாரி) .....	723
முரசு .....	129, 672	வல்லஞர் .....	256
முருகு .....	38, 181, 611, 724	வங்களை .....	255
முல்லை .....	281, 285	வள நகர் .....	741
முழுவு .....	99, 114, 327,	வனி .....	5, 453
	396, 585, 605, 307	வணா .....	159, 316
<b>மே</b>			
மேம் புலம் .....	303	வணை (சங்கு) .....	136, 185, 375
மேலோன் .....	381	வணற .....	756
<b>மை</b>			
மை .....	417, 754	வா	
மோ		வாடாப் பூ .....	457
மோகூப் .....	508	வாணன் .....	203
மோதகம் .....	626	வாம்பொழி .....	19, 774
<b>யா</b>			
யாமம் .....	584	வாள் .....	53, 222, 434, 727
யாழ் .....	584, 605, 658	வாளர் .....	636
யாறு .....	359	வானம் .....	50, 107, 267, 479, 678, 741
யானை .....	47, 303, 348,	வானவ மகளிர் .....	582
	383, 688, 735, 744	<b>வி</b>	
யானையங்குருகு .....	674	விசயம் .....	625
<b>ஷ்</b>			
ஷுபம் .....	27	விசும்பு .....	334, 454
<b>வ</b>			
வங்கம் .....	536	விசும்பு வழங்கும் பொரியோர் .....	495
வடபெருங்கல் (மேரு) .....	70	விடியல் .....	664
வண்ணம் .....	574	வினரை .....	552
வண்டு .....	253, 475	வில் .....	142, 728
வந்திகை .....	415	விலைஞர் .....	405
வம்பு நிறை முடிந்து .....	514	விலோதும் .....	449
வய வேந்தர் .....	30	விழுவு .....	98, 328, 428, 628
		விளாக்கம் .....	556
		விளையுள் .....	109
		விற்லியர் .....	218
		வினைஞர் .....	539

<b>வெ</b>	
வெண்ண திங்கள் .....	8
வெதார் .....	302
வெள்ளம் (பேரென்) .....	22
வெள்ளி .....	280
வெறிக்களம் .....	284
வெறுக்கை .....	215
<b>வே</b>	
வேங்கை .....	296
வேதும் .....	468, 656
வேதாளிகள் .....	671
<b>வேல்</b>	
வேலன் .....	690
வேலன் .....	611
வேழம் .....	257, 392
வேஞ்வி .....	760
வேளிர் .....	55
<b>வை</b>	
வை (வைக்கோல்) .....	307
வைகல் .....	324
வைக்கை .....	673, 686
வையம் .....	470
வையலை .....	340, 356



## 7. 'நெடுஞ்வாடை

- வையகம் பனிப்ப வலனேர்பு வளைஇப்  
 பொய்யா வானம் புதுப்பெயர் பொழிந்தன  
 வார்கலி முணைஇய கொடுங்கோற் கோவல  
 ரேறுடை யினநிரை வேறுபுலம் பரப்பிப்  
 5. புலம்பெயர் புலம்பொடு கலங்கிக் கோட  
 ஸ்டிதப்புக் கண்ணி நீரிலைக் கலாவ  
 மெய்க்கொள் பெரும்பனி நலியப் பலருடன்  
 கைக்கொள் கொள்ளியர் கவுள்புடையூ நடுங்க  
 மாமேயன் மறப்ப மந்தி கூரப்  
 10. பறவை படிவன வீழுக் கறவை  
 கன்றுகோ சொழியக் கடிய வீசிக்  
 குன்றுகுளிர்ப் பன்ன கூதிர்ப் பானாட்  
 பூன்கொடி முசண்டைப் பொறிப்புற வான்பூப்  
 பொன்போற் பீரமொடு புதற்புதன் மலரப்  
 15. பைங்காற் கொக்கின் மென்பறைத் தொழுதி  
 யிருங்களி பரந்த வீர வெண்மணற்  
 வெவ்வரி நாரையோ டெவ்வாயுங் கவரக்  
 கயலற லெதிரக் கடும்புனற் சாஅய்ப்  
 பெயலுவந் தெழுந்த பொங்கல் வெண்மழை  
 20. யகவிரு விசம்பிற் றுவலை கற்ப  
 வங்க ணகல்வய லார்பெயற் கலித்த  
 வண்டோட்டு நெல்வின் வருகதிர் வணங்க  
 முழுமுதற் கழகின் மணியுற ழெருத்திற்  
 கொழுமட வலிழுந்த குழுத்கொள் பெருங்குலை

---

1. இது நக்கீரராற் பாடப்பட்டது.

25. நுண்ணீர் தெவிள வீங்கிப் புடைத்ரண்டு  
தெண்ணீர்ப் பசங்காய் சேறுகொள முற்ற  
நளிகொள் சிமைய விரவுமலர் வியன்காக்  
குளிர்கொள் சினைய குருட்துளி தூங்க  
மாட மோங்கிய மல்லன் முது
30. ராறுகிடந் தன்ன வகினெடுந் தெருவிற்  
படலைக் கண்ணிப் பரேரெறுஷ்ட் திணிதோன்  
முடலை யாக்கை முழுவலி மாக்கள்  
வண்டிமுச தேறன் மாந்தி மகிழ்சிறந்து  
துவலைத் தன்னுளி பேணார் பகவிறந்
35. திருகோட் டறுவையர் வேண்டுவயிற் ரிரிதர  
வெள்ளி வள்ளி வீங்கிறைப் பணைத்தோன்  
மெத்தேன் சாயன் மத்துறஷ் முறவற்  
பூங்குழைக் கமர்ந்து வேந்தெழின் மழைக்கண்  
மடவரன் மகளிர் பிடைகப் பெய்த
40. செவ்விய யரும்பின் பைங்காற் பித்திகத்  
தவ்விது ழவிழ்பதங் கமழப் பொழுதறிந்  
திரும்புசெய் வினாக்கி னீர்ந்திரிக் கொளிஇ  
நெல்லு மலருந் தூஉய்க்கை தொழுது  
மல்ல வாவன மாலை யயர
45. மனையுறை புறவின் செங்காற் சேவ  
விள்புறு பெட்டெயாடு மன்றுதேர்ந் துண்ணா  
திரவும் பகலு மயங்கிக் கையற்று  
மதலைப் பள்ளி மாறுவன விருப்பக்  
கடியுடை வியனகர்ச் சிறுகுறுந் தொழுவர்
50. கொள்ஞூறும் நறுங்கற் பலகூட்டு மறுக  
வடவர் தந்த வான்கேழ் வட்டந்  
தென்புல மருங்கிற் சாந்தோடு துறப்பக்  
கவந்தன் மகளிர் கோதை புனையார்
55. தண்ணறுந் தகர முளரி நெருப்பமைத்  
திருங்கா ழகிலொடு வெள்ளாயிர் புகைப்பப்  
கைவல் கம்மியன் கவின்பெறப் புனைந்த

- செங்கேழ் வட்டஞ் சுருக்கிக் கொடுந்தறிச்  
சிலம்பி வானுல் வலந்தன தூங்க  
60. வானுற நிவந்த மேனிலை மருங்கின்  
வேனிற் பள்ளித் தென்வளி தரூஉம்  
நேர்வாய்க் கட்டளை திரியாது திண்ணிலைப்  
போர்வாய் கதவந் தாழோடு துறப்பக்  
கல்லென் றுவலை தூவலின் யாவருந்  
70. தொகுவாய்க் கன்னற் றண்ணீ றுண்ணார்  
பகுவாய்த் துடவிற் செந்நிநருப் பார்  
வாடன் மகளிர் பாடல்கொளப் புணர்மார்  
தண்மையிற் றிரிந்த வின்குரற் றீந்தொடை  
கொம்மை வருமலை வெம்மையிற் றடைஇக்  
70. கருங்கோட்டுச் சீரியாழ் பண்ணுமுறை நிறுப்பக்  
காதலர்ப் பிரிந்தோர் புலம்பப் பெயல்களைந்து  
கூத்ரினின் றன்றாற் போதே மாதிரம்  
விரிகதீர் பரப்பிய வியல்வாய் மண்டில  
மிருகோற் குறிநிலை வழுக்காது குடக்கேர்  
75. பொருதிறஞ் சாரா வரெநா எமயத்து  
நூலறி புலவர் நூண்ணிதிற் கயிறிட்டுத்  
தேனங் கொண்டு தெய்வ நோக்கிப்  
பெரும்பெயர் மன்னர்க் கொப்ப மனைவகுத்  
தொருங்குடன் வளைஇ யோங்குநிலை வரைப்பிற்  
80. பருவிரும்பு பினித்துச் செவ்வரக் குாஇத்  
துணைமான் கதவம் பொருத்தி யிணைமான்டு  
நாளொடு பெயரிய கோளமை விழுமரத்துப்  
போதவிழ் குவளைப் புதுப்பிடி காலமைத்துத்  
தாழோடு குபின்ற போரமை புணர்ப்பிற்  
85. கைவல் கம்மியன் முடுக்கலிற் புரைதீர்ந்  
தையவி யப்பிய நெய்யனி நெடுநிலை  
வென்றெழு கொடியொடு வேழஞ் சென்றுபுகக்  
குன்றுகுயின் றன்ன வோங்குநிலை வாயிற்  
றிருநிலை பெற்ற தீதுதீர் சிறப்பிற்

90. றருமணன் ஞாமிரிய திருநகர் முற்றத்து  
நெடுமயி ரெகினத் தூநிற வேற்றை  
குறுங்கா லன்னமோ டுகஞு முன்கடைப்  
பணனிலை முனைஇய பல்லுளைப் புரவி  
புல்லுணாத் தெவிட்டும் புலம்புவிட குரவொடு
95. நிலவுப்பயன் கொள்ளு நெடுவெண் முற்றத்துக்  
கிம்புரிப் பகுவா யம்பண நிறையக்  
கலிந்துவீ ழருவிப் பாடுவிறந் தயல  
வொலிநெடும் பீவி யொல்க மெல்லியற்  
கலிமயி லகவும் வயர்மரு ஸின்னிசை
100. நளிமலைச் சிலம்பிற் சிலம்புங் கோயில்  
யவன ரியற்றிய விணைமாண் பாவை  
கையேந் தையக னிறையநெய் சொரிந்து  
பழுஉத்திரி கொள்கீய குறுஉத்தலை நிமிரெரி  
யறுவறு காலைதோ றமைவரப் பண்ணிப்
105. பல்வேறு பள்ளிதொழும் பாயிரு யணீங்கப்  
பீடுகெழு சிறப்பிற் பெருந்தகை யல்ல  
தாடவர் குறுகா வருங்கடி வரைப்பின்  
வரைகண் டன்ன தோன்றல வரைசேர்பு  
வில்கிடந் தன்ன கொடிய பல்வயன்
110. வெள்ளி யன்ன விளங்குஞ் சதையுரீஇ  
மணிகண் டன்ன மாத்திரட் டின்காழ்ச்  
செம்பியன் றன்ன செய்வறு நெடுஞ்சவ  
ரூருவப் பல்பூ வொருகொடி வளைஇக்  
கருவொடு பெயரிய காண்பி னல்லிற்
115. றசநான் கெய்திய பணைமரு னோன்ற  
ளிகன்மீக் கூறு மேந்தெழில் வரிநுதற்  
பொருதொழி நாக மொழியெயி றருகெறிந்து  
சீரும் செம்மையு மொப்ப வல்லோன்
120. தூங்கியன் மகளிர் வீங்குழலை கடுப்பாப்  
புடைதிரண் டிருந்த குத்த விடைதிரண்  
டுள்ளி நோன்முதல் பொருத்தி யடியமைத்துப்

- பேரள வெய்திய பெரும்பெயர்ப் பாண்டில்  
மடைமா ணுன்னிமை பொலியத் தொடைமாண்டு
125. முத்துடைச் சாலேக நாற்றிக் குத்துறுத்துப்  
புலிப்பொறிக் கொண்ட பூங்கேழ்த் தட்டத்துத்  
தகடுகண் புதையக் கொள்ளித் துகங்கந்  
தூட்டிய பன்மயிர் விரைவி வயமான்  
வேட்டம் பொறித்து வியன்கட் கானத்து
130. மூல்லைப் பல்போ துறைப் பூநிரைத்து  
மெல்லித்தின் விரிந்த சேக்கை மேம்படத்  
துணைபுண ரன்னத் தூநிறத் தூவி  
யினையனை மேம்படப் பாயனை யிட்டுக்  
காடி கொண்ட கழுவறு கலிங்கத்துத்
135. தோட்டமை தூமடி விரித்த சேக்கை  
யாரந் தாங்கிய வலர்மூலை யாகத்துப்  
பின்னமை நெடுவீழ் தாழர் துணைதுறந்து  
நன்னுத லுலறிய சிஸ்மெல் லோதி  
நெடுநீர் வார்குழை களைந்தெனக் குறுங்கண்
140. வாயுறை யழுத்திய வறிதுவீழ் காதிற்  
பொலந்தூடி தின்ற மயிர்வார் முன்கை  
வலம்புரி வளையொடு கடிகைநூல் யாத்து  
வாளைப் பகுவாய் கடுப்ப வணக்குறுத்துச்  
செவ்விர்ர் கொள்ளிய செங்கேஷ் விளக்கத்துப்
145. பூந்துகின் மரீஇய வேந்துகோட் டல்கு  
லம்மா சூர்ந்த வவிர்நூர் கலிங்கமொடு  
புனையா வோவியங் கடுப்பப் புனைவி  
றனிரேர் மேனித் தாய சனங்கி  
எம்பணைத் தடைகிய மென்றோண் முகிழ்முலை
150. வம்புவிசித் தியாத்த வாங்குசாய் நுசப்பின்  
மெல்லியன் மகளிர் நல்லடி வருட  
நரைவிரா வுற்ற நறுமென் கூந்தற்  
செம்முகச் செவிலியா கைம்மிகக் குழீஇக்  
குறியவு நெடியவு முரைபல பயிற்றி

155. யின்னே வருகுவ ரின்றுணை யோரென  
வகுத்தவை மொழியவு மொல்லான் மிகக்கவுழந்து  
நுண்சேறு வழித்த நோனிலைத் தீரள்கா  
லூறா வறுமுறை கொள்கீடிய காறிருத்திப்  
புதுவ தியன்ற மெழுகுசெய் படமிசைத்
160. திண்ணிலை மருப்பி னாடுதலை யாக  
விண்ணுார்பு திரிதரும் வீங்குசெலன் மண்டிலத்து  
முரண்மிகு சிறப்பிற் செல்வனொடு நிலைகீடிய  
வுரோகிணி நினைவன னேநாக்கி நெடிதுயிரா  
மாயிது மேந்திய மலிந்துவீ ழாரிப்பணி
165. செவ்விரல் கடைக்கண் சேர்த்திச் சிலதெறியாப்  
புலம்பொடு வதியு நலங்கிள ராரிவைக்  
கின்னா வரும்ப்டர் தீர விற்றந்  
தின்னே முடிகதில் லம்ம மின்னவி  
ரோட்டெயாடு பொலிந்த வினைநவில் யானை
170. நீஷர டக்கை நிலமிசைப் புரளக்  
களிறுகளம் படுத்த பெருஞ்செய் யாடவ  
ரொளிறுவாள் விழுப்புன் காணிய புறம்போந்து  
வடந்தைத் தண்வளி யெறிதொறு நூடங்கித்  
தெற்கேர் பிறைஞ்சிய தலைய நற்பல்
175. பாண்டில் விளக்கிற் பருஉச்சுட ரழல  
வேம்புதலை யாத்த நோன்கா ழூஃகமொடு  
முன்னோன் முறைமுறை காட்டப் பின்னர்  
மணிபுறத் திட்ட மாத்தாட் பிடியொடு  
பருமங் களையாப் பாய்பரிக் கலிமா
180. விருஞ்சேற்றுத் தெருவி னெறிதுளி விதிர்ப்பப்  
புடைவீ ழந்துகி லிடவபிற் றழீகீ  
வாடோட் கோத்த வன்கட் காளை  
சவன்மிசை யமைத்த கையன் முகனமர்ந்து  
நூல்கால் யாத்த மாலை வெண்குடை
185. தவ்வென் றசைகித் தாதுளி மறைப்ப  
நள்ளிளான் யாமத்தும் பள்ளி கொள்ளான்  
சிலரோடு திரிதரும் வேந்தன்  
பலரோடு முரணிய பாசறைத் தொழிலே.

### கூதீர் காலத்தின் இயல்பு

பருவம் பொய்யாத முகில்கள் மேருவை வலமாக வந்து உலகம் குளிரும்படி மழைபெய்தன. மந்தைகளை அடித்து ஓட்டும் கோலைக் கையிலுடைய இடையர் வெள்ளத்தை வெறுத்தவர்களாய் ஏறுகளூடைய மந்தைகளை மேயும்படி மேட்டுநிலத்தே விட்டனர். அவர்கள் மார்பிடத் தணிந்த காந்தள் இதழ்காாற் கட்டிய மாலைகள் மழைத்துளிகள் வீழ்தலால் அழுக அழிந்தன. குளிரால் வருந்தும் இடையர் கையிடத்தே நெருப்பைக் கொண்டு அலகுடன் அலகு சேர்ந்து பற்பறை கொட்டும்படி நடுங்கினர். விலங்குகள் மேயாது நின்றன. குரங்குகள் குளிரால் நடுங்கின. காற்று மிகுதியால் பறவைகள் மரங்களினின்றும் நிலத்தில் வீழ்ந்தன. பசுக்கள் கன்றுக்குப் பால் கொடாது காலால் உதைத்தன. புதர்களில் நின்ற முசுட்டை வெண்ணிற மலர்களை மலர்ந்தது. பிர்க்குப் பொன்னிறப் பூவைப் பூத்தது. விரைந்து பாயும் நீருக்கெதிரே கயல் மீன்கள் நீந்திச்சென்றன. மழை ஓய்ந்ததும் பசியகாலுடைய கொக்குத்திரங்கும் வரியுடைய நாரைக் கூட்டமும் பரந்த கரிய வண்டலும் சேறும் பரந்த ஈரமுடைய வெண்மணவிலிருந்து மீன்களை உண்டன. வானில் எழுந்த வெள்ளிய முகில்கள் துளிகளைச் சிதறின. வயல்களில் நீருக்குமேல் உயர்ந்து வளர்ந்த நெற் பயிர்களீன்ற கதிர்கள் முற்றி விளைந் திருந்தன. பருத்த அடியினையுடைய கழுகின் நீலமணி போன்ற தலையினை யுடைய காய்கள் உள்ளே நீர் நிறைந்தாற் போல் திரண்டு முற்றியிருந்தன. மலர்கள் நிறைந்த சோலையிடத்துள்ள மரங்கள் கிளைகளிலே தங்கிய நீரைச் சொரிந்தன. உயர்ந்த மாடங்களும் செல்வமும் மலிந்த பழைய ஊரிடத்து அகன்று நீண்ட தெருக்கள் ஆறு கிடந்தாற் போல் காட்சியளித்தன. தழை விரவித் தொடுத்த மாலைகளைக் கழுத்தில் அணிந்தவரும், வண்டு மொய்க் கின்ற கள்ளை உண்டுகளிப்பு மிகுந்தவர்களும், முன்னும் பின்னும் தொங்கும் படி உடைஅணிந்தவர்களும், முறுக்கேறிய உடம்பினருமாகிய மிலேச்சர் மழைத்துளிக்கு அஞ்சாதவர்களாய் தெருக்களிலே திரிந்தனர். மாடப் புறாக்கள் இராக்காலமும் பகற்காலமும் அறியாது மயங்கின; சேவற் புறாதனது பேட்டுடன் வெளியிற் சென்று இரைதேடி உண்ணாது பலகை மீது இருந்து கடுத்தகால்கள் ஆறும்படி காலை மாற்றி மாற்றி இருந்தது.

### **மகளிர் கூந்தலுக்கு நறும்புகை ஊட்டுதல்**

வேலை புரிவோர் காவலுடைய வீடுகளில் சாந்தரைக்கும் அம்மியிலே கத்தூரி முதலிய பசிய கூட்டை அரைத்தனர். ஆகவே, வடநாட்டார் கொண்டுவந்த வெள்ளிய சந்தனக் கற்களும் தெற்கே கிடைக்கின்ற சந்தனக் கட்டைகளும் பயன் படாது கிடந்தன. குளிர் மிகுதியால் கூந்தலிடத்து மாலையைச் சூடு முடியாத மகளிர் அதனிடத்துச் சில மலர் வைத்து முடிக்க விரும்பிச், சந்தனக் கட்டையை எரித்து அதனிடத்தே அகிற கட்டையையும் செவ்வரக்கையும் இட்டுப்புகைத்தனார். கைதேர்ந்த கம்மியரால் அழகு பெறச் செய்யப்பட்ட செந்திற ஆலவட்டங்கள் சிவந்த உறைகளில் இடப்பட்டும் சிலந்தியின் வெள்ளிய நூலாற் சூழப்பட்டும் வளைந்த முளைகளில் தொங்கின.

### **இளையோரும் முதியோரும் தீக்காய்ந்தனர்**

படுக்கையிடத்தில் இளவேனிற் காலத்துக் குளிர்ந்த தென்றற் காற்றை வீச்கின்ற சாளரங்களில் உலாவுவாரின்மையால் அவற்றின் இரண்டு கதவுகளும் சேரும்படி தாழிட்டடைக்கப்பட்டிருந்தன. வாடைக் காற்றுக் கல்லெலன்னும் ஓசையைடைய சிறு திவலைகளை எங்கும் பரப்பிற்று. இளையோரும் முதியோரும் குளிர் மிகுதியால் குவிந்த வாயுடைய கரகத்தில் நீருண்ணாது தீச்சட்டி யிலுள்ள நெருப்பில் குளிர் காய்ந்தனர். ஆடும் மகளிர் தாம்பாடுகின்ற பாடல்களைக் கரிய தண்டினையுடைய யாழில் வாசித்தற்கு நரம்புகளைத் தமது தனங்களிடத்தே தடவிவெப்பம் ஊட்டி யாழைப் பண் நிற்கும் முறையில் நிறுத்தினார்கள். இவ்வாறு கார்காலம் மழை மிகுந்து கூதிர் காலமாக நிலை பெற்றது.

### **சிற்பநூலார் அரசனுக்கு மானிகை அமைத்தல்**

சித்திரைத் திங்களின மத்தியில் ஒரு நாளில் பதினெந்தாவது நாழிகையில் அரசனுடைய மனை அமைப்பதற்கு நாள் குறிக்கப் பட்டது. சிற்பநூலோர் அம் முகூர்த்தத்தில் நூலை நேரே பிடித்துத் திசையை அறிந்து அத்திசைகளுக்குரிய கடவுளரை வழிபட்டனர்; பின்பு அரசனுக்கு வேண்டிய மனைகளையும் வாயில்களையும் மண்டபங்களையும் வகுத்தனர். அவைகளைச் சுற்றி மதில் இடப்பட்டது. மதிலின் வாயில் இரும்பினால் அமைக்கப் பட்டுச்

செவ்வரக்குப் பூசப்பட்டது. அதன் கதவுகள் சேர்த்துத் தாழிடும் படி இரண்டாக அமைக்கப்பட்டன.<sup>1</sup> உத்தரக்கற்கவியில் பல மரங்கள் இடை வெளியின்றிச் செருகப்பட்டன. உத்தரக் கற்கவியின் நடுவே இலக்குமியும் இருபுறத்தும் செங்கழுநீர்ப் பூவுமாகிய வேலைப்பாடு செய்யப் பட்டிருந்தது. நிலைகள் மீது நெய் பூசிச் சிறுவெண்கடுகு அப்பப்பட்டிருந்தது. வாயில் மலையை இடையே திறந்தாற்போன்று யானைகள் வெற்றிக் கொடியுடன் செல்லும்படி உயரமுடையது. அதனிடத்தே கவரிமாவும் அன்னப்புள்ளும் தாவித்திரிந்தன. முற்றம் வெண்மணல் பரப்பப்பட்டு இலக்குமி தங்கும் சிறப்புப் பெற்றிருந்தது.

### அந்தப்புரம்

பந்தியில் நின்று வெறுத்தனவும் பிடரிமயிரினை யுடையனவு மாகிய குதிரைகள் புல்லை அதக்குதலால் ஓசை எழுந்தது. நிலா முற்றத்தில் நீர் வந்து கொப்பளிக்கும்படி அமைக்கப்பட்ட குழாய் மீனின் அங்காந்தவாயைப் போன்றிருந்தது. குழாயினின்றும் விழுந்த நீர் நிறைதலினாலே கலங்கி ஒடும் அருவி ஓசை செய்தது. அதன் பக்கத்தே மயில்கள் கொம்பு வாத்தியத்தின் ஒலி போல் ஆரவாரித்தன. இவ்வோசைகளைல்லாம் மலைகளில் எழுகின்ற ஆரவாரத்தை ஒத்தன. கோயிலின் அந்தப்புரத்தேயுள்ளதுண்கள் நீல மணியால் அமைக்கப்பட்டவை போன்று கருமையும் திரட்சியும் பெற் றிருந்தன. உயர்ந்த சுவர்கள் செம்பினாற் செய்தாற் போன்ற பல வேலைப் பாடுகளுடையனவாயிருந்தன. சுவரின் பல விடங்களில் பல பூக்களை யுடைய கொடிகள் விளங்கும்படி செஞ்சாந்தினால் எழுதப்பட்டிருந்தன. அவை பல நிறமுடையனவாகத் தோன்றின. கோயிலின் அந்தப்புரத்தே யவனர் செய்த பாவை விளக்கின் நெய் நிறைந்த தகளியில் பெரிய திரிகள் கொஞ்சத்தி எரிய விடப்பட்டிருந்தன. அரசி இருக்கும் அந்தப்புரம் விளக்கில் நெய் வற்றி ஒளி மழுங்கிய காலத்துப் பாண்டியனல்லது வேறு குற்றேவல் செய்யும் ஆண்கள் திரியைத் தூண்டாத அரிய காவலையுடையது.

<sup>1</sup> நிலையைத் தாங்கும் சுவரின் பகுதி.

### அரசு பள்ளிகான்றும் கட்டில்

பள்ளியறையிலே பாண்டிமாதேவி பள்ளிகொள்வாள். அவள் பள்ளி கொள்றும் கட்டில் வட்டவடிவினது; நாற்பதி யான்டு நிறைந்து போர்க் களத்தே பட்ட களிற்றின் தாணாக வீழ்ந்த மருப்பினைச் சீவிக் கம்மியரால் மூட்டுவாய் தெரியாமல் பொருத்தி அமைக்கப்பட்டது. தச்சர் தமது உளி களால் இலையின் வடிவங்களை அதன் இடையே செதுக்கி யுள்ளார்கள்; பல நிற மயிர்களை<sup>1</sup> உள்ளே வைத்து அவற்றின் மேலே சிங்கம் முதலிய வற்றை வேட்டையாடுகின்ற வடிவாகச் செய்த தகடுகளை வைத்தும், மூல்லைப் பூக்களையும் பிறபூக்களையும் அமைத்தும் சாளரங்களாகத் திறந்த வெளி களை ஆணிகளால் தைத்தும் பல வேலைப்பாடுகள் செய்துள்ளார்கள். நூலிற் கோக்கப்பட்ட முத்து மாலைகள் கட்டிலைச் சூழ்ந்து தொங்கும்படி தூக்கப் பட்டன. நடுவேயுள்ள வெளி புலியின் நிறமுடைய நாடாவினாற் பின்னப் பட்டது. கால்கள் சூல்கொண்ட பெண்களின் தனங்கள் போன்று திரண்டு ஓரிடத்தில் சிறுமையும் ஓரிடத்தில் பருமையும் தோன்றும் படி வேலைப்பாடு செய்யப்பட்டிருந்தன. இவ்வியல்பினதாகிய படுக்கைமீது பேட்டுடன் சேர்ந்த அன்னச் சேவலின் தூவியைப் பரப்பி அதன்மேல் கஞ்சி தோய்த்த வெள்ளைத் துகிலினை விரித்து அதன் மீது செங்கழுநீர் முதலியவற்றின் பூவிதழ்கள் பரப்பப்பட்டன.

### தோழியர் அரசியைத் தேற்றுதல்

இராசாமாதேவி அப்படுக்கை மீது கிடந்து அரசனது பிரிவாற்றா மையால் துயர் உழுந்து தனது அணிகலன் முதலிய வற்றை வெறுத்தாள். முத்துக்களைக் கோத்துச் செய்த கச்சச் சுமந்த தனங்கள் மீது தாலிநாண் ஒன்றுமே கிடந்தது; பொன்வளைகள் கிடந்து தழும்பேறிய கையில் வலம்புரிச் சங்காற் செய்த வளையலும் காப்பாகக் கட்டிய நூலுமே கிடந்தன; பூத் தொழிலுடைய பட்டாடையை உடுக்கும் அரையில் நூலாற் செய்த மாசேறிய ஆடை கிடந்தது; கையினால் தடவாமையால் உலர்ந்த மெத்தென்ற மயிர்கள் சிறைந்து நெற்றியிற் படும்படி கிடந்தன. இவ்வாறு கூதிர்

1. புலி முதலியவற்றின் வரி தோன்ற.

காலத்து நடுயாமத்தே அரசிதுயிலின்றிக் கிடந்தாள். அப்பொழுது அவள் தோழியர், “உனது மனதுக்கிணியவர் இப்பொழுதே வருவா” என்பன போன்ற பொருளோடு புணராப் பொய்மொழியும் மெய்மொழியுமாகிய உரைகள் பல வற்றைச் சொல்லித் தேற்றினர்; அவள் அவற்றைக் கேட்டும் தேறாளாயினாள். மெழுகு பூசி வழித்த கட்டிலின் மேற் கட்டி மேலே புதிதாக எழுதிய திங்களின் பக்கத்தே இருக்கும் உரோகினியைப் பார்த்து, “இது போன்று யாழும் பிரிவின்றியிருக்கப் பெற்றிலேமோ” என்று சிந்தித்துப் பெருமுச்செறிந்தாள். கண்களினின்றும் ததும்புகின்ற நீரைத் தனது<sup>1</sup> முடக்கு மோதிரம் அணிந்த சிவந்த விரலால் எடுத்துத் தெறிந்தாள். மாந்தளிர் போன்ற மேனியும் அம்மேனியின் இடையே பரந்த சணங்கும், மூங்கில் போற்றிரண்ட மெல்லிய தோரும், கச்சினால் வலித்துக் கட்டப்பட்ட தாமரை முகை போன்ற தனங்களும், ஒடுங்கி வளைகின்ற இடையும், மெத்தென்ற தன்மையும் உடைய ராகிய தோழியர், அவளது செம்பஞ்சு ஊட்டப்படாத அடிகளைத் துயில் உண்டாகுமாறு மெல்ல வருடனார்கள். நிறங்கள் ஊட்டி எழுதப் பெறாத வடிவுடைய ஓவியம் போன்றவளாய் தனிமை யோடு கிடக்கும் அன்புமிகு கின்ற அரிவைக்குக் கொற்றவையை நோக்கிப் பரவுகின்றவள் கூறுகின்றாள்.

### கொற்றவையைப் பரவும் தேவராட்டி கூறுகின்றாள்

அம்மா! கேட்பாயாக. சேரன், செம்பியன், திதியன், எழினி, எருமை யூரான், இருங்கோ வேண்மான், பொருநன் முதலில் எழுவரோடு பொருதல் குறித்துச் சென்ற அரசன் மாற்றாரின் பாசறையிடத்துள்ளான்.

நெற்றிப் பட்டத்தையுடைய யானைகளைக் கொன்ற வீரர் மாற்றாரின் விளங்கும் வாளால் வெட்டிக் காயப்படுத்தப் பட்டனர். அரசன் அவர்கள் புண்களைப் பரிகரித்தற்கு நடுயாமத்தே நித்திரை கொள்ளாதவனாய் வெளியே போந்து திரிவான். வாடைக் காற்று வீசுந்தோறும் விளக்குகள் தெற்கு நோக்கிய தலை யுடையனவாய் எரியும். வேப்பமாலையைத் தலையிலே கட்டிய வேலுடன் முன்னே நடந்து செல்கின்ற படைத்தலைவன் புண்பாட்ட

1. முடக்கு-மீனின் அங்காந்த வாய் போன்ற மோதிரம்.

வீரரை முறையே காட்டுவான். அரசன் அவர்களின் அகம் மலரும் படி முகமலர்ந்து இன்னுரை கூறுவான். ஆங்காங்குக் கட்டி நிற்கும் குதிரைகள் தம்மீது விழும் மழைத்துளிகளை உதறும். அரசன் வாளெடுத்தற்குத் தோளிலே வைத்த வலக்கையனாய் இடத்தோளினின்றும் நழுவி வீழ்கின்ற உத்தரியத்தை இடப்பக்கதே அணைப்பான். முத்துமாலை கட்டப்பட்ட வெற்றிக்குடை மழையை மறைக்கும். இவ்வாறு பாசறையிலிருந்து போர் செய்கின்ற தொழில் அரசனுக்கு வெற்றியுண்டாகி இனிது முடிவதாக.

### தனிப் பாடல்

வாடை நலிய, வடிக் கண்ணாள் தோள் நசைதி,  
ஒடை மழு களிற்றான் உள்ளான்கொல்-கோடல்  
முகையோடு அலமர, முற்று ளி போல் பொங்கி,  
பகையோடு பாசறை உளான்?



### சறப்புப் பெயர் முதன்யவை

#### அ

அகல் .....	102
அகில் .....	56
அணை .....	133
அம்பணம் .....	96
அபிர் .....	56
அருவி .....	97
அரை நூள் .....	75
அறுவேயா் .....	35
அன்னம் .....	92, 132

#### ஆ

ஆடல் மகளிர் .....	67
ஆடவர் .....	107
ஆடு (பீட ராசி) .....	160
ஆர்கலி (வெள்ளம்) .....	3
ஆரம் .....	136
ஆவணம் .....	44
ஆறு .....	30

#### இ

இரு கோல் குறிநிலை வழக்காமை ....	74
இரும்பு .....	80
இரும்பு செய் விளக்கு .....	42
இல் .....	114

#### உ

உரோகிணி .....	163
உள்ளி .....	122
உளி .....	119

#### ஊ

ஊறா வறு முலை .....	158
--------------------	-----

#### எ

எஃகம் .....	176
எகிணம் .....	91
எரி (விளக்கு) .....	103

#### ஏ

ஏறு .....	4
-----------	---

#### ஐ

ஐயவி .....	86
------------	----

#### ஓ

ஓடை .....	169, வெ. 1
-----------	------------

#### க

கட்டளை (சாளரம்) .....	62
-----------------------	----

கடிகை நூல் .....	142
------------------	-----

கண்ணி .....	6
-------------	---

கம்மியன் .....	57
----------------	----

கழுகு .....	23
-------------	----

கயல் .....	18
------------	----

கழுவறு கலிங்கம் .....	134
-----------------------	-----

கனிறு .....	171, வெ. 1
-------------	------------

கறவை .....	10
------------	----

கண்று .....	11
-------------	----

கண்ணல் .....	65
--------------	----

#### கா

கா .....	27
----------	----

காடி .....	134
------------	-----

#### கி

கிம்புரி .....	96
----------------	----

#### கு

குடக்கு .....	74
---------------	----

குவண்டா	83	த	
குழை	38	தகும்	55
குறுந் தொழுவார்	49	தடவு (இந்தஸம்)	66
<b>கா</b>		<b>தா</b>	
கஷ்ட்டு	50	தாழ்	84
காதிர்	72	தி	
காதிர்ப் பானாள்	12	திரி	42
<b>கை</b>		<b>து</b>	
கைக் கொள் கொள்ளியர்	8	துணை	137
கை வல் கம்பியன்	85	துணை மாண்கதவம்	81
<b>கொ</b>		துணையோர்	155
கொக்கு	15	<b>தெ</b>	
கொடி	87, 109, 113	தெறல்	33
கொள்	50	தொ	
<b>கோ</b>		தொண்ட	68
கோடல்	5, வெ. 1	<b>ந</b>	
கோவலர்	3	நகர்	49, 90
<b>சா</b>		நநர்	152
சாந்து	52	<b>நா</b>	
சாலேகம் (சாளரம்)	125	நாகம் (யானை)	117
<b>சி</b>		நாரை	17
சிலம்பி	59	நாளொடு பெயரிய கோள் அமை	
சின்மலர்	54	விழுமரம் (உத்தரம்)	82
<b>சீ</b>		<b>நி</b>	
சீறியாழ்	70	நிலவு	95
<b>சு</b>		<b>நா</b>	
சுதை	110	நால் அழி வுலவர்	76
<b>செ</b>		நாற் கலிங்கம்	146
செம்பு	112	<b>நெ</b>	
செல்மார்க்கு	80	நெடு வெண் முற்றம்	95
செவிலியர்	153	நெய் அணி	86
<b>சே</b>		நெருப்பு	55, 66
சேக்கை	135	நெல்	22, 43
சேவல்	45		
சேறு (சாதிலிங்கம்)	157		

<b>ப</b>	மணி ..... 111 மதலைப் பள்ளி ..... 48 மந்தி ..... 9 மயில் ..... 99 மலர் ..... 43 மன்று ..... 46 மனை வகுத்தல் ..... 78
<b>பா</b>	மா ..... 9, 179 மாடம் ..... 29 மாலை ..... 44
<b>பி</b>	முக்ஞங்கை ..... 13 முத்து ..... 37, 125 முரண் மிகு சிறப்பின் செல்வன் ..... 162 முல்லை ..... 130 முழு வலி மாக்கள் (மிலேச்சர்) ..... 32 முற்றும் ..... 90 முன்னோன் ..... 177
<b>பு</b>	முதுார் ..... 29
<b>புரவி</b>	மெழுகு செய் படம் ..... 159
<b>புலி</b>	ய
<b>புனையா ஓவியம்</b>	யவனர் ..... 101
<b>பூ</b>	யா
<b>பூங்குலில்</b>	யாமம் ..... 186 யானை ..... 169
<b>பெ</b>	வ
<b>பெருந்தகை</b>	வட்டம் (ஆஸ வட்டம்) ..... 58 வடந்தை ..... 173
<b>பெரும் பனி</b>	வடவர் ..... 51 வண்டு ..... 33
<b>போ</b>	வணக்கு ..... 143 வம்பு ..... 150
<b>போர் வாய் கதவும்</b>	வயப்மான் ..... 128
<b>ம</b>	
<b>மண்டிலம்</b>	

வயல் .....	21	வி	
வயிர் .....	99	விசும்பு .....	20
வணை .....	108	வியல் வாய் மண்டிலம் .....	73
வல்லோன் .....	118	வில் .....	109
வலம்புரி .....	142	வெ	
வள்ளி (சங்குவளை) .....	36	வெண்குடை .....	184
வா		வெள்ளி .....	110
வாஸட .....	141	வே	
வாடிறறை .....	140	வேந்தர் .....	187
வாள் தோட் கோத்த வன்		வேம்பு .....	176
கண் காளை .....	182	வேழம் .....	87
வாளைப்பகுவாய் .....	143	வேனிற் பள்ளி .....	61
வான் .....	60	வை	
வானம் .....	2	வையகம் .....	1



### 8. 1குறிஞ்சிப்பாட்டு

அன்னாய் வாழிவேண் டன்னை யொண்ணுத  
 லொலிமென் கூந்தலென் ஹோழி மேனி  
 விறவிழை நெகிழுந்த வீவருங் கடுநோ  
 யகலு எாங்க ணறியுநர் வினாயும்  
 5. பரவியுந் தொழுதும் விரவுமலர் தூயும்  
 வேறுபல் ஹுருவிற் கடவுட் பேணி  
 நறையும் விரையு மோச்சியு மலவற்  
 பெய்யா மையலை நீயும் வருந்துதி  
 நற்கவின் ஹொலையவு நழுந்தோ ணைகிழவும்  
 10. புட்பிற ரறியவும் புலம்புவந் தலைப்பவு  
 முட்கரந் துறையு முய்யா வரும்படர்  
 செப்பல் வன்மையிற் செரித்தியான் கடவலின்  
 முத்தினு மனியினும் பொன்னினு மத்துணை  
 நேர்வருங் குரைய கலங்கெடிற் புணருஞ்  
 15. சால்பும் வியப்பு மியல்புங் குன்றின்  
 மாசறக் கழீஇ வயங்குபுகழ் நிறுத்த  
 லாசறு காட்சி யையர்க்கு மந்நிலை  
 யெளிய வென்னார் தொன்மருஞ் கறிஞர்  
 மாதரு மடனு மோராங்குத் தனப்ப  
 20. நெடுந்தே ரெந்தை யருங்கடி நீவி  
 யிருவே மாய்ந்த மன்ற லிதுவென  
 நாமறி வறாலிற் பழியு முண்டோ  
 வாற்றின் வாரா ராயினு மாற்ற  
 வேணையுல கத்து மியைவதா ணமக்கென

---

1. இஃது ஆரிய அரசன் பிரகத்தனுக்குத் தமிழிலுறுத்தற் பொருட்டுக் கபிலர் பாடியது. காலம் கி. பி. இரண்டாம் நூற்றாண்டு.

25. மானமர் நோக்கங் கலங்கிக் கையற்  
றானாச் சிறுமைய விவரூந் தேம்பு  
மிகன்மீக் கடவு மிருபெரு வேந்துர்  
வினையிடை நின்ற சான்றோர் போல  
விருபோ ரச்சமோ டியானு மாற்றலேன்
30. தொடுப்பினன் குடைமையுங் குடிநிர லுடைமையும்  
வண்ணமுந் துணையும் பொரீஇ யெண்ணா  
தெமியேந் துணிந்த வேமஞ்சா வருவினை  
நிகழ்ந்த வண்ண நீநனி யுணரச்  
செப்ப வான்றிசிற் சினவா தீமோ
35. நெற்கொ ணெடுவெதிர்க் கணந்த யானை  
முத்தார் மருப்பி னிறங்குகை கடுப்பத்  
துய்த்தலை வாங்கிய புனியூநீர் பெருங்குர  
னற்கோட் சிறுதினைப் படுபு ளோப்பி  
யெற்பட வருதிய ரென்றி விடுத்தலிற்
40. கலிகெழு மரமிசைச் சேணோ னிழைத்த  
புலியஞ் சிதனை மேறி யவண  
சாரற் குரற் றகைபெற வலந்த  
தழலுந் தட்டையுங் குளிரும் பிறவங்  
கிளிகடி மரபின ஒழுஷ் வாங்கி
45. யுரவுக்கதிர் தெறுாட முருப்பவி ரமயத்து  
விசம்பாடு பறவை வீழ்பதிப் படர  
நிறையிரும் பெளவங் குறைபட முகந்துகொண்  
டகலிரு வானத்து வீசுவளி கலாவலின்  
முரசதிர்ந் தன்ன வின்குர லேற்றிறாடு
50. நிலைசெலை னிவப்பிற் கொண்மு மயங்கி  
யின்னிசை முரசிற் சுடப்பூட் சேன  
யொன்னார்க் கேந்திய விலங்கிலை யெஃகின்  
மின்மயங்கு கருவிய கனமிசைப் பொழிந்தென  
வண்ண னெடுங்கோட் டிழிதிரு தெண்ணீ
55. ரவிர்துகில் புரையு மவ்வெள் ளருவித்  
தவிர்வில் வேட்கையேந் தன்டா தாடிப்  
பளிங்குசொரி வன்ன பாய்ச்சென குடைவழி  
நளிபடு சிலம்பிற் பாயம் பாடுப்  
பொன்னெறி மணியிற் சிறுபுறந் தாழ்ந்தவெம்

60. பின்னிருங் கூந்தல் பிழிவனந் துவாி  
யள்ளகஞ் சிவந்த கண்ணேம் வள்ளித்  
ழோண்செங் காந்த எாம்ப லனிச்சந்  
தண்கயக் குவளை குறிஞ்சி வெட்சி  
செங்கொடு வேரி தேமா மணிச்சிகை
65. யுரிதுநா றவிழ் தொத் துந்தாழ் கூவிள  
மெரிபுரை யெறுழங் சள்ளி கூவிரம்  
வடவனம் வாகை வான்பூங் குடச  
மெருவை செருவிளை மணிப்பூங் கருவிளை  
பயினி வானி பல்லினர்க் குரவம்
70. பசம்பிடி வகுளம் பல்லினர்க் காயா  
விரிமல ராவிரை வேரல் குரல்  
குரீஇயப் பூளை குறுநறுங் கண்ணி  
குருகிலை மருதம் விரிபூங் கோங்கம்  
போங்கத் திலகந் தேங்கமழ் பாதிரி
75. செருந்தி யதிரல் பெருந்தன் சண்பகங்  
கரந்தை குளவி கடிகமழ் கலிமாத்  
தில்லை பாலை கல்லிவர் மூல்லை  
குல்லை பிடவஞ் சிறுமா ரோடம்  
வாழை வள்ளி நீணறு நெய்த
80. றாழை தளவ முட்டாட் டாமரை  
ஞாழன் மெளவ எறுந்தன் கொகுடி  
சேடல் செம்மல் சிறுசெங் குரவி  
கோடல் கைதை கொங்குமுதிர் நறுவழை  
காஞ்சி மணிக்குலைச் கட்கமழ் நெய்தல்
85. பாங்கர் மராஆம் பல்பூந் தணக்க  
மீங்கை யிலவந் தூங்கினர்க் கொன்றை  
யடும்பம ராத்தி நெடுங்கொடி யவரை  
பகன்றை பலாசம் பல்பூம் பின்டி  
வஞ்சி பித்திகஞ் சிந்து வாரந்
90. தும்பை துழாஆய் சுடர்ப்பூந் தோன்றி  
நந்தி நறுவ நறும்புன் னாகம்  
பாரம் பீரம் பைங்குருக் கத்தி

- யாரங் காழ்வை கடியிரும் புன்னை  
நரந்த நாக நள்ளிரு ணாறி
95. மாயிருங் குருந்தும் வேங்கையும் பிறவு  
மரக்குவிரித் தன்ன பரேரம் புழகுடன்  
மாலங் குடைய மலிவன மறுகி  
வான்கண் கழீஇய வகலறைக் குவைஇப்  
புள்ளா ரியத்த விலங்குமலைச் சிலம்பின்
100. வள்ளுயிர்த் தெள்ளினி யினையிடைப் பயிற்றிக்  
கிள்ளை யோப்பியுங் கிளையிந்த் பறியாப்  
பைவிரி யல்குற் கொய்தழை தெதிப்  
பல்வே றுருவின் வனப்பமை கோதையெம்  
மெல்லிரு முச்சிக் கவின்பெறக் கட்டி
105. யெரியவி ரூருவி னங்குழைச் செயலைத்  
தாதுபடு தன்னிழ விருந்தன மாக  
வெண்ணெய் நீவிய சுரிவளர் நறுங்காழ்த்  
தன்னாறுந் தகரங் கமழ மண்ணி  
யீரம் புலர் விரலுளர்ப் பவிழாக்
110. காழுகி லம்புகை கொளீஇ யாழிசை  
யணிமிகு வரிதிஞி றாஸ்ப்பத் தேங்கலந்து  
மணிநிறங் கொண்ட மாயிருங் குஞ்சியின்  
மலையை நிலத்தவுஞ் சினையவுஞ் சுளையவும்  
வண்ண வண்ணத்த மலராய்பு விரைதீய
115. தன்னாறுந் தொடையல் வெண்போழ்க் கண்ணி  
நலம்பெறு சென்னி நாமுற மிலைச்சிப்  
பைங்காற் பிற்திகத் தாய்த் தூரி  
யந்தொடை பொருகாழ் வளைதீச் செந்தீ  
யோண்டும் பின்டி யொருகாது செரீஇ
120. யந்தளிர்க் குவவுமொய்ம் பலைப்பச் சாந்தருந்தி  
மைந்திரை கொண்ட மலர்ந்தேந் தகலத்துத்  
தொன்னாறுபடு நறுந்தார் பூணொடு பொலியச்  
செம்பொறிக் கேற்ற வீங்கிறைத் தடக்கையின்  
வண்ண வரிவில் வேந்தி யம்புதெரிந்து

125. நுண்வினைக் கச்சைத் தயக்கறக் கட்டி  
யியலணிப் பொலிந்த வீகை வான்கழ  
றுயல்வருந் தோறுந் திருந்திக் கலாவ  
முளைபாழ் படுக்குந் துனனருந் துப்பிற்  
பகைபுறங் கண்ட பல்வே விளைஞரி
130. னுரவுச்சினஞ் செருக்கித் துன்னுதோறும் வெகுளை  
முளைவா ளெயிற்ற வள்ளுகிர் னுமலி  
திளையாக் கண்ண வளைகுபு நெரிதூ  
நடுங்குவன மெழுந்து நல்லடி தளர்ந்தியா  
மிடும்பை கூர் மனத்தே மருண்டுபுலம் படர
135. மாறுபொரு தோட்டிய புகல்வின் வேறுபுலத்  
தாகாண் விடையினணிபெற வந்தெ  
மலமர லாபிடை வெறுத்த லஞ்சி  
மெல்லியியிலிய மேவரக் கிளந்தெ  
மைம்பா லாய்கவி னேத்தி யொண்டொடி
140. யசைமென் சாய வல்வாங் குந்தி  
மடமதர் மழைக்க ணிளையீ ரிறந்த  
கெடுதியு முடையே னென்றன னதினெரிர்  
சொல்லே மாதவி னல்லாந்து கலங்கிக்  
கெடுதியும் விழை ராயி னெம்மொடு
145. சொல்லவும் பழியோ மெல்லிய வீரவென  
றைவளாம் பழுநிய பாலை வல்லோன்  
கைகவர் நரம்பி னிம்மென விமிரு  
மாதர் வண்டொடு சுரும்புநயந் திறுத்த  
தாதவி ழலீத் தாசினை பினாந்து
150. தாறடு களிற்றின் வீறுபெற வோச்சிக்  
கல்லென் ஈற்றக் கடுங்குர வலவித்தெஞ்  
சொல்லார் பாணி நின்றன னாக  
விருவி வேய்ந்து குறுங்காற் குரம்பைப்  
பினையேர் நோக்கின் மனையோண் மடுப்பத்
155. தேம்பிழி தேறன் மாந்தி மகிழ்ச்சிறந்த  
சேம மடிந்த பொழுதின் வாய்மடுத்  
திரும்புன நிழத்தலிற் சிறுமை நோனா

- தரவுற ழஞ்சிலை கொள்ளீடு நோய்மிக்  
குரவுச்சின முன்பா லுடற்சினஞ் செருக்கிக்
160. கணைவிடு புடையூக் கானங் கல்லென  
மடவிடு வீளையர் வெடிபடுத் தெதிரக்  
கார்ப்பெய வுருமிற் பிளரிச் சீர்த்தக  
விரும்பினர்த் தடக்கை யிருநிலஞ் சேர்த்திச்  
சினந்திகழ் கடாஅஞ் செருக்கி மரங்கொல்பு
165. மையல் வேழ மடங்கலி எனதிர்தர  
வுப்பிட மறியே மாகி யொய்யெனத்  
திருந்துகோ லெல்வளை தெழிப்ப நானுமறந்து  
விதப்பறு மனத்தேம் விரைந்தவற் பொருந்திச்  
குருறு மஞ்ஞையி எடுங்க வார்கோ
170. வுடுவறும் பகழி வாங்கிக் கடுவிசை  
யன்னல் யானை யனிமுகத் தழுத்தவிற்  
புண்ணுமிழ் குருதி முகம்பாய்ந் திழிதுரப்  
புள்ளி வரிநுதல் சிதைய நில்லா
175. எணங்குறு மகளி ராடுகளாங் கடுப்பத்  
தினிநிலைக் கடம்பின் றிரளரை வளைகிய  
துணையறை மாலையிற் கைபினி விடேள  
நுரையுடைக் கலுழி பாய்தலி னுரைவுற்றிரை  
யடுங்கரை வாழையி எடுங்கப் பெருந்தகை
180. யஞ்சி லோதி யசையல் யாவது  
மஞ்ச லோம்புநின் னணிநல நுகர்கென  
மாசறு சடர்நூத வீவி நீடுநினென்  
தென்முக நோக்கி நக்க னந்நிலை  
நானு முட்கு நன்னுவழி யடைதர
185. வொய்யெனப் பிரியவும் விடாஅன் கவை  
யாக மடைய முயங்கலி எவ்வழிப்  
பழுமிள குக்க பாறை நெடுஞ்சென  
முழுமுதற் கொக்கின் நீங்கனி யதிர்ந்தெனப்  
புள்ளெரி பிரசமொ ஷண்டிப் பலவி

190. எனகிழந்துகு நறும்பழும் விளைந்த தேற  
ஸீர்செத் தயன்ற தோகை வியலூர்ச்  
சாறுகொ னாங்கண் விழவுக்கள நந்தி  
யரிக்கூட் டின்னியங் கறங்க வாடுமகள்  
கயிறூர் பாணியிற் ரளாருஞ் சாரல்
195. வரையர மகளிரிற் சாஆய் விழைதக  
விண்பொரஞ் சென்னிக் கிளைஇய காந்து  
டண்கம ழலரி தாஆய் நன்பல  
வம்புவிரி களத்திற் கவின்பெறப் பொலிந்த  
குன்றுகெழு நாடெனம் விழைதரு பெருவிற
200. வுள்ளத் தன்மை யுள்ளினன் கொண்டு  
சாறயர்ந் தன்ன மிடாஆச் சொன்றி  
வருநர்க்கு வரையா வனநகர் பொற்ப  
மலரத் திறந்த வாயில் பலருணப்  
பைந்தின மொழுகிய நெய்ம்மலி யடிசில்
205. வசையில் வான்றினைப் புரையோர் கடும்பொடு  
விருந்துண் டெஞ்சிய மிச்சில் பெருந்தகை  
நின்னோ டின்டலும் புரை தென்றாங்  
கறம்புணை யாகத் தேற்றிப் பிறங்குமலை  
மீமிசைக் கடவுள் வாழ்த்திக் கைதொழு
210. தேமுறு வஞ்சினம் வாய்மையிற் ரேந்றி  
யந்தீர் தெண்ணீர் குட்துவி என்னசமர்ந்  
தருவிட ரமைந்த களிறுதரு புணர்ச்சி  
வானுரி யுறையுள் வயங்கியோ ரவாவும்  
ழுமலி சோலை யப்பகல் கழிப்பி
215. யெல்லை செல்ல வேழூர் பிறைஞ்சிப்  
பல்கதீர் மண்டிலங் கல்சேர்பு மறைய  
மான்கண மரமுதற் றெவிட்ட வான்கணங்  
கன்றுபயிற் குரல மன்றுநிறை புகுதர  
வேங்குவயிரிசைய கொடுவா யன்றி
220. வோங்கிரும் பெண்ணை யகமட வெகப்  
பாம்புமணி யுமிழுப் பல்வயிற் கோவல  
ராம்பலந் தீங்குழற் றென்வினி பயிற்ற

- வாம்ப லாயிந்த் கூம்புவிட வளமனைப்  
பூந்தோடி மகளிர் சுடர்தலைக் கொளுவி
225. யந்தி யந்தன ரயரக் கானவர்  
விண்டோய் பணவை மிசைகெஞ்சிழி பொத்த  
வான மாமலை வாய்க்கூழ்பு கறுப்பக் கானங்  
கல்லெலன் றிரட்டப் புள்ளின மொலிப்பச்  
சினைஇய வேந்தன் செல்சமங் கடுப்பத்
230. துணைஇய மாலை துன்னுதல் காணுஉ  
நேரிறை முன்கை பற்றி நுமர்தர  
நாடறி நன்மண மயர்கள் சின்னாட்  
கலங்க லோம்புமி னிலங்கிழை யீரென  
வீர நன்மொழி தீரக் கூறித்
235. துணைபுண ரேற்றி னெம்மொடு வந்து  
துஞ்சா முழவின் மூதூர் வாயி  
லுண்டுறை நிறுத்தப் பெயர்ந்தன எதற்கொண்  
டன்றை யன்ன விருப்போ டென்று  
மிரவரன் மாலைய னேவரு தோறுங்
240. காவலர் கடுகினுங் கதநாய் குரைப்பி  
நீதுயி லெழினு நிலவெவளிப் பழனும்  
வேய்புரை மென்றோ னின்றுயி லென்றும்  
பெறாஅன் பெயரினு முனிய லுறாஅ  
னினாமையி னிகந்தன்று மிலனே வளமையிற்
245. றன்னிலை தீர்ந்தன்று மிலனே கொன்னார்  
மாய வரவி னியல்புறினைஇத் தேற்றி  
நிரெறி மலிற் சா ஆயிந்த் சோரா  
வீரிய கலுழுமிவள் பெருமதர் மழைக்க  
ணாகத் துரிப்பனி யுறைப்ப நாளும்
250. வலைப்படு மஞ்ஞஞுயி னவஞ்செலச் சா ஆய்  
நினைத்தொறுங் கலுழுமா லிவளே கங்கு  
லளைச்செறி யுழுவையு மாளியு முளியமும்  
பழற்கோட் டாமான் புகல்வியுங் களிறும்  
வலியிற் றப்பும் வன்கண் வெஞ்சினத்

255. தூருமுஞ் குரு மிரைதே ராவமு  
 மொடுங்கிருங் குட்டத் தூருஞ்சூழி வழங்குஞ்  
 கொடுந்தான் முதலையு மிடங்கருங் கராமு  
 நூழிலு மிழுக்கு மூழிட முட்டமும்  
 பழுவும் பாந்தளூ முளப்படப் பிறவும்
260. வழுவின் வழாஆ விழுமமவர்  
 குழுமலை விடரக முடையவா லெனவே.

(இது தோழி நற்றாய்க்கு அறத்தொடு நின்றதாகச் செய்யப் பட்ட பாடல். அறத்தொடு நின்ற லென்பது களவை வெளிப் படுத்தல். தலைவி பாங்கிக்கு அறத்தொடு நிற்கும், பாங்கி செவிலிக்கு அறத்தொடு நிற்கும், செவிலி நற்றாய்க்கு அறத்தொடு நிற்கும், நற்றாய் தந்தை தண்ணையருக்கு அறத்தொடு நிற்கும்.)

### தோழி நற்றாய்க்கு அறத்தொடு நிற்றல்

தாயே வாழ்வாயாக; அன்னாய்! யான் கூறுவதை விரும்பிக் கேட்பாயாக. விளங்குகின்ற நெற்றியையுடைய எனது தோழி தன்னுயிரைத்தான் வைத்திராமைக்குக் காரணமாகிய தாங்கு தற்கரிய ஓர் எண்ணத்தை மறைத்து வைத்திருக்கின்றாள், அந்நினைவினால் அவளது ஆபரணங்கள் நெகிழ்ந்தன. மருந்தினால் மாற்றற் கரிய அவளது நோயை உனக்குச் சொல்லுதல் எளிதன்று; ஆகவே அதனை நான் என்னுள்ளே அடக்கி வைக் கலாயினேன். அவருடைய அழகு கெட்டது; தோள்கள் மெலிந்தன; வளைகள் கழுன்றன. இவ்வாறு நிகழும்படி அவள் தனிமையால் வருந்தும் வருத்தத்தைக் கண்டும் அது நேர வதற்குரிய காரணம் யாது என அறியும் அறிவு இல்லையாயினை. நீ வருத்தமடைந்து ஊரிடத்துக் கட்டினாலும் கழங்கினாலும் அறிந்து குறி சொல்லுவாரை வினாவினாய். அவர் அது தெய்வத்தால் நேர்ந்த வருத்தம் எனக்கூறினார். ஆதலினால் நீ பன்னிற மலர்களும் தூபங்களும் சந்தனம் முதலையும் கொடுத்துப் பல தெய்வங்களை வழிப்பட்டன. அதனால் அந் நோய் தணியாமை கண்டு வருத்தமுற்று வருந்தினாய். யான் அவளிடத் துள்ள ஆற்றுதற்கரியநோய் யாதெனக் கேட்டேன். அவள் என்னை நோக்கி, “முத்தாலும் மணியாலும் பொன்னாலும் செய்த அரிய அணிகலன்கள் தொலைந்தனவாயினும் அவை பின்

கிடைக்கவும் பெறும். அதுபோலன்றிக் குணங்களின் அமைதியும், மேம்பாடும், ஒழுக்கமும் கெட்டால் அக் குற்றத்தைக் கழுவி முன்போலப் புகழை நிறுத்துதல் குற்றமற்ற அறிவினை யுடைய முனிவர்க்கும் முடிவதன்று எனப் பழைய நூல்களை உணர்ந்த அறிஞர் கூறுவர். தலைவரும் யானும் காதல் மணஞ் செய்து கொண்டோ மென்பதை நாம் இருவரும் தாய்க்குத் தொரிவித்துக் கொள்வோமாயின் நமக்குப் புகழ் இன்றிப் பழி வருவதில்லை யாகும். இவ்வாறு நாம் நம் காதல் மணத்தை வெளிப்படுத்திய பின்பு, தமர் தலைவர்க்கே நம்மைக் கொடுக்க நேர்ந்திலராயினும் நாம் உயிர் போகும்வரையும் இவ்வருத்தத்தைப் பொறுத் திருந்தால் நமக்கு மறுமையில் இக்கூட்டம் வருவதாகும் என்று கூறினாள்; மான் போன்ற பார்வையின்றி மயங்கிய நோக்கங் கொண்டு செயலொழுந்து அயர்ந்து ஆற்றமுடியாத நோய் உடையளாயினாள். நினக்கும் இவள் வருத்தத்துக்கும் அஞ்சி இரண்டு பெரிய அச்சத்தாலே யானும் இருபகை அரசரைச் சந்து செய்விக்கும் சான்றோரைப் போல வருந்துகின்றேன். இருகுடி கரும் ஓத்திருத்தலையும் குணத்தையும் சுற்றத்து உதவிகளையும் ஒத்து நோக்கி இக்களவு மணத்தைச் செய்தோம். முன்பு அது நிகழ்ந்த வகையைச் சொல்ல விரும்பினேன். தாயே! அதனைக் கேட்டுக் கோபம் கொள்ளா திருப்பாயாக.

#### தலைவியும் தோழியும் தீணப்புனத்தே கிளி ஓட்டுதல்

“பெரிய கதிர்களையுடைய தினையுள் வீழ்கின்ற கிளிகளை ஓட்டிப் பகற்பொழுது கழியாமுன் வீடு சேர்வீராக” என்று எங்களைப் புனத்தே போக்கா நின்றாய். யாங்களும் சென்று மரத்தினுச்சியிலே அமைக்கப்பட்ட பிரம்பினால் பின்னி அமைத்த பரணில் ஏறி இருந்தோம்; இருந்து கவனும் தட்டையும் பிறவு மாகிய கிளியோட்டும் கருவிகளை முறையே கையில் எடுத்து, “ஆயோ” என்றும் சொற்களை நடுவே சொல்லிக் கிளிகளை ஓட்டி ணோம். வெயில் மிகுந்த பகற்காலத்தே பறவைகள் தாம் விரும்பும் சேர்க்கை கருக்குச் சென்றன. கடலிடத்தே நீரை உண்ட மேகம் குறு முழுக்கஞ் செய்து முருகக் கடவுளின் வேல் போல் விளங்கும்படி மின்னி மலையிடத்து மழையைப் பொழிந்தது. மலைச் சிகரத்தினின்றும் வெள்ளிய அருவி குதித்தோடிற்று.

### **நாங்கள் கண ஆடினோம்**

பளிங்கைக் கரைத்து ஊற்றினாற் போன்ற நீரிடத்து விருப்புடையே மாய் அதனிடத்தே விளையாடி நமக்கு விருப்பந் தரும் பாடல்களைப் பாடினோம். பொன்னிலே அழுந்தின நீலம் போன்று முதுகிலே தொங்கும் கூந்தலின் நீரைப் பிழிந்தோம். எங்கள் கண்கள் சிவந்திருந்தன.

### **பூக்களைப் பறித்து பரையில் குவித்தோம்**

பின்னர் அம்மலைச் சாரலிடத்துள்ள சிவந்த பூக்களையும் மலை ஏருக்கு, சிவந்த கோடல், ஆம்பல், அனிச்சம், செங்கழுநீர், குறிஞ்சி, வெட்சி, செங்கொடுவேரி, தேமா, செம்மணி, பெரு மூங்கில், எறும், மராமரம், கூவிரம், வடவனம், வெள்ளிய வொட்டப்பாலை, பஞ்சாய்க் கோரை, வெண்காக் கவணம், கருவிளம், பயினி, வானி, குரவம், பச்சிலை, மகிழ், காயா, ஆவிரை, சிறு மூங்கில், சூரை, சிறுபூளை, குன்றி, முருக்கிலை, மருது, கோங்கு, மஞ்சாடி, பாதிரி, செருந்தி, புனலி, கரந்தை, காட்டுமல்லிகை, மா, தில்லை, பாலை, மூல்லை, கஞ்சா, பிடவம், செங்கருங்காலி, வாழை, வள்ளி, நெய்தல், தெங்கின் பாளை, செந்தாமரை, ஞாழல், மெளவல், கொகுடி, பவழக்கான் மல்லிகை, சாதி கருந்தாமரைக்கொடி, வெண்கோடல், தாழை, சரபுன்னை, காஞ்சி, கருங்கு வளை, ஒழை, மாவம், இண்டம், இலவம், கொன்றை, அடும்பு, ஆத்தி, அவரை, பகன்றை, பலாசம், அசோகம், வஞ்சி, பிச்சி, கருநொச்சி, தும்பை, திருத்துழாய், தோன்றி, நந்தியா வட்டம், நறை, புன்னை, பருத்தி, பீர்க்கு, குருக்கத்தி, சந்தனம், அகில், நாரத்தம், நாகம், இருவாட்சி, குந்தம், வேங்கை, ஒண் செங்காந்தள் முதலியவற்றின் விரும்பப்படும் பூக்களை எல்லாம் பறித்து மழையினாற் கழுவப்பட்ட பாறைமீது குவித்தோம்; ஆயோ என்று இடையிடையே ஒலித்துக் கிளிகளை ஓட்டினோம்; தழைகளைக் கொய்து அரையிலே தழை உடையை உடுத்தோம்; மெல்லிய மலர்களை மிருதுவான கரிய கூந்தலில் அழகுபெறச் சாத்தினோம்.

### **அழகிய தோன்றல் அவ்விடத்தே வந்தான்**

பின்னர் நெருப்புப் போன்ற நிறத்துடன் விளங்கும் அழகிய தளிரடைய அசோகின் பூந்தாது உதிர்கின்ற குளிர்ந்த நிழலில்

போயிருந் தோம். அப்பொழுது ஓர் அழகிய தோன்றல் வந்தான். அவன் மயிரிடத்து மயிர்ச் சாந்தைப் பூசி உலர்த்தி, அகிற்புகை ஊட்டி, அகில் நெய்தடவி முடிந்த நீலமணி போன்ற கொண்டை உடையன். அவன், மலையிடத்தும் நிலத்தும் மரக்கிளை களிடத்தும் சனைகளிடத்தும் பூத்த பன்னிற மலர்களால் தொடுத்த மாலைகளையும் தாழம்பூவையும் முடியில் அணிந்து முருகன் போல் விளங்கினான்; சந்தனம் பூசிய அவனது மார்பிடத்துப்பல ஆபரணங்கள் விளங்கின; சென்னியிலே சுற்றிய பிச்சிமாலையும் காதிற் செருகிய அசோகந்தளிரும் அழகு செய்தன. அவன் ஆடையின்மேல் துலங்கும்படி கச்சக் கட்டியிருந்தான். பூண் இறுகப் பெற்ற கையில் வில்லையும் அம்பை யும் ஏந்தி நின்றான். அவன், தன்னொடெதிர்த்த ஏறுகளை எல்லாம் வென்று புதிய ஆவைக்காணும் ஏறுபோல நம்முன் தோன்றினான். மூங்கில் முகை போன்ற வெள்ளிய பற்களுடைய நாய்கள் இமை கொட்டாது எங்களைப் பார்த்து வளைந்து வரலாயின. யாம் மிகுந்த அச்சம் அடைந்தேமாய் வேறு இடத்தே செல்லா நின்றோம். அப்போது அப்பெருந்தகையாம் வெருவதற்கு அஞ்சி இனிய மொழிகளைச் சொல்லி எமது அழைகப் புகழ்ந்துரைத்தான். பின்னர், “இளையீர்” என எம்மை விலித்து, “இல்லித்தே கணைக்குத் தப்பி வந்த யானையைப் பார்த்ததுண்டோ?” என்று கேட்டான். அதற்கு யாம் பதில் எதுவும் கூறாது நின்றோம். அதுகண்டு அப்பெருந்தகை “மெல்லியலீர் தப்பி ஓடிவந்த விலங்கைக் காட்டித்தாரீராயினும் என்னுடன் ஒரு வார்த்தை பேசுதல் நுங்கட்குப் பழியாகுமோ” என்று கூறினான்; தழை பரந்த பூக்க ஞடைய கொம்பரை முறிக்குப் பரிக்கோலை மதியாத மதயானைபோல ஓச்சிக் கல்லென்னும் ஓசைபாடக் குரைக்கும் வேட்டை நாய்களின் ஓசையை மாற்றி யாங்கள் வார்த்தை சொல்வதோர் காலத்தை எதிர்பார்த்து நின்றான்.

**அவன் நம்மை யானையின்றும் காத்தான்**

இஃது இவ்வாறாகக் குறிய கால்களையும் தினை வைக் கோலினால் வேய்ந்த கூரையையும் உடைய குடிசையிலிருக்கும் குறமகன் பிணை போன்ற நோக்கையுடைய மனைவி தானே சமைத்த கள்ளை எடுத்துக் கொடுக்க அதனை உண்டு தினைப் புனத்தைக் காவல் செய்ய மறந்தான். ஆகவே யானை தினைப்புனத்தை

அழித்தது. அதனைக்கண்டு வருத்தம் மிகுந்தவனாகிய குறவன் பாம்பின் வடிவினதாகி வில்லை வளைத்து அம்பை எய்து, தட்டையைத்தட்டி, வாயை மடித்துச் சீழ்க்கை அடித்து யானையைப் புனத்தினின்றும் வெருட்டினான். கோபம் மிகுந்த யானை மரங்களை முறித்து இடியேறுபோல் ஆரவாரஞ்செய்து கையை நிலத்தில் அடித்து எமனைப் போல எங்கள்மீது நெருங்கி வந்தது. நாம் அதனைக்கண்டு நடுக்கமுற்று உயிர் பிழைக்கும் ஓரிடத்தைப் பெறவேண்டி நானைக்கைவிட்டு வளைகள் ஒலிப்ப அக்குரிசிலைச் சார்ந்து தெய்வமேறின மயில்போல நடுங்கி நின்றோம். அக்குரிசில் வில்லை நன்றாக வளைந்து யானையின் முகத்தில் அம்பைச் செலுத்தினான். புள்ளியினையும் புகரினையுமுடைய மத்தகத்தில் அம்புபட்டு உருவின புண்ணிலிருந்து, முருகனால் வருத்தமுற்ற மகளிர்க்கு வெறியாடு களத்தில் குருதி குதிக்குமாறு இரக்கம் பெருகிற்று. அவ்வேழம் அவ்விடத்தில் நிற்றல் ஆற்றாது புறங் கொடுத்து ஓடிற்று.

### **ஆற்றோட்டம் எங்களை இழுத்துச் சென்றது**

அதன்பின் நாம், முருகவேளுக்கு மலையிலுறையும் தெய்வ மகளிர் கைகோத்தாடுவது போன்று கடம்பின் அரையினை நெருங்கச் சூழ்ந்த மாலைபோல் கை கோத்துக்கொண்டு ஆற்றின் பெருக்கிலே குதித்து விளையாடி னோம். இடிகரையினின்ற வாழை மரத்தை இழுப்பது போல ஆற்றோட்டம் எங்களை இழுத்துச் சென்றது. அது கண்டு அழிய மாலை அணிந்த ஆண்டகை விரைந்து வந்து எங்களை எடுத்துத் தலைவியைப் பார்த்து, “நினது அழிய நலத்தை நுகர்வேன், நின்னை நீங்கு வேணேச் சிறிது மஞ்சாதே” என்று சொன்னான்; அவளின் ஒளி பொருந்திய நெற்றியைத்துடைத்து நெடுநாள் இக்களவொழுக்கம் நிகழவேண்டுமென நினைத்து என் முகத்தை நோக்கிச் சிரித்தான். அங்ஙனம் அவன் அணுகிய போது அவளுக்கு இயல்பாகிய நானமும் அச்சமும் அவ்விடத்து வந்து தோன்றுகையினாலே விரைய அவனிடத்தினின்றும் நீங்க முயன்றாள்; அவன் விடாத வனாய் அங்ஙனம் நின்ற நிலையிலே கையாலே அணைத்து இவள் மார்பு தன் மார்பிலே ஒடுங்கும்பாடி தழுவினான்.

### மயில்கள் கயிற்றில் ஏறி ஆடுமைகள் போல் தளரும் மலைநாடு

மிளகு பழம் சிந்திக்கிடக்கும் நீண்ட பாறையிடத்து மாம்பழங்களும் பலாப்பழங்களும் உதிர்ந்து கிடக்கும். இவற்றின் சாற்றினால் முற்றிய கட்டெளிவை நீரெனக் கருதி மயில்கள் உண்ணும்; உண்டு ஊர்களின் நடுவே கொண்டாடும் விழாக் களில் வாத்தியங்கள் ஓலிப்பக் கயிற்றிலே ஏறி ஆடுகின்ற மகளிர் தாளத்தினால் தளருமாறு போலத் தளரும். இவ்வியல்பின தாகிய மலை நாட்டையுடையவன் தான் முயங்குதலால் இவள் உள்ளத்து விரும்புவது மேல் வரைந்து கொண்டு இல்லறம் நடத்து வதாயிருக்கு மென்று உட்கொண்டான்; பலரும் வந்து உண்ணும் படி அகன்ற கதவு திறந்து கிடக்கின்ற வாயிலையுடைய செல்வ மிக்க நகரிடத்து மிடாக்களில் வருவார்க் கெல்லாம் இடும்படி சோறு சமைக்கப்பெறும். இவ்வாறு செல்வமிக்க மனை பொலிவு பெறும்படி உயர்ந்த எமது சுற்றத்தினர் விருந்துண்டு எஞ்சிய நினைமொழுகும் நெய்மிக்க சோற்றை நீ இட நானுண்ணல் உயர்ந்ததாகும்” என்று கூறினான்.

### மரலைக் காலம்

அவன் மலையிடத்துள்ள முருகனைக் கை தொழுது பிரியேன் எனக்கூறி அவ்விடத்துள்ள தெளிந்த அருவி நீரைக் குடித்துச் சூள்றவு செய்தான். தேவர்களும் விரும்பும் குகைகளிலுள்ள பூஞ்சோலையிலே களிறு கூட்டின கூட்டத்தை அன்றைப் பகற் பொழுதெல்லாம் போக்கினான். ஞாயிறு ஏழு குதிரை பூண்டி தேரை யேறிப் பகற் காலம் கழியும்படி மேற்கு மலையில் மறைந்தது. மான் கூட்டம் மரத்தடியிற் திரண்டது. பசுக் கூட்டங்கள் கன்றுகளை அழைக்கும் குரலுடையனவாய் மன்றுகள் நிறையும்படி புகுந்தன. கொம்பு போன்ற வளைந்த வாயையுடைய அன்றில் உயர்ந்த பெரிய பனையின் உள் மடலிலேயிருந்து பேட்டை அழைத்தது. பாம்பு தான் மேய்தல் காரணமாகத் தன்னிடத்துள்ள மாணிக்கத்தை ஈன்றது. இடையர் பல இடங்களினின்றும் ஆம்பல் என்னும் பண்ணினையுடைய அழகிய இனிய குழலிடத்துத் தெளிந்த ஒரைச்சையைப் பலகாலும் பரப்பினர். ஆம்பலின் அழகிய இதழ்கள் முறுக்கவிழ்ந்தன. பார்ப்பார் அந்திக்

காலத்துச் செய்யும் தொழில்களைச் செய்தனர். செல்வமுடைய மனைகளில் வளைகளை அணிந்த மகளிர் விளக்கை ஏற்றி அந்திக்காலக் கடமைகளைச் செய்தனர். காட்டில் வாழ்வார் விண்ணைத்தீண்டும் பரணிலிருந்து தீக்கடை கோலாலே நெருப்பைப் பிறப்பித்து எரித்தனர். மேகம் பெரிய மலையிடத்தைச் சூழ்ந்து இருண்டது. காட்டிலுள்ள விலங்குகளைல்லாம் கல்லென்னும் ஒசை யுடையவாய் ஒன்றையொன்று மாறிக் கூப்பிட்டன. பறவைகள் காடுகளி லிருந்து ஒலித்தன. இவ்வாறு கோபித்த வேந்தனுடைய போரைப் போல இருண்ட மாலைக் காலம் வந்தது.

#### தலைவி வரைந்து போவதை வீரும்பினான்

“விளங்குகின்ற பூணினையுடையாய்! உனது சுற்றத்தார் உனது முன்கையைப் பிடித்து நமக்குத்தர நாட்டிலுள்ளார் எல்லோழும் அறியும் நல்ல கலியானத்தைப் பின்பு நிகழ்த்து வோம். களவொழுக்கத்தாற் பெறும் பேரின்பம் பெறுதற்கு இங்ஙனம் சில நாள் ஒழுகினேம் என்று நினைந்து நெஞ்சு கலங்கா திருப்பாய்” என அவள் நெஞ்சில் வருத்தந் தீரும்படி சொன்னான்; சொல்லிப் பசுவோடு நிற்கும் கன்றுபோல விடாமல் எம்மோடு கூட வந்து நம்மூர் வாயிலிலுள்ள நீருண்ணும் துறையில் எம்மை விட்டு மீண்டான். அச்சேர்க்கை தொடங்கிய அந் நாட்டோன்றிய விருப்பத்தோடே எந்நாளும் அவன் இரவுக் குறியிடத்தே வருவான். அங்ஙனம் வரும் போதெல்லாம் ஊர் காவலர் கடுகிக் காத்தா ராயினும், கோபமுடைய நாய் குரைத்ததாயினும், நீதுயிலுணர்ந்தா யாயினும், நிலவு வெளிப்பட்டு எறித்ததாயினும், மூங்கிலை ஒத்த அவள் மெல்லிய தோளில் பெறும் இனிய துயிலைப் பெறாது போவான். நாம் செய்யாத குறியைக் குறியெனக் கருதித் தலைவியை எதிர்ப்படாது சென்றாலும் அவன் மறுபடியும் நமது மனைக்கு வருவதற்கு வெறுப்படைய மாட்டான். அவன் இளமைப் பருவத்தைக் கடந்தவனும் அல்லன்; நற்குணங்கள் மாறுதற்குரிய செல்வச் செருக்கால் தன்குலத்துக்குரிய நற்குணங்களில் எந்நாளும் நீங்கியவனுமல்லன். பிறர் கூறும் பழிமொழி முதலியவற்றால் இரவுக் குறியிலே கூடுதற்கு வருதல் ஒழுக்க மன்றென்று நினைந்து அவன் வரைந்து கொண்டு இல்லறம் நடத்துதலே நல்லொழுக்க

மென்று தலைவி துணிந்தாள். அதனால் இவருடைய மதர்த்த கண்கள் கலங்கின. பின்னர் இவள், அவர் வருகின்ற மலையிடம் புலி, யாளி முதலியன துன்பம் செய்வனவாயிருக்கு மென்று நினைத்தாள். அப்போது அவள் வலையிலகப்பட்ட மயிலைப் போலத் தனது நலம் போம்படி மெலிந்து, கண்களில் வீழ்கின்ற நீர் நாள் தோறும் மார்பிலே துளிப்பக் கலங்கா நின்றாள். இதுகாண் நல்வினை நிகழ்ந்த வண்ணம். (இவ்வாறு தோழி நற்றாய்க்கு அறத்தொடு நின்றாள்.)

### தஸ்ப் பாடல்கள்

நின் குற்றம் இல்லை; நிரை தொடியும் பண்பு உடையள்;  
என் குற்றம் யானும் உணர்கலேன்; பொன் குற்ற  
அருவி கொழிக்கும் அனி மலை நாடன்  
தெரியுங்கால், தீயது இலன்.

1

ஆழ்றல் சால் கேள்வி அறம் பொருள் இன்பத்தைப்  
போற்றிப் புணைந்த பொருளிற்றே-தேற்ற  
மறையோர் மணம் எட்டின் ஜந்தாம் மணத்தின்  
குறையாக் குறிஞ்சிக் குணம்.

2



### சறப்புப் பெயர் முதல்யவை

அ	அ
அகில் .....	110
அடுப்பு.....	87
அணங்கு உறு மகளிர் .....	175
அதிரல் .....	75
அந்தனார் .....	225
அந்தி .....	225
அம்பு .....	124
அரக்கு .....	96
அரவம் .....	255
அரவ .....	158
அரிக்கூட்டு இன் இயம் .....	193
அருவி .....	55
அவரை .....	87
அளை .....	252
அறம் .....	208
அறம் பொருள் இன்பம் .....	வெ 2
அறியுநர் .....	4
அன்றில் .....	219
அன்னனா .....	1
அனிச்சம் .....	62
<b>ஆ</b>	
ஆ.....	136
ஆகொனம் .....	185
ஆமைகள் .....	193
ஆத்தி .....	87
ஆம்பல் .....	62, 223
ஆம்பல் அம் தீம் குழல் .....	222
ஆமான் புகல்வி .....	253
ஆரம் .....	93
<b>இ</b>	
ஆவிரை .....	71
ஆளி .....	252
ஆன் கணம் .....	217
<b>ஈ</b>	
இடங்கள் .....	257
இதணம் .....	41
இயல்பு .....	15
இரா (இரவு) .....	239
இருவி .....	153
இருவேம் ஆய்ந்த மன்றல் .....	21
இலவம் .....	86
இளமை .....	244
<b>ஏ</b>	
எகை .....	126
எங்கை .....	86
எர நல் மொழி .....	234
<b>ஒ</b>	
உட்கு .....	184
உடு உறும் பகழி .....	170
உண்துறை .....	237
உந்தி .....	140
உந்தாழ் .....	65
உரும் .....	255
உழுவை .....	252
உளியம் .....	252
<b>ஊ</b>	
ஊர் .....	245
ஊழி அடி முட்டம் .....	258
<b>ஏ</b>	
எங்கு .....	52

என்னெனப் .....	107	காழ்வை .....	93
எந்தை .....	20	கானவர் .....	225
எருவை .....	68		கி
எல் .....	39	கிள்ளை .....	101
எல்லை .....	215	கிளிரி .....	44
எறுமூழ் .....	66	கிளை இதழ் .....	101
			<b>கு</b>
ஏமத் சால் அருவினை .....	32	குடம் .....	256
ஏறு .....	49, 235	குடசம் .....	67
ஏனை உலகம் .....	24	குடி .....	30
		குரவம் .....	69
ஜ		குரீஇப்புளை .....	72
ஜபர் .....	17	குருக்கத்தி .....	92
		குருகிலை .....	73
ஓ		குருதி .....	172
ஓண்ணார் .....	52	குருந்து .....	95
		குல்லை .....	78
ஓப்பி .....	38	குவளை .....	63
		குளவி .....	76
க		குளிர் .....	43
கங்குல் .....	25	குறிஞ்சி .....	63, வெ. 2
கச்சை .....	25	குறுங்க காற் குரம்பை .....	153
கடம்பு .....	176	குறுந்துகண்ணி .....	72
கடவுட் பேணுதல் .....	6		<b>கா</b>
கடும்பு .....	205		
கணை .....	160	காலி .....	66
கபிறு ஊர் பாணி .....	194	காலிளம் .....	65
கரந்தை .....	76		<b>கெ</b>
கராம் .....	257	கெடுதி .....	142, 144
கருவினை .....	68		<b>கே</b>
கழல் .....	126	கேள்வி .....	வெ. 2
களிறு .....	150, 253		<b>கை</b>
களிறு தரு புணர்ச்சி .....	212	கைக்கை .....	83
கன்று .....	218		<b>கொ</b>
		கொக்கிள் தீம் கனி .....	188
கா		கொகுடி .....	81
காஞ்சி .....	84	கொண்டு .....	50
காந்தன் .....	196		
காயா .....	70		
காவலர் .....	240		

கொள்ளை .....	86	<b>சே</b>	
<b>கோ</b>			
கோங்கம் .....	73	சேஸ் .....	51
கோடல் .....	83	சேடல் .....	82
கோதை .....	103	சேணான் .....	40
கோவல் .....	221	சேம் .....	156
<b>ச</b>			
சண்டகம் .....	75	<b>சொ</b>	
சம் .....	229	சொல்லல் பாணி .....	152
<b>சா</b>			
சால்பு .....	15	<b>ஞ</b>	
சாறு .....	192, 201	ஞாழல் .....	81
சான்றோர் .....	28	<b>ஞெ</b>	
<b>சி</b>			
சிந்துவாரம் .....	89	தகரம் .....	108
சிலை .....	158	தட்டை .....	43
சிறுசெங்குரலி .....	82	தணக்கம் .....	85
சிறுமாரோடம் .....	78	தழல் .....	43
சினைய மலர் .....	113–114	தழை .....	102
<b>சு</b>			
சுடர் (விளக்கு) .....	224	தளவம் .....	80
சுரும்பு .....	148	<b>தா</b>	
சுள்ளி .....	66	தாமனர் .....	80
சுற்றம் .....	151	தாழை .....	80
சுணை .....	57, 187	தாறு .....	150
சுணைய மலர் .....	113–114	<b>தி</b>	
<b>கு</b>			
குர் .....	169, 255	தில்லை .....	77
குரல் .....	42, 71	திலகம் .....	74
<b>செ</b>			
செங் காந்தள் .....	62	திணை .....	38
செங் கொடுவேரி .....	64	<b>து</b>	
செம்மல் .....	82	துகிள் .....	55
செயலை .....	105	துறைண .....	31
செருந்தி .....	75	தும்பை .....	90
செருவினை .....	68	துழாறும் .....	90
<b>தே</b>			
தேம் (அகிலினது நெய்) .....		111	
தேம் பிழி தேறல் .....		155	

தேமா .....	64	நெல் .....	35
தேறல் .....	190	நெந்	
<b>தொ</b>		<b>ப</b>	
தொடி .....	139, 224	பக்ன்றை .....	88
தொட்டையல் .....	115	பசும்பிடி .....	70
தொல் மருங்கு அறிஞர் .....	18	பண்ணவை .....	226
தொழுதல் .....	5	பயினி .....	69
<b>தோ</b>		<b>பா</b>	
தோகை .....	191	பரவி .....	5
தோபி .....	2	பரு ஏர் அம் பழகு .....	96
தோன்றி .....	90	பல் கதீர் மண்டிலம் .....	216
<b>ந</b>		<b>பலவு</b> .....	
நகர் .....	202	பலாசம் .....	88
நந்தி .....	91	பழ .....	250
நந்தம் .....	94	<b>பா</b>	
நரம்பு .....	147	பாடி .....	58
நாளிருள்நாறி (இருவாட்சி) .....	94	பாதிரி .....	74
நறவம் .....	91	பாந்தள் .....	259
நஷ்ற .....	7	பாம்பு .....	221
<b>நா</b>		<b>பாரம்</b> .....	
நாகம் .....	94	பாலை .....	77
நாடு அறி நல் மணம் .....	232	பாலை வல்லோன் .....	146
நாண் .....	184	பாஸை .....	187
நாய் .....	240	<b>பி</b>	
<b>நி</b>		<b>பித்திகம்</b> .....	
நிலத்த மலர் .....	113–114	பிடவம் .....	78
நிலவு வெளிப்பால் .....	241	பிண்டி .....	88, 119
<b>நீ</b>		<b>பிணை</b> .....	
நீர் எறி மலர் .....	247	பிரசம் .....	154
<b>நு</b>		<b>பீ</b>	
நுரையுடைக் கலுபி .....	178	பீரம் .....	189
<b>நா</b>		<b>பு</b>	
நாழில் .....	258	புலி .....	92
<b>நெ</b>		<b>புள்</b> .....	
நெடுவேள் .....	174	புள் ஆர் இயம் .....	41
நெய்தல் .....	79, 84	புன்னாகம் .....	10
		புன்னாகம் .....	99
		புன்னாகம் .....	91

புள்ளைன .....	93	மிளகு .....	187
புனம் .....	157		<b>ஷ</b>
		முத்து .....	36
பூ		முதலை .....	257
பூ மலி சோலை .....	214	முரசு .....	49, 51
		முல்லை .....	77
பே		முழுவு .....	236
பெங்ளைன .....	220	முனை .....	128
பெருந்தகை .....	179, 206		<b>ஷ</b>
		முதூர் .....	236
பை		மெளா	
பை .....	102	மெளாவல் .....	81
பைந் நினைம் ஒழுகிய நெய்ம் மலி			<b>யா</b>
அடுசில் .....	204	யாழ் .....	110
		யானை .....	35, 171
பொ			<b>வ</b>
பொன் .....	13, 59, பெ. 1	வகுளாம் .....	70
		வஞ்சி .....	89
போ		வஞ்சினாம் .....	210
போங்கம் .....	74	வடவணம் .....	67
		வண்டு .....	148
பெள		வண்ணாம் .....	31
பெளாவம் .....	47	வண்ணை வண்ணத்த மலர் .....	114
		வம்பு விரி களம் .....	198
ம		வபிர் .....	219
மஞ்சைரு .....	169, 250	வரை அராமகளிர் .....	195
மணி .....	13, 59, 112, 221	வஷல .....	250
மணிச்சிகை .....	64	வணழ .....	83
மரா அம் .....	85	வங்களி .....	79
மருதம் .....	73	வங்கம் .....	244
மலை மீமிசைக் கடவுள் .....	208–209	வங்களா (வங்காயல்) .....	167
மலைய மலர் .....	113		<b>வா</b>
மன்று .....	218	வாகை .....	67
மனை .....	223	வாப்பை .....	210
மனைபோன் .....	154	வாழை .....	79, 179
		வான் .....	98
மி			
மிச்சில் .....	206		
மிஞிறு .....	111		
மிடா ஆச் சொன்றி .....	201		

வான் உரி உறையுள் வயங்கியோர் .....	வி
.....	213
வான் திணைப் புரையோர் .....	வீ
.....	205
வானம் .....	வெ
.....	48, 227
வானி.....	வெட்சி
.....	69
	வெண் போழ்க் கண்ணி.....
வி	115
விடர் அகம் .....	வெழ்நிர் .....
.....	35
வினடை .....	வே
.....	வேங்கை .....
வியப்பு .....	வேந்தன் .....
.....	229
விருந்து உண்ணல் .....	வேரல் .....
.....	71
விரை .....	வேல் .....
.....	129
வில் .....	வேழம் .....
.....	165
விழிவுக் களம் .....	வேறு பல் உருவின் கடவுள் .....
.....	6



## 9. <sup>1</sup>பட்டினப்பாலை

வசையில்புகழ் வயங்குவெண்மீன்  
 றிசைதிரிந்து தெற்கேகினுந்  
 தற்பாடிய தளியுணவிற்  
 புட்டேம்பப் புயன்மாறி

5 வான்பொய்ப்பினுந் தான்பொய்யா  
 மலைத்தலைய கடற்காவிரி  
 புனல் பரந்து பொன்கொழிக்கும்  
 விளைவறா வியன்கழனிக்

10 கார்க்கரும்பின் கம்ஹாலைத்  
 தீஞ்தெறுவிற் கவின்வாடி  
 நீாச்செறுவி னீணைய்தற்  
 பூச்சாம்பும் புலத்தாங்கட்

15 காய்க்செந்தெந்த கதிரருந்து  
 மோட்டொருமை முழுக்குழவி  
 கூட்டுநிழற் றுயிலுவதியுங்  
 கோட்டெங்கிற் குலைவாழைக்

20 காய்க்கழுகிற் கமழ்மஞ்ச  
 வினமாவி னினைர்ப்பெண்ணை  
 முதற்சேம்பின் முளையிஞ்சி  
 யகனகர் வியன்முற்றத்துச்

சுடர்நுதன் மட்நோக்கி  
 ஜேரிமை மகளி ருணங்குணாக் கவருங்  
 கோழி யெறிந்த கொடுங்காற் கனங்குழை  
 பொற்காற் புதல்வர் புரவியின் றுருட்டு

---

1. இது கடியலூர் உருத்திரங் கண்ணானார் கரிகாற் பெருவளத்தானைப் பாடியது. காலம் கி. மி. 60–90.

25. முக்காற் சிறுதேர் முன்வரி விலக்கும்  
விலங்குபகை யல்லது கலங்குபகை யறியாக்  
கொழும்பல்குடிச் செழும்பாக்கத்துக்  
குறும்பல்லூர் நெடுஞ்சோணாட்டு  
வெள்ளை யுப்பின் கொள்ளை சாற்றி
30. நெல்லோடு வந்த வல்வாய்ப் பஃறி  
பணைநிலைப் புரவியினணைமுதற் பிணிக்குங்  
கழிகுழுப்பைக் கலியாண்ப்  
பொழிற்புறவிற் பூந்தண்டலை  
மழைநீங்கிய மாவிசும்பின்
35. மதிசேர்ந்த மகவெண்மீ  
னுருகெழுதிற லுயாக்கோட்டத்து  
முருகமர்பூ முரண்கிடக்கை  
வரியணிசுடர் வான்பொய்கை  
யிருகாமத் திணையேரிப்
40. புலிப்பொறிப் போர்க்கதவிற்  
றிருந்துஞ்சந் திண்காப்பிற்  
புகழ்நிலைஇய மொழிவளர  
வறநிலைஇய வகன்ட்டிற்  
சோறுவாக்கிய கொழுங்கஞ்சி
45. யாறுபோவப் பரந்தொழுகி  
யேறுபொரச் சேறாகித்  
தேரோடத் துகள் கெழுமி  
நீறாடிய களிறுபோல  
வேறுபட்ட விளையோவத்து
50. வெண்கோயின் மாசுட்டுந்  
தண்கேணித் தகைமுற்றத்துப்  
பகட்டெருத்தின் பலசாலைத்  
தவப்பள்ளித் தாழ்காவி  
னவிர்ச்சடை முனிவ ரங்கி வேட்கு
55. மாவுதி நறும்புகை முனைகைக் குழிம்  
மாயிரும் பெடையோ டிரியல் போகிப்  
பூதங் காக்கும் புகலருங் கடிநகர்த்

- தூதுணம் புறவொடு துச்சிற் சேக்கு  
முதுமரத்த முரண்களாி
60. வரிமண லகண்றிட்டை  
யிருங்கினை யினனொக்கற்  
கருந்தொழிற் கலிமாக்கள்  
கடலிறவின் குடுதின்றும்  
வயலாமைப் புழுக்குண்டும்
65. வறளும்பின் மலர்மலைந்தும்  
புனலாம்பற் பூச்சுடியு  
நீனிற விசும்பின் வலனேர்பு திரிதரு  
நாண்மீன் விராய கோண்மீன் போல  
மலர்தலை மன்றத்துப் பலருடன் குழீஇக்
70. கையினுங் கவத்தினு மெய்யுறத் தீண்டிப்  
பெருஞ்சினத்தாற் புறக்கொடா அ  
திருஞ்செருவி னிகன்மொய்ம்பினோர்  
கல்லெறியுங் கவண்வெளீஇப்  
புள்ளரியும் புகர்ப்போந்தைப்
75. பறழ்ப்பன்றிப் பல்கோழி  
யுறைக்கினற்றுப் புறச்சேரி  
மேழகத் தகரொடு சிவல்வினை யாடக்  
கிடுகுநிரைத் தெஃகூன்றி  
நடுகல்லி னரண்போல
80. நெடுந்தூண்டிலிற் காழ்சேர்த்திய  
குறுங்கூரைக் குடிநாப்ப  
ணிலவடைந்த விருள்போல  
வலையுணங்கு மணன் முன்றில்  
வீழ்த்தாழைத் தாட்டாழ்ந்த
85. வெண்கூ தூளத்துத் தண்புங் கோதையர்  
சினைச்சுறவின் கோடுநட்டு  
மனைச்சேர்த்திய வல்லணங்கினான்  
மடற்றாழை மலர்மலைந்தும்  
பினார்ப்பெண்ணைப் பிழிமாந்தியும்
90. புன்றலை யிரும்பரதவர்  
பைந்தழைமா மகளிவொடு

- பாயிரும் பனிக்கடல் வேட்டஞ் செல்லா  
 துவவழிந் துண்டாடியும்  
 புலவுமணற் பூங்கானன்
95. மாமலை யணைந்த கொண்மூப் போலவுந்  
 தாய்முலை தழுவிய குழனி போலவுந்  
 தேறுநீர்ப் புணரியோ டியாறுதலை மனக்கு  
 மலியோதஞ் தொலிகூடற்  
 றீதுநீங்கக் கடலாடியு
100. மாச்போகப் புனல் படிந்து  
 மலவ னாட்டியு முரவுத்திரை யழக்கியும்  
 பாவை குழந்தும் பல்பொறி மருண்டு  
 மகலாக் காதலொடு பகல்வினை யாடிப்  
 பெற்றாருந் தொல்சீர்த் துறக்க மேம்க்கும்
105. பொய்யா மரபிற் பூமலி பெருந்துறைத்  
 துணைப்புணர்ந்த மடமங்கையர்  
 பட்டுநீக்கிக் துகிலுடித்து  
 மட்டுநீக்கி மதுமகிழ்ந்து  
 மைந்தர் கண்ணி மகளிர் குடவு
110. மகளிர் கோதை மைந்தர் மலையவு  
 நெடுங்கான் மாடத் தொள்ளொரி நோக்கிக்  
 கொடுந்திமிற் பரதவர் குரூட்ச்சுட ரெண்ணவும்  
 பாட லேர்த்து நாடக நயந்தும்  
 வெண்ணிலவின் பயன்றுய்த்துங்
115. கண்ணடைஇய கடைக்கங்குலான்  
 மாஆகாவிரி மணங்கூட்டுந்  
 தூஉவெக்கர்த் துயின்மடிந்து  
 வாவினர் மடற்றாழை  
 வேலாழி வியன்றிருந்வி
120. எல்லிறைவன் பொருள்காக்குந்  
 தொல்விசைத் தொழின் மாக்கள்  
 காய்சினத்த கதிர்ச்செல்வன்  
 ஹேர்பூண்ட மாஆபோல  
 வைக்கிறாறு மசைவின்றி

125. யுல்குசெயக் குறைபாது  
 வான் முதந்தீர் மழைப்பொழிவு  
 மலைப்பொழிந்தீர் கடற்பரப்பவு  
 மாரி பெய்யும் பருவம் போல  
 நீரினின்று நிலத்தேற்றவு
130. நிலத்தினின்று நீர்ப்பரப்பவு  
 மளந்தறியாப் பலபண்டம்  
 வரம்பறியாமை வந்தீண்டி  
 யருங்கடிப் பெருங்காப்பின்  
 வலியுடை வல்லணங்கினோன்
135. புலிபொறித்துப் புறம்போக்கி  
 மதிநிறைந்த மலிபண்டம்  
 பொதிமூடைப் போரேறி  
 மழையோடு சிமைய மால்வரைக் கவாஅன்  
 வரையாடு வருடைத் தோற்றும் போலக்
140. கூருகிர் ஞமவிக் கொடுந்தா ளேற்றை  
 யேழகத் தகரோ டுகனு முன்றிற்  
 குறுந்தொடை நெடும்படிக்காற்  
 கொடுந்தின்னணப் பஸ்றைகப்பிற்  
 புழைவாயிற் போகிடைகழி
145. மழைதோடு முயர்மாடத்துச்  
 சேவடிச் செறிகுறங்கிற்  
 பாசிழைப் பகட்டல்குற்  
 றாசடைத் துகிர்மேனி  
 மயிலியன் மானோக்கிற்
150. கிளிமழலை மென்சாய்லோர்  
 வளிநுழையும் வாய்பொருந்தி  
 யோங்குவரை மரங்கி னுண்டா துறைக்குங்  
 காந்தளாந் துடுப்பிற் கவிகுலை யனன  
 செறிதொடி முன்கை கூப்பிச் செவ்வேள்
155. வெறியாடு மகளிரோடு செறியத் தாதிய்க்  
 குழலகவ யாழ்முரல  
 மழவதீர முரசியம்ப

- விழவறா வியலாவணத்து  
மையறு சிறப்பிற் பெற்று சேர்த்திய  
160. மலரனி வாயிற் பலர்தொழு கொடியும்  
வருபுன றந்த வெண்மணர் கான்யாற்  
றுருகிடமூட கரும்பி னொண்டூப் போலக்  
கூழுடைக் கொழுமஞ்சிகைத்  
தாழுடைத் தண்பணியத்து  
165. வாலரிசிப் பலிசிதறிப்  
பாகுகுத்த பசுமைமுக்கிற்  
காழுன்றிய கவிகிடுகின்  
மேலூன்றிய துகிற்கொடியும்  
பல்கேள்வித் துறைபோகிய  
170. தொல்லாணை நல்லாசிரிய  
ருற்குறித் தெடுத்த வருகெழு கொடியும்  
வெளிலிளக்குங் களிறு போலத்  
தீம்புகார்த் திரைமுன்றுறைத்  
தூங்குநாவாய் துவன்றிருக்கை  
175. மிசைக்கூம்பி னசைக்கொடியு  
மீன்றூந்து விடக்கறுத்  
தூண்பொரிக்கு மொலிமுன்றின்  
மணற்குவைதி மலர்சிதறிப்  
பலர்புகுமணைப் பலிப்புதுவி  
180. னறவுபொடைக் கொடியோடு  
பிறபிறவு நனிவிரைதிப்  
பல்லேவ றுருவிற் பதாகை நீழற்  
செல்கதிர் நுழையாச் செழுநகர் வரைப்பிற்  
செல்லா நல்லிசை யமர் காப்பி  
185. ணீனின் வந்த நிமிஸ்பரிப் புரவியுங்  
காலின் வந்த கருங்கறி மூடையும்  
வடமலைப் பிறந்த மணியும் பொன்னுங்  
குடமலைப் பிறந்த வாரமு மகிழுந்  
தென்கடன் முத்துங் குணகுடற் றுகிருங்  
190. கங்கை வாரியுங் காவிரிப் பயனு  
மீழத் துணவுங் காழகத் தூக்கமூ

- மரியவும் பொயவு நெரிய வீண்டி  
 வளந்தலை மயங்கிய நனந்தலை மறுகி  
 னீர்நாப்பண்ணு நிலத்தின் மேலு
195. மேமாப்ப வினிதுதுஞ்சிக்  
 கிளைகலித்துப் பகைபேணாது  
 வலைஞர்முன்றின் மீன்பிறழவும்  
 விலைஞர்க்குரம்பை மாவீண்டவங்  
 கொலைகழிந்துங் களவுக்கிய
200. மமராப் பேண்டு மாவுதி யருத்திய  
 நல்லாணோடு பகடோம்பிய  
 நான்மறையோர் புதூபரப்பியும்  
 பண்ணிய மட்டியும் பசும்பதங் கொடுத்தும்  
 புண்ணிய முட்டாத் தண்ணிழல் வாழ்க்கைக்
205. கொடுமேழி நுசையுழவர்  
 நெடுகநுகத்துப் பகல்போல  
 நடுவநின்ற நன்னெஞ்சினோர்  
 வடுவஞ்சி வாய்மொழிந்து  
 தமவும் பிறவு மொப்ப நாடிக்
210. கொள்வதூட மிகைகொளாது கொடுப்பதூடங் குறைகொடாது  
 பல்பண்டம் பகர்ந்துவீசுந்  
 தொல்கொண்டித் துவன்றிருக்கைப்  
 பல்லாயமொடு பதிபழகி  
 வேறுவே ருயர்ந்த முதுவா யொக்கற்
215. சாறயர் முதார் சென்றுதொக் காங்கு  
 மொழிபல பெருகிய பழிதீர் தேஏத்துப்  
 புலம்பெயர் மாக்கள் கலந்தினி துறையு  
 முட்டாச் சிறப்பிற் பட்டினம் பெறினும்  
 வாரிருங் கூந்தல் வயங்கினை யொழிய
220. வாரேன் வாழிய நெஞ்சே கூருகிர்க்  
 கொடுவரிக் குருளை கூட்டுள் வளர்ந்தாங்குப்  
 பிறர், பினியதத் திருந்து பீடுகாழ் முற்றி  
 யருங்கரை கவியக் குத்திக் குழிகொன்று  
 பெருங்கை யானை பிடிபுக் காங்கு

225. நுண்ணிதி னுணர நாடி நன்னார்  
செறிவுடைத் திண்காப் பேறி வாள்கழித்  
துருகெழு தாயமூழி லெய்திப்  
பெற்றவை மகிழ்தல் செய்யான் செற்றோர்  
கடியரண் டொலைத்த கதவுகொன் மருப்பின்
230. முடியுடைக் கருந்தலை புரட்டு முன்றா  
அஞ்சிருடை யடிய வோங்கெழில் யானை  
வழுமனிப் புரவியொடு வயவர் வீழப்  
பெருநல் வானத்துப் பருந்துலாய் நடப்பத்  
தூறிவர் துறுகற் போலப் போர்வேட்டு
235. வேறுபல் பூளையொ டுழீனை சூடிப்  
பேய்க்க ணன்ன பிளிறுகடி முரச  
மாக்க ணகலறை யதிர்வன மழங்க  
முனைகெடச் சென்று முன்சம முருக்கித்  
தலைதவச் சென்று தண்பனை யெடுப்பி
240. வெண்டுக் கரும்பொடு செந்திந ளீடி  
மாயிதழக் குவளையோடு நெய்தலு மயங்கிக்  
கராஅங் கலித்த கண்ணகன் பொய்கைக்  
கொழுங்காற் புதுவெமாடு செருந்தி நீடிச்  
செறுவும் வாவியு மயங்கி நீர்ற
245. றறுகோட் டிரலையொடு மான்பினை யுகளவங்  
கொண்டி மகளிர் ருண்டுறை மூழ்கி  
யந்தி மாட்டிய நந்தா விளக்கின்  
மலரணி மெழுக்க மேறிப் பலர்தொழு  
வம்பலர் சேக்குங் கந்துடைப் பொதியிற்
250. பருநிலை நெடுந்தா ணொல்கத் தீண்டிப்  
பெருநல் யாளையொடு பிடிபுணர்ந் துறையவ  
மருவிலை நறும்புத் தூடிய்த் தெருவின்  
முதுவாய்க் கோடியர் மழலெவாடு புணர்ந்த  
திரிபுரி நரம்பின் றீந்தொடை யோர்க்கும்
255. பெருவிழாக் கழிந்த பேளமுதிர் மன்றத்துச்  
சிறுபூ நெருஞ்சீயோ றுகை பம்பி  
யழல்வா யோரி யஞ்சவரக் கதிர்ப்பவு

- மழுகுறர் கூகையோ டாண்டாலை விளிப்பவுங்  
கணங்கொள் கூளியொடு கதுப்பிகுத் தசைகிப்
260. பினந்தின் யாக்கைப் பேய்மக இவன்றவுங்  
கொடுங்கான் மாடத்து நெடுங்கடைத் துவன்றி  
விருந்துன் டானாப் பெருஞ்சோற் றட்டி  
லொண்சவர் நல்லி லுயர்தினை யிருந்து  
பைங்கிளி மிழற்றும் பாலார் செழுநகர்த்
265. தொடுதோ லடியர் முடிபடக் குழீகிக்  
கொடுவி லெயினர் கொள்ளை யுண்ட  
வணவில் வறுங்கூட் இள்ளகத் திருந்து  
வளைவாய்க் கூகை நான்பகற் குழறவு  
மருங்கடி வரைப்பி ஞார்கவி னழியப்
270. பெரும்பாழ் செய்து மமையான் மருங்கற  
மலையகுத்துக் குவனே கடறூர்க் குவனே  
வான்வீழ்க் குவனே வளிமாற் றுவனெனனத்  
தான்முன்னிய துறைபோகலிற்  
பல்லெலாளியர் பணிபொடுங்கத்
275. தொல்லருவாளர் தொழில்கேட்ப  
வடவர் வாடக் குடவர் கூம்பத்  
தென்னவன் றிறல்கெடச் சீரி மன்னர்  
மன்னெயில் கதுவு மதனுடை நோன்றான்  
மாத்தானை மறுமொய்ம்பிற்
280. செங்கண்ணாற் செயிர்த்து நோக்கிப்  
புன்பொதுவர் வழிபோன்ற  
விருங்கோவேண் மருங்குசாயக்  
காடுகொன்று நாடாக்கிக்  
குளந்தொட்டு வளம்பெருக்கப்
285. பிறங்குநிலை மாடத் துறந்தை போக்கிக்  
கோயிலாடு குடிநிறீஇ  
வாயிலாடு புழையமைத்து  
ஞாயிறாறும் புதைநிறீஇப்  
பொருவேமெனப் பெயர்கொடுத்
290. தொருவேமெனப் புறங்கொடாது  
திருநிலைலையை பெருமன்னெயின்

- மின்னொளி யெறிப்பத் தம்மொளி மழுங்கி  
விசிபிணி மழவின் வேந்தர் குடிய  
பசுமணி பொருத் பரேரெறுழுக் கழற்காற்  
295. பொற்றோடிப் புதல்வ ரோடி யாடவ  
முற்றிலை மகளிர் முகில்முலை திளைப்பவுஞ்  
செஞ்சாந்து சிதைந்து மார்பி லொண்டு  
ணரிமா வன்ன வழங்குடைத் துப்பிற்  
நிருமா வளவன் ழற்வர்க் கோக்கிய  
300. வேலினும் வெய்ய கானமவன்  
கோவினுந் தண்ணிய தடமென் ரோனே.

### **காவிரி ஆறு வற்றாத வளமுடையது**

குற்றமில்லாத புகழையுடைய காவிரியாறு மேற்குத் தொடர்ச்சி மலையிற் ரோன்றிக் கடவிடத்தே பாயும். வெள்ளி என்னும் விண்மீது தான் நிற்றற்குரிய வடதிசையில் நில்லாது தென் திசைக்கண் சேரினும் தன்னைப் பாடுகின்றதும் துளியாகிய உணவை உடையதுமாகிய வானம்பாடி மழுத் துளியைப் பெறாது புலரும்படி வானம் பொய்ப்பினும் பொன்கொழிக்கும் காவிரியிடத்தில் நீர் வறளாது. இவ்வகைச் சிறப்பமெந்த ஆற்றின் கரை யிடத்தே சோழ வளநாடுள்ளது.

### **மருத நிலம்**

மருத நிலத்தே ஒன்றற் கொன்று அண்மையிலுள்ள ஊர் களுண்டு. வயல்கள் மிகக் விளைவைக் கொடுக்கும். ஆங்காங்கு இடப்பட்டுள்ள கருப் பஞ்சாறு காய்ச்சும் கொட்டில்களில் எழுந்த தீம்புகை படுதலால் வயலிடத்தே யுள்ள நெய்தற்பு வாடும். செந்நெற் கதிரை உண்டு வயிறு பருத்த எருமைகள் ஆங்காங்கு கிடக்கும் நெற்குதிர்களின் நிழலில் உறங்கும். விளைவு நீங்காத அகன்ற கழனிகளில் குலைத்தெங்கும், குலை வாழையும், காய்க் கழுகும், மணநாறும் மஞ்சளும், பல இன மரங்களும், குலை களையுடைய பணையும், பரந்த அடியினையுடைய சேம்பும், முளையினையுடைய இஞ்சியும் நெருங்கி வளரும்.

### **முற்றத்தே சிறுவர் தேருருட்டி விளையாடுவர்**

சீரார்களிடத்தே மனைகளின் முற்றத்து உலரவைத்த நெல்லைக் கோழி தின்னாதபடி ஒள்ளியருதலும் அழகுமுடைய சிறு பெண்கள் காவலாக இருப்பர். அவர்கள் நெல்லைத் தின்னும் கோழிகளைத் தமது பொன்னாற் செய்த மகரக் குழைகளால் ஏறிந்து ஓட்டுவர். காலிடத்தே தண்டை அணிந்த சிறார் குதிரை பூட்டாமற் கையாலுருட்டும் மூன்று உருளைகளுடைய சிறு தேர்களை முற்றத்தே உருட்டி விளையாடுவர். அம்மரக் குழைகள் அத்தேருருள் களை உருளாதபடி தடுக்கும்.

### **நெய்தல் நிலத்தே நெல்லேற்றிய படகுகள் கழிகளில் கட்டி நிற்கும்**

சோழநாட்டின் பல ஊர்களிலும் சென்று உமணர் விற்ற உப்பின் விலையாகப் பெற்ற நெல்லை ஏற்றிவந்த படகுகள் பந்தியிலே நிற்கும் குதிரைகளைப் போலக் கழிகுழ்ந்த நெய்தல் நிலத்தே கட்டி நிற்கும். புது வருவாயுடைய தோப்புகளுக்கு வெளியே பூஞ்சோலைகள் காணப்படும். அச்சோலைகளிலுள்ள பொய்கைகளில் திங்களைச் சூழ்ந்து மகம் என்னும் விண்மீன் விளங்கினாற் போன்று மனங்கமமும் பன்னிற மலர்கள் நிரம்ப மலர்ந்திருக்கும். காவிரிப்பூம்பட்டி எத்தில் இம்மையிலும் மறுமையிலும் காமவின்பத்தைக் கொடுக்கும் ஏரிகள் எங்கும் காணப்படும்.

### **அடுக்களையினின்றும் பெருகிய கஞ்சியைக் குடிக்கச் சென்ற மாடுகள் போரிடும்**

உணவு அடும் அடுக்களைகளுக்குப் புலியின் வடிவங்கள் செதுக்கப் பட்டனவும் பலகைகளைப் பொருத்திச் செய்யப் படனவுமாகிய கதவுகள் உண்டு. அதனைச் சுற்றியுள்ள மதிலென் வாயிலில் திருமகளின் வடிவம் தீட்டப்பட்டிருக்கும். அடுக்களையிற் சமைத்த மிக்க சோற்றை வடித்தலால் ஒழுகிய கஞ்சி ஆற்றின் வெள்ளம் போலப் பெருகி ஓடும். அதனைக் குடிக்க விரும்பிச் சென்ற எருதுகள் ஒன்றோடு ஒன்று சண்டையிடுதலால் அது மண் கலந்து சேறாய்ப்பின் தேர்கள் ஓடுதலால் புழுதியாய் எழும்; எழுந்து பலவேறு ஓவியங்கள் தீட்டப்பட்ட வெள்ளிய அரண்மனை

மீது படியும். அதனால் அதன் சுவர்கள் வெண்ணீற்றிற் புரண்ட களிற்றியானையின் தோற்றம் போல விளங்கும்.

### அமணப்பள்ளி

குளிர்ந்த சிறிய குளங்களை உடைய முற்றத்தையும், பெரிய எருதுகளுக்கு வைக்கோலிடும் பல சாலைகளையு முடைய தவஞ் செய்யும் அமணப் பள்ளிகளும் ஆங்காங்கு காணப்படும்.

### ஓமஞ்சிசய்யும் முனிவர்

விளங்குகின்ற சடைமுடியடைய முனிவர் தாம் தங்கும் இளமரக் காவிலே நெருப்பில் நெய் பெய்து ஓமஞ் செய்வர். அப்புகையினைக் கண்டு முகிலென அஞ்சிய குயிற் சேவல்கள் அச்சோலையில் இருத்தலை வெறுத்துத் தம் பெடைகளோடும் அவ்விடம் விட்டுச் செல்லும்; பூதங்கள் காவலாயிருத்தலாற் புகுதற்காரிய காளி கோட்டத்திற் சென்று கல்லைத்தின்னும் புறாக்களோடு ஓர் ஒதுக்கிடத்தே தங்கியிருக்கும்.

### பரதவர் ஆட்டுக் கடாக்களையும் கவுதாரிகளையும் போர் செய்ய விட்டு விளையாடுவர்

பணையிலிருக்கும் பறவைகள் அஞ்சம்படி கல் எறிகின்ற கவண்களை உடையவர்களும் வலிய தொழில்களைச் செய்கின்றவர் களுமாகிய பரதவர், இறால் மீனின் சுட்ட தசையையும், புழக்கிய வயலாமை இறைச்சியையும் உண்பர்; வயலிலே படர்ந்த அடம்பின் பூவை மாலையாகக் கட்டித் தலையில் அணிவர்; நீரில் நின்ற ஆம்பற் பூவைப் பறித்துச் சூடுவர். ஆகாயத்தே வலமாக எழுகின்ற விண்மீன்களைப் போல அகன்ற மன்றிலே கூடுவர்; ஆட்டுக்கடாக்களையும் கவுதாரிகளையும் போர் செய்யவிட்டு விளையாடிப் பொழுது போக்குவர். அவ்வாறு போர் செய் வித்தலினாலே மாறுபட்டு எழுந்த சினத்தால் வாரடித்த கரு மணலுடைய மணல் மேடுகளுள்ளதும் முதிய கிளைத்த மரங்கள் நிற்கப் பெறுவதுமாகிய வெளியிடத்தே செல்வர்; சென்று கல்லிடத்தே நின்று தெய்வமானவனையும் அவனுக்கு வைத்த கிடுகையும் வேலையும் போலத் தமது கிடுகையும் வேலையும் ஊன்றி முதுகு கொடாமல் கையால் குத்தியும் படைக்கலங்களால்

வெட்டியும் ஒருவர் உடம்போடு ஒருவர் உடம்பு முட்டும்படி கலந்து பொழுது போக்காகப் போர் செய்வர். பாக்கங் களிலுள்ளவர்கள் இவ்வகைப் பகையை அல்லது பிறபகையை அறியார்.

#### **பரதவர் சுறாக்கிராம்பு நட்டு வருணனை வழிபடுவர்**

குட்டிகளையுடைய பன்றிகளும் கோழிகளும் சிறிய கிணறு களுமுள்ள செம்படவர் புறச் சேரியில் செம்மறிக் கடாக்களோடு கௌதாரிகள் விளையாடும். அழகற்ற தலையினையுடைய பரதவர் பூரணன்காலத்தே கரிய கடலிடத்தே மீன் பிடிக்கச் செல்லாது மனைகளில் தங்கியிருப்பர்; பசிய தழை உடையணிந்த கரிய நிறத்தினராகிய தமது மகனிரோடு நெடிய தூண்டிற் கோல்கள் சார்த்திக் கிடக்கும் குறிய இறப்பினையுடைய வீடு களின் நடுவே இருளைப்போல வலைகள் கிடந்து உலரும் மணலுடைய முற்றத்தே கூடுவர்; அங்குச் சினைச் சுறாவின் கொம்பை நடுவர். அதனிடத்து ஏறிய தெய்வத்தை வழிபடுதல் காரணமாக விழுதுடைய தாழையின் அடியிடத்தே நின்ற வெண்டாளியின் குளிர்ந்த பூவாற் கட்டிய மாலையை அணிவர். மடலையுடைய தாழையின் பூவைச் சூடுவர். மேலே சொர சொரப்புடைய பணையிலிருந்து இறக்கிய கள்ளையும் நெல்லாற் சமைத்த கள்ளையும் சூடித்துக் களித்து விளையாடுவர். பின்பு எல்லோரும் புலால் நாற்றத்தையுடைய மணலிடத்தே பூக்களை யுடைய கடற்கரையிற் கூடி இருந்து, தெளிந்த நீருடைய கடலிடத்தே கலங்கிய நீருடைய காவிரியாறு, காய மேகஞ்சுழிந்த செக்கர் வானம் போலவும்<sup>1</sup> தாய்மூலையைத் தழுவிய சூழவிப் போலவும் கலக்கின்ற ஓலியுடைய புகார் முகத்தே தமது தீவினைபோகும்படி நீராடுவர். ஆடியின் அவ்வுப்பு நீங்க ஆற்று நீரிலே குளித்தும் நன்றாகளைப் பிடித்தாட்டியும், பரந்து வருகின்ற திரைகளைக் காலால் உழக்கியும் மணலினாற் பாவைகளைச் செய்தும் ஜம்புலன்களால் நுகரப்படுவனவெல்லாம் நுகர்ந்து மயங்குவர். அவர்கள் ஒருவரை ஒருவர் நீங்காத விருப்புடையராய்ப் பகற் பொழுதை இவ்வகை விளையாட்டுகளிற் போக்குவர்.

1. சிறிய பொருள் பெரிய பொருளோடு சேருதற்குவரமை.

### பெண்கள் உயர்நிலை மாடத்தே மகிழ்ந்திருப்பர்

இராக்காலத்தே அழகிய பெண்கள் சுவர்க்கத்தை ஒத்த உயர்ந்த மாடங்களிலிருந்து பாடல்களைக் கேட்டும் நாடகங்களைக் கண்டும், நிலாவிடத்தே பெறும் இன்பத்தை நுகர்ந்தும் கள்ளுண்டலைவிட்டு உயர்ந்த மதுவகைகளைப் பருகியும் மகிழ்ந்திருப்பர். பட்டாடையைக் களைந்து வெண்துகில்லூத்துத்தம் கணவரைச் சேர்ந்த மகளிர் கள்ளின் மயக்கத்தால் தங்கணவர் சூடிய மாலையைத் தமதென்றெடுத்துச் சூடுவர்; காதலர் தங்காதலியர் சூடிய மாலையைத் தமதென்றெடுத்தனிவர். இவ்வாறு இன்பம் நுகர்ந்த ஆடவரும் மகளிரும் கண்ணுறங்கிய கடையாமத்தே மாடங்களில் விளக்குகள் எரியும். வைகறைக் காலத்தே கட்டு மரங்களிற் சென்ற பரதவர் மாடங்களில் எரிகின்ற விளக்குகளை எண்ணுவர்.

காலையில், அகன்ற கடைத்தெருவிலே பலருந்தொழுந் தெய்வங்களுக்குப் பாடுமகளிரின் பாடல்களோடு புல்லாங்குழல், யாழ், முழவு, முரசு முதலிய வாத்தியங்கள் ஓலிக்க விழாக்கள் நடைபெறும்.

### அரசினரின் கடற்கரைப் பண்டசாலை

வெள்ளிய பூங்கொத்துக்களையுடைய தாழைகள் நிற்கும் கடற்கரையி லுள்ள பரதவர் வாழும் அகன்ற தெருவிடத்தே காவலுடைய பண்டசாலை யுள்ளது. கப்பல்களில் ஏற்றும் பொருட்டு உள்நாடுகளிலிருந்து கொண்டு வரப்பட்ட மிகுந்த பண்டங்கள் சங்கம் மதித்துப் புலி முத்திரையிட்டுப் பண்டசாலை முற்றத்தே அடுக்கிக் கிடக்கும். மரக்கலங்களிலிருந்து இறக்கப் பட்ட பண்டங்கள் புலிப்பொறி இடப்பெற்றனவாய்ச் சங்கம் மதித்தற் பொருட்டுப் பண்டசாலை முற்றத்தின் ஒருபக்கத்தே குவிந்து கிடக்கும். இவ்வாறு நிலத்திலிருந்து கடலிற் பரப்பு வதற்கும், கடலிலிருந்து நிலத்திற் பரப்புவதற்கும் காத்துக் கிடக்கும் பண்டங்கள், மேகம் தான் முகந்த நீரை மலையிடத்தே சொரிவதற்காகவும் மலையிடத்தே சொரிந்த நீரை மீண்டும் கடலிடத்தே பரப்புவதற்காகவும் பெய்கின்ற தன்மைபோல் இருக்கும். அரசு ஞடைய பொருளைப் பிறர் கொள்ளாமற்

காக்கும் பழைய புகழினையுடைய சுங்கங்கொள்வோர் எரிகின்ற கடிய கிரணங்களையுடைய பகலவன் தேரிற் பூட்டிய குதிரை களைப் போல் ஒரு காலும் ஓய்வின்றி நாடோறும் குறையாது சுங்கங்கொள்வர். மலையிடத்தே உலாவுகின்றவருடைய மான் போன்றனவும் கூரிய நகங்களை உடையனவுமாகிய ஆன் நாய்களும் ஆட்டுக் கடாக்களும் பண்டசாலை முற்றத்தே கிடக்கும் மூடைகளில் ஏறிக் குதிக்கும்.

**அழகிய மகனிர் மாடங்களி லிருந்து முருகன் விழாவையும் பிற கடவுளர் விழாக்களையும் காண்பர்**

அனுகிய படிகளுடைய ஏணிகள் நாற்புறத்தும் சார்த்தப் பட்ட வீடுகளுக்குப் பெரிய வாயில்களும் படிக்கட்டுகளும் நடைபாதைகளும் உண்டு. வானைத் தீண்டும் மாடங்களில் சிவந்த அடியினையும், தூசு போன்ற உடையினையும், பவள நிறத்தினையும், நெருங்கிய துடையினையும், பசிய ஆபரணங்களையும், பெரிய அரையையும், மான்போல் நோக்கையும், கிளிபோல் மழைலைமொழியையும், மயிலின் சாயலையுமடைய அழகிய இளம் மகனிர் உலாவுவர்; தென்றற் காற்று வீசும் சாளரங்களின் எதிரே நின்று அங்காடித் தெருவிடத்தே மாதர் பாட, புல்லாங்குழல் ஊத, யாழ் வாசிக்க, முழவு கொட்ட, முரச ஓலிப்ப விழாக்கொண்டாடப்படும். வெறியாடுதற்குரிய முருகக் கடவுளையும், பிறப்பறுத்தற்குக் காரணமான பலருந் தொழுந் தெய்வங்களையும் வளைகள் நெருங்கிய செங்காந்தள் மலர் போன்ற கைகளைக் குவித்து வணங்குவர்.

**அங்காடியில் கொடிகள் நாட்டப்பட்டிருக்கும் காட்சி**

இல்லுறை தெய்வங்கள் மகிழும்படி வாயில்களில் கொடிகள் உயர்த்தப்பட்டிருக்கும். கடைத் தெருவின் இருமருங்குகளிலும் எடுத்த துகிற் கொடி காட்டாற்றங் கரையினின்ற அழகு பொருந்திய கரும்பின் பூவைப் போன்று விளங்கும். தானியங்களை நிரப்பித் தாழிடப்பட்ட தானிய அறைகளிலே நாட்டிய கொடிகளும் தானிய அறைக்கு முன்னே சாணியால் மெழுகி வெள்ளாரிசியைப் பலியாகத் தூவிய கவிந்த பந்தரின் கால்களில் மாட்டிய கொடி களும் அசையும். பல நூல்களை முற்றக்கற்ற ஆசிரியர் பிறர்க்கு

மெய்ப்பொருள் தெருட்டுதற்கு நாட்டிய அச்சந்தரும் கொடி கரும், அசையாத கம்பத்தை அசைக்கும் யானகளைப் போலக் காவிரிப்பூம் பட்டினத்துள்ள துறைமுகத்தே நிற்கும் மரக் கலங்கள்மீது எடுக்கப்பட்ட கொடிகரும் விளங்கித் தோன்றும்.

**வீடுகளிலும் கடைகளிலும் பிறவிடங்களிலும் நாட்டிய கொடிகள்**

கள்விற்றற்கு அடையாளமாகக் கொடிகள் உயர்த்தப்பட்ட கட்கடை களின் முற்றத்தே சிலர் மீன்களையும் இறைச்சியையும் அறுத்துப் பொரிப்பார். இக்கொடிகளோடு வேறு வேறு கொடி கரும், அழகாற் சிறந்த பெருங் கொடி கரும் நிறைந்தமையால் அவற்றின் நிழலாலே ஞாயிற்றின் கிரணங்கள் வீதி யில் நுழைய மாட்டாவாயின.

**பல நாடுகளினின்றும் கொண்டுவெந்த பண்டங்கள் கடைவீதியில் குவிந்து கிடக்கும்**

கடவளரது பாதுகாவலினாலே, காற்றின் உதவியால் ஓடும் மரக்கலங்களிற் கொண்டுவந்த குதிரைகளும், மின்கு பொதிகளும், மேருவிலே பிறந்த மாணிக்கமும் பொன்னும், பொதியின் மலையிற் பிறந்த சந்தனமும் அகிலும், தென்றிசைக் கடலிற் பிறந்த முத்தும், கீழ்த்திசைக் கடலிற் பிறந்த பவளமும், கங்கையாற்றில் உண்டாகிய பொருளும், பர்மா தேசத்திலுண்டான நுகரும் பொருள்களும், சீனம் முதலிய இடங்களினின்றும் வந்த கற்புரம் பனிநீர் முதலியனவும், காவிரியிலுண்டான பொருள்களும், இலங்கையிலுண்டான உணவுப் பொருள்களும் இவையல்லாத பிறபொருள் களும் புகார்நகரிலும் துறைமுகத்தும் குவிகையினால் தெருக்கள் மதித் தறியமுடியாத செல்வமுடையனவாய் விளங்கும். பற்பல நாடுகளினின்றும் போந்த பலவேறு மொழி களைப் பேசும் மக்கள் காவிரிப்பூம்பட்டினத்தே தங்கியிருப்பார்.

**வேளாண் மக்களின் அருள் ஒழுக்கம்**

வலைஞர் முற்றற்குத் தே மீன்கள் பாய்ந்து திரியும். ஊன் விற்பார் குடிசையிலே ஆடு முதலிய விலங்குகள் திரண்டு நிற்கும். அறத் தொழில் முட்டுப்படாத இல்வாழ்க்கையுடைய வேளாண் மக்கள் இவ்வாறு முதற்கண் மக்களிடையே கொலைத் தொழிலைப்

போக்கினர். பின் களவு செய்வாரை அக்களவினின்றும் விலக்கினர். இன்னும் அந்தணர்க்குண்டாகும் புகழினை நிலை நிறுத்தினர். பெரிய புண்ணியங்களைப்பண்ணி அவற்றைச் செய்ய மாட்டா தார்க்குத் தானங்களை ஈந்தனர்; அரிசி, கறி முதலியவற்றை அவர்க்கு உண்ண அளித்தனர்.

### வணிகரின் இயல்புகள்

வணிகர், மேழித் தொழிலுடைய உழவரது நுகத்தில் தைத்த பகலாணி போல நடுவுநிலை யென்னுங் குணம் நிலைபெற்ற நெஞ்சினையுடையவர்; தம்முடைய பல சரக்குகளையும் பிற சரக்குகளையும் கொள்முதலுகேற்ப இலாபத்தை ஆராய்ந்து பார்த்துத் தம் குடிக்க வடுவாமென்றஞ்சி மெய் சொல்லி விற்குமியல்பினர்; தாம் கொள்ளுஞ் சரக்கையும் தாம் கொடுக்கும் பொருட்கு மிகையாகக் கொள்ளார்; தாம் கொடுக்குஞ் சரக்கையும் தாம் வாங்கும் பொருட்குக் குறையக் கொடாமல் மெய்சொல்லி விற்பர். அவர் களிடத்தே கொள்ளப்பட்ட பழைய பண்டங்கள் மிக்கிருக்கும்.

### கரிகாலனின் புகழ்மிக்க வீரம் முதலியன

கூரிய நகங்களையுடைய புலி கூட்டிலே அடைபட்டு நின்று வளர்ந் தாற்போலக் கரிகாற்சோழன் பகைவருடைய சிறையி லிருந்து வலிமிகும்படி வளர்ந்தான். சிறையினின்றும் வெளியேற விரும்பிய அவன், குழியிலே அகப்பட்டயானை சுவரின் கரைகளை கொம்பாற் குத்தித் தூர்த்துப் பிடியிடத்தே சென்றாற்போலக், காவலாய் நின்றோரை வாளாற்றுணித்து அவ் விடத்தினின்றும் அகன்றான். அகன்று தனது அரசரிமையை முறையாற் பெற்றான். அவன், அங்ஙனம் பெற்ற அரசரிமையினால் நிறைவு அற்றவ னாய், முடியுடைய கரியதலைகளை உருட்டுகின்ற முன் காலில் நகங்களும், பகை அரசரின் மதிற் கதவுகளை முறித்து அரணை அழித்த கொம்புகளும் உடைய யானைகளோடும், மணிகட்டிய குதிரைகளோடும் போர் வேட்டுப் பகைப் புலஞ்சென்றான். பாசறையிடத்தே பேயின் கண்ணை ஓத்த முரச முழங்கிற்று; வானிடத்தே பருந்து உலாவும்படி பகைவரின் தூசிப்படையை அழித்தான். முதலைகள் நெருங்கித் திரியும் பொய்கை

களுடையதும் கரும்புடன் நெல்லும் குவளைகளினிடையே நெய்தலும் வளரப்பெற்று மாகிய மருத நிலத்தேயுள்ள குடிகளை ஓட்டினான். அதனால் வயல்களும் வாவிகளும் நீர் அற்றன. அவ்விடங்களில் கோரையும் அறுகும் பூளையும் வளர்ந்தன; ஆற்றின் கருமணல் படிந்த கொம்புடைய ஆண் மாணோடு பெண் மாண் துள்ளி விளையாடிற்று.

### அம்பலத்தில் நாட்டிய அருள்தறி

பூக்களைச் சூடிய அருட்டறி நிறுத்தப்பட்ட அம்பலம், சிறையாகப் பிடித்து வந்த பகை நாட்டு மகளிர் நீராடுந் துறையிலே சென்று முழுகிவந்து மெழுகிய மெழுக்கத்தினையும், அந்திக் காலத்திலே அணையாது கொளுத்தின விளக்கத்தினையும் முடையது. அதனிடத்தே பிறநாட்டவர் பலருஞ் சென்று வணங்குவர். அவ்வகை அம்பலத்துள்ளதுண்கள் சாய்ந்து கிடக்க அவற்றில் களிறுகளும் பிடிகளும் தமது உடம்பைத் தேய்த்தன. தெருக்களில் பூக்களைத் தூவி மத்தளங் கொட்டி யாழ் ஒலித்துத் திருநாள் கொண்டாடப்படும் மன்றங்கள் விழாக்களை மறந்தன. அவ்விடத்தே சிறிய பூக்களையுடைய நெருஞ்சிற் பூண்டும் அறுகும் புல்லும் நெருங்கி வளர்ந்தன; அகன்ற வாயையுடைய நரிகள் ஊளையிட்டன; அழுங்குரலாய்க் கூட்பிடும் கூகைகளோடு கோட்டான்களுமிருந்து எதிர் கூவின; ஆண்பேய்த் தொகுதியுடனே மயிரை அவிழ்த்துத் தொங்கவிட்டு இருந்து பிணத்தைத் தின்னும் வளைந்த காலையுடைய பெண் பேய்கள் கூடியாடின.

### கரிகாலனின் பகைவர் நாடுகள் பாழாயின

அடுக்களை, விருந்தினர் மாடத்தே நீண்ட தலைவாயிலில் கூடி இருந்து பின்பு உள்ளே சென்று உண்டபின் மிக்கிருக்கின்ற பொரிய சோற்றை யுடையது. இவ்வகை அடுக்களைகள் பொருந்தப் பெற்ற சாந்திட்ட வீட்டின் உயர்ந்த திண்ணைகளிலே பசிய கிளிகள் இருந்து இனிய சொற்களைப் பேசும். இவ்வாறு செழுமை மிகுந்த நகரத்தே வளைந்த வில்லையுடைய வேடர் செருப்பிட்ட அடியினையுடையராய்த் துடியொலிப்பத் திரண்டு சென்று கொள்ளை கொண்டமையால் வறிதாய்ப்போன நெற்கூடுகளின் மேல் கூகைகள் நண்பகற் காலத்தே இருந்து குழறின.

இவ்வாறெல்லாம் அரிய காவலையுடைய மதிலையுடைய பகைவர் வீடுகள் அழகமியவும் அவர்கள் குலமின்றாகவும் நாட்டைப் பாழ் செய்தான். பல அரசர்கள் எதிர்த்து வரினும் தான் ஒருவனாய் நின்று போர்தொடுக்க வல்லனென்று வஞ்சினங்கூறிய நாற்படையையுடைய பாண்டியனை வென்ற கொற்றத்தாலும் இவன் மகிழ்ச்சி எய்தானாயினான். இவன் தெய்வத்தன்மை உடையவனாதவின், இம் மலைகளை எல்லாம் அகழ்தலைச் செய்வன். கடல்களை யெல்லாம் தூர்த் தலைச் செய்வன்; தேவருலகைக் கீழ் வீழச் செய்வன்; காற்றை இயங்காமல் விலக்குவன்; என உலகத்தார் மீக் கூறும்படி தான் நினைத்தவற்றை அந்நினைத்தவாறே துறைபோக முடிக்கவல்லவனாயினான். ஆகையால் ஒளி நாட்டார் பலரும் வந்து தாழ்ந்து ஒடுங்கவும், அருவாள நாட்டினரசர் அவன் ஏவிய தொழிலைச் செய்தற்கு அவன் சொற்கேட்கவும், வடநாட்டு அரசர் வாடி நிற்கவும், குடநாட்டார் மன வெழுச்சி குன்றவும், புல்லிய இடைய அரசரது கிளைமுழுதுங் கெட்டுப்போகவும், இருங்கோ வேள் சுற்றத்தார் அழியவும் காட்டை எல்லாம் அழித்து நாடாக்கிக் குளங்கள் அகழ்வித்துப் பல்வளங்களும் பெருகச் செய்தனன். விளங்கும் மாடங்களுடைய உறையூரிடத்துக் கோயில்களையும் குடி களையும் நிலைபெறச் செய்து, சிறுவாயிலும் பெருவாயிலும் அமைத்து மதில்களில் அம்பெய்யும்<sup>1</sup> ஞாயில்களில் அம்புக் கட்டுகளை வைத்தான். இவனைப் பணிய வந்த வாரிறுக்கின முழவினையுடைய மற்றை அரசர் தம் ஒளிமழுங்கப் பெறாரா யினார். அவர் இவன் அருள் நோக்கத்திற்குத் தக்கராகல் வேண்டி இவனைப் பணிதலால் அவர் முடிகளிற் பதித்த மணிகள் வீரக் கழல்கள் அணிந்த இவன் கால்களில் உரைஞ்சும். ஒள்ளிய பூணினையுடையவனும் சிங்கேற்றைப் போன்று பகைவர்க்கு வருத்தத்தைச் செய்பவனுமாகிய கரிகாற் சோழன்து மார்பிடத் தேயுள்ள செஞ்சந்தனக் குழம்பு பொற்காப் பணிந்த தம் புதல்வர் ஓடி விளையாடவும் தொழில் முற்றுப் பெற்ற அணிகலன்களைனிந்த மனைவிமாரின் கொங்கைகள் தழுவவும், கலைந்திருக்கும்.

1. அம்பெய்து மறையுமிடம்.

**ஈசல்வமிக்க காவிரிப்பூம்பட்டினத்தைப் பெறுவதாயினும்  
காதலியைப் பிரிந்து ஈசல்லேன்**

இப்பெற்றியனான அவ்வேந்தன் பகைவர்மேல் ஒச்சிய  
வேலைக் காட்டிலும் யான் போதற்கு எழுந்த கானம் கொடிய  
தாயிருந்தது. இவன் அகன்ற மெல்லிய தோள்களோடு அவன்  
செங்கோலினுங் குளிர்ந்தனவா யிருக்கின்றன. ஆதலின் இவ்வகைச்  
சிறப்புடைய காவிரிப்பூம் பட்டனத் தையே எனக்குரித்தாகப்  
பெறினும் நெஞ்சே! நீண்ட காரிய கூந்தலினையும் விளங்குகின்ற  
பூணினையு முடைய என் காதலி ஈண்டு தனியளாயிருப்ப இவ்வளைப்  
பிரிந்து வருதற்கு உடன்படேன்.

### தனிப் பாடல்

முச் சக்கரமும் அளப்பதற்கு நீட்டிய கால்  
இச் சக்கரமே அளந்ததால்-செய்ச் செய்  
அரிகால்மேல் தேன் தூாடுக்கும் ஆய் புனல் நீர்நாடன்  
கரிகாலன் கால் நெருப்பு உற்று.



### சறப்புப் பெயர் முதல்யவை

<b>அ</b>	
அட்டல் .....	43, 262
அடும்பின் மலர் .....	65
அணங்கு .....	87
அந்தி .....	247
அமர் .....	184
அமர்ப் பேணுதல் .....	200
அரிசிப் பலி .....	165
அரிமா .....	298
அருங்கடிப் பெருங் காப்பு .....	133
அருளாளர் .....	275
அலவன் .....	101
அறம் .....	43
அறுஙை .....	256
<b>ஆ</b>	
ஆண்டலை .....	258
ஆம்பல் .....	66
ஆமைப் புழுக்கு .....	64
ஆயம் .....	213
ஆரம் .....	188
ஆலை .....	9
ஆவணாம் .....	158
ஆவுதி .....	55
ஆவுதி அருந்துதல் .....	200
ஆன் ஓம்புதல் .....	201
<b>இ</b>	
இஞ்சி .....	19
இடைகழி .....	144
இரலை .....	245
இரு காமத்து இலை ஏரி .....	39
<b>இருங்கோ வேள் .....</b>	<b>282</b>
இருள் .....	82
இல் .....	263
இறைவன் .....	120
<b>ஈ</b>	
எழுத்து உணவு .....	191
<b>உ</b>	
உண்டு ஆடுதல் .....	93
உணங்கு .....	22
உப்பு .....	29
உல்சு .....	125
உவவு (உ வா நாள்) .....	93
உழவர் .....	205
உழிணூ .....	235
<b>ஊ</b>	
ஊந்தை .....	285
உற்பீ குறித்து எடுத்த கொடி .....	171
உறைக் கிணறு .....	76
<b>ஊ</b>	
ஊர் .....	28, 269
ஊன் பொரிக்கும் ஒலி .....	177
<b>ஏ</b>	
எங்கு .....	78
எயிஸ் .....	291
எயினார் .....	266
எருத்தின் பல சாலை .....	52
எருது .....	52
எருமை .....	14
<b>ஏ</b>	
எழகத் தகர் .....	141

<p><b>ஒ</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>ஒக்கல் ..... 61, 214</li> <li>ஒளியர் ..... 274</li> </ul> <p><b>ஓ</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>ஓரி ..... 257</li> <li>ஓவம் ..... 49</li> </ul> <p><b>க</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>கங்கை வாரி ..... 190</li> <li>கஞ்சி ..... 44</li> <li>கடல் ..... 6, 63, 99, 127, 271</li> <li>கடல் ஆடுதல் ..... 99</li> <li>கடல் இறவின் குடு ..... 63</li> <li>கடி அரண் ..... 229</li> <li>கடி நகர் (காளி கோட்டம்) ..... 57</li> <li>கடை ..... 261</li> <li>கடைக் கங்குல் ..... 115</li> <li>கண்ணி ..... 109</li> <li>கதிர்ச் செல்வன் ..... 122</li> <li>கந்து ..... 249</li> <li>கழுகு ..... 17</li> <li>கரா அம் ..... 242</li> <li>கரிகாலன் ..... 1 பெ.</li> <li>கருந் தொழிற் கல்மாக்கள் (பாதவர் பிள்ளைகள்) ..... 62</li> <li>கரும்பு ..... 9, 162, 240</li> <li>கலங்கு பறை ..... 26</li> <li>கவன் ..... 73</li> <li>கழல் ..... 294</li> <li>கழனி ..... 8</li> <li>காரி ..... 59</li> <li>களவு நீக்குதல் ..... 199</li> <li>களிறு ..... 48, 172</li> <li>கறி ..... 186</li> </ul> <p><b>கா</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>கா ..... 53</li> <li>காடு கொண்று நாடாக்குதல் ..... 283</li> </ul>	<p>காந்தஸ் ..... 153</p> <p>காப்பு ..... 41</p> <p>காவிரி ..... 6, 116</p> <p>காவிரிப் பயன் ..... 190</p> <p>காழி ..... 167</p> <p>காழகத்து ஆக்கம் ..... 191</p> <p>கான் யாறு ..... 161</p> <p>காளல் ..... 94</p> <p><b>கி</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>கிடுகு ..... 78, 167</li> <li>கிளி ..... 150</li> <li>கிளை ..... 196</li> </ul> <p><b>கு</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>குடமலை ..... 188</li> <li>குடவர் ..... 276</li> <li>குடி ..... 286</li> <li>குண கடல் ..... 189</li> <li>குபில் ..... 55</li> <li>குருளை ..... 221</li> <li>குவளை ..... 241</li> <li>குழல் ..... 156</li> <li>குழவி ..... 96</li> <li>குழை ..... 23</li> <li>குளம் தொடுதல் ..... 284</li> <li>குறுங் கூரைக் குடி ..... 81</li> </ul> <p><b>கூ</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>கூங்க ..... 258, 268</li> <li>கூடல் (புகார் முகம்) ..... 98</li> <li>கூடு ..... 221, 267</li> <li>கூடு (நெற் கூடு) ..... 15</li> <li>கூம்பின் நசைக் கொடி ..... 175</li> <li>கூழி ..... 163</li> <li>கூளி ..... 259</li> </ul> <p><b>கே</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>கேணி ..... 51</li> <li>கேள்வி ..... 169</li> </ul>
--	--

<b>கொ</b>			
கொடா .....	160	சோணாடு .....	28
கொண்டு .....	212	சோறு .....	44
கொண்டு மகளி் .....	246	<b>ஞ</b>	
கொண்மு .....	95	ஞமலி .....	140
கொலை கடிதல் .....	199	<b>ஞா</b>	
		ஞாயில் .....	288
<b>கோ</b>		<b>த</b>	
கோட்டம் .....	36	தகைப்பு .....	143
கோடியர் .....	253	தண்டலை .....	33
கோதை .....	110	தவப் பள்ளி .....	53
கோயில் .....	286	தழை .....	91
கோல் .....	301	தளி உணவின் புள் .....	3-4
கோழி .....	23, 75	<b>தா</b>	
கோள்மீன் .....	68	தாய் .....	96
<b>ச</b>		தாயம் .....	227
சக்கரம் .....	வெ. 1	தாழ் .....	164
சமம் .....	238	தாழை .....	84, 88, 118
<b>சா</b>		தானை .....	279
சாறு .....	215	<b>நி</b>	
சாறு அயர் முதூர் .....	215	நிட்டை .....	60
<b>சி</b>		நினை (தின்னை) .....	263
சீவல் .....	77	நிமில் .....	112
சிறுதேர் .....	25	நிரு .....	41
<b>சு</b>		நிருமாவளாவன் .....	299
சுடர் (விளாக்கு) .....	112	நினர் .....	101
சுறவின் கோடு .....	86	<b>நீ</b>	
<b>செ</b>		நீ .....	10
செஞ் சாத்து .....	297	நீது .....	99
செந் நெல் .....	13, 240	<b>நு</b>	
செரு .....	72	நுகிள் .....	107
செருந்தி .....	243	நுகிற் கொடு .....	168
செவ்வேள் .....	154	நுச்சில் (குடியிருப்பு) .....	58
செற்றோர் .....	228	நுடி .....	265
செறு .....	11, 244	நுவன்-ரூ இருக்கை .....	212
<b>சே</b>		நுறக்கம் .....	104
சேம்பு .....	10		

தா	ந
தூசு உடை .....	பெய்தல் .....
தூண்டில் .....	பெருஞ்சி .....
தெ	பெநல் .....
தெங்கு .....	16
தெப்பம் .....	159
தெவ்வர் .....	299
தென் கடல் .....	189
தென்னவன் .....	277
<b>தே</b>	
தேளம் .....	216
தேர் .....	47, 123
தொ	
தொடி .....	154
தொடு தோல் .....	265
தொல் ஆணை நல் ஆசிரியர் .....	170
<b>ந</b>	
நகர் .....	20, 183
நடு கல்வின் அரண் .....	79
நடுவு .....	207
நண்ணார் .....	225
நந்தா விளக்கு .....	247
நரம்பின் தீந் தொடை .....	254
நறவு நொடைக் கொடி .....	180
<b>நா</b>	
நாடகம் .....	113
நாவாய் .....	174
நாள்மீன் .....	68
நான்மறைபோர் புகழ் பரப்பல் .....	202
<b>நி</b>	
நிலம் .....	129, 130
நிலவு .....	114
<b>நி</b>	
நீர் .....	129, 130, 185
<b>நு</b>	
நுகத்துப் பகல் .....	206
<b>ந</b>	
பெய்தல் .....	11, 241
பெருஞ்சி .....	256
பெநல் .....	30
<b>ப</b>	
பங்கி .....	30
பகடு .....	52
பகடு ஓம்புதல் .....	201
பகல் .....	103
பகை .....	196
பகம் பதம் கொடுத்தல் .....	203
பக மெழுக்கு .....	166
பட்டினம் .....	218
பட்டு .....	107
படப்பை .....	32
படக்கால் .....	142
பண்டம் .....	131, 136, 211
பண்ணியம் .....	203
பணியம் .....	164
பதாகை .....	182
பதி .....	213
பரதவர் .....	90, 112
பருந்து .....	233
பன்றி .....	75
பனிக் கடல் .....	92
<b>பா</b>	
பாக்கம் .....	72
பாகு .....	166
பாடல் .....	113
பாலை .....	102
<b>பி</b>	
பிடி .....	224, 251
பிணம் .....	260
பிணியகம் .....	222
பிணை .....	245

<b>ப</b>	<b>பொதுவார்</b> ..... 281
புகழ் நிலைய மொழி ..... 42	பொய்ண ..... 242
புகார் ..... 173	பொருள் காக்கும்
புண்ணியம் ..... 204	தொழில் மாக்கள் ..... 120–121
புணரி ..... 97	பொறி ..... 102
புதல்வார் ..... 24, 295	பொன் ..... 7, 187
புதவம் ..... 243	<b>போ</b>
புதை ..... 288	போந்தை ..... 74
புயல் ..... 4	போர் ..... 234
புரவி ..... 24, 31, 185, 232	போர்க் கதவு ..... 40
புலம் ..... 12	<b>ம</b>
புலம் பெயர் மாக்கள் ..... 217	மக வெண் மீன் ..... 35
புலிப் பொறி ..... 40	மகனிர் கோதை ..... 110
புலி பொறித்தல் ..... 135	மஞ்சள் ..... 17
புழை ..... 287	மஞ்சிகை ..... 163
புறச் சேரி (இழிகுலத்தோர் தெரு) ..... 76	மட்டு ..... 108
புறவு ..... 58	மணல் முன்றில் ..... 83
புனல் ..... 7, 100	மணி ..... 187
புனர் நீர் நாடன் ..... வெ. 1	மதி ..... 35
<b>பூ</b>	மது ..... 108
பூ ..... 12	மயில் ..... 149
பூதம் ..... 57	மருப்பு ..... 229
பூமலி பெருந் துறை ..... 105	மலர் ..... 178
பூளை ..... 235	மலர் அனிரி வாயில் ..... 160
<b>பெ</b>	மலை ..... 95, 127, 271
பெண்ணொ ..... 18	மறுகு ..... 193
பெண்ணொப் பிழி ..... 89	மன்றம் ..... 69, 255
பெருஞ் சோறு ..... 262	மனை ..... 87
<b>பே</b>	<b>மா</b>
பேய்க் கண்ண ..... 236	மா ..... 18, 123, 198
பேப்பமகள் ..... 260	மாசு ..... 100
<b>பை</b>	மாடத்து ஒள் எரி ..... 111
பைங் கிளி ..... 264	மாடம் ..... 111, 145, 261, 285
<b>பொ</b>	மாரி பெப்பும் பருவம் ..... 128
பொதி முடைப் போர் ..... 137	மான் ..... 149
பொதியில் ..... 249	

<b>ம்</b>	வயவர் ..... 232
மீன் .....	வருடை ..... 139
	வஷல ..... 83
<b>பு</b>	வலைஞர் முன்றில் ..... 197
முக் காற் சிறு தேர் .....	வளம் பெருக்கல் ..... 284
முத்து .....	வனி ..... 272
முதுமரம் .....	வளி நுழையும் வாய் (சாளரம்) ..... 151
முரசம் .....	
முரசு .....	<b>வா</b>
முருகு அமர் பூ .....	வாய் மொழிதல் ..... 208
முழவு.....	வாயில் ..... 144, 287
முற்றம் .....	வாவி ..... 244
முன்றில் .....	வாழை ..... 16
முனிவர் .....	வாள் ..... 226
முனை .....	வான் ..... 5, 126, 272
<b>பு</b>	வானம் ..... 233
முடைப் போர் .....	
முதூர் .....	<b>வி</b>
	விசும்பு ..... 67
<b>மெ</b>	விடக்கு ..... 176
மெழுக்கம் .....	விருந்து ..... 262
<b>மே</b>	விலங்கு பகை ..... 26
மேழுகத் தகர் .....	விலைஞர் குரம்பை ..... 198
மேழி .....	விழுவு ..... 158
<b>மை</b>	விழுா ..... 255
மைந்தர் கண்ணி .....	விளைவு ..... 8
<b>மொ</b>	
மொய்ம்பினோர் .....	<b>வெ</b>
மொழி .....	வெண்ண கூதாளம் ..... 85
<b>யா</b>	வெண் கோயில் ..... 50
யாழ் .....	வெண் மீன் ..... 1
யாறு .....	வெஙரி் ..... 172
யானை .....	வெறி ஆடு மகளிர் ..... 155
<b>வ</b>	<b>வே</b>
வடமலை .....	வேட்டம் ..... 92
வடவர் .....	வேல் ..... 300
வடு .....	வேல் ஆழி வியன் தெரு ..... 119
வம்பலர் .....	
வயல் .....	<b>வை</b>
	வைகல் ..... 124

## 10. மலைபடுகடாம்

திருமழை தலைஇய விருணிற விசும்பின்  
விண்ணதி ரிமிழிசை கடுப்பப் பண்ணமெத்துத்  
திண்வார் விசிந்த மூழிவா டாகுளி  
நுண்ணுருக் குற்ற விளங்கடர்ப் பாண்டின்

5 மின்னிரும் பீவி யணித்தழைக் கோட்டொடு  
கண்ணிடை விடுத்த களிற்றுயிர்த் தூம்பி  
னிலிப்பயி ரிமிருங் குறும்பரந் தூம்பொடு  
விளிப்பது கவருந் தீங்குழ றுதை

10 நடுவநின் றிசைக்கு மரிக்குரர் றட்டை  
கடிகவர் பொலிக்கும் வல்வா யெல்லாரி  
நொடிதரு பாணிய பதலையும் பிறவும்  
கார்கோட் பலவின் காய்த்துணர் கடுப்ப

15 நேர்சீர் சுருக்கிக் காய கலப்பையிர்  
கடுக்கலித் தெழுந்த கண்ணகன் சிலம்பிற்  
படுத்துவைத் தன்ன பாறை மருங்கி  
ஸெடுத்துநிறுத் தன்ன விட்டருஞ் சிறுபெந்தி

20 தொடுத்த வாளியர் துவணைபுணர் கானவ  
ரிடுக்கன் செய்யா தியங்குந ரியக்கு  
மடுக்கன் மீமிசை யருப்பம் பேணா  
திடிச்சரா நிவப்பி னியவுக்கொன் டொழுகித்  
தொடித்திரி வன்ன தொண்படு திவெவிற்  
கடிப்பகை யளைத்துங் கேள்வி போகாக்  
குரலோர்த்துத் தொடுத்த சுகிர்புரி நரம்பி  
னரலை தீர வரீஇ வரகின்

---

1. இது நன்னனை இரண்ணியமுட்டத்துப் பெருங்குன்றார்ப் பெருங் கெளசிகனார் பாடியது.  
காலம். கி. பி. 100–130.

- 25 குரல்வார்ந் தன்ன நுண்டுளை யிளீஇச்  
சிலம்பமை பத்தல் பசைபொடு சேர்த்தி  
யிலங்குதுளை செறிய வாணி முடுக்கிப்  
புதுவது புனைந்த வெண்கை யாப்பமைத்துப்  
புதுவது போர்த்த பொன்போற் பச்சை
- 30 வதுவை நாறும் வண்டுகம ழழம்பான்  
மடந்தை மாண்ட நுடங்கெழி லாகத்  
தங்குமியி ரொழுகிய வல்வாய் கடுப்ப  
வகடுசேர்பு பொருந்தி யளவினிற் ரிரியாது  
கவடுபடக் கவையிய சென்றுவாங் குந்தி
- 35 நுணங்கர நுவறிய நுண்ணீர் மாமைக்  
களங்கனி யன்ன கதழ்ந்துகிள ருருவின்  
வணர்ந்தேந்து மருப்பின் வள்ளுயிர்ப் பேரியா  
ழுமைவரப் பண்ணி யருளென்றி திரியா  
திசைபெறு திருவின் வேத்தவை யேற்பத்
- 40 துறைபல முற்றிய பைதீர் பாண்ரொ  
டுயர்ந்தோங்கு பெருமலை யூறின் ஞேறவின்  
மதந்துபு ஞுமலி நாவி னன்ன  
துளங்கியன் மெலிந்த கல்பொரு சீறாக்  
கணங்கொ டோகையிற் கதுப்பிருத் தசைகி
- 45 விலங்குமலைத் தமர்ந்த சேயரி நாட்டத்  
திலங்குவளை விறுலியர் நிற்புறஞ் சுற்றக்  
கயம்புக் கன்ன பயம்படு தன்னிழற்  
புனல்கால் கழிகிய மனல்வார் புறவிற்  
புலம்புவிட் டிருந்த புளிறில் காட்சிக்
- 50 கலம்பெறு கன்னுளை ரொக்கற் றலைவ  
தூமலர் துவன்றிய கரைபொரு நிவப்பின்  
மீமிசை நல்யாறு கடற்படர்ந் தாஅங்  
கியாமவ னின்றும் வருது நீயிருங்  
கனிபொழி கானங் கிளைபொயா டுணீஇய
- 55 துளைபறை நிவக்கும் புள்ளின மானப்  
புனைதார்ப் பொலிந்த வண்டுபடு மார்பின்  
வனைபுனை யெழின்முலை வாங்கமைத் திரடோன்

மலர்போன் மழைக்கண் மங்கையர் கணவன்  
 முனைபாழ் படுக்குந் துன்னருந் துப்பி  
 60 னிசைநுவல் வித்தி னசையே ரழவர்க்குப்  
 புதுநிறை வந்த புனலஞ் சாயன்  
 மதிமா ரேரா நன்றுணர் சூழ்ச்சி  
 வின்னவி றடக்கை மேவரும் பெரும்பூ  
 ணன்னன்சேய் நன்னற் படர்ந்த கொள்கையொ  
 65 டுள்ளினிர் சேறி ராயிற் பொழுதெதிர்ந்த  
 புள்ளினிர் மன்ற வெற்றாக் குறுதவி  
 னாற்றி னனவு மசையுநற் புலமும்  
 வீற்றுவளஞ் சுருக்குமவ னாடுபடு வல்சியு  
 மலையுஞ் சோலையு மாடுகல் கானமுந்  
 70 தொலையா நல்லிசை யுலகமொடு நிற்பப்  
 பலாபுறங் கண்டவ ரருங்கலந் தாாழிப்  
 புலவோர்க்குச் சரக்குமவ ணீகை மாரியு  
 மிகமுநர்ப் பினிக்கு மாற்றலும் புகமுநர்க்  
 கரசமுழுது கொடுப்பினு மமரா நோக்கமொடு  
 75 தூத்துளி பொழிந்த பொய்யா வானின்  
 வீயாது சரக்குமவ னாண்மகி ழிருக்கையு  
 நல்லோர் குழீகிய நாநவி லவையத்து  
 வல்லா ராயினும் புறமறைத்துச் சென்றோரைச்  
 சொல்லிக் காட்டிச் சோர்வின்றி விளக்கி  
 80 நல்லிதி னியக்குமவன் சற்றத் தொழுக்கமு  
 நீரகம் பனிக்கு மஞ்சவரு கடுந்திற்ற  
 பேரிசை நவிர் மேன யுறையுங்  
 காரி யுண்டிக் கடவுள தியற்கையும்  
 பாயிரு ணீங்கப் பகல்செய்யா வெழுதரு  
 85 ஞாயிற்னவவன் வசையில் சிறப்பு  
 மிகந்தன வாயினுந் தெவ்வர் தேன  
 நுகம்படக் கடந்து நூழி லாட்டிப்  
 புரைத்தோல் வரைப்பின் வேணிழற் புலவோர்க்குக்  
 கொடைக்கட னிறுத்தவவன் றொல்லோர் வரவு

- 90 மிரரதேர்ந் திவருங் கொடுந்தாண் முதலையொடு  
 திரைபடக் குழிந்த கல்லகழ் கிடங்கின்  
 வரைபுரை நிவப்பின் வான்றோ யிஞ்சி  
 யுரைசெல வெறுத்தவவன் மூதூர் மாலையுங்  
 கேளினி வேளைந் முன்னிய திசையே
- 95 மிகுவளம் பழுநிய யானார் வைப்பிற்  
 புதுவது வந்தன் ரிதுவதன் பண்பே  
 வானமின்னு வசிவு பொழிய வானா  
 திட்ட வெல்லாம் பெட்டாங்கு விளையப்  
 பெயலொடு வைகிய வியன்க ணிரும்புனத்
- 100 தகலிரு விசும்பி னாஆல் போல  
 வாலிநின் விரிந்த புன்கொடி முசன்டை  
 நீலத் தன்ன விதைப்புன மருங்கின்  
 மருளி பாயாது மலிதுளி தழாவி  
 னகளத் தன்ன நிறைச்செனப் புறவிற்
- 105 கெளவை போகிய கருங்காய் பிடியேழ்  
 நெய்கொள வொழுதின பல்கவ ரீரன்  
 பொய்பொரு கயமுனி முயங்குகை கடுப்பக்  
 கொய்பத முற்றன குலவக்குர ஜேலனல்  
 விளைதயிர்ப் பிதிர்வின் வீடுக் கிருவிதொறுங்
- 110 குளிர்புரை கொடுங்காய் கொண்டன வவரை  
 மேதி யன்ன கல்பிறங் கியவின்  
 வாதிகை யன்ன கவைக்கதி ரிறைஞ்சி  
 யிரும்புகவர் வுற்றன பெரும்புன வரகே  
 பால்வார்பு கெழீஇப் பல்கவர் வளிபோழ்பு
- 115 வாலிநின் விளைந்தன வைவனம் வெண்ணெனல்  
 வேலீண்டு தொகுதி யிரிவுற் றென்னக்  
 காலுறு துவைப்பிற் கவிழ்க்களைத் திறைஞ்சிக்  
 குறையறை வாரா நிவப்பி னறையுற்  
 றாலைக் கலமருந் தீங்கழழுக் கரும்பே
- 120 புயற்புனிறு போகிய யூமலி புறவி  
 னவற்பதங் கொண்டன வம்பொதிக் தோரை  
 தொய்யாது வித்திய துளர்படு துடவை

- பையவி யமன்ற வெண்காற் செறுவின்  
மையென விரிந்தன நீணறு நெய்தல்
- 125 செய்யாப் பாவை வளர்ந்துகவின் முற்றிக்  
காயங் கொண்டன விஞ்சி மாவிருந்து  
வயவுப்பிடி மழந்தாள் கடுப்பக் குழிதொறும்  
விழுமிதின் வீழ்ந்தன கொழுங்கொடிக் கவலை  
காழ்மன் டெஃகங் களிற்றுமுகம் பாய்ந்தென
- 130 ஓழ்மல ரொழிமுகை யுயர்முகந் தோயத்  
துறுகல் சுற்றிய சோலை வாழை  
யிறுகுகுலை மறுகப் பழுத்த பயம்புக்  
கூழுற் றலமரு முந்தூ ழகலறைக்  
கால மன்றியு மரம்பயன் கொடுத்தவிற்
- 135 காலி னுதிர்ந்தன கருங்கனி நாவன்  
மாறுகொள வொழுகின் ஓறுநீ ருயவை  
நாலோடு குழீஇயின கூலை சேறுசிறந்  
துண்ணுநர்த் தடுத்தன தேமாப் புண்ணிரிந்  
தரலை யுக்கன நெடுந்தா ளாசினி
- 140 விரலூன்று படுக ணாகுளி கடுப்பக்  
குடினூ யிரட்டு நெடுமலை யடுக்கத்துக்  
கீழு மேலுங் கார்வாய்த் தெதிரிச்  
சரஞ்சிசல் கோடியர் முழவிற் றாங்கி  
முரஞ்சிகொண் டிறெஞ்சின வலங்குசினைப் பலவே
- 145 தீயி னன்ன வொண்செங் காந்தட்  
நேவர் கவித்த புதுமுகை யூன்செந்  
தறியா தெடுத்த புன்புரச் சேவ  
லூஉ னன்மையினுண்ணா துருத்தென  
நெருப்பி னன்ன பல்லிதழ் தாஅய்
- 150 வெறிக்களங் கடுக்கும் வியலறை தோறு  
மணவில் கமழு மாமலைச் சாரர்  
றேனினர் கிழங்கின ரூனார் வட்டியர்  
சிறுகட் பன்றிப் பழுதுளி போக்கிப்  
பொருதுதொலை யானைக் கோடுசீ ராகத்

- 155 தூவிவாடு மலிந்த காய கானவர்  
செழும்பால் யாணர்ச் சிறுகுடிப் படினே  
யிரும்பே ரொக்கலொடு பதுமிகப் பெறுகுவி  
ரன்றவ ணசைஇ யற்சேர்ந் தல்கிக  
கன்றெரி யொள்ளினர் கடும்பொடு மலைந்து
- 160 சேந்த செயலைச் செப்பம் போகி  
யலங்குகழை நரலு மாரிப் படுகார்ச்  
சிலம்படைந் திருந்த பாக்க மெய்தி  
நோனாச் செருவின் வலம்பெடு நோன்றாண்  
மான விற்லவேள் வயிரிய மெனினே
- 165 நும்மில் போல நில்லாது புக்குக்  
கிழவிர் போலக் கேளாது கெழீஇச்  
சேட்புலம் பகல வினிய கூறிப்  
பரூஉக்குறை பொழிந்த நெய்கண் வேவையொடு  
குருஉக்க ணிற்டிப் பொம்மல் பெறுகுவி
- 170 ரேறிது தழூ மிலங்குமலைத் தாரமொடு  
வேய்ப்பெயல் விளையுட் டேக்கட் டேறல்  
குறைவின்று பருகி நறவுமனிழ்ந்து வைக்கறைப்  
பழஞ்செருக் குற்றநும் மனந்த றீர  
வருவி தந்த பழஞ்சிதை வெண்காழ்
- 175 வருவிசை தவிர்த்த கடமான் கொழுங்குறை  
முளவுமாத் தொலைச்சிய ஸெந்நினப் பிளவை  
பினவுநாய் முடுக்கிய தடியொடு விரைலீ  
வெண்புடைக் கொண்ட துய்த்தலைப் பழனி  
னின்புளிக் கலந்து மாலோ ராகக்
- 180 கழைவளர் நெல்லி னரியுலை யூழ்த்து  
வழையமை சாரல் கமழுத் துழைகி  
நறுமல ரணிந்த நாறிரு முச்சிக்  
குறமக ளாக்கிய வாலவிழ் வல்சி  
யகமலி யுவகை யார்வமொ டளைஇ
- 185 மகமுறை தடுப்ப மனைதொறும் பெறுகுவிர்  
செருச்செய் முன்பிற் குருசின் முன்னிய  
பரிசின் மறப்ப நீடலு முரியி

- ரணைய தன்றவன் மலைமிசை நாடே  
 நிரையிதழ்க் குவலைக் கடிவீ தொடினும்
- 190 வரையர மகளி ரிருக்கை காணினு  
 முயிர்செல வெம்பிப் பனித்தலு முரியிர்  
 பலநா ணில்லாது நிலநாடு படர்மின்  
 விளைபுன நிழத்தலிற் கேழ வஞ்சிப்  
 புழைதொழு மாட்டிய விருங்க வரும்பொறி
- 195 யுடைய வாறே நள்ளிரு ஓலரி  
 விரிந்து விடியல் வைகினிர் கழிமி  
 னளிந்துபலர் வழங்காச் செப்பந் துணியின்  
 முரம்புகண் னுடைந்து பரலவற் போழ்விற்  
 கரந்துபாம் பொடுங்கும் பயம்புமா ருளவே
- 200 குறிக்கொண்டு மரங்க் கொட்டி நோக்கிச்  
 செறிதொடி விறலியர் கைதொழுஉப் பழிச்ச  
 வறிதுநெறி யொஃஇ வலஞ்செயாக் கழிமின்  
 புலந்துபுனிறு போகிய புனஞ்குழ் குறவ  
 ருயர்நிலை யிதன மேறிக் கைபுடையு  
 205 வகன்மலை யிறும்பிற் றுவன்றிய யானைப்  
 பகனிலை தளர்க்குங் கவனுமிழ் கடுங்க  
 விருவெதி ரீரங்கழை தத்திக் கல்லெனக்  
 கருவிர லூகம் பார்ப்போ டிரிய  
 வுயிர்செகு மரபிற் கூற்றத் தன்ன
- 210 வரும்விசை தவிராது மரமறையாக் கழிமி  
 னுரவுக்களிறு கரக்கு மிடங்க ரொடுங்கி  
 யிரவி னன்ன விருடீங்கு வரைப்பிற்  
 குமிழி சூழலுங் குண்டுகய முடுக்க  
 ரகழிழிந் தன்ன கான்யாற்று நடவை
- 215 வழுமருங் குடைய வழாஅ வோம்பிப்  
 பருஉக்கொடி வலந்த மதலை பற்றித்  
 துருவி னன்ன புன்றலை மகாரோ  
 டொருவி ரொருவி ரோம்பினிர் கழிமி  
 னமுந்துபட் டலமரும் புழகமல் சாரல்

- 220 விழுந்தோர் மாய்க்குங் குண்டுகயத் தருகா  
வழும்புகண் புதைத்த நுண்ணீர்ப் பாசி  
யஷ்நிலை தளர்க்கு மருப்பழு முடைய  
முழுப்பூரி யணங்கிய நுண்கோல் வேரலோ  
டெருவை மென்கோல் கொண்டனிர் கழிமி
- 225 னுயர்நிலை மாக்கற் புகர்முகம் புதைய  
மாரியி னிருதரு வில்லுமிழ் கடுங்கணைத்  
தாரிராடு பொலிந்த வினைநவில் யானைச்  
சூழியிற் பொலிந்த சுடர்ப்பூ விலஞ்சி  
யோரியாற் றியவின் மூத்த புரிசைப்
- 230 பராவரு மரபிற் கடவுட் காணிற்  
ஹாழாநிர் கழியி னல்லது வறிது  
நும்மியந் தொடுது லோம்புமின் மயங்குதுளி  
மாரி தலையுமவன் மல்லல் வெற்பே  
யலகை யன்ன வெள்வேர்ப் பீலிக்
- 235 கலவ மஞ்சை கட்சியிற் றளரினுங்  
கடும்பறைக் கோடியர் மகாஆ ரன்ன  
நெடுங்கழைக் கொம்பர்க் கடுவ னுகளிலு  
நேர்கொ ஜெடுவரை நேமியிற் ஹாடுத்த  
சூர்புக வடுக்கத்துப் பிரசங் காணினு
- 240 ஞஞ்சேரன நோக்க லோம்புமி னுரித்தன்று  
நிரைசெலன் மெல்லடி நெறிமாறு படுகுவிர்  
வரைசேர் வகுந்திற் கானத்துப் படினே  
கழுதிற் சேணோ னேவொடு போகி  
யிழுதி னன்ன வானினாஞ் செருங்கி
- 245 நிறப்புன் கூர்ந்த நிலந்தின் மருப்பி  
ஜெறிக்கெடக் கிடந்த விரும்பினா ரெருத்தி  
னிருடுணிற் தன்ன வேனங் காணின்  
முளிகழை யிளைந்த காடுபடு ரீயி
- 250 னளையை கமலா திறாயினிர் மிசைந்து  
துகளறத் துணிந்த மணிமரு டெண்ணீர்க்  
குவளையம் பைஞ்சளை யசைவிடப் பருநி  
மிகுத்துப் பதங்கொண்ட பருஉக்கட் பொதியினிர்

- புட்டை போகிய புன்றலை மகாரோ  
 ட்ர்கிடை கழித லோம்பி யாற்றநு  
 255 மில்புக் கண்ண கல்லனை வதிமி  
 எல்சேர்ந் தல்கி யசைத லோம்பி  
 வான்கண் விரிந்த விழியலேற் றெழுந்து  
 கானகப் பட்ட செந்நெரிக் கொண்மின்  
 கயங்கண் டன்ன வகன்பை யங்கண்  
 260 மைந்துமலி சினத்த களிறுமத னழிக்குந்  
 துஞ்சுமரங் கடுக்கு மாசணம் விலங்கி  
 யிகந்துசேட் கமழும் பூவு முண்டோர்  
 மறந்துமை கல்லாப் பழனு மூழிறந்து  
 பெரும்பயங் கழிபினு மாந்தர் துன்னா  
 265 ரிருங்கால் வீயும் பெருமரக் குழாமு  
 மிடனும் வலனு நினையினிர் நோக்கிக்  
 குறியறிந் தவையவை குறுகாது கழிமின்  
 கோடுபல முரங்சிய கோளி யாலத்துக்  
 கூடியத் தன்ன குரல்புணர் புள்ளி  
 270 னாடுகா னனந்தலை மென்மெல வகன்மின்  
 மாநிழுற் பட்ட மரம்பயி லிறும்பின்  
 ஞாயிறு தெறாஅ மாக நனந்தலைத்  
 தேன மருஞு மமைய மாயினு  
 மிறாஅவன் சிலையர் மாதேர்பு கொட்டுங்  
 275 குறவரு மருஞுங் குன்றத்துப் படினே  
 யகன்கட் பாறைத் துவன்றிக் கல்லென  
 வியங்க லோம்பினும் மியங்க டொடுமின்  
 பாடி னருவிப் பயங்கெழு மீமிசைக்  
 காடுகாத் துறையுங் கானவ ருளரே  
 280 நிலைத்துறை வழிடைய மதனழி மாக்கள்  
 புனற்படு பூசவின் விரைந்துவல் லெய்தி  
 யுண்டற் கினிய பழனுங் கண்டோர்  
 மலைதற் கினிய பூவுங் காட்டி  
 யூறு நிரம்பிய வாறவர் முந்துற

- 285 நும்மி னெஞ்சத் தவலம் வீடு  
விம்மென் கடும்போ டினியிராகுவி  
ரறிஞர் கூறிய மாதிரங் கைக்கொள்பு  
குறியவு நெடியவு மூழிழிபு புதுவோர்  
நோக்கினும் பனிக்கு நோய்க்கூ ரடுக்கத்  
290 தலர்தாய வரிநிழ லசைபினி ரிருப்பிற்  
பலதிறம் பெயர்ப்பவை கேட்குவிர் மாதோ  
கலைதொடு பெரும்பழம் புண்கூர்ந் தூறலின்  
மலைமுழுந் கமழு மாதிரந் தோறு  
மருவி நுகரும் வானர மகளிர்  
295 வருவிசை தவிராது வாங்குபு குடைதொறுந்  
தெரிபிமிழ் கொண்டநும் மியம்போ லின்னிசை  
யிலங்கேந்து மருப்பி னினம்பிரி யொருத்தல்  
விலங்கன் மீமிசைப் பணவைக் கானவர்  
புலம்புக் குண்ணும் புரிவளைப் பூசல்  
300 சேய்வைப் பள்ளி யெஃகுறு முள்ளி  
ஸெய்தெற விழுக்கிய கானவ ரழுகை  
கொடுவரி பாய்ந்தெனக் கொழுநர் மார்பி  
ஸென்டுவசி விழுப்புண் டணிமார் காப்பென  
வறல்வாழ் கூந்தற் கொடிச்சியர் பாட  
305 றலைநாட் பூத்த பொன்னினர் வேங்கை  
மலைமா ரிடு மேமப் பூசல்  
கன்றரைப் பட்ட கயந்தலை மடப்பிடி  
வலிக்குவரம் பாகிய கணவ னோம்பலி  
ஸென்னகேழ் வயப்புவி பாய்ந்தெனக் கிளையொடு  
310 நெடுவரை யியம்பு மிடியுமிழ் தழங்குரல்  
கைக்கோண் மறந்த கருவிரண் மந்தி  
யருவிடர் வீழ்ந்ததன் கல்லாப் பார்ப்பிற்கு  
முறிமே யாக்கைக் கிடையொடு துவன்றிச்  
சிறுமை யுற்ற களையாப் பூசல்  
315 கலைகை யற்ற காண்பி ஸெந்டுவரை  
நிலைபெப் திட்ட மால்புநெறி யாகப்  
பெரும்பயன் றொகுத்த தேங்கொள் கொள்ளை

- யருங்குறும் பெறிந்த கானவ ருவகை  
 திருந்துவே லணணர்கு விருந்திறை சான்மென  
 320 நறவுநாட் செய்த குறவர்தம் பெண்டிராடு  
 மான்றோற் சிறுபறை கறங்கக் கல்லென  
 வான்றோய் மீமிசை யயருங் குரவை  
 நல்லெலழி ணெடுந்தே ரியவுவந் தன்ன  
 கல்யா நொலிக்கும் விடர்முழங் கிரங்கிசை  
 325 நெடுஞ்சூழிப் பட்ட கடுங்கண் வேழத்  
 தூரவச்சினந் தணித்துப் பெருவெளிற் பிணிமார்  
 விரவுமொழி பயிற்றும் பாக ரோதை  
 யொலிகழைத் தட்டை புடைநர் புனந்தொறுங்  
 கிளிகடி மகளிர் விளிபடு பூச  
 330 வினத்திற் ரீர்ந்த துளங்கிமி ணல்லேறு  
 மலைத்தலை வந்த மரையான் கதழ்விடை  
 மாறா மெந்தி னூறுபத்த் தாக்கிக்  
 கோவலர் குறவரோ டொருங்கியைந் தார்ப்ப  
 வள்ளிதழக் குளவியுங் குறிஞ்சியுங் குழைய  
 335 நல்லேறு பொருநாங் கல்லென் கம்பலை  
 காந்தட் டுடுப்பிற் கமழ்மட லோச்சி  
 வண்கோட் பலவின் சளைவினை தீம்பழ  
 முன்னுபடு மிச்சிற் காழ்பயன் கொண்மார்  
 கன்றுகூடா அ வழுக்கு மகா அ ரோதை  
 340 மலைகண் டன்ன வாலைதொறு ஞஞ்சேரனக்  
 கழைகண் னுடைக்குங் கரும்பி னேத்தமுந்  
 தினைக்குறு மகளி ரிசைபடு வன்னையுஞ்  
 சேம்பு மஞ்சஞு மோம்பினர் காப்போர்  
 பன்றிப் பறையுங் குன்றகச் சிலம்பு  
 345 மென்றில் வளைத்து மியைந்தொருங் கீண்டி  
 யவலவு மிசையவந் துவன்றிப் பலவுட  
 னலைகத் தவிர்த்த வெண்ணருந் திறத்த  
 மலைபடு கடாஅ மாதிரத் தியம்பக்  
 குறநூக்கட் பிணையற் கோதை மகளிர்

- 350 முழவத்துயிலறியா வியலுளாங்கண்  
விழவி னற்றவன் வியன்கண் வெற்பே  
கண்ண் டண்ண ஜெனக் கண்டுங்கேட்டு  
முண்டற் கினிய பலபா ராட்டிய  
மின்னும் வருவ தாக நமக்கெனத்  
355 தொன்முறை மரபினி ராகிப் பன்மாண்  
செருமிக்குப் புகலுந் திருவார் மார்ப  
னுருமரு கருவிய பெருமலை பிற்பட  
விறும்பூது கருவிய வின்குரல் விறவியர்  
நறுங்கா ரடுக்கத்துக் குறிஞ்சி பாடிக  
360 கைதொழுஉப் பரவிப் பழிச்சினிர் கழிமின்  
மைபடு மாமலைப் பனுவலிற் பொங்கிக்  
கைதோய் வன்ன கார்மமழுத் தொழுதி  
தூஉ யன்ன துவலை துவற்றிலிற்  
ஞேந் தேறாக் கடும்பரிக் கடும்பொடு  
365 காஆய்க் கொண்டநும் மியந்தொய் படாமற்  
கூவ லன்ன விடரகம் புகுமி  
னிருங்க விகுப்பத் திறுவரை சேராது  
குன்றிடம் பட்ட வாரிட ரழுவத்து  
நின்று நோக்கினாங் கண்வாள் வெளவு  
370 மன்களை முழவின் றலைக்கோல் கொண்டு  
தன்டுகா லாகத் தளர்த லோம்பி  
யூன்றினிர் கழிமி னூறுதவப் பலவே  
யயில்காய்ந் தன்ன கூர்ங்கற் பாறை  
வெயில்புறந்த தரூஉ மின்ன வியக்கத்துக்  
375 கதிர்சினந் தணிந்த வமயத்துக் கழிமி  
னுரைசெலவ வெறுத்தவவ னீங்காச் சுற்றமொடு  
புரைதவ வயரிய மழைமருள் பஃபோ  
லரசுறிலை தளர்க்கு மருப்பழு முடைய  
பின்னி யன்ன பினங்கரி னுழைதொறு  
380 முன்னொன் வாங்கிய கடுவிசைக் கணைக்கோ  
வின்னிசை நல்யாழ்ப் பத்தரு விசிபினி  
மன்னார் முழவின் கண்ணு மோம்பிக்

- கைபினி விடாஅது பையக் கழிமின்  
களிறுமலைந் தன்ன கண்கூடு துறுகற்  
385 றளிபொழி கானந் தலைதவப் பலவே  
யொன்னாத் தெவ்வ ருலைவிடத் தார்த்தென  
நல்வழிக் கொடுத்த நாணுடை மறவர்  
செல்லா நல்லிசைப் பெயரோடு நட்ட  
கல்லேசு கவலை யெண்ணுமிகப் பலவே  
390 யின்புறு முரற்கைநும் பாட்டுவிருப் பாகத்  
தொன்றொழுகு மரபினும் மருப்பிகுத்துத் துளைமின்  
பண்டுநற் கறியாப் புலம்பெயர் புதுவிர்  
சந்து நீவிப் புன்முடிந் திடுமின்  
செல்லுந் தேஏத்துப் பெயர்மருங் கறிமார்  
395 கல்லெறிந் தெழுதிய நல்லரை மராஅத்த  
கடவுளோங்கிய காடேசு கவலை  
யொட்டா தகன்ற வொன்னாத் தெவ்வர்  
சட்டினும் பனிக்குஞ் சரந்தவப் பலவே  
தேம்பாய் கண்ணித் தேர்வீசு கவிகை  
400 யோம்பா வள்ளற் படர்ந்திகு மெனினே  
மேம்பட வெறுத்தவவன் றோஃறினை முதூ  
ராங்கன மற்றே நம்ம னோர்க்கே  
யசைவழி யசைதி யஞ்சாது கழிமின்  
புலியற வெயுத்துதன் வீழ்பினை யுள்ளிக்  
405 கலைநின்று விளிக்குங் கானமூ ழிறந்து  
சிலையொலி வெரீஇய செங்கண் மரைவிடை  
தலையிறும்பு கதுமு நாறுகொடிப் புறவின்  
வேறுபுலம் படர்ந்த வேறுடை யின்த்த  
வளையான் றீம்பான் மிளைகுழ் கோவலர்  
410 வளையோ ருவப்பத் தருவனர் சொரிதலிற்  
பலம்பெறு நசையொடு புதிவயிற் றீர்ந்தநும்  
புலம்புசே ணகலப் புதுவி ராகுவிர்  
பகாவிரவு நெல்லின் பலவரி யன்ன  
தகாவிரவு துருவை வெள்ளையொடு விரைதுக்

- 415 கல்லென் கடத்திடைக் கடலி னிரைக்கும்  
பல்யாட் டின்னிரை யெல்லினிர் புகினே  
பாலு மிதவையும் பண்ணாது பெறுகுவிர்  
துய்ம்மயிரடக்கிய சேக்கை யன்ன  
மெய்யுரித் தியற்றிய மிதியதுட் பள்ளிந்
- 420 தீத்துணை யாகச் சேந்தனிர் கழிமின்  
கூப்பிடு கடக்குங் கூர்நல் லம்பிற்  
கொடுவிற் கூளியர் கூவை காணிற்  
படியோர்த் தேய்த்த பணிவி லாண்மைக்
- 425 கொடியோள் கணவற் படர்ந்திரு மெனினே  
துடியங் கிழங்குந் தண்டினர் தீரீ  
யோம்புந ரல்ல துடற்றுந ரில்லை  
யாங்குவியங் கொண்மி எதுவதன் பண்பே
- 430 தேம்பட மலர்ந்த மராஆ மெல்லினரு  
மும்ப லகைத்த வொன்முறி யாவுந்  
தனிரொடு மிடைந்த காமரு கண்ணி  
திரங்குமர னாரிற் பொலியச் சூடி
- 435 முரம்புகண் னுடைந்த நடவை தண்ணென  
வுண்டனி ராடிக் கொண்டனிர் கழிமின்  
செவ்வீ வேங்கைப் பூவி னன்ன  
வேய்கொ னாரிசி மிதுவை சொரிந்த
- 440 சுவல்வினை நெல்லி னவரையும் புளிங்கூ  
ழற்கிடை யழந்தநும் வருத்தம் வீட  
வகவு னாங்கட் கழிமிடைந் தியற்றிய  
புல்வேய் குரம்பைக் குடிதொறும் பெறுகுவிர்
- 445 பொன்னறைந் தன்ன நுண்ணேன ராரிசி  
வெண்ணென்றிந் தியற்றிய மாக்க னமலை  
தன்னென னுண்ணிமு துள்ளீ டாக  
வசையினிர் சேப்பி னல்கலும் பெறுகுவிர்  
விசையங் கொழித்த பூழி யன்ன
- 450 வுண்ணுறந்த் தடுத்த நுண்ணிடி நுவணை  
நொய்ம்மர விறகின் ஞஞ்சிமி மாட்டிப்  
பனிசே ணீங்க வினிதுடன் றுஞ்சிப்

- புலரி விடியற் புள்ளோர்த்துக் கழிமின்  
புல்லரைக் காஞ்சிப் புனல்பொரு புதுவின்  
450 மெல்லவ விருந்த ஓர்தொரு நல்லியாழப்  
பண்ணுப்பெயர்த் தன்ன காவும் பள்ளியும்  
பன்னா னிற்பினுஞ் சேந்தனிர் செவினு  
நன்பல வுடைத்தவன் றண்பனை நாடே  
கண்டுமலி பழனங் கமழுத் துழைகி  
455 வலையோர் தந்த விருஞ்சவல் வாளை  
நிலையோ ரிட்ட நெடுநாண் டெண்டற்  
பிடிக்கை யன்ன செங்கண் வராஆற்  
நுடிக்க னன்ன குறையொடு விரைஇப்  
பகன்றைக் கண்ணிப் பழையர் மகனிர்  
460 வெண்டாடு செறுவிற் றராய்க்கண் வைத்த  
விலங்க லன்ன போர்முதற் றொலைது  
வளஞ்செய் வினைஞர் வல்சி நல்கத்  
துளங்குதசம்பு வாக்கிய பசம்பொதித் தேற  
விளங்கதீர் ஞாயிற்றுக் களங்கடொறும் பெறுகுவிர்  
465 முன்னாரித் தியற்றிய வெள்ளாரி வெண்சோறு  
வண்டுபடக் கமழுந் தேம்பாய் கண்ணித்  
தின்டேர் நன்னற்கு மயினி சால்மெனக்  
கண்டோர் மருளக் கடும்புட னருந்தி  
பெருதெறி களம் ரோதையொடு நல்யாழ்  
470 மருதம் பண்ணி யசையினிர் கழிமின்  
வெண்ணென ஸரிநர் தண்ணுமை வெரீதீச்  
செங்க னெருமை யினம்பிரி யொருத்தல்  
கணைசெலன் முன்பொடு கதழந்துவரல் போற்றி  
வனைகலத் திகிரியிற் குமிழி சூழலுந்  
475 துளைசெவற் றலைவா யோவிறந்து வரிக்குங்  
கானுநர் வயாஆங் கட்கின் சேயாற்றின்  
யாண ரொருக்கரைக் கொண்டனிர் கழிமி  
னிதியந் துஞ்ச நிவந்தோங்கு வரைப்பிற்  
பதியெழ ஸ்ரியாப் பழங்குடி கெழீஇ

- 480 வியலிடம் பெறாஅ விழுப்பெரு நியமத்  
தியாபெறனக் கிடந்த தெருவிற் சாபெறன  
விகழுநர் வெறுஉங் கவலை மறுகிற்  
கடலெனக் காரென வொலிக்குஞ் சும்மைபெயாடு  
மலையென மழையென மாட மோங்கித்
- 485 துனிதீர் காதலி னினிதமாந் துறையும்  
பனிவார் காவிற் பலவண் டிமிரு  
நனிசேய்த் தன்றவன் பழவிறன் மூதார்  
பொருந்தாத் தெவ்வ ரிருந்தலை துமியப்  
பருந்துபடக் கடக்கு மொள்வாண் மறவர்
- 490 கருங்கடை யெஃகஞ் சாத்திய புதுவி  
னருங்கடி வாயிலயிராது புகுமின்  
மன்றில் வதியுநர் சேட்புலப் பரிசிலர்  
வெல்போர்ச் சேனய்ப் பெருவிற் லுள்ளி  
வந்தோர் மன்ற வளியர் தாமெனக்
- 495 கண்டோ ரெல்லா மமர்ந்தினிதி னோக்கி  
விருந்திறை யவரவ ரெதிர்கொளக் குறுகிப்  
பரிபுலம் பலைத்தநும் வருத்தம் வீட  
வெரிகான் றன்ன பூஞ்சினை மராஅத்துத்  
தொழுதி போக வலிந்தகப் பட்ட
- 500 மடநடை யாமான் கயமுனிக் குழவி  
ழுமை யெண்கின் குடாவடிக் குருளை  
மீமிசைக் கொண்ட கவர்பாக் கொடுந்தாள்  
வரைவாழ் வருடை வன்றலை மாத்தக  
ராவுக்குறும் பெறிந்த சிறுகட் ண்வை
- 505 யளைச்செறி யுழுவை கோஞூற வெறுத்த  
மடக்கண் மரையான் பெருஞ்செவிக் குழவி  
யரக்குவிரித் தன்ன செந்தில மருங்கிற்  
பரற்றவ மூடும்பின் கொடுந்தா னேற்றை  
வரைப்பொலிந் தியலு மடக்கண் மஞ்ஞை
- 510 கானங் கோழிக் கவர்குரர் சேவல்  
கானப் பலவின் முழுவுமருள் பெரும்பழ  
மிடிக்கலப் பன்ன நறுவடி மாவின்

- வடிச்சேறு விளைந்த தீம்பழத் தாரந்  
தாவற் கவித்த விவர்நனை வளர்கொடி
- 515 காஅய்க் கொண்ட நுகமரு னோறை  
பருஉப்பளிங் குதிர்த்த பலவறு திருமணி  
குரூப்புவி பொருத் புண்கவர் யானை  
முத்துடை மருப்பின் மழுவலி மிகுதிரள்  
வளையுடைந் தன்ன வளளிதழக் காந்த
- 520 ணாகந் திலக நறுங்கா ழாரங்  
கருங்கொடி மிளகின் காய்த்துணர்ப் பசங்கறி  
திருந்தமை விளைந்த தேக்கட் டேறல்  
கானிலை யெருமைக் கழைபெய் தீந்தயிர்  
நீனிற வோரி பாய்ந்தென நெடுவரை
- 525 ஞேமியிற் செல்லு நெய்க்க ணிறாஆ  
லுடம்புணர்பு தழீஇய வாசினி யனைத்துங்  
குடமலைப் பிறந்த தண்பெருங் காவிரி  
கடன்மன் டழுவத்துக் கயவாய் கடுப்ப  
நோனாச் செருவி னெடுங்கடைத் துவன்றி
- 530 வானத் தன்ன வளமலி யானைத்  
தாதெருத் ததைந்த முற்ற முன்னி  
மழையெதிர் படுகண் மழுவுக ணிகுப்பக்  
கழைவளர் தூம்பின் கண்ணிட மிமிர  
மருதும் பண்ணிய கருங்கோட்டுச் சீறியாழ்
- 535 நரம்புமீ திறவா துடன்புணர்ந் தொன்றிக்  
கடவ தறிந்த வின்குரல் விறவியர்  
தொன்றொழுகு மரபிற் றம்மியல்பு வழாஆ  
தருந்திற்க் கடவட் பழிச்சிய பின்றை  
விருந்திற் பாணி கழிப்பி நீண்மொழிக்
- 540 குன்றா நல்விலைச் சென்றோ ரும்ப  
வின்றிவட் செல்லா துலகமொடு நிற்ப  
விடைத்தெரிந் துணரும் பெரியோர் மாய்ந்தெனக்  
கொடைக்கட ணிறுத்த செம்ம லோடியன  
வென்றிப் பல்புகழ் விறலோ டேத்திச்

- 545 சென்றது நொடியவும் விடாஅ னசைதர  
வந்தது சாலும் வருத்தமும் பெரிதெனப்  
பொருமர ணெதிரிய வயவளராடு பொலிந்து  
திருநகர் முற்ற மணுகல் வேண்டிக்  
கல்லெ ணொக்க னல்வலத் தீரீஇ  
550 யுயாந்த கட்டி லுரும்பில் சுற்றுத்  
துகன்ற தாயற் துஃகிய நுட்பத்  
திலமென மலர்ந்த கைய ராகித்  
தும்பெயர் தும்மொடு கொண்டனர் மாய்ந்தோர்  
நெடுவரை யிழிதரு நீத்துஞ்சா லருவிக்  
555 கடுவரற் கலுழிக் கட்கின சேயாற்று  
வடுவா மூக்கர் மணலினும் பலரே  
அதனால், புகுமொடுங் கழிகநும் வரைந்த நாளெனப்  
பரந்திடங் கொடுக்கும் விசும்புதோ யுள்ளமொடு  
நயந்தனிர் சென்ற நும்மினுந் தான்பெரி  
560 துவந்த வள்ளமோ டமாந்தினிது நோக்கி  
யிழமுருங் கறியா நுழைநூற் கலிங்க  
மெள்ளாறு சிறப்பின் வெள்ளரைக் கொளீஇ  
முடுவ றந்த பெந்தினத் துடியொடு  
நெடுவெ ணெல்லி னரிசிமுட் டாது  
565 தலைநா னன்ன புகுலொடு வழிசிறந்து  
பலநா னிற்பினும் பெறுகுவிர் நிலலாது  
செல்வேந் தில்லவிவந் தொல்பதிப் பெயர்ந்தென  
மெல்லெனக் கூறி விடுப்பி னும்முட்  
டலைவன் றாமரை மலைய விறவியர்  
570 சீர்கெழு சிறப்பின் விளங்கிமை யனிய  
நீரியக் கண்ண நிரைசெல ணெடுந்தேர்  
வாரிக் கொள்ளா வரைமருள் வேழங்  
கறங்குமணி துவைக்கு மேறுடைப் பெருநிரை  
பொலம்படைப் பொலிந்த கொய்சுவற் புரவி  
575 நிலந்தினக் கிடந்த நிதியமோ டெனத்து  
மிலம்படு புலவ ரேற்றகைந் நிறையக்  
கலம்பெயக் கலிழ்ந்த கழுபொடித் தடக்கையின்

வளம்பிழைப் பறியாது வாய்வளம் பழுநிக்  
கழைவளர் நவிரத்து மீமிசை ஞஞ்சேரன  
 580 மழைசுரந் தன்ன வீகை நல்கிற்  
தலைநாள் விடுக்கும் பரிசின் மலைநீர்  
வென்றெழு கொடியிற் ரோன்றுங்  
குன்றுகு ழிருக்கை நாடுகிழ் வோனே.  
 “நூற்றுச் சிறுமை நூற்றுப்பத் தனவே  
ஏறிய அடியின் ஈரைம் பாட்டுத்  
தொகுப்பது பத்துப் பாட் டென்ப்படும்” (384)

### கூத்துரின் வரத்திய வகைகள்

ஆகாயத்தில் முழங்கும் ஒசைபோல் ஓலிக்கும் மத்தளம் வலித்து இறுக்கிய வார்க்கட்டுடையது. கஞ்சதாளம் வெண் கலத்தை உருக்கித் தகடாகத் தட்டிச் செய்யப்பட்டது. கொம்பு மயிலிறகுந் தழையுங் கட்டப் பெற்றது. நெநுவங்கியம் யாணையின் தும்பிக்கை போன்று கணுக்களிற்றுளை களஞ்செனு. குறியதாம்பு இளி என்னும் நரம்பின் ஒசையைத் தன்னிடத்தே தோற்றுவிற்கும் இயல்பினது. இனிய குழல் பாட்டின் சுருதி குன்றாமற் மேற் கொண்டு நிற்கும். கரடிகை மத்திமமாகிய ஒசையைச் செய்யும். எல்லாரி தாளத்தைக் கொண்டு ஓலிக்கும். ஒருகன் மாக்கினை மாத்திரை அறிவிக்கும் தாளத்தையுடையது. இவற்றோடு சிறு பறையும் இன்னும் கூறாதொழிந்த வாத்தியங்களும் இடுதற்குரிய உறைகளிலிட்டுச் சுருக்கிடப் பெற்று, பலாக் காய்க் கொத்துகள் போன்ற தோற்றத்தை உடையன வாயிருக்கும்.

### கூத்தர் மலைகளைக் கடந்துவிசஸ்வுதல்

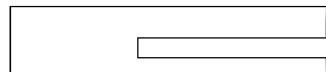
கூத்தர் இவ்வகைப் பல வாத்தியங்களைத் தூக்கியவர்களாய் காட்டுவழியே செல்லா நின்றனர். முட்செடிகள் வளர்ந்த பக்க மலையிடத்தே கற்களைப் பதித்தாற் போன்ற அழுத்தமாகிய பாறைகள் கிடந்தன. அப் பாறை களின் பக்கத்தே, நிலத்தே கிடக்கின்ற வழியை எடுத்து நிறுத்தினாற் போன்று மலையை இடித்து அமைத்த அரிய ஒடுங்கிய வழியுண்டு. வில்லிடத்தே தொடுத்த அம்பினராகிய கானவர் தமது மனைவியருடன் அரசர்

ஆணை யால் அவ்விடத்தே காத்து நின்று வழிச்செல்வொரை ஆற்றலை கள்வர் வருத்தாமற் பாதுகாத்தனுப்புவர். செல்லு தற்கரிய இவ் வழியிடத்திற் போதலைக் கூத்தர் அஞ்சவாரல்லர்.

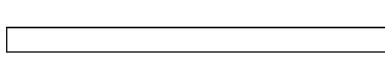
### பேரியாழ்

பெரிய ஓசையையுடைய பேரியாழ் பெண்கள் கையிலணியும் வளையல் போன்று ஒன்பது வார்க் கட்டினையுடையது. நூல்களிற் சொல்லிய இலக்கணம் அமையும்படி வடித்து முறுக்கின அதன் நரம்புகள் வெண்சிறு கடுகளவேனும். கொடுமுறுக்கு விழாதபடி உருவி ஓசை ஓர்ந்து பார்த்துக் கட்டப்பெற்றவை. ஒலித்தலமைந்த பத்தல் வரகின் கதிர் ஒழுகின தன்மை போல நுண்ணியதுளைகள் செய்து துளைகள் நிரம்பும்படி சள்ளாணிகள் இறுக்கத்தைத்து யானைக்கொம்பாற் புதிதாகச் செய்த<sup>1</sup> யாப்பை வலிபெற இறுக்கப்பட்டது; பிசினோடு சேர்ந்த தோலாகிய புதிய போர்வை பொன்னிற முடையது.<sup>2</sup> உந்தி, தனது கூந்தலிலே இருந்த வண்டுக்கு கலியாணஞ் செய்த வருடைய மணத்தைக் கொடுக்கின்ற

1. யாப்பு: என்பது, பத்தரின் குறுக்களேவே நீளமாகச் சிறுவிரற் பருமனாக யானைத் தந்தத்தினாலே செய்யப்பட்டு நரம்பு தொடுப்பதற்கும் நரம்பின் இசையைப் பத்தரிலே தாக்கி ஒலியைப் பெருக்குதற்கும் அமைந்ததோர் உறுப்பு இது பத்தருள் செறிக்கப்படும்.



உந்தி



யாப்பு

2. உந்தி: யென்பது போர்வைத் தோலிற்கும் யாப்புறுப்புக்கும் இடையே அமைந்து நிற்பதோருறுப்பு. இது உயர்ந்து வளைந்து பொல்லம் பொத்தலின் கீழே போர்வைத் தோலினைத் தாங்கி நிற்பது. யாப்பு நரம்புகள் இதனுடே வருவதாதலின் இதன் ஒரு பகுதி பகுக்கப்பட்டிருக்கும்.

“மரும்பு: கோடானது கருங்காலியினாற் செய்யப்பட்டு அழுத்தம் பண்ணப்பட்டதாய்ப் பாம்பு படமெடுத்தாற் பொன்று தலைதூக்கி நிற்குமென்று யெறப்பட்டது.

பழைய பொருந்திய சீறியாழ் பேரியாழிலே ‘மாடகம்’ எனப்பிற்காலத்து வழங்கிய முறுக்காணி அமைக்கப்படவில்லை. நரம்புகளைத் துவக்கும் வார்க்கட்டாகிய திவாவு அவை தம்மை வலித்தல் மெலித்தல் செய்தற்கும் பயன்பட்டது.....கோட்டின் மீது கட்டப்பட்ட திவானாது கரிய நிறமுடைய பெண்ணின் கையிலணியப்பட்ட வளையல் போலவும் வடிவு பெற்றிருந்ததென அறிகின்றோம். கலைக்கடை என்பது பேரியாழினை நிறுத்துவதற்குத் தக்கவாறு அதன்பின்னே அமைக்கப்படுவதோருறுப்பு. சிறு பாணாற்றுப்படையில் அளகம் என்றது பத்தரினை.” (யாழ்நூல்)

மடந்தையின் மார்பிடத்தே சென்று மறையும் மயிரொழுங்கு பெற்ற அழகிய வயிற்றை ஒத்தது. வளைந்து ஏந்திய தண்டு கழாப்பழத்தின் நிறமுடையது. பாணர், நூல்முறையிற் செய்யப் பட்ட யாழை அவைக்களத்தே அரசர் கேட்டு மகிழுமாறு துறைபோகக் கற்று விளங்கினர்.

**பாணன் கூத்தனை நோக்கிக் கூறுதல்**

விறல்படப் பாடியாடும் மகளிரின் கல்போன்ற சிற்றடிகள் மலை யிடத்தே ஓடி வலிகெட்ட நாயின் நாக்குப் போன்றன. பலவகை வாத்தியங்களுடன் பாணரும் விறலியரும் சூழ்நிதிருப்பத் தலைமை பெற விருந்த கூத்தர் தலைவனை, நன்னனிடத்தே பரிசில் பெற்று வந்தானோரு கூத்தன் எதிர்ப்பட்டுக் கூறுகின்றான்: குளத்திலே புகுந்தாலொத்த குளிர்ந்த நிழலிலே வழிநடந்த வருத்தந் தீர்ந்திருக்கும் கூத்தர் சுற்றாத்துக்குத் தலைவனே! மலை உச்சியினின்றும் இழிந்த நல்ல பூக்கள் செறிந்த ஆறு கடலை நோக்கிச் சென்றாற்போல யான் நன்னனை நோக்கிச் சென்று சில பரிசில்களைப் பெற்று வருகின்றேன். பழங்களைச் சொரிகின்ற காட்டில் அவற்றைச் சுற்றத்தோடே சென்று தின்னற்கு விரைந்து பறக்கும் பறவைத்திரணையொப்பநன்ன் மகனாகிய நன்னனிடத்தே நீவிரும் செல்வீராக. அவன் அழகிய மாலையை மார்பிடத்தே அணிந்துள்ளான். அவன், அழகிய தனங்களையும் மூங்கில் போற்றிரண்ட தோளையும், பூப்போல் குளிர்ந்த கண்ணினையு முடைய மகளிர்க்குக் கணவன். நாளர் உழவர்களாகிய புலவர் கருக்கு வேண்டிய காலத்துப் புதுப் பெருக்காய் வந்த நீர்போலப் பொருளளிப்பான்; தன் ஆக்கத் தினை உணரும் நினைவினையும், விற்றொழிலிற் பயின்ற கையினையும் பேரணி கலன்களையு முடையன். அவன் தரும் பரிசில்கள் இவை என்று ஓர்ந்து அப்பரிசில்களை விரும்பி நீவிரும் அவன்பால் செல்வீராக. என்னை எதிர்ப்படுகையினாலே நீவிர் புறப்பட்ட நேரம் நன் முகர்த்தத்தோடே நன்னிமித்தமும் உடையதாயிருந்தது. அவனை அடைதற்குச் செல்லும். வழியின் நன்மையினளவும், தீமையின் அளவும், நீர் தங்கும் நல்ல இடங்களின் தன்மையும், பிற நாட்டாருக்குக் கொடுக்கும் அவன் நாட்டில் விளையும் உணவு

கரும், அவன் நாட்டின் மலைகளின் தன்மையும், சோலைகளின் தன்மையும், விலங்குகள் விரும்பித்திரியும் காட்டின் தன்மையும் கூறுவேன்.

### நன்னன் கொடைச் சிறப்பு

இன்னும் பகைவரிடத்திருந்தும் கொள்ளள கொண்ட பேரணி கலன்களை முற்பட அறிவுடையோர்க்குக் கொடுத்துப் பின் அவர்க்குச் சொரி யும் பொன்மழையின் தன்மையையும். இகழ்ந்திருக்கும் பகைவரை அரசு கொடாமல் சுருக்கும் அறிவின் வலிமையையும் நவிலுவேன். சூதர், மாகதர், பாணர், சூத்தர் முதலியோருக்குத் தான் வென்ற பகைவ ராசைக் கொடுப்பதோடுமையாது அத்தானி மண்டபத்தே இருந்து பல பரிசில்களை அளிப்பான்.

### புலவர்களின் தன்னனி

தாம் கற்றவற்றைச் சொல்லும் வன்மையுடைய கற்றோர் குழுமியிருக்கும் அவனது அவைக்களத்தே, வந்த அறிவுடையோர் தாங்கற்றவற்றை எடுத்து விளக்கும் வன்மை இலராயின் அக்கற்றார் அவ்வறிவுடையோரின் மாட்டாமையை மறைத்தும் தாம் பொருளைச் சொல்லிக் காட்டி எல்லோரும் ஏற்றுக் கொள்ளும்படி அறிவித்து நடத்துவர்.

கடல்குழ்ந்த உலகத்தவர் அஞ்சி நடுங்கும் நஞ்சை ஊணாக உடைய இறைவன் 'நவிர' மென்னும் மலையிடத்தில் இருப்பான். ஞாயிறு இருளைக் கடிவதுபோல நன்னன் தன் பகையாகிய இருளைக் கடிந்த தன்மையை யுடையன். அவனது முன்னோர், பகைவர் தேயம் தூரத்திலுள்ளதாயினும் அவ்விடத்தே சென்று முன்னனியிலுள்ள காலாட்களைக் கொன்று யானைப் படையிற் சென்று வேற்போர் புரிந்த வீரர்க்கு நாடு ஊர் முதலியவற்றைக் கொடுப்பர். அவனது புகழ் பரந்த பழைய ஊர் இரையைத் தேடி உலாவும் வளைந்த காலினையுடைய முதலைகளோடே திரையுண்டாக ஆழ்ந்த அகழியையும், மலையை ஒத்த உயரமுடைய வானைத் தீண்டும் மதிலையும் உடையது.

**நன்னாறு நாட்டுக்குச் செல்லும் வழியிடத்தே காணப்படும்  
காட்சிகள்**

இப்பொழுது நீவிர் நன்னானைக் கருதிச் செல்கின்ற திசையைக் கேட்பீராக. நிலத்தே இட்ட விதைகளைல்லாம் விளையை வேண்டுமென்று ஆண்டுள்ளார் விரும்பினாற் போல விளையும் படி மேகம் மின்னி மழையைப் பெய்யும். மழைபெய்த கொல்லை நிலத்துப் புல்லிய கொடியினையுடைய முசன்னட ஆகாயத்தில் கார்த்திகை மீன்போல் வெள்ளிதாக மலர்ந்திருக்கும். வயல் களிலே முளைத்த பல கிளைகளையுடைய எள்ளுப் பயிர்கள் நீலமணி போன்று விளக்கும். நீர்ச்சாலை ஒத்த நிறைந்த சனைகளை யுடைய காட்டிடத்தே மிகுந்த துளிபடுகையினாலே எள்ளுப் பயிர்களின் தடிகள் முற்றிச் சிவந்த நிறத்தை அடையமாட்டா. முற்றிக்கறுத்து நிறைந்த நெய் யுடைய விதைகளையுடைய ஏழுகாய்கள் ஒரு பிடியில் அடங்கும்படி கொழுத் திருக்கும். விளையாடிப் பொருகின்ற யானைக் கன்றுகளின் ஒன்றோடொன்று சேர்ந்த கைகளை ஒத்த கதிர்களையுடைய தினைமுற்றி அறுக்கும் பருவத்தை அடைந்திருக்கும். தினை அரிந்த தாள் களில் அரிவாளின் வாயை ஒத்த காயைக் கொண்ட அவரையின் தயிர்த்துளிபோன்ற பூக்கள் உதிர்ந்து கிடக்கும். எருமை கிடந்தாற் போன்ற பாறைகளுடைய வழியிடத்தே, தர்க்கிக் கிணறுவனது இணைத்த கை விரல்களையொத்த இரட்டித்த கதிர்கள் முற்றி விளைந்த வரகின் தாள்களை அறுப்போர் அரிவாளால் அரிவார். மலர் களையுடைய காட்டிடத்துள்ள தோரைநெல்முற்றி அவலிடிக்கும் பருவத்தை அடைந்திருக்கும். உழாது மன் வெட்டியால் கொத்திய தோட்டங்களில் விதைத்த வெண் சிறுகடுகு நெருங்கி விளைவெய்தியிருக்கும். ஓவியனால் வரையப் படாத இயற்கை ஓவியம் போன்றமைந்த இஞ்சிக் கிழங்கு உறைப்புப் பெற்றிருக்கும். கொழுவிய கொடிகளையுடைய கவலை குழி களிலே யானையின் மடித்த முழந்தாளைப் போன்றவும் மாவுடையவும் கிழங்குகளை வீழ்த்தும். மலைகளைச் சூழ்ந்து நெருங்கி வளர்ந்திருக்கும் வாழைகளின் பொத்திகள் யானையைக் குத்தும் பிடியில் இறுக்கிய வேல் களைப்போல் மலைப் பக்கங்களைக் குத்தும். நெருங்கிய காய்களையுடைய வாழைக் குலைகள்

பழுத்திருக்கும். நெல் முற்றிய பெரிய மூங்கில்கள் அசைந்து கொண்டிருக்கும். மரங்கள் காலமன்றியும் நிலநலத்தாற் பயனைக் கொடுக்கும். காற்று அசைதலினால் நாவல் கரிய பழங்களைப் பாறையில் உதிர்க்கும். விடாய்த்தகாலத்து வாய் நீரூறுதற்குக் காரணமான உயவைக் கொடி நீரைப் போலப் படரும். கூவைக் கிழங்கு நீறு பூத்து முற்றிக் கிடக்கும். உண்பாரை வேறொன்றிற் செல்லவிடாமற் தடுத்துக்கொள்ளும் பழங்கள் மாமரங்களிற் றாங்கும். நீண்ட அடியை உடைய பலாவின் பழம் வெடித்து உள்ளேயுள்ள விதையைச் சிந்தும். மலைப்பக்கத்தே பேராந்தைப் பேடுஞ் சேவலும் மாறிமாறி அலறும். அசைகின்ற கிளைகளை யுடைய பலாவின் கீழிடங்களிலும் மேவிடங்களிலும், வழிப் போகும் கூத்தருடைய மத்தளம் போன்ற காய்கள் தூங்கும். ஐவன் நெல்லும் வெண்ணென்றும் ஈந்றகதிர்க்கள் பால் கட்டிக் காற்றாலடி பட்டு நன்றாய் விளைந்திருக்கும். இனிய கரும்பின் தண்டு பாத்தி தெரியாதபடி திரண்டிருக்கும். இலைகள் கவிழ்ந்து வேற் படைகள் ஒன்றோடொன்று சார்ந்தாற் போல் காற்றிடத்தலாற் சாய்ந்த கரும்புகள் ஆலையிலிடுவதற்கு அறுக்கப்படும். மிகுந்த செல்வ முடைய புதுவருவாயை யுடைய ஊர்களாலே புதிய தன்மையை அடைந்த அவ்வழியின் தன்மை இதுவாகும். நெருப்பை ஒத்த விளங்குகின்ற செங்காந்தளின் மழை பெய்த லால் செருக்கி வளர்ந்த முகைகளைக் கபில நிற முதுகையுடைய கழுது தசை எனக் கருதி எடுக்கும்; எடுத்து தசை அல்லாதபடியால் அவற்றைப் பாறை யிலே சிந்தும்படி போடும். அப்பாறைகள் நெருப்பை ஒத்த பல இதழ்கள் பரந்த வெறியாடுகளை ஒக்கும். மணங்கெய்த மனைபோல் பரிமளிக்கும் பெரிய மலைப் பக்கத்திற் சிறு குடியிலுள்ள கானவர் தேண்டியும், கிழங்கை யும், தசை நிறைந்த கூடையையும், சிறிய கண்ணண்டியுடைய பன்றியின் இறைச்சியையும், மற்றும் தசைகள் நிறைந்த பளை ஓலையால் முடைந்த கடகங் களையும், தம்மிற்பொருதுபட்ட யானையின் கொம்பைக் காவுமர மாகக் கொண்டு தாவிச்செல்வர். வளவிய புதுவருவாயினை யுடைய அவர் களது சிறிய ஊரிலே தங்குவாயானால் கரிய பெரிய சுற்றுத்தோடே அவ் வுணவுகளை உண்ணும்படி பெறுகிறை. அவற்றைப் பெற்று இளைப்பாறி அற்றைநாள் இராப்பொழுதும்

அவர்களுடனே பொருந்தி அவ்விடத்தே தங்குவீராக. விடியற் காலத்தே எரிகின்ற நெருப்புப்போன்ற ஓள்ளிய பூங்கொத்துக் களைச் சூடிச் சிவந்த அசோக மரத்தையுடைய நல்லவழியே செல்வீராக. அரிய வழிகள் இழிகின்ற மூங்கிலைக்கும் சிலம்பிடத்தே யுள்ள சீறார்களைச் சேர்ந்து ‘வெற்றியுடைய நன்னனுடைய கூத்தர் யாம்’ என்று கூறுவீர்களாக. மலை களிலுள்ளோர் நூம்மை உள்ளே அழைத்துத் தூரத்தில் நின்றும் வந்த வருத்தந் தீரும்படி இனிய மொழிகள் கூறி நெய்யிற் பொரித்த இறைச்சியுடன் தினைச் சோற்றை உண்ணும்படி தருவார்.

மலையின் உச்சியிலேயுள்ள நன்னனுடைய நாடு யான் கூறிய தன்மைத் தன்று; மிக்க சிறப்பமைந்தது. ஆண்டுப் பெறுவன் வற்றைக் கேட்பீராக. அவ்விடத்தே பெண்நாய் ஓடிக் கடித்த உடும்பின் இறைச்சியோடு கடமானின் கொழுவிய தசைகளையுங் கலந்து தின்று இடையே மூங்கிற் குழாய்க்குள் இருந்து முற்றிய தேனாற் செய்த கட்டெளிவைக் குறைவின்றி நிரம்ப உண்ணப் பெறுகுவிர். பின்னர் நெல்லாற் சமைத்த கள்ளையும் உண்டு களிக்கும்படி பெறுகுவிர்.

#### மலைநாட்டார் வரவேற்று இனிய சோறனிப்பர்

நறிய மலரைச் சூடின நாறுகின்ற கரிய மயிர் முடியினை யுடைய குறமகள் சுனைநீர் கொண்டுவந்த பலாப்பழுத்தின் வெள்ளிய விதையின் மாவையும் புளியம் பழத்தின் புளியையும் மோருக்கு அளவாகக் கலப்பாள்; கலந்து மூங்கிலரிசியைச் சுரபுன்னை நெருங்கிய மரச்சாரல் எல்லாம் கமமும்படி துழாவி ஆக்குவாள்; ஆக்கிய வெள்ளிய சோறாகிய உணவை, நெஞ்ச நிறைந்த மகிழ்ச்சியுடையராய் விருந்தினரைப் பெற்றேமென்னும் ஆசையோடே நெஞ்ச கலந்து தத்தம் பிள்ளைகளைக் கொண்டு முறை சொல்லித் தடுத்துத்தர, கள்ளுண்டு மகிழ்ச்சியற்றநும்முடைய மதம் தீரும்படி விடியற் காலத்துப் பெறுகுவிர். இன்னும் உச்சி மலையிலே ஏறிக்கொண்டு வந்த விளங்குகின்ற பண்டங்களையும் பெறுகுவிர். அங்கும் பெற்றதாலே போரைச் செய்கின்ற வலிமையுடைய நன்னனிடத்துப் பெறக் கருதிய பரிசிலை மறந்து

நீடித்திருப்பினும் இருப்பிர். நிறைத்த இதழையிடைய குவளையைத் தெய்வம் விரும்புதலால் நறுமணம் பொருந்திய பூக்களைக் கிட்டினும் ஆண்டுவரையர மகளிருடைய இருப்பைக் காணினும் வெதும்பி நடுங்கவும் பெறுவிர். ஆகையால் பல நாள் தங்காது அவ்விடத்தைவிட்டுச் செல்வீராக.

முற்றினதினைப்புனத்தைப் பன்றி அழிக்கையினால் அதற்கஞ்சி வைக்கப்பட்ட கற்பொறிகள் வழிகளிலுண்டு. ஆகையினால் செறிந்த இருட் காலத்தே அவ்விடத்திற்றங்கியிருந்து விடியற்காலத்தே போவீராக. பெரிதும் பலரும் போகாத வழியே போகத் துணி வீராயின் மேட்டு நிலத்தேயுள்ள கற் களுடைய பள்ளத்திற் வெடிப்புகளில் பாம்பு மறைந்து கிடக்கும் குழிகளுள். அப்பள்ளத்தைக் கவனித்து, மரங்களிலேறி அவற்றில் அடித்து விலங்கு களைப் பார்ப்பீராக. விறலியர் பாம்பு மகிழும்படி கையாற் றொழுது வாழ்த்த விலங்குகள் கிடக்கும் வழியை அகன்று வலப்பக்கத்தே உள்ள வழியை நுமக்கு நெறியாகக் கொண்டு செல்வீராக. யானைகளால் தினைப்புனத்தை அழியாத படி குறவர் உயர்ந்த பரணில் ஏறி இருந்து காவல் காப்பர்; காத்து குறிய காட்டிடத்தே நிற்கும் யானைகள் நிலைகுலையும்படி கவணாற் கற்களை எறிவர். அக்கற்கள் கூற்றுவனைப்போல் உயிர் போக்குந் தன்மையன. அவை குரங்கும் அதனது குட்டியும் ஒசை அடங்கும்படி பெரிய மூங்கிலின் கோலைக் கடந்து விசை கெடாது வரும். அவற்றுக்கு மரங்களின் பின்னே ஒதுங்கி நின்று செல்வீராக. காட்டாறு வலிய யானையை விழுங்கும் வலிய முதலைகள் தங்கும் இராக்காலத்தை ஒத்த இருள் செறிந்த காவற் காட்டையும், ஆழ்ந்த நீர்றாத கிடங்குகளையுமுடையது. அவ்வாறு அகழியிலே இறங்கி னாற்போன்று ஏறுதற்கும் இறக்குதற்கும் அரிய தன்மையுடையது. அவ்வாற்று வழி வழுக்கும் கரையுடையது. அவ்வழியிற் செல்லும் போது செம்மறி யாட்டை யொத்த செம்பட்டை மயிருடைய நும் பிள்ளைகளோடே மரங் களிற் சுற்றிக் கிடக்கும் கொடிகளைப் பிடித்துக் கால் வழுக்காதபடி ஒருவரை ஒருவர் பாதுகாத்துச் செல்வீராக. அசையும் செவ்வெருக்கு வளரும் பக்க மலையில் வீழ்ந்தோரைக் கொல்லும் ஆழ்ந்த குளங்களுக்கு அருகே நிலத்தை மறைத்துப் பாசியிருக்கும்.

அதனிடத்தே மிதிக்கின் ஊன்றிய அடியைச் சறுக்கப்பண்ணும். அதனால் அவ்விடம் போதற்கு அருமையுடையது. அதற்குப் பரிகாரமாக வழி முழுவதும் பின்னி வளர்ந்த நுண்ணிய கோல் களையுடைய சிறு மூங்கிலோடே கொறுக்கைப் புல்லையும் பற்றுக் கோடாகப் பிடித்துப் போவீராக.

முகபடாத்தையும், நெடுமையையுமடைய மலைபோலும் போர்க் களிற்றினையும், மழைபோல் வில்லிடத்தினின்றும் புறப்படும் அம்பினை யுடைய தூசிப்படையையும் பெற்றுப் பொலிவு எய்திய பழைய மதில் உடைய ஊரிடத்துப் பூக்களை யுடைய மடுவுடைய ஆற்றங்கரையில் ஓர் வழியுண்டு. அதனிடத்தே துதித்தற் கரிய முறைமையினையுடைய கடவுளைக் கண்ணராயின் நீவிர் வணங்கிப் போதலல்லது வாச்சியங்களை ஒலியாதிருப் பிராக். அதற்குக் காரணம் யாதெனில், அவனது வளவிய நவீர மென்னும் மலை மயங்கிய துளியையுடைய மழையை இடைவிடாமற் பெய்யும். அதனால் வாச்சியங்கள் நனைந்து நுமக்குப் போதல் அரிதாகும்

### நவீர மலையிடத்தே காட்டுவளம்

அக்காட்டிடத்தே மயில் கலாபத்தினது பாரதாலே ஆடியினைத்து நிற்கும். நெடிய மூங்கிலின் கவடுகளிலே கூத்தருடைய பின்னைகளை ஒத்த கடுவன் பாடும். தெய்வம் விரும்பும் நெடிய பக்கமலையிலே தேன் கூடுகள் காணப்படும். அவற்றை விரைந்து பாராது வழியே செல்வீராக. அவ்வாறு செய்யாவிடின் நீவிர் வழிதப்பி விடுதல்கூடும். மலையைச் சேர்ந்த வழியினை யுடைய காட்டிடத்தே செல்லுமிடத்து, கானவர் யானை முதலியவற்றுக்கு எட்டாத பரணிலிருந்து எய்ததனால் மார்பிலே புண்பட்டு அம்புடன் வழியைக் கடந்து சென்று வீழ்ந்த தேய்ந்த கொம்பினையும் வெள்ளிய நினைத்தையும் சொரசொரப்புள்ள கழுத்தையும், கரிய நிறத்தையுமடைய பன்றியைக் காண்பீர்கள். கண்டு மூங்கிலிடத்துப் பிறந்த தீயினால் அதைவாட்டி, மயிர் போகச் சீவித்தின்று குவளைவளரும் பசிய சுணையில் பளிங்கு போன்ற தெளிந்த நீரை வழியிடத்து இளைப்புத் தீரும்படி உண்பீராக. பருத்தத்தைச் முழுவதையும் உண்ணாமல் மீதியைப் பொதியாகக்

கட்டிக் கொண்டு<sup>1</sup> வளை கையினின்றும் நீங்குதற்குக் காரண மாயிருந்த பிள்ளை களுடனே அவ்விடத்தினிறும் போகாது நுழைவில்லை புக்கா லொத்த மலை முழைஞ்சுகளில் இராக் காலத்துத் தங்குவீராக. இராக்காலத்தே எல்லோருங் கூடி இளைப்பாறி விடியற்காலத்தே துயிலெழுந்து நல்ல காட்டு வழியே செல்வீராக அகன்ற படத்தினையும், அழியகண்ணினையும், வலிமிகுந்த சினமுடைய யாணையை விழுங்கத் தக்க பெருமையையும் பெருமரங்களை ஒத்த வடிவையுமடைய பெரும் பாம்புகள் கிடக்கும் வழியை விலகிச் செல்வீராக. தூரத்தே மணங்கமழ் கின்ற பூவையும், உண்டவர் மறந்து உயிர்வாழ்தலாற்றாத பழங்களையும் தெய்வங்களன்றி மானிடர் நுகரார். ஆகையினாலே நீண்ட காம்புடைய அப் பூக்களையும் பழத்தையும் குளத்தைக் கண்டாற் போலும் குளிர்ச்சியுடைய மரக் கூட்டத்தையும், யான் கூறியதனை நினைத்து அவற்றின் குறிகளை அறிந்து இடத்தினும் வலத்தினும் பார்த்து அவற்றை அனுகாமற் போவீராக. பழங்களை யுடைகிளைகளில் பலவாச்சியங்களொப்ப ஓலி செய்யும் பறவைக் கூட்டத்தையுடைய ஆலமரங்கள் நிற்கும் நாடுகளை மெல்ல அடை வீர்கள். அப்பால் நிழல்மரங்கள் நெருங்கின குறுங் காடிருப்பதால் வெயில் நுழையாததும், இராக்காலத்தே வேட்டையாடுங் குறவரும் திசை தெரியாமல் மயங்குகின்ற குன்றிடத்தே செல்லுங்கள். சென்று வழியிடத்தே போகாது அகன்ற பாறையிலே இருந்து கல்லென்னும் ஓசைபட நுழைடைய வாச்சியங் களை ஓலிப்பீர்களாக. இனிய ஓசையுடைய அருவி களுடைய உச்சி மலை யிலே காட்டிக் காத்திருக்கும் கானவர் பலருளார். அவர்கள், துறைத்ப்பி ஆழத் திலே சென்று வலியுமிந்து புனிலே அழுந்துகின்றவரைக் கண்டு விரைந்து எடுப்பாரைப் போல நீவிர் திசைதெரியாத மயக்கத்தால் அறிவழிந்த வருத்தம் தீரும்படி ஓடிவந்து சேர்ந்து உண்டற்கினிய பழங்களையும் சூடுதற்கினிய பூக்களையும் தருவார். பின்னர் இடையூறு மிக்க வழியிடத்து நுழக்கு முன்னே நுழைடைய சுற்றத்தோடே மன மகிழ்ச்சி எய்துவீராக. பக்கமலை புதியமாந்தர் கண்ணாற் காணினும் தலைமயக்கும் தன்மையது. திசை காட்டுவார் கூறிய

1. பிள்ளையைப் பெற்றால் வளையல் அணியா ஏன்பது.

திசையை அறிந்து குறியவும் நெடியவுமாகிய பக்க மலைகளை முறையே கடந்து, பூப்பரந்த பல வரிகளையுடைய நிழலிலே இளைத்திருப்பீர்களாயின் பலவகை ஓசைகளைக் கேட்பீர்கள்.

### மலையிடத்தே ஆரவாரம்

மலையிடத்தே குரங்குகள் பலாப் பழத்தைத் தோண்டு தலால் மலைமுழுதும் தேன் நாறும். அம்மலையின் உச்சியிலுள்ள பண்டங்களை வாங்கிக்கொண்டு விசையுடன் ஆரவாரஞ் செய்து வருகின்ற அருவியில் ஆடும் தெய்வ மகளிர் கையால்நீர் குடையுந் தோறும் நுழமுடைய வாச்சியங்களைப் போலத் தாளந் தெரி கின்ற இனிய ஓசை பிறக்கும். புனத்துப் புகுந்து தினையைத் தின்னும் விளங்குகின்ற ஏந்தின கொம்பையுடையதும் தன்னினத்தைப் பிரிந்ததும் தலைமையுடைய ஆண் யானையை மலையின் மேலிட்ட பரணில் இருந்து காவல் செய்யும் கானவர் பிடித்தற்கு விரும்பி வளைத்தலால் ஆரவாரமுண்டாகும். நீண்ட அளையில் தங்கும் முட்பன்றி தனது கூரிய முள்ளால் எய்து கொன்றவர் பொருட்டு அழுகின்றவர்களின் ஆரவாரம் ஒருபால் எழும். தம் கணவர் மார்பிலே புலி பாய்ந்து உண்டாக்கிய நெடிய பிளந்த புண்ணை ஆற்றுதற்குக் காவலென்று கருதி கரிய கூந்த லுடைய கொடிச்சியர் பாடி ஓலியைச் செய்யா நிற்பர். காலையிற் பூத்த பொன்போலுங் கொத்துடைய வேங்கைப் பூவைச் சூடுதற்கு மகளிர் புலிபுலி என்று அச்சமில்லாத ஆரவாரஞ் செய்வர். கருப்பமுடைய பிடிக்குக் களிரு கவளந் தேடிக் கொடுத்துப் பாதுகாக்கையால், அதன் போக்கினைக் கவனித்து ஒளிந்திருந்த புலி பாய்ந்ததாக, அப்பிடி தன் சுற்றத்தோடே மலையிடத்தில் சத்தமிடும். குட்டியைத் தனது கையால் தழுவ மறந்த மந்தி அக் குட்டி எடுத்தற்கரிய மலைக்குகையில் வீழ்ந்திறந்ததாகத் தனது சுற்றத்தோடு அதனை நெருங்கியிருந்து துண்பத்தால் ஆரவாரஞ் செய்யும். குரங்குகள் ஏறமுடியாத மலையிடத்தில் ஏணியாகக் கூட்டி நட்ட மூங்கிற் றடிகளின் சனுக்களில் மிதித்தேறித் தேனெடுப்போர் ஆரவாரஞ் செய்வர். அழுகிய வேலினை யுடைய நன்னனுக்குக் கொடுத்தற்கு இச்சிற் றரண்களிற் கைக் கொண்ட பொருள் போதுமெனக் கருதி அழித்தற்குரிய பகைவர் சிற்றரண்களை அழிக்கும் கானவர் ஆரவாரஞ் செய்யா நிற்பர்.

விடியற் காலத்தே கள்ளினையுண்ட குறவர் மான்தோல் போர்த்த பறை கல்லென்னும்படி ஓலிக்க வானைத் தீண்டும் உச்சி மலையிடத்தே தம் பெண்டிரோடு கூடிக் குரவையாடுவர். அழகிய உயர்ந்த தேர்கள் வழியிடத்தே ஓடி வந்த தன்மை போல் கல்லின்மேல் வரும் ஆறுகள் முழைஞ்சுகளிலே வீழ்ந்து இடை விடாது ஓசையைச் செய்யும். காட்டாற்றின் நீண்ட சூழியில் அகப்பட்ட கொடிய யானையின் கோபத்தைத் தனியப் பண்ணிப் பெரிய கம்பத்திலே ஆர்க்கும் பாகருடைய ஆரவாரம் ஒருபால் எழும். ஒருபால் தட்டையைப் புடைத்துப் புனங்கள்தோறும் கிளிகளை ஓட்டுகின்ற மகளிர் சத்தமிடும் ஆரவாரம் எழும். ஒருபால் நிரையினின்றும் பெயர்ந்த அசையும் இமிலினை யுடைய இடபுமும், போர்த்தோழில்கைவந்த மரை ஆனின் ஏறும், மூல்லை நிலக்கோவலரும் குறிஞ்சி நிலக் குறவரும் சேரக்கூடி வென்ற தம் வெற்றி தோன்ற முதுகிடாது புண் உண்டாகும்படி முட்டிப் பொரும் ஆரவாரம் எழும். ஏருமைக் கடாக்கள் காட்டு மல்லிகையும், குறிஞ்சியும் வாடும்படி பொருது ஆரவாரஞ் செய்யும். பலாப் பழங்களின் சளையை விரும்பினோர் தின்று கீழே இட்ட எஞ்சிய பழத்தின் விதையைப் பயன்பெறுதற்குச் சிறுவர் கன்றுகளைப் பினைத்துத்துடுப்புப் போலும் காந்தளின்று கமழுகின்ற மடலாலே அவற்றை அடித்து ஆரவாரஞ் செய்து கடாவிடுவர். கருப்பஞ்சாற்றைப் பிழிந்து சாசெற்றுத்தலால் ஆலையிடத்தில் ஓசை எழும். தினையைக் குத்தும் மகளிருடைய இசைமிகுந்த வள்ளைப் பாட்டாலும், சேம்பையும் மஞ்சளையும் நட்டு வளர்த்த பின்பு பன்றி கிழங்கை அகழாமற் காப்போர் கொட்டும் பறையாலும் ஆரவார முண்டாகும்.

யான் கூறிய இவ்வோசைகளும், திரண்ட தாழ்வரையிலும் உச்சிமலை யிலுள்ள ஆரவாரமும், இவையல்லாத பல ஓலிகளும் சேர்ந்து நெருங்குகை யினாலே மலையாகிய யானையிடத் துண்டாகின்ற ஓலி திசைகளைங்கும் ஓலியா நிற்கும். பலநிறம் பொருந்திய மாலையணிந்த மகளிரின் ஆடற்கு ஏற்ற முழவின் ஓசையினால் ஊரிடத்துள்ளோர் துயிலறியார். இவ்வியல் புடைய ஊரிடத்தே கொண்ட திருநாளைப்போன்ற காண்டற்கினிய வற்றைக் கண்குளிரக் கண்டும், கேட்கப்படுவனவற்றைச் செவி

குளிரக் கேட்டும் உண்டற்கினிய பல உணவுகளைக் கொண்டாடி உண்டும், மகிழ்வீராக. மகிழ்ந்து நமக்கு மேலும் இந்நுகர்ச்சி உண்டாவதாக வென்று விரும்பிப் பழைய உறவினரைப் போலும் முறைமையினையுடையயீராய் அவ்விடத்தே சிலநாள் தங்குவீர் களாக. போர்த்தொழில் மிக்கு நடத்தலால் உலகம் புகழும் திருமகள் தங்கும் மார்பையுடைய நன்னனது இடியேறு முழங்கும் மலைகள் தோன்றும். அவற்றைக்கடந்து செல்வீராக. பக்கமலை யிடத்தே வியப்பு மிக்க இனிய யாழையுடைய விறலியர் குறிஞ்சி யென்னும் பண்ணைப்பாட நீவிரும் ஆண்டுறையும் தெய்வங்களைக் கையாலே தொழுது, ‘ங்குறை முடித்தால் நுமக்கு இவை தருதும்’ என்று பரவுக் கடன் பூண்டு வாழ்த்திச் செல்வீராக.

### நடுகல்

பின்னிய பஞ்சபோலச் சென்று கார்காலம் வருமளவும் மலையிற் கிடைந்த மேகம் சூல் கொண்டு கையினாற் பிடிக்கத் தக்க அண்மையில் கருமை பெற்று விளங்கும். அது இயல்பாகத் தூவினாலோத்த துளிகளைத் தூவானிற்கும், அதனால் விரைவாக நடந்து செல்ல முடியாத உமது சுற்றத் தோடே காவிச் செல்லும் வாத்தியங்கள் நனையாதபடி கிணறுகள் போன்ற குகை களிடத்தில் நுழைந்து புகுவீர்களாக. பெரிய பாறைகள் முறிந்து தோன்று கின்ற மலைகளை அடையாதீர். எட்டாடே நின்று கண்ணினாற் பார்க்கினும், அவை கண்ணினொளியை அழகாலே வாங்கிக்கொள்ளும். இப்பெரிய மலையில் வருத்தத்தைச் செய்யும் குழிகளிடத்துப் பிறக்கும் இடையூறுகள்பல மண்செறிந்த முழவைத் தாக்கிச் செல்லும் காமரத்தை நுமக்கு ஊன்று கோலாகக் கொண்டு அக்குழிகளில் விழாமற் போவீராக. வெயிலுள்ள வழியிடத்தே செல்ல விருப்பின் வெயில்தாழ்ந்த அந்திப்பொழுதிற் போவீராக. அவ்விடத்தே நன்னனது யானைப் படையை உடையவும் பொருதுவந்த அரசர் வலியைக் கெடுப்பவுமாகிய அரண் கஞ்சனு. அவ்வரண்களிற் பின்னி வைத்தாலோத்த கொடி களடர்ந்ததும் சிறு காடுகளுடையதுமாகி சிறு வழிகள் தோன்றும். முன்னே போகின்றவன் எதிரே கிடக்கும் திரண்டகோல் முகத்தில் அடியாமல் முன்னே தள்ளி விலகிச் செல்வானாக. அவ்விசை யுடைய கோல் யாழின் பத்தரையும் முழவின் கண்களையும்

கெடாதபடி காத்து அதனைக் கையாற் பிடித்துக் கொண்டு மெல்ல மெல்லச் செல்வீராக. யானைகள் ஒன்றுடன் ஒன்று சேர்ந்து பொருதினாற்போல நெருங்கின குன்றுகளிடத்து மழையினாற் செழுமையுற்ற பல காடுகள் உண்டு. ஏவல் கேளாதபகைவர் போரில் முதுகிட்டனர். அதனைக் கண்ட வஞ்சியார் படை வெற்றிதோன்ற ஆரவாரஞ் செய்தது. அதனைக் கண்டு பொறாத புறங்கொடுத்த மறவர் உயிர் கொடுத்தற்கு இது நல்ல கால மென்று நாணத்தினால் மீண்டு வந்து உயிரைக் கொடுத்தனர். அவர்கள் புகழினை எழுதி நட்ட பல கற்களை யுடைய முதுகிட்டோடினோரை இகழும் பல வழிகள் அக்காட்டிடத்தே உண்டு. அந்நடுகற்களிலுள்ள தெய்வங்களுக்கு விருப்பமுண்டாகும்படி நுமது யாழை வாசித்து விரைந்து செல்வீர் களாக. வழியறியாமற் தீய நிலத்தே போய்த் திரும்பி வந்தவர்களும், இனி வருகின்றவர்களும் அவ்வாறு போய் மீளாதபடி பல வழி கூடிய சந்தியில் கையாலே கூட்டி முடிந்த ஊகம்புல்லை அடையாளமாக வைப்பீர்களாக. இவ்வாறு பொருது இறந்த இன்னான். என்று அவன் பெயரை உலகம் அறியும் படி எழுதி மராமர நிழலிலே நட்ட வீரக் கற்களின் தெய்வத்தன்மை மிகுந்த கொடுமையால் அக்காடு பிறநாடுகளை இகழ்வது போன்றது.

அதனிடத்துள்ள பலவழிகளில் நன்னனது பகைவருறையும் கொடிய இடங்கள் பலவண்டு. தம் மூர்களினின்று நினைப்பினும் தலை நடுங்கும் சுரத்து, தேன் சொரியும் மாலையையும் கொடுத்துக் கவிந்த கையினையும் தனக்கென்று ஒருபொருளையும் பேணாத இயல்பினையுமுடைய நன்னனை நாடிச் செல்கின்றே மென்று கூறுவீர்களாக. கூறுவீர்களாயின் அப்பகைப்புலம் நம்மை ஒத்த பரிசிலர்க்கு, செல்வமிக்க நன்னனுடைய உயர்ந்த ஒழுக்கத் தினையுடைய பழைய ஊர்களை ஒக்கும். ஆதலின் அச்சமின்றி அவ் விடத்தே இளைப்பாறிப் போவீராக.

காட்டிடத்தே புலி பாய்ந்து கொன்ற பெண்மானை நினைத்துக் கலை மான் சத்தமிடும்; வில்லின் ஓசைக்கு வெருவின சிவந்த கண்ணையுடைய மரையேறு குறுங்காட்டிலே விரைந்தோடும். வேற்றுப் புலங்களில் சென்று மேய்ந்த ஏற்றையுடைய நிரை

யிடத்துள்ள சங்குபோல் வெள்ளிய பசக்களின் இனிய பாலை வளையணிந்த மகளிர் மன மகிழும்படி நிறையைச் சூழ்ந்து காவல் செய்யும் இடையர் கொண்டுவந்து சொரிவர். அவ்விடத்தே செல்லின் நீவிர் அவர்களின் விருந்தினராகுவிர். பண்டம் விற்றலினாற் பெற்றபல இன நெல்லினைக் குற்றிய அரிசியைப்போல கிடாயுடைய செம்மறித்திரள் வெள்ளாட்டுடனே கலக்கும்; கலந்து கல்லென்ற ஒசையுடைய காட்டிடத்தே கடல் போலொலிக்கும். இவ்வகையான ஆட்டுத்திரள் நிற்கின்ற காட்டிடத்தே இராக்காலத்தே செல்வீராயின், இடையர் நுமக் கென்று சமையாது தமக்கென்று சமைத்த பாற் சோற்றையும் பாலையும் பெறுகுவிர். இடையர் நெருப்பை ஏரித்து, மெல்லிய தலைமயிரை அடைத்த மெத்தையைப் போன்று, ஆட்டுத் தோலைத் தைத்துச் செய்த படுக்கையிலே துயில் கொள்வார். அந்நெருப் பிடத்தே துணையாக இராத்தங்கிப் போவீராக. அரசன் ஆணையால் நாட்டைக் காத்து நிற்கும் வேடர் சூட்டத்தைக் காண்பீராயின் நன்னனை நினைத்துப் போகின்றோமென்று கூறுவீராக. அவர் கள்ளையும் கிழங்குகளை யும் உண்ணும்படி நுமக்கு வலிந்து தருவார். அவற்றை நுகர்ந்து அவ்விடத்தே அவர் போகச் சொன்ன வழியே செல்வீராக. அக்காட்டின் தன்மை இவ்வகையினதாகும். தேங்குளிக்கும் மெல்லிய மலர்க் கொத்துக் களையும் யானை முறித்த தளிர்களையுமடைய ஆச்சாவின் பூச்களையும் மரல் நாளினாலே மாலையாகக் கட்டிச் சூடுவீராக. பருக்கைக் கற்களுடைய மேட்டு நிலத்தில் சிறு வழி மழை பெய்து குளிருகையால் அவ்விடத்தே தங்கி நின்ற தெளிந்த நீரைக் குடித்து வழிக்கும் முகந்துகொண்டு போவீர்களாக. சென்று தடிகளால் தெற்றிப் பண்ணிப் புல்லால் வேய்ந்த குடில்களிருக்கும் குடியிருப் பினையுடைய அகன்ற ஊரை அடைவீர்கள். அவ்விடத்துத் தங்குவீராயின் வேங்கைப் பூவின் நிறத்தையுடைய அவரை விதையையும் மூங்கிலரிசியையும் புளி கரைத்த உலையிலே சொரிந்து ஆக்கின குழைந்த புளியங்கூழைக் காட்டிடத்துப் பகல் வழி நடந்த வருத்தந் தீரும்படி இராக்காலத்தே பெறுகுவிர். அவ்விடத்தே சில நாள் தங்குவீர்களாயின் இறைச்சி கலந்த நெய்ச் சோற்றையும் தினைமாவையும் பெறுகுவிர். அவற்றை உண்டு

குறங்கொள்ளியை எரித்துப் பனி வருத்தாது நித்திரை கொண்டு விடியற்காலத்தே நிமித்தம் பார்த்துப் போவீர்களாக.

### நன்னனின் மருதவளநாடு

நன்னனுடைய குளிர்ந்த மருத மரத்தையுடைய நாடு காஞ்சி மரத்தையும், நீர்வந்து பொருகின்ற ஆறுகளையும், மெல்லிய விளைநிலங்களையும், பொழில்களையும், இடைச்சேரிகளையும் உடையது. இவ்வகை யான ஊர்களில் ஒரு நாள் தங்கிப் போகினும் பலநாள் நிற்பினும் யாழின் பண்களை மாறி வாசிக்குமிடத்து எவ்வாறு இனிதாயிருக்குமோ அவ்வகை யான நல்ல பல பொருள்களை மாறி மாறி உண்ணும்படி பெறுகுவிர். நன்டுகள் ஆடித்திரியும் வயலுக்கு அருகே உள்ள மேட்டு நிலத்தே மலை ஒத்த போர்களைக் கிழே தள்ளிக் கடாவிடும் உழவர் நெல்லை அள்ளித் தருவர். பகன்றைப் பூவாற் செய்த மாலையனிந்த கள் விற்கும் வலையருடைய மகளிர், வலைவீசவார் கொண்டு வந்த வாளை மீன்றசையுடன் தூண்டிலிற் பிடித்த பிடியின்கையை ஒத்த சிவந்த கண்ணையுடைய வராலினது உடுக்கின் கண் போன்ற தசையைக் கலப்பர்; கலந்து அசைகின்ற மிடாவினின்றும் வார்த்த நெல் முளையாலட்ட கட்டெளிவுடன் விடியற்காலத்தே களங்கள் தோறும் அமையுமென்று கண்டோர் மருஞும்படி முள்ளைக் கழித்து ஆக்கின கொழுப்பால் வெள்ளிய நிறத்தையுடைய தசையுடைய வெள்ளிய சோற்றை நூம் சுற்றத்துடனே உண்பீராக. உண்டு எருத்தை அடிக்கின்ற உழவர் ஓசை யோடே கூடும்படி மருதப் பண்ணை வாசித்து இளைப்பாறிப் போவீராக. நெல்லறுப்போர் கொட்டும் பறை யோசைக்கு அஞ்சி எருமைத் திரளைப் பிரிந்த கடா நூம் மேல் வருவதைப் பாதுகாத்துக் குயவன் வனைகின்ற மட்கலத்துச் சக்கரம்போலக் குமிழி சுழன்றுதோன்றும் வாய்த் தலையில் ஓழிவில்லாமல் ஓடும் சேயாற்றங்கரையை வழியாகக் கொண்டு செல்வீராக.

### நன்னனது வளமிக்க நகர்

நன்னது பழைய முதூர் பல வண்டுகள் ஓலிக்கும் குளிர்ந்த பொழில்களையும் உயர்ந்த மதிலினையும், திருநாளென்னும்படி மாந்தர் பொருந்திக் கடலெனக் காரென ஓலிக்கும் ஆரவாரத்

தோடு திரியும் பெரிய மாடங்கள் ஓங்கிய அங்காடித் தெரு வினையும், பல குறுக்குத் தெருக்களை யும் உடையது. இவ்வகைத் தாகிய அவனது பெரியநகர் சேய்மைக் கண்ணன்று. பல பின்னிய வழிகளையுடைய கோபுரவாயிலில் பகைவரின் கரிய தலை களைப் பருந்துகள் படிந்து உண்ணும்படி போரை வெல்லும் வாளையுடைய மறவர் கரிய காம்பினையுடைய வேலைச் சார்த்தி வைத்துக் காத்து நிற்பார். அவ்வரிய கோபுர வாயிலை ஐயுறாமற் புகுவீராக. தூர் தேசங் களினின்றும் வந்து அம்பலங்களிலே தங்குகின்ற கூத்தர் முதலியோ ரெல்லாம் நும்மைக் காண்பார். கண்டு வெல்லுகின்ற போரையுடைய முருகனைப்போன்ற நன்னனிடத்துப் பரிசில் பெற வந்தாரென்று அன்பாகப் பார்ப்பார். பார்த்து நீவிர் தனிமையாய் இருக்கும் வருத்தம் நீங்கும்படி தமது விருந்தினராய் உங்களை எதிர் கொள்வார். நீவிர் அவ்விடத்தே தங்கியிருப் பீராக.

#### எட்டு காலுடைய வருடை

அரசனது தலைவாயிலினிடத்தே மராமரத்தின் கீழ்க் கிடந்த ஆமானின் குழவியும், யானைக் கன்றும், வளைந்த அடியினை யுடைய கரடியின் வாய் திறவாக் குட்டியும், வளைந்த காலினை யுடைய எட்டுக் காலுடைய வருடையின் கிடாயும், கீரியும், புலி பாய்ந்து கொன்ற மரையானின் பெரிய செவியுடைய குட்டியும், சிவந்த நிலத்திற் சக்கான் கல்லின்மேல் தவழும் ஆண் உடும்பும், மலையிடத்தே ஆடும் மயிலும், கோழிப் பேட்டை அழைக்கும் குரலுடைய சேவலும்; முழவு போன்ற பலாப்பழுமும், இனிய மாம்பழங்களும், மணம் பொருந்திய நறைக் கொடியும், காவிக் கொண்டு வந்த நுகம்போன்ற நூற்றைக்கிழங்கும், கருப்பூரமும், மாணிக்கமும், புலியினாற் கொல்லப்பட்ட யானைகளின் முத்துடைய கொம்புகளும், காந்தட் பூவும், திலகப் பூவும், பசியமிளகுக் கொத்தும், மூங்கிற் குழாயில் முற்றிய கட்டெளிவும், மூங்கிற் குழாயிலுற்றிய ஏருமைத் தயிரும், தேன் சொரியும் இறாற் கூடுகளையுடைய ஆசினிப் பலாக்கள் நிற்கின்ற மலை களினின்றும் பிறந்த காவிரி கடலிலே மிக்குச் செல்கின்ற புகார் முகத்தை யொப்ப ஈண்டிக் கிடக்கும். வானைத் தொடும் யானைகளின் இலத்தி கிடக்கும் முற்றத்தே அணுகுவீராக.

அவ்விடத்தே, மழை முழக்கம் போன்ற கண்ணையுடைய முழவும் புல்லாங்குழலும் ஒலிப்ப, விறலியர் பழைய முறை மையிற் றப்பாது கடவுளை முதலில் வாழ்த்தா நிற்பர். பின்பு புதிய பாடும் பாட்டுக்களைப் பாடி ‘பெரிய புகழுடைய நினது முன்னோர் மரபில் வந்த பல உபகாரிகள் இறந்தார்கள். அவர்களைப் போலாவது நின்பேர் இக்காலத்து இவ்வுலகில் நடந்துவிடாது உலகுள்ளாவும் நிற்கும்படி கொடைக்கடனை முடித்தலை யுடையவனே’ என்று சூறுவீராக. சூறி அவனது வெற்றிப்புகழை அவன் ஜம்புலனும் தன் வசமாகும்படி புகழ்ந்து சூறுவீராக. நும்மனத்திற் சென்ற ஏனைப் புகழ்களை முற்றக்கூறவும் விடானாய், “என்மேலுள்ள விருப்பங் கொண்டு வருகையினாலே என்னிடத்தே வந்ததுபோதும், பழிவந்த வருத்தம் பெரியது” எனக் கூறுவான் பின்னர் படைத்தலைவரோடே பொலிவு பெற்ற செல்வத்தை யுடைய தன் மனையின் முற்றத்தே உங்களை அழைத்துச் செல்வான். சென்று<sup>1</sup> சமயத்திருக்கு மண்டபத்தே யிருப்பான். இருந்து “உயர்ந்த அரசு உரிமையையும் கொடுமையில்லாத அமைச்சர் முதலியோ ரையும், அகன்ற நாட்டினையும், உடையராயிருந்தும் சுருங்கின அறிவினை யுடையராய் இரந்து வந்தோர்க்கு இல்லை என்று சூறி மறித்த கையினராய்த் தம் பெயரை நிறுத்தாமல் இறந்துபோன அரசர் மலையினின்றும் பெருகி ஓடுகின்ற சேயாற்றங் கரை மணலிலும் பலராவார். ஆகையினால் நமக்குத் தெய்வம் இத்துணை காலமிருவென எல்லையிட்ட காலம் புகழோடே கழிந்து போவதாக” என்று நினைவான். பின்னர் கொடுக்க விரும்பின வனாய் நும்மை இனிதாக நோக்கி, இழைபோன விடமறியாத நுண்ணிய நூலாற் செய்த ஆடைகளை அழுக்கேறிய துணிகள் கிடக்கும் அரையிலே உடுக்கும் படி தருவான். அவ்விடத்தே நெடுநாள் தங்குவீராயினும் நெல்லரிசிச் சோற்றுடன் பெண்ணாய் வேட்டையாடிக் கொண்டு வந்த கொழுப்புடைய இறைச்சியையும் ஒருநாட் போலப் பல நாளும் தருவான். மலையினின்றும் வீழும் அருவி வெற்றிக்கொடி போலத் தோன்றும் மலைநாட்டுக் குரியவனும் மழை போன்ற கொடைத் தொழிலை யுடையவனுமாகிய நன்னன், கொடுக்கக் குறைவுபடாத பல

1. யாவருங் காணுதற்கெளியனாய் வீற்றிருக்கும் மண்டபம்.

பொருள்களையும், தேரையும், வேழத்தையும், மனி கட்டிய பசுத்திரளையும், பொன்னாற் செய்த சேணத்தையுடைய குதிரை களையும் நல்குவான். நல்கிக் கூத்தர் தலைவனாகிய நீ பொற்றாமரை சூடவும் விற்லி பொன்னாபரணங்களனியவும் செய்து முதல் நாளிலே பரிசில் தந்து அடுத்த நாள் போகும்படி மொழிவான்.

### தனிப் பாடல்

தூஇஉற் தீம் புகை தொல் விஶம்பு பேர்த்ததுகொல்? -  
 பாஅய்ப் பகல் செய்வான் பாம்பின்வாய்ப் பட்டான்கொல்? -  
 மாஅ மிசயான் கோன் நன்னன் நறு நுதலார்  
 மாஅமை அல்லாம் பசப்பு!



### சற்புப் பெயர் முதலியலவ

அ	இ
அகழ் .....	ஆணி .....
214	27
அசையும் நல் புலம் .....	ஆமான் குழவி .....
67	500
அதட் பள்ளி .....	ஆரம் .....
419	520
அம்பு .....	ஆலம் .....
421	268
அமை .....	ஆலை .....
522	119, 340
அமில் .....	ஆன் தம் பால் .....
373	409
	இ
அபினி .....	இகழுநர் .....
467	73
அரக்கு .....	இஞ்சி .....
507	92, 126
அரசு .....	இடங்கர் .....
74	211
அரம் .....	இடி .....
35	512
அரஷு .....	இதணம் .....
504	204
அரிசி .....	இயங்கள் .....
440	277
அருங் கலம் .....	இயங்குநர் .....
71	18
அருப்பம் .....	இயம் .....
378	232, 269
அருவி .....	இருங்கல் அரும் பொறி .....
278, 554	194–195
அல் (இரவு) .....	இரும்பு .....
254, 256, 437	113
அலகை .....	இலஞ்சி .....
234, 347	228
அவனர் .....	இழுது .....
110	244, 442
அவனர அம் புளிங் கூப் .....	இளி .....
436	7
அவல் (உணவு வகை) .....	இறதி .....
121	169
அவல் (பள்ளம்) .....	இறா அல் .....
198	525
அவையம் .....	ஈ
77	
அனை .....	ஈடும்பிள் ஏற்றை .....
300	508
அறிஞர் .....	உந்தி .....
287	34
	உ
ஆ	
ஆஅல் (ஆரல்) .....	உடும்பின் ஏற்றை .....
100	133
ஆகுளி .....	உந்துாழ் .....
3, 140	
ஆசினி .....	உம்பல் .....
139, 526	429

உயறை	136	கடமான்	175
உலகம்	541	கடல்	52, 483
உழவர்	60	கடவள்	230
உழுவை	505	கடவுள் பழிச்சல்	538
<b>ஊ</b>			
ஊகம்	208	கழிப்பகை	22
ஊறு நிரம்பிய ஆறு	284	கடு (ஓரு வகை மரம்)	14
ஊனி	146	கடும்பு	159, 286, 364, 468
ஊன் ஆர் வட்டியர்	152	கடுவன்	237
<b>ஏ</b>			
ஏகம்	490	கண்ணுள் ஓக்கல்	50
ஏங்கு	300	கணவு	454
ஏண்	106	கணை	226
ஏண்கின் குருளை	501	கதிர்	375
ஏப்	301	கயம்	47, 213, 220, 259
ஏருது	469	கயமுனி	107
ஏருமை	472, 523	கயமுனிக் குழவி	500
ஏருவை மென் கோல்	224	கயவாப் (புகார்)	528
ஏல் (இராவு)	416	கரும்பு	119, 341
ஏல்லாரி (சல்லி)	10	கல் அளை	255
<b>ஏ</b>			
ஏறு	330, 408	கல்லாப் பார்ப்பு	312
ஏறுடைப் பெரு நிரை	573	கலப்பை	13
ஏறு பொருஞம் கம்பலை	335	கலம்	50
ஏனம்	247	கஸை	292, 315, 405
ஏனல்	108	கவண் உமிழு கடுங் கல்	206
<b>ஐ</b>			
ஐயவி	123	கவலை	128
ஐவன வெண்ணெணல்	115	கவலை மறுகு	482
<b>ஓ</b>			
ஓக்கல்	157	கமுது	243
ஓருத்தல்	297	கழை .....	180, 207, 237, 248, 533, 579
ஓன்னாத் தெவ்வர்	386	கழை பெய் தீம் தயிர்	523
<b>க</b>			
கட்டில்	550	கள்	522
கடம்	415	களாங்கனி	36
		களம் (நெற்களம்)	464
		களமார்	469
		களிறு	6, 129, 211, 260, 384

கன்று .....	307	குன்றகச் சிலம்பு .....	344
கா		குன்றா நல் இசைச் சென்றோர் .....	540
கா .....	451, 486	கா	
கா அடிக் கொண்ட இயம் .....	365	கூர்ங் கற் பாறை .....	373
கா அந்ப் கொள்ளுதல் .....	515	கூவல் .....	366
காஞ்சி .....	449	கூவை .....	137, 422
காடு காத்து உறையும் கானவர் .....	279	கூஸியர் .....	422
காடு படுதீ .....	248	கூற்றம் .....	209
காந்தன் .....	336, 519	கே	
கார் .....	142, 483	கேழல் .....	193
காரி உண்டுக் கடவுள் .....	83	கேள்வி .....	22
காவிரி .....	527	கை	
காழ் (விதை) .....	338	கைபினி விடாஅது பைபயக்	
காழ் மண்டு எஃகம் .....	129	கழிதல் .....	383
கான் யாற்று நடவை .....	214	கொ	
கானம் .....	54, 69, 242	கொடி (நறைக் கொடி) .....	514
கானவர் .....	17, 155, 298, 301	கொடுச்சியர் .....	304
கி		கொடுபோள் கணவன் .....	424
கிடங்கு .....	91	கொடுவரி .....	302
கிழங்கினர் .....	152	கொடைக் கடன் .....	89, 543
கிழங்கு .....	425	கொழுந் .....	302
கிளி கடி மகளிர் .....	329	கோ	
கிளை .....	54	கோடியர் .....	143
கிளை (சுற்றம்) .....	313	கோடியர் மகா அர் .....	236
கு		கோடு (ஒரு வகை வாத்தியம்) .....	5
குட மலை .....	527	கோடு (மரக்கிளை) .....	268
குடினரு .....	141	கோவன் .....	333, 409
குருசில் .....	186	கோழிச் சேவல் .....	510
குவளை .....	189, 251	ச	
குழல் .....	8	சந்து நீவிப் புல் முடிந்து இடுதல் .....	
குறமகள் .....	183	.....	393
குறவர் .....	203, 320, 333	சி	
குறவரும் மருஞும் குன்றம் .....	275	சிலை .....	406
குறிஞ்சி .....	334	சிலவயர் .....	274
குறிஞ்சி பாடுதல் .....	359	சிறுகுடி .....	156
குறும் பரம் தூம்பு .....	7	சிறு நெறி .....	16

<b>சீ</b>	தூடி ..... 425 தண்டு ..... 371 தண்ணுமை ..... 471 தண்ன பணை நாடு ..... 453 தயிர் ..... 523
<b>க</b>	கவல் விளை நெல் ..... 436 கற்றும் ..... 80, 376 களை ..... 104, 251
<b>கு</b>	குர் புகல் அடுக்கம் ..... 239 குழி ..... 228
<b>செ</b>	செங் காந்தல் ..... 145 செந் நிலம் ..... 507 செம்மல் ..... 543 செய்யாப் பாலை ..... 125 செயலை ..... 160 செரு ..... 186 செரு மிக்குப் புகலும் திரு ஆர் மார்பன் ..... 356
<b>சே</b>	சேஷப் ..... 493 சேக்கை ..... 418 சேணோன் ..... 243 சேம்பு ..... 343 சேயாறு ..... 476, 555
<b>சோ</b>	சோலை ..... 69
<b>ஞ</b>	ஞமலி ..... 42
<b>ஞா</b>	ஞாயிறு ..... 85, 272
<b>ஞெ</b>	ஞெகிழி ..... 446 ஞெண்டு ..... 460
<b>த</b>	தட்டை ..... 328 தட்டை (கரடிகை) ..... 9
	தூடி ..... 425 தண்டு ..... 371 தண்ணுமை ..... 471 தண்ன பணை நாடு ..... 453 தயிர் ..... 523
	தாப்பரை ..... 569 தாயம் ..... 551
	தி
	திரு ..... 1 திருமணி ..... 516 திலகம் ..... 520 திவஷு ..... 21 தினைக்குறு மகளிர் ..... 342
	தீ
	தீ ..... 145 தீத்துணை ஆகச் சேத்தல் ..... 420 தீர்வை ..... 504
	து
	துஞ்சு மரம் ..... 261 துடவை ..... 122 துடி ..... 458 துணை ..... 17 துரு ..... 217 துருவை ..... 414 துளை ..... 27
	தா
	தாண்டில் ..... 456 தாம்பு ..... 6, 533
	தெ
	தெரு ..... 481 தெவ்வர் ..... 86, 386, 397, 488
	தே
	தேஎம் (திசை) ..... 273, 364 தேம் ..... 317 தேமா ..... 138

தேர் ..... 323, 571 தேர் வீசு கவிகை ..... 399 தேறல் ..... 171, 463, 522 தேனினர் ..... 152	<b>நா</b> நூழிலாட்டுதல் ..... 87 நூற் கவிங்கம் ..... 561 நூறை ..... 515
<b>தொ</b>	
தொடு ..... 21, 577 தொல்லோர் ..... 89	<b>நெ</b> நெடுங் கடை ..... 529 நெப்தல் ..... 124
<b>தோ</b>	
தோகை ..... 44 தோரை ..... 121 தோல் ..... 377	<b>நே</b> நேமி ..... 238, 525 நேநா
<b>ந</b>	
நட்ட கல் ..... 388–389 நடவை ..... 432 நரம்பு ..... 23 நவீரம் ..... 82, 579 நறவு ..... 172, 320 நன்னன் ..... 467, வெ. 1 நன்னன் சேப் நன்னன் ..... 64	<b>நெ</b> நெநாடு ..... 11
<b>நா</b>	
நாகம் ..... 520 நாடு காண் நனந்தலை ..... 270 நாடு படு வல்சி ..... 68 நாவல் ..... 135 நாள் மகிழ் இருக்கை ..... 76	<b>நெ</b> நெமி ..... 238, 525 நேநா
<b>நி</b>	
நினம் ..... 244 நிதியம் ..... 478, 575 நியமம் ..... 480 நில நாடு ..... 192 நிமுல் ..... 290	<b>நே</b> நேநாடு ..... 11 நையம் ..... 199 நைசில் ..... 581 நைசிலர் ..... 492 நெருந்து ..... 489 நெருங்க் கொடு ..... 216 நைவிள் சுளை விளை தீம்பழம் ..... 337 நையம் ..... 511 நைவு ..... 12, 144 நைங்குடி ..... 479 நைன் ..... 263, 282 நைனாம் ..... 454 நையூயர் மகளிர் ..... 459 நைளி ..... 451 நைஞ்கு ..... 516
<b>நு</b>	
நுப்பம் ..... 551 நுண் கோல் வேரல் ..... 223 நுவணை ..... 445	

பறை .....	236	புள் (வளையல்) .....	253
பன்றி .....	153	புளி .....	179
பன்றிப் பறை .....	344	புறவு .....	48
<b>பா</b>		புனல் .....	48
பாக்கம் .....	162	<b>பூ</b>	
பாகர் .....	327	பூ .....	262, 283
பாசி .....	221	<b>பெ</b>	
பாட்டு .....	390	பெயல் .....	99
பாண்டில் .....	4	பெரியோர் .....	542
பாணர் .....	40	பெரும் பழம் .....	292
பாணி .....	11	பெரு மரக் குழாம் .....	265
பாம்பு .....	199, வெ. 1	<b>பே</b>	
பார்ப்பு .....	208	பேரியாழ் .....	37
பால் .....	417	<b>பொ</b>	
பாறை .....	15, 276	பொதி .....	252
<b>பி</b>		பொன் .....	440
பிடி .....	127, 307	<b>பேர்</b>	
பிணங்கு அரில் .....	379	போர் (நெற் குடு) .....	461
பிணைவு .....	177	<b>ம</b>	
பிணையல் .....	349	மகமுறை .....	185
பிரசம் .....	239	மகாஅர் .....	339
<b>பீ</b>		மகார் .....	217, 253
பீவி அணித் தழை .....	5	மஞ்சள் .....	343
<b>பு</b>		மஞ்சளை .....	235, 509
புகழுநர் .....	73	மணை இல் .....	151
புதுவு .....	449, 490	மணி .....	250, 573
புரவி .....	574	மந்தி .....	311
புரிசை .....	229	மரல் .....	431
புல் வேயு குரம்பை .....	439	மராஅ .....	428, 498
புலம் பெயர் புதுவர் .....	392	மராஅந்த கடவுள் .....	395–396
புலரிலிடியல் .....	448	மருதம் .....	470
புலவர் .....	576	மருதம்(பண்) .....	534
புலவோர் .....	72	மருப்பு (யாழ்) .....	391
புலி .....	309, 404, 517	மருப்பு (யாழ்த் தண்டு) .....	37
புழு .....	219	மரையான் .....	331
புழை .....	194	மரையான் குழவி .....	506

மரை விடை .....	406	<b>ஸு</b>	
மலை .....	69	ஸுதார் .....	93, 401, 487
மலைத் தாரம் .....	170	<b>ஸெ</b>	
மலை படு கடா அம் .....	348	ஸேதி .....	111
மலை மிசை நாடு .....	188	<b>ஸோ</b>	
மழை .....	1, 377	ஸோர் .....	179
மறவார் .....	387, 489	<b>யா</b>	
மன்றில் வதியுநர் .....	492	யா .....	429
<b>மா</b>		யாட்டு இன நிரை .....	416
மாகணம் .....	261	யாப்பு .....	28
மாடம் .....	484	யாழ் .....	450, 469
மாதிரம் .....	287, 348	யாழ்ப் பத்தர் .....	381
மாணம் .....	35	யாறு .....	52
மாரி .....	233	யானை .....	154, 205, 227, 517, 530
மால்பு (கண்ண ஏணி) .....	316	<b>வ</b>	
மாவின் தீம் பழம் .....	512–513	வகுந்து .....	242
மான் தோற் சிறுபறை .....	321	வடு .....	512
<b>மி</b>		வண்டு .....	30, 56, 466, 486
மிதவை .....	417	வதுவை .....	30
மிளகு .....	521	வயவர் .....	547
மிளை .....	409	வயிரியம் .....	164
<b>யு</b>		வரகின் குரல் .....	24–25
முகண்டை .....	101	வரகு .....	24, 113
முடுக்கர் .....	213	வரா அல் .....	457
முடுவல் .....	563	வருடை .....	503
முத்துடை மருப்பு .....	518	வரை அராமகளிர் .....	190
முதலை .....	90	வரை சேர் வகுந்தின் கானம் .....	242
முரம்பு .....	198, 432	வல்சி (நெல்) .....	462
முரற்கை .....	390	வலையோர் .....	455
முழவின் கண் .....	382	வழூழம் மருங்கு .....	215
முழவின் தலைக்கோல் .....	370	வழை .....	181
முழவு .....	3, 143, 350, 532	வள்ளல் .....	400
முளவு மா .....	176	வள்ளை .....	342
முற்றம் .....	531	வணை .....	519
முனை .....	59	வணையோர் .....	410
		வணை கலந் தினிரி .....	474

வா	வெ
வாதி .....	வெண்ணெணல் அரிந்ர .....
வாதி கை .....	வெண்ணெணல்வின் அரிசி .....
வாயில் .....	வெண்ட புடைக் கொண்ட
வாழை .....	துய்த்தலைப் பழன் .....
வாளியர் .....	வெள் அரி வெண் சோறு .....
வாளை .....	வெங்ளை .....
வான் .....	வெங்கில் .....
வான் அரமகளிர் .....	வெறிக் களம் .....
வான்கண் .....	வென்றிப் பல் புகழ் .....
வானம் .....	<b>வெ</b>
வி	
விசும்பு .....	வேங்கை .....
விசையம் .....	வேத்தவை .....
விழயல் .....	வேப் .....
வின்ன் .....	வேப் கொள் அரிசி மிதவை .....
விரவு மொழி .....	வேல் நிழற் புலவோர் .....
விருந்தின் பாணி .....	வேவை .....
விருந்து .....	வேழம் .....
வில் .....	வேன் .....
விழவு .....	<b>வை</b>
விளை புனம் .....	வைக்கறை .....
விறலியர் .....	
46, 201, 358, 536, 569	172



## பாடியோர், பாடப்பட்டோர் வரலாறு

### I. திருமுருகாற்றுப்படை

**பாடியவர்:**

மதுரைக் கணக்காயனார் மகனார் நக்கீரனார் பாடியது திருமுருகாற்றுப்படை. இவர் தந்தை மதுரையில் கணக்காயராக அதாவது ஆசிரியராக இருந்திருக்கலாம். முருகனின் அருட் கொடையைப் பெறுவதற்கான வழிகாட்டியாக இப்பாடல் அமைகிறது. பிற ஆற்றுப்படைகள் எல்லாம் கொடை பெறு வதற்காக வள்ளல்களை நாடிச் செல்லும் பாணர் முதலியவர்கள் பெயரால் வழங்கப்படுகின்றன. அவ்வாறே இப்பாடலையும் சிலர் புலவராற்றுப்படை என வழங்குவராயினும், திருமுருகாற்றுப்படை என்பதே பெருவழக்கு. செய்யுளில் வரும் வட்சொற்கள் அடிப்படையிலும், பொருளமைதியாலும் இப்பாடல் ஏனைய சங்கப்பாடல்களுக்குப் பிற்பட்டதாகத் தோன்றுவதால் இதனை இயற்றிய நக்கீரர் எட்டுத்தொகைப் பாடல்களையும், நெடுநல்வாடையையும் இயற்றிய நக்கீரரிலிருந்து வேறுபட்ட வராக இருக்கலாம் என்றும் இலக்கிய ஆய்வாளர் சிலர் கருது கின்றனர். பத்துப்பாட்டில் அடங்கிய பாடல்களைத் தொகுத்த காலக்கட்டத்தில் இப்பாடல் கடவுள் வாழ்த்துக்குப் பொருத்த மானதாக இருந்தமையால் முதற்பாடலாக வைக்கப்பட்டது என்று கருதப்படுகிறது.

**பாடப்பட்டவர்:**

இப்பாடலில் முருகன் எழுந்தருளியுள்ள ஆறு படை வீடுகளையும் சார்ந்து வழங்கும் செய்திகளையும் தொன்ம வரலாறுகளையும் காணலாம். அவற்றின் விரிவை கந்தையா அவர்கள் உரை தருகிறது.

## 2. பொருந்தாற்றுப்பகு

**பாடியவர்:**

இதன் ஆசிரியர் முடத்தாமக் கண்ணியார். இவர் பாடிய வேறு எந்தப் பாடலும் சங்க இலக்கியத் தொகுப்பு நூல்கள் எவற்றிலும் இல்லை. இவரைப் பற்றிய வேறு செய்திகளும் கிட்டவில்லை.

**பாடப்பட்டவர்:**

பாட்டுடைத் தலைவனாகிய சோழன் கரிகார் பெருவளத்தான் சங்க காலச் சோழவேந்தருள் முதன்மை வாய்ந்தவன். தஞ்சைக்குக் கிழக்கே 15 கல் தொலைவிலுள்ள (கோவில் வெண்ணி என இன்று வழங்கும்) வெண்ணியில் சேர, பாண்டிய வேந்தரையும் பதினேராறு வேளிரையும் வென்றான் என்று பரணரின் அகநானுராற்றுப் பாடல் 246 குறிப்பிடுகிறது. இவனே பட்டினப்பாலைக்கும் பாட்டுடைத் தலைவன் ஆவான். பட்டினப்பாலையில் வரும் செய்தியின்படி இவன்,

தென்னவன் (பாண்டியன்); கொடும்பாளூர் இருங்கோவேள்; சோழ பல்லவ நாடுகளுக்கு இடைப்பட்ட பகுதியை ஆண்ட ஓளியரும், அருவாளரும்; வடவர் (காஞ்சியை ஆண்டபல்லவர்); குடவர் (குடநாட்டார்); பொதுவர் (குரும்பர்)

ஆகியோரை வென்றவன். பிற்காலச் செப்பேடுகளும் கல்வெட்டுக்களும் இவன் காவிரிக்குக் கரை அமைத்ததாகக் கூறுகின்றன. இலங்கையின் பிற்காலப் புராணக் கதைகள் இவன் இலங்கையை வென்று 12000 சிங்களவரை இங்குக் கொண்டு வந்து காவிரிக்குக் கரை அமைத்தான் என்று கூறுகின்றன. இவையெல்லாம் நம்பத்தக்கனவல்ல என்பர் பி.டி.சீனிவாச ஜியங்கார்.

## 3. சிறுபாணாற்றுப்பகு

**பாடியவர்:**

இன்றைய காஞ்சிபுரம் மாவட்டம், மதுராந்தகம் வட்டம் இடைகழிநாட்டிலுள்ள நல்லூர் என்னும் ஊரைச் சார்ந்த

**நத்தத்தனார் பாடியது இப்பாடல்.** (முனைவர் மா.இராச மாணிக்கனார் ; பத்துப்பாட்டு ஆராய்ச்சி, 1970) இடைகழிநாடு இன்று எடக்கநாடு என்று அழைக்கப்படுகிறது. சங்க இலக்கியத்தில் நாம் காணும் இவர் பாடல் இது ஒன்றே. இவர் சங்ககால கடையேழு வள்ளல்களின் காலத்திற்குப் பிற்பட்டவர்.

**பாடப்பெற்றவர்:**

பாடல் பெற்ற தலைவன் ஓய்மான் நாட்டு நல்லியக் கோடன் ஆவான். இவன் மீது புறநானுரற்றுப் பாடல் 176ஐ நன்னாகனார் பாடியுள்ளார். ஓய்மான் நாடு என்பது (இன்றைய திண்டிவனத்துக்கு வடக்கிலுள்ள ) மாவிலங்கை-- இன்றைய விழுப்புரம் ஆகியவற்றை மேற்கு எல்லையாகவும் வங்கப் பெருங்கடலை கிழக்கெல்லையாகவும் கொண்டு விளங்கியது என்று கருதப்படுகிறது. இப்பகுதியில் எயிற்பட்டினம், வேலூர், ஆழூர், கிடங்கில் (இன்றைய திண்டிவனம்) ஆகிய ஊர்கள் இருந்தன. ‘உறுபுலித் துப்பின் ஓவியர் பெருமகன்’ என சிறுபாணாற்றுப்படையின் வரி.122 குறிப்பிடுவதால் இவன் ஓவியர் குடியைச் சார்ந்தவன் என்பர் இராசமாணிக்கனார். இப்பாடலின் வரிகள் 41-83இல் சேரர் வஞ்சி, பாண்டியர் மதுரை, சோழர் உறந்தை ஆகியவற்றின் சிறப்பை குறிப்பிட்டு அம்முன்று தலைநகரங்களும் வறிதாகிவிட்டதாகப் புலவர் கூறுகிறார். 84-111 வரிகளில் கடையேழு வள்ளல்கள் சுட்டப்படுகின்றனர்; அந்த எழுவரும் தாங்கிய கொடைத் தன்மையை நல்லியக்கோடன் தான் ஒருவணாகவே தாங்கி நிற்பதாகப் புலவர் பாராட்டுகிறார். இவற்றால் இவன் சங்க காலத்தின் கடைசிப்பகுதியில் வாழ்ந்தவன் என்பது வெளிப்பட்டது.

#### 4. பெரும்பாணாற்றுப்படை

**பாடியவர்:**

கடியலூர் உருத்திரங்கண்ணனார், இப்பாடலை மட்டுமன்றி (சோழன் கரிகாலனைப் பாட்டுடைத் தலைவனாகக் கொண்ட) பட்டினப்பாலையையும் பாடியுள்ளார். கடியலூர் பாண்டி நாட்டில் திருநெல்வேலிக்கருகில் உள்ளது. கடியலூரைச் சேர்ந்த

இவர் இயற்பெயர் கண்ணன் என்றும், தந்தை பெயர் உருத்திரன் என்றும் கருதப்படுகிறது. இவர் பாடிய ஏனைய பாடல்கள் குறுந்தொகை; 352, அகநானூறு; 167 ஆகியவையாம்.

**பாடப்பட்டவர்:**

பாட்டுடைத் தலைவன் ஆகிய தொண்டைமான் இளந்திரையன் காஞ்சியை ஆண்ட குறுநில மன்னன். இவன் கரிகாலன் காலத்தவனாகவும், அவனைச் சார்ந்தவனாகவும் இருந்திருக்கவேண்டும். கி.பி.300-600 கால அளவில் தமிழகத்தில் தொண்டைநாடு பல்லவர்கள் ஆட்சியின் கீழ் இருந்தது. அப் பல்லவ அரசர்களின் முன்னவனும் கரிகாலன் காலமாகிய கி.பி. முதல் நூற்றாண்டைச் சார்ந்தவனுமான பல்லவ பரம்பரையினனாகத் தொண்டைமான் இளந்திரையன் இருந்திருக்கலாம்.

#### 5. மூல்லைப்பாட்டு

**பாடியவர்:**

காவிரிப்பும்பட்டினத்துப் பொன் வாணிகனார் மகனார் நப்புதனார் பாடியது மூல்லைப்பாட்டு. மூல்லை நில ஒழுக்க மாகிய ‘ஆற்றி இருக்தலைப்’ பற்றியது.

**பாடப்பட்டவர்:**

இப்பாட்டின் தலைவனாகிய அரசன் பாசறையில் தங்கி யிருப்பதைப் பற்றி விரிவாகவும், நயமாகவும் இப்பாடல் படம் பிடித்துக் காட்டுகிறது; எனினும் அவ்வரசன் யார், எக்குடியினன் என்பது பற்றி ஒருகுறிப்பும் இல்லை; எனவே, பாட்டுடைத் தலைவன் என யாரும் இலர்.

#### 6. மதுரைக் காஞ்சி

**பாடியவர்:**

பத்துப் பாட்டுப் பாடல்களில் மிகப் பெரியதான மதுரைக் காஞ்சியைப் பாடியவர் மாங்குடி மருதனார். சங்க இலக்கிய நூல்களான சூறுந்தொகை, நற்றினை, அகநானூறு, புறநானூறு ஆகியவற்றில் மொத்தம் 13பாடல்களையும் இவர் பாடியுள்ளார். மாங்குடி இவரது ஊர்; இவ்வூர் சங்கரன்கோவில்

வட்டத்தில் உள்ளதென தொல்லியல் துறையினர் கருதுகின்றனர். மருதன் இவரது இயற்பெயர். (இப்பாடல்களில் சிலவற்றில் இவர் பெயர் மாங்குடி கிழார் என்று குறிக்கப்பட்டிருப்பினும் ‘மாங்குடிகிழார்’, ‘மாங்குடி மருதனார்’ என்ற பெயர்களால் குறிக்கப்படுவர் ஒருவரே என்பது பின்னத்துர் அ.நாராயணசாமி ஐயர் (நற்றிணைப் பதிப்பாசிரியர்), வையாபுரிப்பிள்ளை, ந.சஞ்சீவி (சங்க இலக்கிய ஆராய்ச்சி அட்டவணைகள், 1973) ஆகியோர் கருத்தாகும்.

#### பாடப்பட்டவர்:

இப்பாடலின் தலைவன் தலையாலங்கானத்துச் செரு வென்ற நெடுஞ்செழியன் ஆவான். ஆலங்கானப் போரில் இவன் மாந்தரஞ் சேரலிரும்பொறையையும், தித்தன், எழினி, எருமையூரன், இருங்கோவேண்மான், பொருநன் ஆகிய ஐந்து குறுநிலமன்னர்களையும் வென்றான். (அகநானுறு36) அகநானுற்றுப் பாடல்கள் 165,175,209 ஆகிய மூன்றிலும் ஆலங்கானப் போர் பற்றிய உவமை வருகிறது. நெடுநெடுவரடைக்கும் இவனே பாட்டுடைத் தலைவன். இவனைப் பற்றிய எட்டுத்தொகைப் பாடல்கள் கூறும் பிற செய்திகள் வருமாறு; வேள் எவ்வியின் மிழலைக் கூற்றத்தையும், பழைய வேளிருடைய முத்தாற்றுக் கூற்றத்தையும் இவன் கைக்கொண்டான். இவன் வெற்றியைப் பாடிய வேறு புலவர்கள் குறுங்கோழியுர் கிழார், குடபுலவியனார், கல்லாடனார், இடைக்குள்றூர் கிழார் ஆகியோராவர். சில பாடல்கள் இவனைப் பசும்பூட் பாண்டியன் என்றும், பசும்பூண் வழுதி என்றும், பசும்பூண் என்றும் குறிப்பிடுகின்றன.

#### 7. நெடுநல்வாடை

#### பாடியவர்:

இதுவும் மதுரைக் கணக்காயனார் மகனார் நக்கீரர் பாடியது. (திருமுருகாற்றுப்படை பாடிய நக்கீரனார் இவரினும் வேறானவராக இருக்கக் கூடும் என்பது மேலே குறிப்பிடப் பட்டது.) நக்கீரர் பாடல்களாக அகநானுற்றில் 17 பாடல்களும், குறுந்தொகையில் 8 பாடல்களும், நற்றிணையில் 7 பாடல்களும்

புறநானுர்றில்லை பாடல்களும் தொகுக்கப்பட்டுள்ளன. (இறையணார் களவியல் உரை எழுதிய பிற்கால நக்கீரர் வேறு)

**பாடப்பட்டவர்:**

இப்பாடலின் ‘வேம்புதலை யாத்த நோன்காழி எஃகம்’ என்ற 176 ஆம் வரி வேவில் வேப்ப மாலை சுற்றியிருப்பதாகக் குறிப்பிடுகிறது; வேப்பமாலை பாண்டியனுக்குரியது; எனவே அரசன் ஒருவன் பெயர் சுட்டப்படுவதால் நெடுஞ்செழியனைப் புறப்பாடலாக கொள்ளவேண்டும் என்பர் நச்சினார்க்கினியர். எனினும் இக்கருத்தை மறுப்பவரும் உண்டு. எப்படியாயினும் இப்பாடலுக்குப் பாண்டியன் நெடுஞ்செழியனைப் பாட்டுடைத் தலைவனாகக் கொள்வது மரபு: அவன் தலையாலங்கானத்துச் செருவென்ற நெடுஞ்செழியனாகவும் இருக்கலாம்.

#### 8.குறிஞ்சிப்பாட்டு

**பாடியவர்:**

சங்கத்தொகை நூல்களில் மிகுதியான பாடல்களைப் பாடிய பெரும்புவர் கபிலர் பாடியது இந்த குறிஞ்சிப்பாட்டு. ‘குறிஞ்சிக்குக் கபிலர்’ என்பது வழக்கு. இவர் வேள்பாரியின் உற்ற நண்பர். இவரை ‘விளங்குபுகழ்க் கபிலன்’, ‘பொய்யா நாவிற் கபிலன்’, ‘நல்லிசைக் கபிலன்’ என்றெல்லாம் சங்ககாலப் புலவர்களே பாராட்டியுள்ளனர். இப்பாடலை ஆரிய அரசன் பிரகத்தனுக்குத் தமிழ் அறிவித்ததற்காகக் கபிலர் பாடினார் என்று குறிப்பிடப்படுகிறது. “தமிழ்” என்பது இங்கு அகவொழுக்கத்தைக் குறித்தது என்று மயிலை சீனி வேங்கடசாமி தெளிவாக நிறுவியுள்ளார். குறிஞ்சித் திணை பற்றிய இப்பாடலில் வரும் 99 மலர்களின் பட்டியல் இலையகம் காவியத்தில் ஹோமர் தரும் ‘கிரேக்க மன்னர் கப்பல்கள்’ பட்டியலைப் போன்று சிறப்புள்ளதாகக் கருதப்படுகிறது.

**பாடப்பட்டவர்:**

பாட்டுடைத் தலைவர் இலர்.

### 9. பழினப்பாலை

**பாடியவர்:**

**கடியலூர் உருத்திரங்கண்ணனார்** (மேலே பொருநராற்றுப் படையைக் காண்க.)

**பாடப்பட்டவர்:**

**கரிகால் பெருவளத்தான்** (மேலே பெரும்பாணாற்றுப் படையைக் காண்க.)

### 10. மலைபடுகூம்

**பாடியவர்:**

மலைபடுகூடாத்தைப் பாடியவர் இரணிய முட்டத்துப் பெருங்குன்றார் பெருங்கெளசிகணார். இரணிய முட்டம் என்பது மதுரையைச் சார்ந்த யானைமலை முதலிய இடங்களைத் தன்னிடம் கொண்ட சிறிய நாடு என்பர். இவர் நற்றிணைப் பாடல்கள் 44, 139 ஐயும் பாடியுள்ளார்.

**பாடப்பட்டவர்:**

பல்குன்றக் கோட்டத்துச் செங்கண் மாத்துவேள் நன்னன் சேய் நன்னன் என்னும் குறுநில மன்னனே இதன் பாட்டுடைத் தலைவன் ஆவான். அகநானுறு 97 இவனை நன்னன் வேண்மான் (= வேளிர் தலைவன்) என அழைக்கிறது. பல்குன்றக் கோட்டம் தொண்டை நாட்டின் 24 கோட்டங்களுள் ஒன்று. (திருவேங்கடமலையும் இக்கோட்டங்களுள் ஒன்று). செங்கண்மா இன்று திருவண்ணாமலைக்கு மேற்கில் செங்கம் என்ற பெயரில் உள்ளது. இந்த நன்னனுடைய நவிரமலை இன்று திரிகுலகிரி, பருவதமலை என்று வழங்கப்படுகிறது. சங்ககாலத் தொடக்கத்தில் துளுநாட்டில் ஆண்டுவந்த நன்னன் வழியினர் சிலரே பிற்காலத்தில் திருவண்ணாமலைப் பகுதிக்கு வந்து குடியேறியிருக்கவேண்டும் என்பர் பி.எல்.சாமி.



## செவ்விலக்கியக் கருதுலம்

- |     |                                      |   |                            |
|-----|--------------------------------------|---|----------------------------|
| 1.  | பத்துப்பாடு                          | - | ந.சி.கந்தையா               |
| 2.  | நற்றினை (1–100) –1                   | - | ஓளாவை சு.துரைசாமிப் பிள்ளை |
| 3.  | நற்றினை (101–200) –2                 | - | ஓளாவை சு.துரைசாமிப் பிள்ளை |
| 4.  | நற்றினை (201–300) –3                 | - | ஓளாவை சு.துரைசாமிப் பிள்ளை |
| 5.  | நற்றினை (301–400) –4                 | - | ஓளாவை சு.துரைசாமிப் பிள்ளை |
| 6.  | குறுந்தொகை                           | - | சக்திதாசன் சுப்பிரமணியன்   |
| 7.  | ஜங்குறுநாறு – 1                      | - | ஓளாவை சு.துரைசாமிப் பிள்ளை |
| 8.  | ஜங்குறுநாறு –2                       | - | ஓளாவை சு.துரைசாமிப் பிள்ளை |
| 9.  | பதிற்றுப்பத்து                       | - | ஓளாவை சு.துரைசாமிப் பிள்ளை |
| 10. | பரிபாடல்                             | - | ந.சி. கந்தையா              |
| 11. | கலித்தொகை                            | - | சக்திதாசன் சுப்பிரமணியன்   |
| 12. | அகநானாறு                             | - | ந.சி.கந்தையா               |
| 13. | புறநானாறு 1                          | - | ஓளாவை சு.துரைசாமிப் பிள்ளை |
| 14. | புறநானாறு 2                          | - | ஓளாவை சு.துரைசாமிப் பிள்ளை |
| 15. | சங்க இலக்கிய ஆராய்ச்சி<br>அட்டவணைகள் | - | பேராசிரியர் ந.சஞ்சீவி      |

● ● ●